BIST-STÉPHANE GERBER

FROMAGES
Doris Leuthard chahutée par les paysans à l'ouverture des Olympiades. >>> PAGES 8 ET 9

Sion revanchard

A Sion, Neuchâtel Xamax affrontera demain une équipe en quête de rachat. Tariq Chihab se réjouit de retrouver ses anciens coéquipiers. >>> PAGE 19
ARCHIVES ERIC LAFARGUE

L'EXPRESS
FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL, FONDÉ LE 2 OCTOBRE 1738

Samedi 24 octobre 2009 • www.arcinfo.ch • N° 247 • CHF 2.50 / € 1.60

Didier Cuche prêt à rompre la glace

KEYSTONE

CONFIANCE A la veille du premier géant de la saison, Didier Cuche est rayonnant: sa forme est excellente et son mental au beau fixe. Sur le glacier de Sölden, le Vaudruzien veut rompre la glace. >>> PAGE 17

VILLE DE NEUCHÂTEL

Non à la piscine

RICHARD LEUENBERGER

C'est à cet endroit, aux piscines du Nid-du-Crô, à Neuchâtel, qu'aurait dû être construit le bâtiment abritant un nouveau bassin. «Aurait», car le Conseil communal renonce pour l'heure à ce projet. >>> PAGE 7

INDUSTRIE

Emplois menacés chez Hommel-Movomatic

Face à la baisse de la demande, l'entreprise de techniques de mesure Hommel-Movomatic, à Peseux, prépare d'«importants changements». Filiale d'un groupe allemand, elle devra se séparer d'une partie de son personnel. >>> PAGE 6

Exode

BÉATRICE KUENZI

Témoignages Dans une expo à voir à Neuchâtel, Valérie Kernen et Béatrice Kuenzi racontent une réalité méconnue: «l'exil silencieux des Irakiens». >>> PAGE 16

La Tène

Casino Les autorités de La Tène refusent de dévoiler le nom de l'investisseur qui s'est approché d'elles. Mais il pourrait s'agir d'Escor. >>> PAGE 7

KEYSTONE

FIN DE VIE

Pour développer les soins palliatifs

Les malades en fin de vie doivent pouvoir accéder plus facilement aux soins palliatifs. Mais l'offre reste pour l'heure passablement lacunaire. Conscients de l'enjeu au regard du vieillissement de la population et des coûts croissants de la santé, Confédération et cantons veulent désormais promouvoir une stratégie nationale. >>> PAGE 23

VAL-DE-TRAVERS

L'absinthe aura sa route

La ville de Pontarlier et l'Association région Val-de-Travers ont trouvé de quoi financer une route historique de l'absinthe. Elles espèrent inaugurer cet itinéraire riche de découvertes dès l'été 2010. >>> PAGE 12

KEYSTONE

PUBLICITÉ

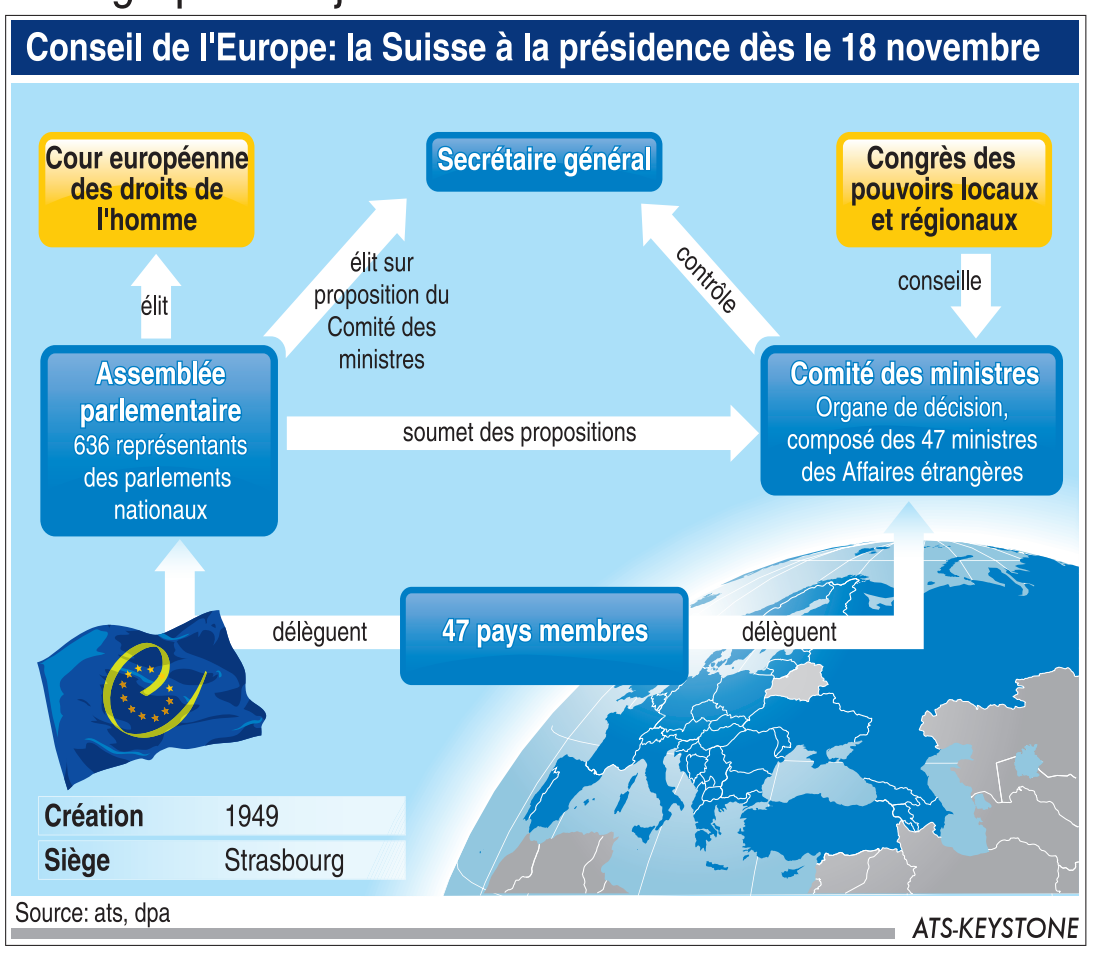
SOMMAIRE ■ Forum 2 ■ Bons plans 14 ■ Annonces classées 24 ■ Divertissement 27 ■ A votre service 28 ■ Carnet 29 ■ TV 30-31

Rue de la Pierre-à-Mazel 39, 2002 Neuchâtel / Tél 032 723 53 00 ■ Abonnements 032 723 53 90 – E-mail: clientele@lexpress.ch ■ Rédaction 032 723 53 01 – Fax 032 723 53 09 – E-mail: redaction@lexpress.ch ■ Annonces 032 729 42 42 – E-mail: neuchatel@publicitas.ch

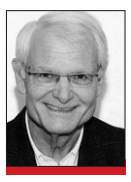
Le clin d'œil du lecteur

Démolition d'un ancien squat en ville de Bienne. Une photo proposée par Christophe Rubin, du même lieu. D'autres images sur www.arcinfo.ch et www.journaldujura.ch

L'infographie du jour



L'invité



JACQUES HIRT
Auteur de romans policiers
et ancien maire de La Neuveville

Le Cercle des poètes pouet pouet

Ramage et plumage sont les deux mamelles de la renommée. Il ne suffit plus d'ériger un barrage, d'inventer la girolle ou, tel cet Unterwaldien, de se faire transpercer par les Autrichiens. Il faut jacasser et paraître.

On monte à la tribune, on interpelle et on motionne, exigeant des autres qu'ils agissent. Y'a qu'à! Puis on retombe dans le morne ennui des travées. Ramage…

Dans les grandes lucarnes, les chanteurs se coiffent de chapeaux cabossés ou d'improbables casquettes dont la visière a par erreur été cousue à l'arrière. Certains osent même éructer quatre notes. Plus sages, les Ménagères désespérées se contentent d'un déplumage. Yes, they can! Sont-elles l'avenir de l'homme? Plumage…

Echaudés par les audaces des traders, les promesses des assureurs et les initiatives foireuses de nos conseillers fédéraux, on est réconforté quand ils restent passifs et muets. Leur silence est rassurant, leur inaction tranquillisante. On retrouve enfin le bonheur de l'inertie. On peut regarder les morilles pousser.

Mais rien n'est parfait. La cour caqueteuse, tel le phénix, renaît de ses cendres. Les banquiers rajustent leur nœud de cravate, les experts crachouillent des avis définitifs, les assureurs dissertent sur la manière de plumer la volaille. Quelques téméraires prétendent savoir comment traiter avec la barbaresque, alors que même Ziegler ne sait plus. Le ridicule ne tue plus, il devient moyen de promotion.

Ainsi, un journal dominical tend à démontrer que, pour être tendance, ramage et plumage sont des conditions certes nécessaires, mais insuffisantes. Il est indispensable de les arroser d'une louche de sotte prétention. Fin septembre, cet hebdomadaire consacre une page et demie à la poésie. Oui, à la poésie! Certes, les photos occupent les trois quarts de l'espace, mais tout de même! Les quelques lecteurs qui savent que la Seine coule sous le pont Mirabeau croient au miracle. D'autant plus que le chapeau de l'article est alléchant: «L'écrivain du Parlement traduit en français les poèmes du sulfureux mari de la première conseillère fédérale de l'histoire» Oui, de l'histoire! De laquelle? De mauvaises langues prétendent qu'il s'agit d'une histoire de fuites, mais passons! Quant au seul écrivain du Parlement, on voit bien, sur la photo, un m'as-tu vu en costume, les mains dans les poches et le catogan lustré. On croit à l'erreur. Mais c'est bien lui, notre seul écrivain fédéral: Oskar, le spécialiste de la poésie musulmane, dit-on. On lit, on se concentre, on est prêt à s'envoler avec les Muses. On apprend que des voisins sont venus de Zumikon, que «tout le groupe parlementaire agrarien avait été invité à l'événement» et une parlementaire neuchâteloise nous révèle qu'elle «se souvient de sa première poésie récitée à Noël». D'admiration en émerveillement, on poursuit. On termine. On reprend. Bon sang! Une page et demie en grand format consacrée à un poète et à l'écrivain mais aucune citation. Pas une strophe, pas un vers, pas un mot! Ramage et plumage…

Poète? Non, pouet, pouet!

Certains osent même éructer quatre notes. Plus sages, les Ménagères désespérées se contentent d'un déplumage. Yes, they can! Sont-elles l'avenir de l'homme? Plumage…

COURRIER DES LECTEURS

Au-delà des beaux discours

«Chômage partiel ou partial?» s'interroge cette lectrice.

Employée dans une petite entreprise locale de services, je me pose une question sur les critères d'attribution du chômage partiel. En difficulté faute de travail suffisant dans son secteur, l'entreprise a en effet demandé le chômage partiel pour ses employés, moins d'une dizaine. Cela nous a été refusé. Nous ne demandions que quelques mois, le temps de recevoir une réponse à une offre importante. Nous allons donc être obligés de licencier certaines personnes et de réduire le temps de travail des rescapées. C'est la survie de l'entreprise qui est en jeu, et donc, pour l'Etat, des coûts bien plus élevés, sans parler du coût humain. Mais en même temps, la TV nous a montré que dans notre canton certaines grandes entreprises étaient en train de construire ou d'agrandir des locaux imposants, alors que leurs employés étaient, eux, au chômage partiel! (...) Que signifient les beaux discours sur les PME alors que le tissu économique de base est ainsi laissé à l'appétit des plus forts? L'Etat ne fonctionnerait-il plus que comme un de leurs fournisseurs, laissant les plus fragiles livrés à eux-mêmes?

NOM CONNU DE LA RÉDACTION

Mais que vont-ils faire?

A propos des salaires des managers (édition du 1er octobre).

(...) Neuchâtel bat le record du taux de chômage. Dans ce canton déjà sinistré, «L'Express» et «L'Impartial» ne devraient donc pas nous abattre davantage en nous annonçant cette triste nouvelle: le salaire moyen des patrons de 20 grosses entreprises helvétiques «est tombé à 6,9 millions en 2008 contre 9,3 millions un an plus tôt.» Tremblant, j'ai alors pris ma calculette: pour 300 jours de travail, ils ne recevront plus que 23 000 francs par jour. Mais que vont-ils faire? (...)

WILLY HAAG, BÔLE

L'IMAGE RÉTRO DE LA SEMAINE

LA BIBLIOTHÈQUE DE LA CHAUX-DE-FONDS PROPOSE CHAQUE SAMEDI UNE IMAGE ISSUE DES ARCHIVES DE SON DÉPARTEMENT AUDIOVISUEL (DAV).

EN PATTES D'ÉPH À LA «DISCO» *Aujourd'hui bien connus des Chaux-de-Fonniers, deux nouveaux départements s'ouvraient à la Bibliothèque de la Ville en 1979. Le Département audiovisuel, et la Discothèque publique (cette photo), qui n'ont cessé d'innover et d'étoffer leur activité, fêtent leur trentième anniversaire! /cg /DAV-BVCF* (FONDS COURANT, P2-4898)

DAVID MARCHON

Un opposant et un partisan débattront à Marin

A l'initiative de la section PLR de La Tène, jeudi prochain à 20h15, à l'Espace Perrier, à Marin, un débat sur la nouvelle loi sur l'énergie réunira Bernard Matthey, PLR, conseiller communal à Rochefort, et Fabien Fivaz, député, coprésident des Verts. Modérateur: Nicolas Willemin, rédacteur en chef de «L'Express» et «L'Impartial». /comm

Une claire opposition entre gauche et droite

Portée par l'ancien conseiller d'Etat Vert Fernand Cuche, la nouvelle loi sur l'énergie a été adoptée par le Grand Conseil en mars dernier. L'actuel Conseil d'Etat, désormais à majorité de droite, s'oppose à cette loi. /pho

VOTATION CANTONALE

Aux yeux du PLR et de l'UDC, la loi sur l'énergie est liberticide

Non à des mesures contraignantes. Non à la bureaucratie. Non à une hausse des charges et des loyers. Le Parti libéral-radical et l'UDC ont lancé, hier aux Ponts-de-Martel, leur campagne contre la nouvelle loi cantonale sur l'énergie.

PASCAL HOFER

POSE DE PANNEAUX SOLAIRES *Le PLR et l'UDC estiment la nouvelle loi aura des conséquences pour les locataires, puisque «les économies d'énergie ont un prix, et ce prix sera répercuté sur les loyers et les charges».* (KEYSTONE)

«La nouvelle loi sur l'énergie est liberticide. Et les obligations prévues insupportables.» Le libéral-radical Bernard Matthey, ancien député, conseiller communal à Rochefort, parle haut et clair. Il l'a confirmé hier dans la chaufferie à bois des Ponts-de-Martel, lieu choisi par le PLR et l'UDC pour présenter leurs arguments contre cette nouvelle loi. Avec divers groupements, ils ont lancé le référendum qui a abouti. Le peuple neuchâtelois se prononcera le 29 novembre.

Ingénieur énergéticien, Bernard Matthey ne peut pas être taxé d'antiécologisme. Dans les années 1970 déjà, il se battait pour promouvoir l'énergie solaire. Alors pourquoi s'opposer à la loi, dont les Verts disent qu'elle fera du canton de Neuchâtel «un pionnier dans le domaine de l'assainissement énergétique des bâtiments»? Réponse: «Tout est dans l'article qui dit: «Le Conseil d'Etat peut obliger...» C'est une atteinte à la liberté de tous les propriétaires, communes comprises, et une atteinte à la liberté du commerce. Car non seulement des technocrates de l'Etat prescriront des normes, mais ils diront de quelle manière on doit les atteindre. A croire que les propriétaires sont incapables de réfléchir et de prendre de bonnes décisions eux-mêmes... Sans compter que cette loi est muette sur une multitude d'aspects importants: l'agriculture, la mobilité, la fiscalité, etc.»

«La gauche a tout basé sur un seul point: les obligations», renchérit le député UDC Walter Willener, d'Auvernier. «C'est oublier que les propriétaires sont des personnes responsables. Il n'y a qu'à voir le nombre impressionnant de bâtiments qui ont déjà fait ou sont en train de faire l'objet de travaux allant dans le sens des économies d'énergie. Tout ce qui relève de l'incitation a fait ses preuves. La contrainte, elle, a des effets pervers.»

Le député PLR Jean-Bernard Waelti, de Coffrane, donne l'exemple suivant: «Lors du débat au Grand Conseil, la gauche a franchi la ligne rouge en décidant que même les maisons individuelles seraient concernées par le certificat énergétique. Résultat: on ne peut pas exclure que des couples de retraités doivent vendre leur maison, parce qu'ils n'ont pas les moyens de financer les travaux d'assainissement demandés.»

Argent toujours: «Les locataires seront également touchés. Car les économies d'énergie ont un prix, et ce prix sera répercuté sur les loyers et les charges.»

Le PLR et l'UDC sont favorables à une révision de la loi existante. Mais, explique Walter Willener, ils estiment que «sur l'instigation des Verts, la majorité de gauche du Grand Conseil a opté pour le dogmatisme plutôt que le pragmatisme. A ses yeux, tous les propriétaires sont riches, ne respectent pas l'environnement et sont ravis de dépenser de l'argent pour acheter leur mazout...»

> «Aux yeux de la gauche, tous les propriétaires sont riches, ne respectent pas l'environnement et sont ravis de dépenser de l'argent pour acheter leur mazout...»
>
> *Walter Willener*

Les chances de succès des opposants à la loi? «Notre référendum a été signé par près de 13 000 personnes», commente le député UDC Raymond Clottu, de La Brévine. «C'est déjà là un signe fort de la population neuchâteloise.» /PHO

COMPTES INTERMÉDIAIRES 2009

Gros déficit toujours prévu

Les mécanismes de frein aux dépenses restent insuffisants pour éviter aux comptes 2009 du canton de Neuchâtel de déraper. La seconde évaluation des comptes laisse entrevoir un déficit estimé à 56,6 millions de francs, communiquait hier la chancellerie d'Etat. Le même exercice réalisé en juin mettait en évidence un excédent de charges de 69,2 millions. Comme sur une piste glacée, le bob des finances neuchâteloises patine toujours sur la pente raide du déficit. Et, tels des freineurs en manque de bras, le Conseil d'Etat a juste réussi à réduire l'ampleur de la glissade. Insuffisant pour satisfaire aux règles imposées par la Grand Conseil, qui limite le déficit à 2% des revenus déterminants.

Bien que réjouissante, cette amélioration de 12,6 millions n'enlève en rien la préoccupation du Conseil d'Etat, puisque le budget 2009 tablait sur une perte de 30,2 millions de francs (le budget de l'exécutif cantonal misait sur un dépassement de 12,1 millions; il avait été alourdi de 18,1 millions par les députés). Si les dernières prévisions venaient à être confirmées lors du bouclement des comptes, il en résulterait une péjoration de 26,4 millions supplémentaires. Soit un dépassement des revenus de 3,25%, loin des 2% exigés par le frein aux dépenses!

Les conséquences se feraient sentir dès le budget 2011. Le non-respect du frein aux dépenses oblige d'amortir la somme en dépassement à raison de 20% par année. Selon les calculs du Conseil d'Etat, l'écart actuel se traduirait d'ores et déjà par une péjoration de 4,4 millions de francs du budget 2011. Cela alors que l'Etat s'arrache les cheveux pour présenter un budget 2010 présentable...

Pour expliquer les piètres résultats du bouclement intermédiaire, le Conseil d'Etat met en avant les charges péjorées par la crise. Aide matérielle (+ 14 millions), prestations complémentaires AVS/AI (+ cinq millions), prise en charge hors canton (+ 3,8 millions) ou biens, services et marchandises (+ trois millions) sont les principaux responsables de l'augmentation des charges. /ste

SYNDICAT SSP

Débrayage des fonctionnaires

Le syndicat SSP-région Neuchâtel luttera contre les mesures d'économies prévues pour 2010 par le Conseil d'Etat. L'assemblée générale, composée du personnel de l'Etat et du secteur parapublic, de fonctionnaires, d'enseignants et d'agents de police (120 personnes au total), a décidé jeudi soir, à La Chaux-de-Fonds, d'un calendrier de mobilisation.

Trois axes marquent cette volonté de protestation, préambule peut-être à une grève générale. Une manifestation de toute la fonction publique sera organisée à Neuchâtel le 12 novembre, à partir de 17 heures. Le 19 novembre, les différentes branches du syndicat organiseront des actions: des débrayages sont à l'ordre du jour. Le 23 novembre, le SSP-RN tiendra une nouvelle assemblée générale afin de déterminer la suite.

«C'est la première fois que je sens autant le sentiment de ras-le-bol de nos membres. Cette fois-ci, la coupe est pleine», justifie Thierry Clément. Le coprésident du SSP-NE parle du syndrome de la marmite à vapeur: «On voit les deux traits rouges, et elle se met à siffler.» Signe, selon le syndicaliste, que l'explosion de mécontentement n'est plus loin, tant la carte du menu des économies est indigeste. «L'Etat doit se comporter en employeur responsable. Or, il pratique la rupture de partenariat social. Il ne négocie rien, c'est inacceptable», vitupère Thierry Clément. Qui promet l'opposition du syndicat tant que les mesures d'exception ne seront pas accompagnées de profondes réformes structurelles. /ste

PUBLICITÉ

BUREAU CONSEILS
Chételat & Partenaires Sàrl
Retraite
2e pilier: rente ou capital?
Comment choisir?
Rue de la Gare 13 • CH-2074 Marin
Tél. 032 763 07 05
E-mail: info@bcfc.ch

COLOMBIER

Garage
LE VERNY
O. Bongiovanni
- Réparations toutes marques
- Devis expertise gratuit
Rue de la Côte 18 • 2013 Colombier
Tél. 032 841 10 41 • Fax 032 841 41 71
E-mail: garage-le-verny@bluewin.ch
028-627209

COLOMBIER

pharmacieplus tobagi
votre santé, parlons-en ensemble !
rue haute 23a
2013 colombier
t. 032 843 67 00
f. 032 843 67 09
tobagi.ne@pharmacieplus.ch
0800 800 841 gratuit
028-629340

COLOMBIER

QUINCAILLERIE du Château Sàrl
INVERTER®
Chauffage électronique à tosaine
Prix catalogue Fr. 1295.-
Notre prix Fr. 1095.-
2 ans de garantie
Capacité: 120 m³
Puissance: 800 à 3000 W
Autonomie: 80 h par remplissage
Multiples sécurités: thermostat, sécurité enfant
Modèle Alpha 5740
Nouveau: programmation jusqu'à 7 jours
GRATIS 1 bidon de tosaine, valeur Fr. 56.–
Rue du Château 18 • 2013 Colombier • Tél. 032 841 33 54
028-640190

PUBLIREPORTAGE

Des sacs shopping écologiques, une idée originale de l'Association des Artisans et Commerçants de Colombier. *sp-E*

Colombier, un «Meurtres et Mystères» à découvrir grâce à l'initiative de l'ACC

L'Association des Artisans et Commerçants de Colombier (ACC) a été fondée le 16 février 2006. Elle regroupe une cinquantaine de membres accueillants. Dirigée par un comité dynamique, elle met sur pied chaque année plusieurs manifestations ludiques et interactives telles que exposition de printemps, marché d'automne, fête des mères, Saint-Nicolas, etc. Elle se préoccupe également de l'environnement avec la création de 5000 sacs shopping écologiques disponibles dans tous les commerces.

L'ACC organise un dîner-spectacle le samedi 31 octobre prochain dès 18h30 au château de la localité. Il s'agit d'un «Meurtres et Mystères» présenté par la troupe «Rêves en Stock» intitulé «Vices et Versailles». Coups de théâtre dans la vie ou dans la mort de Molière? En tous les cas, les convives partageront les joies et les peines de la fameuse troupe de Molière. Ils la rejoindront en 1658, au moment où elle va retrouver Paris et la gloire. Ils la quitteront quelques années plus tard à la mort de Molière en 1673.

Si l'œuvre théâtrale de Molière est riche en coups de théâtre, les spectateurs avertis découvriront que sa vie est également pleine de rebondissements, de secrets, de complots, de trahisons et de passions pour lesquels on serait prêt à commettre un meurtre… Lorsque les trois coups seront donnés, il s'agira de découvrir ces mystères et, quand le rideau sera tombé après la dernière scène, les élucider et trouver, en bons détectives, les meurtriers.

Une soirée, différente, étonnante et passionnante à vivre en compagnie de comédiens, de magiciens, de chanteurs, de musiciens et d'animateurs qui créent l'événement. / paf-E

Informations et réservations: Château de Colombier, tél. 032 544 36 44

AUVERNIER

«Le problème des cheveux traités à la racine»
RENE FURTERER PARIS
Coiffure Catherine
2012 Auvernier - Grand-Rue 13
Tél. 032 731 22 77
028-639755

COLOMBIER

MCM ÉLECTROMÉNAGER SA
30 ans
Flamboyantes offres d'automne
Par exemple:
Hotte décorative Fors
4 vitesses, 750m3/h
Filtres lavable en machine
Fr. 1'590.-
Consultez notre site www.mcmmyor.ch
Concessionnaire A: FORS
Toujours à votre service
Dépannages toutes marques
Verger 4
2013 Colombier
Tél. 032 841 22 09
www.mcmmayor.ch
Ouvert tous les jours jusqu'à 18h30
028-639402

COLOMBIER

MEIER
GARDEN CENTER
2013 COLOMBIER
Tél. 032 843 41 00
www.meiergarden.ch
028-629338

Prochaines manifestations

- **Récital d'orgue par Pierre Pincemaille, organiste de la cathédrale St-Denis à Paris, le 25 octobre au Temple d'Auvernier**
- **Bourse aux jouets organisée par le Chœur d'hommes «L'Echo du Lac», le 31 octobre à la salle polyvalente d'Auvernier**
- **«Il Barbiere di Siviglia», opéra de Gioacchino Rossini, nouvelle production de L'avant-scène opéra, direction musicale Yves Senn, les 6, 8, 13, 15 et 19 novembre au Théâtre de Colombier**

SP

ILLETTRISME

Prix Alpha-Jeunesse pour favoriser des projets originaux

La fédération suisse Lire et écrire lance une nouvelle édition de son concours Alpha-Jeunesse afin de permettre à des jeunes d'acquérir ou de compléter leurs compétences de base en lecture et écriture. L'an passé, l'association neuchâteloise Prévention de l'illettrisme préscolaire (PIP) avait remporté le premier prix avec une institution zurichoise. Dossier de participation à télécharger sous www.lire-ecrire-suisse.ch. /ste

BIBLIOTHÈQUE DE LA CHAUX-DE-FONDS

Perles d'histoire neuchâteloise alignées sur un DVD

Trente films d'archives neuchâtelois inédits sur un DVD! C'est le rêve réalisé par le département audiovisuel de la Bibliothèque de la ville de La Chaux-de-Fonds pour son trentième anniversaire. Produit avec le concours de la Cinémathèque suisse, ce petit bijou sera en vente dès cette semaine.

JÉRÉMIE CAVIN

«La Brévine est une région particulièrement froide que l'on a très justement surnommée la Sibérie suisse.» Voilà comment les actualités françaises Pathé dépeignent le Jura neuchâtelois en 1931, dans un petit film de trois minutes.

Un film à la fois drôle et instructif. Une petite perle, à l'instar des vingt-neuf autres productions sélectionnées pour figurer dans un tout nouveau DVD: «Neuchâtel, un canton en images, 1910-1950». Il a été édité par le département audiovisuel (DAV) de la Bibliothèque de la ville de La Chaux-de-Fonds et la Cinémathèque suisse. 2h46 d'images d'époque variées à souhait. Le premier meeting d'aviation en 1912 aux Eplatures, le cyclone de 1926, le record du monde de plongeon battu par Armand Girard en 1936, une publicité Suchard, un film de propagande politique de l'entreprise Dubied, des souvenirs de la Mob ou encore le ciné-journal relatant l'élection au Conseil fédéral de Max Petitpierre: de quoi ravir un large public.

«L'image rend l'histoire vivante et donne une sensation de réalité», raconte le directeur de la Cinémathèque suisse, Frédéric Maire. «Ce DVD doit permettre au grand public de voir des œuvres qu'il n'a probablement jamais vues, lui donner l'occasion de retrouver un passé et de mieux comprendre le présent.»

Déjà responsable en 2008 d'un ouvrage recensant le patrimoine filmique du canton, l'historienne Aude Joseph a sélectionné les films qui figureraient sur le DVD. «C'était un choix difficile. L'idée était de faire envie au public et de lui transmettre mon amour pour les films.» Cela devrait être d'autant plus réussi que le pianiste André Desponds a mis sa griffe sur les images muettes. Un livret d'une trentaine de pages offre encore au spectateur les pistes nécessaires pour mieux apprécier les films.

Pour tous les auteurs du projet, ce DVD est le fruit d'une collaboration exemplaire entre diverses instances et la démonstration de l'excellent travail fourni par le DAV depuis trente ans. Le vernissage du DVD aura lieu lundi à 20h au Club 44. On pourra ensuite se le procurer à la Bibliothèque de la ville et dans les points de vente habituels. /JCA

IMAGES VIVANTES *Cette scène est tirée d'un film de quatre minutes sur la pouponnière neuchâteloise aux Brenets, dans les années 1920. Des images inédites qui devraient séduire jeunes et moins jeunes.* (SP)

Une semaine de fête

La semaine sera riche en activités! La bibliothèque a décidé de fêter dignement les trente ans d'existence du DAV et de la discothèque. Outre les vernissages du DVD (lundi à 20h au Club 44) et du CD (samedi prochain à 11h à la bibliothèque), une visite thématique du DAV est prévue mardi à 18h30. L'exposition «Le chant des enfants» sera installée dès jeudi à 18h, toujours à la bibliothèque. Enfin, samedi prochain sera bien rempli: projection de documents d'archives et du film «Voyage en Angola» et visites du DAV. Programme détaillé sur: www.chaux-de-fonds.ch/bibliotheques/30ans. /jca

18 musiciens locaux pour un CD gratuit

La Discothèque publique de la ville de La Chaux-de-Fonds, qui fête son trentième anniversaire comme le DAV, a créé un CD original avec les compositions de dix-huit artistes de la région. «Nous l'avons appelé «Olla-Podrida». Ce mot, d'origine espagnole, est synonyme de «pot-pourri». Nous avons pris une palette de musiques qui allaient bien ensemble», explique Isabelle Emmenegger, responsable de la discothèque.

«Nous entretenons des relations privilégiées avec ces jeunes créateurs et nous voulions favoriser la création musicale», glisse Jacques-André Humair, directeur de la bibliothèque. «Quand on fête un anniversaire, on offre un cadeau. Ce CD, c'est notre cadeau!»

Le disque sera en effet distribué gratuitement à la bibliothèque et dans le commerce, dès le vernissage qui aura lieu samedi prochain à 11h à la bibliothèque, en présence d'artistes. /jca

ÉNERGIE

De belles économies à l'horizon

FENÊTRES *444 demandes de subvention ont été déposées.* (ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER)

Le programme cantonal de subventions pour le remplacement de fenêtres et l'assainissement de l'enveloppe des bâtiments a connu un succès retentissant. Plus de 600 demandes ont été déposées dans le cadre des mesures conjoncturelles du plan de soutien face à la crise financière. En l'espace de sept mois, le crédit de quatre millions de francs a pratiquement été totalement engagé.

Pour le remplacement des fenêtres, le Service cantonal de l'énergie a reçu 444 demandes de subvention. Soit une surface de 18 500 m2 ou l'équivalent d'une économie d'énergie proche de 400 000 litres de mazout par année. Les deux millions de francs de subventions accordées représentent le 16% du coût des transformations; 94% des 12,5 millions de francs de travaux reviennent à des entreprises neuchâteloises. L'assainissement des bâtiments a concerné 90 dossiers pour une surface de 46 000 m2 et des subventions pour 1,5 million. L'économie d'énergie espérée est de 450 000 litres de mazout tandis que 88% du coût des travaux (12,5 millions) sont confiés aux entreprises locales. Petit bémol, le programme de remplacement des chauffages électriques n'a intéressé que 14 propriétaires (89 500 fr. de subvention); il ne sera pas reconduit.

En 2010, les subventions cantonales usuelles sur l'énergie continueront d'être octroyées, en parallèle au programme national d'assainissement des bâtiments (Pnab). /comm-réd

PUBLICITÉ

L'EXPRESS L'Impartial PRÉSENTENT

Neuchâtel LE CINÉMA DES RÉGIONS
Un canton en images 1910 – 1950

2h46 d'images d'archive

OFFRE SPÉCIALE
pour les abonnés à
L'Express ou *L'Impartial*
DVD au prix exclusif de Fr. 24.–*
Fr. 29.–* pour les non abonnés
*(+ Fr. 3.– de frais de port)

BULLETIN DE COMMANDE

Neuchâtel
Un canton en images 1910-1950

Je désire commander _____ exemplaire(s) du DVD «Neuchâtel - Un canton en images» au prix de Fr. 29.– l'exemplaire (+ Fr. 3.– de frais d'envoi) pour les non abonnés et Fr. 24.–* l'exemplaire (+ Fr. 3.– de frais d'envoi) pour les abonnés à L'Express ou L'Impartial.

Nom: Prénom:
Rue/No: NPA/Localité:
Date de naissance: Adresse e-mail:
No de téléphone: Tél. portable:
Signature: *No d'abonné:

Bulletin de commande à découper et à renvoyer à:
SNP Société Neuchâteloise de Presse SA;
Neuchâtel - Un canton en images; Rue de la Pierre-à-Mazel 39; Case postale 2216; 2001 Neuchâtel

L'EXPRESS L'Impartial

SP

AUVERNIER

Les concerts d'orgue fêtent leurs 30 ans

Organiste titulaire des grandes orgues à la cathédrale Saint-Denis de Paris, Pierre Pincemaille jouera demain, à 17h, à l'église d'Auvernier, à l'occasion du 30e anniversaire des concerts d'orgue. Concertiste international, il s'est produit en Europe, aux USA, au Canada, au Japon, en Chine, en Russie, en Amérique latine et en Afrique du Sud. Comme soliste, il a notamment été dirigé par Rostropocitch. /réd

CPLN

Le théâtre expliqué aux élèves par le Lancelot de «Kaamelott»

Thomas Cousseau, le Lancelot de la série télé «Kaamelott» était au CPLN, hier matin, pour parler du métier d'acteur. Les élèves l'ont ensuite vu sur scène au théâtre du Passage, à Neuchâtel, dans la pièce «Peintres au charbon». Une réflexion sur la manière dont on peut passer du désintérêt le plus total pour la culture à l'enthousiasme artistique.

SYLVIA FREDA

Thomas Cousseau joue Lancelot dans la très drôle série télé «Kaamelott», qui en est arrivée à sa sixième et dernière saison. Y sont délicieuses la bêtise, la mauvaise foi, la flagornerie et la paresse à travers laquelle les chevaliers de la Table ronde y sont illustrés. Cet univers chevaleresque décalé, où il fait bon rire de la quête du Graal, on le doit à Alexandre Astier, non seulement auteur de la série, mais aussi acteur, et par ailleurs musicien, à la base. «Les tirades ont donc un rythme précis», commente Thomas Cousseau. «Si un mot manque ou arrive changé dans votre bouche, Alexandre Astier vous fait recommencer votre prise.»

Désormais connu du grand public grâce à ce succès du petit écran, Thomas Cousseau ne pouvait pas ne pas parler, un peu, des coulisses des tournages, hier matin, au Centre professionnel du Littoral neuchâtelois (CPLN). Il y rencontrait 250 élèves pour parler de théâtre et du métier d'acteur.

Un échange qui n'était pas de trop. Certains jeunes, dans l'audience, n'étaient encore jamais allés au théâtre. D'autres y retournaient pour la seconde fois de leur existence, l'après-midi, pour aller voir le comédien dans «Les peintres au charbon». La pièce a été coproduite par la compagnie du Passage et la compagnie Marion Bierry. Présentée ces derniers jours au théâtre du Passage, à Neuchâtel, elle a été créée à partir de la comédie sociale anglaise signée Lee Hall.

THOMAS COUSSEAU *Outre la série télévisée «Kaamelott» dans laquelle il jouait Lancelot, il s'est consacré, entre autres, au théâtre.* (CHRISTIAN GALLEY)

Parler de théâtre à des élèves qui n'en avaient quasi aucune idée est revenu à évoquer le sujet sur lequel se penche justement «Les peintres au charbon»: la transmission culturelle… Des gens pensent a priori que la culture n'est pas pour eux, qu'elle ne leur rapportera rien, dans un monde qui préfère la rentabilité à tous crins. Puis ils finissent par découvrir pour elle un intérêt tel qu'ils se mettent à pratiquer un art.

«La trame de la pièce se base sur une histoire vraie», a expliqué Thomas Cousseau. «Celle de mineurs qui auraient préféré s'inscrire à des cours du soir d'économie et se sont retrouvés, faute de place, à suivre des leçons d'histoire de l'art. Alors, bien sûr, entre eux et le professeur que j'incarne dans cette pièce, Robert Lyon, cela se passe d'abord mal.» Puis de mieux en mieux, puisqu'un cercle de peinture verra même naissance après ces cours, le «Ashigton Group», du nom de la localité britannique où cet épisode s'est passé. Le groupe en question a existé pendant trois bonnes décennies.

Ensuite de quoi, l'acteur a évoqué la difficulté, dans son métier, à faire s'enchaîner les mandats. «Dès le 31 octobre, je n'ai par exemple rien de prévu à l'horizon. Je serai au chômage. Pas facile, alors que l'on vit dans un tissu économique où l'on nous demande sans cesse d'être productifs!» Mais c'est une parenthèse d'inactivité professionnelle qu'il met à profit pour lire, et en apprendre encore et toujours plus sur le métier d'acteur. «Car enchaîner projet sur projet risque, au fond, de rimer avec la fin de toute évolution au niveau du jeu d'acteur.» /SFR

Lire aussi page 15

INDUSTRIE

Emplois menacés à Peseux

Active dans les techniques de mesure appliquées aux processus industriels, l'entreprise Hommel-Movomatic, à Peseux, pourrait se séparer prochainement d'une partie de sa quarantaine d'employés. Son directeur, Michael Berne, n'a pas indiqué hier le nombre d'emplois menacés «tant que les négociations avec le syndicat Unia ne sont pas terminées». Pour sa part, Pascal Crespin, d'Unia, parle d'une quinzaine de licenciements, «mais qui ne sont encore prononcés», et de «négociations difficiles».

Michael Berne promet une «information de presse» pour lundi. «Mais je ne peux pas démentir que des changements importants se préparent chez nous. Le secteur de la machine-outils, à qui nous vendons nos produits, va très mal, et nous devons réagir à cette situation.»

Cette réaction implique-t-elle une délocalisation, comme le déclare Unia? «Je peux indiquer officiellement que l'existence du site de Peseux n'est pas mise en question», répond le directeur. «Mais nous devrons le réorganiser.» Michael Berne reconnaît par ailleurs volontiers que le site de Peseux détient le savoir-faire industriel de l'entreprise. Mais il refuse d'indiquer si les activités de production – où s'exerce principalement ce savoir-faire – pourraient être déplacées.

Selon une source interne à l'entreprise, c'est pourtant bien l'intention de la direction du groupe allemand auquel appartient Hommel-Movomatic. Et un tel transfert pourrait menacer la qualité «très pointue» des produits de l'entreprise et, par conséquent, lui faire perdre des clients. /jmp

NEUCHÂTEL

Le Salon expo s'ouvre sur l'optimisme

L'ouverture officielle de la 42e édition du Salon expo s'est déroulée hier, vers 17 heures, sous la tente dressée place du Port, à Neuchâtel.

Les discours prononcés par les officiels ont tous relevé que le Salon expo est une vitrine de l'économie de la région, et qu'il crée un élan positif bienvenu en cette période de crise.

«Nous savons que la situation économique est préoccupante, mais les chalands sont prêts à craquer pour les produits de qualité vendus par les sympathiques marchands», explique Françoise Jeanneret, présidente de la Ville de Neuchâtel.

Pour sa part, le conseiller d'État Philippe Gnaegi, a fait des prédictions pleines d'espoir: «Une sortie progressive de la crise est envisagée pour 2010. Le vent d'optimisme du Salon expo doit toujours être présent dans nos paroles et nos actes quotidiens».

C'est à Françoise Jeanneret et au président du Salon expo, Robert Vauthier, qu'est revenu l'honneur de couper le ruban en guise d'ouverture officielle.

Le public s'est ensuite promené le long du chemin sinueux du salon et a été sollicité de toutes parts. Il a pu par exemple tester un générateur d'ozone, directement relié au robinet, qui élimine toute bactérie.

A un autre stand, les enfants ont eu la possibilité de se mettre dans la peau d'un constructeur de réseau électrique, depuis le barrage jusqu'au ménage privé.

RUBAN COUPÉ *Françoise Jeanneret et Robert Vauthier ont eu l'honneur d'ouvrir officiellement la 42e édition du Salon expo.* (RICHARD LEUENBERGER)

Les futurs visiteurs apprécieront également de se faire masser les pieds pendant cinq minutes par une machine, tout en étant assis confortablement.

Et bien sûr, une multitude de concours sont proposés, avec des prix toujours intéressants. Le Salon expo est bel et bien lancé, et il se tiendra jusqu'au dimanche 1er novembre. /mma

COLOMBIER

Musiciens de la région à l'honneur

Aujourd'hui, dès 15 heures, au théâtre de Colombier, Myassa El-Koucha et Francisco Leal Gomez invitent le public neuchâtelois à la Journée des musiciens neuchâtelois.

Ces deux musiciens en formation au Conservatoire de Neuchâtel, organisateurs de l'événement, proposent au public de se pencher sur des œuvres de compositeurs liés à la région neuchâteloise.

Brassant un large éventail de compositeurs, de styles et d'époques, cette journée mettra en exergue tant des créations d'Isabelle de Charrière et de Jean-Jacques Rousseau (15h), que de René Gerber et de ses contemporains (16h).

Myassa El-Koucha et Francisco Leal Gomez avaient aussi envie de donner la possibilité à Johan Treichel, jeune diplômé de piano de la Haute École de musique de Genève, de présenter sa propre composition.

Le soir, vers 19h30, des œuvres de compositeurs neuchâtelois contemporains seront jouées.

C'est une première pour Myassa El-Koucha et Francisco Leal Gomez, qui interpréteront aussi quelques œuvres. «C'était difficile de concilier l'organisation et les répétitions. Mais on pense réitérer l'événement chaque année», conclut Myassa El-Koucha. /mma

ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY

HAUTERIVE

Préparation physique pour le ski

Dès jeudi 29 octobre, la Gym-hommes d'Hauterive organise des cours de préparation pour le ski. Le rendez-vous est donné à 20h15, au centre sportif. Ouverte à toutes et tous, cette mise en condition physique se déroulera sur douze leçons de 60 minutes. Pas d'inscription préalable nécessaire. /réd

LA QUESTION *DU JOUR*

Faut-il un casino dans le canton de Neuchâtel?

VOTEZ par SMS en envoyant **DUO JEU OUI** ou **DUO JEU NON** au numéro **543** (Fr. 0,30/SMS) ou **par internet** sur le site **www.arcinfo.ch**

RÉAGISSEZ à la question du jour via notre site internet **www.arcinfo.ch**

L'EXPRESS L'Impartial

NEUCHÂTEL

Au Nid-du-Crô, le projet de bassin tombe à l'eau

Pas d'argent, pas de piscine! Le Conseil communal de Neuchâtel a décidé de ne pas inscrire la construction d'un nouveau bassin au Nid-du-Crô dans la planification financière 2010-2013. Il sera peut-être réalisé le jour où la Ville sera revenue à meilleure fortune.

PASCAL HOFER

NID-DU-CRÔ *Le bâtiment abritant le nouveau bassin aurait été édifié à cet endroit. Il le sera peut-être dans quelques années...* (RICHARD LEUENBERGER)

Le projet de nouveau bassin couvert sur le site des piscines du Nid-du-Crô n'est pas pour demain. Ni après-demain. Nous avons appris que le Conseil communal de Neuchâtel a décidé de ne pas inscrire ce projet – devisé à 6,5 millions de francs – dans la planification financière 2010-2013. Le projet est ainsi reporté de plusieurs années, et avec lui la reprise de nombreux cours de l'école de natation du Service des sports. Ces cours, qui attiraient un total de 4500 participants par année, ont été réduits d'environ deux tiers depuis la fermeture, cet été, de la piscine couverte de Monruz.

«En fait, nous n'avons inscrit aucune nouvelle infrastructure dans cette planification», confirme la conseillère communale Françoise Jeanneret, directrice des Sports. «L'enveloppe financière à disposition ne le permet tout simplement pas. Il ne s'agit donc aucunement d'un désintérêt pour ce projet de nouvelle piscine, au contraire. Le Conseil communal est convaincu de l'utilité des cours de natation en terme de santé publique. Cette décision, c'est donc un crève-cœur, mais nous devons faire preuve de réalisme financier.»

Cela étant dit, Françoise Jeanneret relativise: «Par rapport à d'autres villes, Fribourg par exemple, Neuchâtel reste bien doté en piscines. Et puis, tout le travail réalisé jusqu'à présent ne l'a pas été pour rien. Nous disposons d'un beau projet, une sorte de projet «clé en main» pour le jour où la Ville aura retrouvé une meilleure santé financière.»

Déjà présenté dans nos colonnes, ce projet consiste dans un bassin couvert pour non-nageurs de 21 ou 25 mètres de longueur (le choix n'avait pas encore été fait). Il prendrait place dans un nouveau bâtiment, à l'est de la halle qui abrite aujourd'hui les bassins couverts du Nid-du-Crô. Un système de rampes permettrait d'accéder à la toiture du bâtiment, qui serait engazonnée.

Selon une première projection, il était prévu d'ouvrir la nouvelle piscine en 2011, soit deux ans après la fermeture du bassin pour non-nageurs de Monruz. Ce dernier, en effet, n'a pas eu droit à une nouvelle jeunesse à la suite d'un projet immobilier qui a avorté et qui était lié à la venue de la Fédération internationale de gymnastique. La situation ne se débloquant pas à Neuchâtel, elle avait finalement opté pour Lausanne. /PHO

PROJET DE CASINO

Le groupe Escor est pressenti à La Tène

«Il s'agit d'un projet unique. S'il se concrétise, ce sera LA réalisation de cette législature!» Conseiller communal à La Tène, Jean-Michel Germanier ne cache pas son enthousiasme quant à l'éventualité de l'implantation d'un casino dans la localité de Thielle à la jonction de l'autoroute (notre édition de mardi).

ROULETTE *Jeux d'argent en perspective.* (KEYSTONE)

La Confédération devrait octroyer de nouvelles concessions dans le courant du premier trimestre 2010. Jean-Michel Germanier espère que l'une des deux concessions de type B en lice reviendra à La Tène, «idéalement» située entre les cantons de Berne, Fribourg et Vaud.

«Un investisseur privé s'est approché de nous en février», indique le conseiller communal. «Conscients des retombées financières d'un casino pour une commune et pour l'Etat, nous nous sommes dit qu'il ne fallait pas lâcher le morceau.»

Désigné chef de ce projet, Jean-Michel Germanier se refuse, pour l'heure, à dévoiler l'identité de l'investisseur.

Selon une autre source, il pourrait s'agir d'Escor Casinos & Entertainment SA. Coté en bourse, ce groupe fribourgeois conçoit et fournit des automates de jeu aux casinos de Suisse. Il possède, par ailleurs, des parts dans le casino de Locarno (TI) et projette également d'investir plusieurs millions dans un nouveau casino à Zurich.

Joint, hier, par téléphone, Christian Vollmer, président du Conseil d'administration d'Escor n'a ni confirmé ni infirmé être l'investisseur intéressé par l'implantation d'un casino à La Tène. Il a néanmoins renvoyé la balle à Jean-Michel Germanier. «Ce qu'il a dit à la presse en début de semaine est juste. Je n'ai rien à ajouter.»

A Thielle, l'investissement s'élèverait à 10 millions de francs pour un bâtiment sur un seul niveau et un parking d'une centaine de places. Selon Jean-Michel Germanier, cette maison de jeu générerait près de 80 emplois et 400 joueurs en moyenne devraient le fréquenter quotidiennement.

«Nous sommes heureux d'être soutenus par le Conseil d'Etat et, comme lui, l'exécutif de La Tène va écrire à La Confédération pour lui dire à quel point ce projet nous enchante et lui faire part de notre impatience de connaître l'attribution des concessions.» Si La Tène en obtenait une, les travaux débuteraient en 2011.

Florence Veya

NEUCHÂTEL

La galerie Quint-Essences s'installe au Neubourg

«La salle d'exposition est plus petite que celle de Bevaix, mais au moins, on est en ville», remarque Anaïs Laurent, responsable de la galerie Quint-Essences. Elle apporte les dernières retouches avant l'ouverture de la galerie, demain, dans ses nouveaux locaux, dans l'ancienne Mairie de la commune libre du Neubourg, à Neuchâtel.

Les visiteurs pourront découvrir l'exposition de six artistes de l'association Art à la carte, fraîchement créée (Romana Brühlmann, Michel Bühler, Daniela Giroud, Anne Grossenbacher-Burger, Bernard Monnier et Valérie Verdier). «Pour beaucoup, ce sera leur première exposition. Il y aura des peintures, des sculptures, des collages et des meubles en carton», décrit Anaïs Laurent. Le créateur de ces meubles en carton, Maurizio Wenzin, partage les locaux avec la galeriste. «Maurizio a dégoté ça pour nous deux», explique Anaïs Laurent. Auparavant, son atelier Toutencarton se situait juste en face: «Je m'intéressais aux locaux de la Mairie du Neubourg depuis un moment. Puis, l'occasion s'est soudain présentée.» Le déménagement de la galerie Quint-Essences était, lui, avant tout motivé par le fait que «les Neuchâtelois ne se déplaçaient pas à Bevaix», explique la galeriste.

Pour aménager les lieux au Neubourg, de gros travaux ont été effectués dès le mois de juin. «C'était un atelier d'artisan avant. Il a fallu niveler le plancher, boucher les trous dans les murs...», raconte Anaïs Laurent. Si les locaux sont nouveaux, le concept de la galerie Quint-Essences et ses cinq arts (arts visuels, arts du spectacle, arts de la rue, artisanat et art du mot) reste le même: la volonté «de rendre l'art accessible à tous» et de jouer un rôle social. Outre les cours pour créer des meubles en carton dispensés par Maurizio Wenzin, Anaïs Laurent donnera des cours d'anglais. «Nous aurons aussi des cours d'art, des cours pour personnes illettrées donnés par des écrivains de l'association Art à la carte», ajoute-t-elle. En outre, des soirées musicales devraient avoir lieu chaque dernier jeudi du mois.

AU NEUBOURG *Anaïs Laurent, galeriste de Quint-Essences, partage les locaux avec Maurizio Wenzin, de Toutencarton.* (CHRISTIAN GALLEY)

«On aimerait aussi amener les œuvres d'art chez les gens qui ne peuvent pas se déplacer, par exemple dans les homes. On cherche un sponsor qui nous mettrait à disposition une camionnette», lance Anaïs Laurent. /anc

Neubourg 20, Neuchâtel. Ouverture pour les habitants du Neubourg aujourd'hui dès 17h, publique demain, dès 17h. www.galerie-quint-essences.ch

En bref

NEUCHÂTEL
Une soirée pour les Français de Suisse

Lundi, à 20h, la Maison des Halles de Neuchâtel accueillera l'Association des démocrates français de Suisse. Elle projettera un film expliquant son fonctionnement. Réunir les Français de Suisse partageant des valeurs humanistes et démocrates, les informer quant à leur situation de Français de l'étranger, ainsi que favoriser l'intégration des compatriotes arrivant en Suisse, tels sont ses objectifs. /réd

LUNDIS DES MOTS
Contes d'Halloween dans une confiserie

Lundi, à 20h, la confiserie Wodey-Suchard, à Neuchâtel, servira de décor à des histoires de fantômes et de sorcières. Trois conteuses du Mouvement des aînés entraîneront le public dans un univers propice à la tentation et à la magie des contes. Réservation: 032 725 10 92. /réd

SURVOL GOÛTEUX

STÉPHANE GERBER

CONTRASTES *La journée a été mouvementée hier entre les petits porteurs de drapeaux emmenés par Jean-Marc Richard, les figures traditionnelles, le jugement des fromages, le passage de la flamme olympique, puis le tumulte déclenché par le discours de la conseillère fédérale Doris Leuthard, entraînant une fin en queue de poisson de la cérémonie d'ouverture des Olympiades.*

FROMAGES DE MONTAGNE

Un départ explosif aux Olympiades

L'abbatiale de Bellelay s'est transformée en cathédrale du fromage, hier. Répartis en 20 groupes, près de 120 experts ont humé, observé, palpé et dégusté 630 fromages de montagne venus des quatre coins du monde.

Depuis hier et jusqu'à demain, la région de Bellelay, Saignelégier et Tramelan porte fièrement le titre de capitale olympique des fromages de montagne. Hier, sur le site de Bellelay, l'événement majeur était sans conteste l'évaluation des 630 fromages soumis à la sagacité du jury présidé par Franz Birchler. Le concours se tenait dans l'abbatiale dans laquelle flottait une incroyable odeur, à la fois ammoniaquée et aigrelette.

Pour cette grand-messe des fromages, les organisateurs avaient demandé à un organiste de jouer pendant les dégustations. L'hymne national suisse notamment. Une atmosphère musicale particulièrement appréciée par les jurés.

Portant chacun un numéro d'identification, les différents fromages étaient répartis sur une vingtaine de longues tables, classés par catégorie. Chaque pièce était accompagnée d'une petite note donnant les caractéristiques du produit. C'est sur cette base que les jurés devaient se prononcer, en évaluant chaque fromage selon son aspect extérieur, son goût et son arôme, ainsi que sa texture et sa consistance. Pour chaque critère, les jurés pouvaient attribuer un maximum de cinq points, le critère «goût et arôme» étant multiplié par deux. Les jurés avaient en moyenne chacun une trentaine de fromages à évaluer.

Après un premier test à l'aveugle pour se faire la bouche et une évaluation commune pour le premier fromage, afin de «calibrer» les jugements sur une même base, les jurés ont travaillé chacun de son côté, dans un silence quasi religieux. Commençant par un examen visuel, chaque expert découpe un morceau, le palpe, le fait rouler dans sa main, histoire d'en évaluer la texture et la consistance. Après l'avoir humé, il le porte en bouche pour en évaluer le goût, la saveur. «Examiner une trentaine de fromages en une heure et demie est un exercice difficile, car après une quinzaine, les papilles gustatives commencent à peiner. Il est très important de manger du pain et de boire de l'eau pour se neutraliser la bouche», indique Hans Knüsel, enseignant à l'école professionnelle de Sursee.

Des propos que confirme Pierre de Veron, chef de la table des fromages à pâte dure et à croûte emmorgée: «J'ai bu un litre et demi d'eau durant la dégustation!» Il s'est dit très impressionné par le niveau général élevé des fromages présentés, que ce soit au niveau de la texture, de l'aspect visuel, avec des pâtes allant du jaune or à l'ivoire, mais aussi et surtout du goût. «Sur les 34 fromages que j'ai dégustés, les notes finales se situent entre 13 et la note maximale de 20 points!»

Parmi les jurés, Miyuki Murase n'est pas passée inaperçue, elle qui en est à ses deuxièmes Olympiades en tant que membre du jury. Si son pays, le Japon, ne produit pas beaucoup de fromages, «mes compatriotes sont toujours plus nombreux à l'apprécier!», assure-t-elle.

Au terme de la dégustation, le président Franz Birchler s'est dit très satisfait du déroulement du concours, soulignant que «les gens ont travaillé de manière très sérieuse, avec une grande concentration». Et d'ajouter que le cadre somptueux dans lequel se sont déroulées les Olympiades y est peut-être aussi pour quelque chose... /POU

SAVEURS *Sous des airs d'orgue, dans l'abbatiale de Bellelay, les 120 experts internationaux ont humé, palpé et goûté plus de 600 fromages en tout. Dans un calme olympien.*

Textes: Philippe Oudot et Delphine Willemin
Photos: Bist - Stéphane Gerber

Galerie photos sur arcinfo.ch

L'ouverture officielle des sixièmes Olympiades des fromages de montagne a tourné au vinaigre hier à Saignelégier. Un lancer de bottes orchestré par Uniterre a interrompu le discours de Doris Leuthard. Sans plus de violence mais dans une colère rouge, des producteurs de lait ont tenté de se faire entendre.

La cérémonie d'ouverture des Olympiades des fromages de montagne avait à peine débuté que les gardes du corps postés devant la tribune semblaient sentir le vent venir. Munis de parapluies, ils jetaient des coups d'œil éclairs tels des oiseaux aux aguets. Pourtant, l'intronisation de Doris Leuthard au sein de la Confrérie du gruyère s'est déroulée comme du papier à musique. Tout comme l'arrivée de la flamme olympique et les discours des ministres Michel Probst et Andreas Rickenbacher, accompagnés par les airs apaisants des treize cors des Alpes de l'Echo du Vorbourg.

Ce n'est qu'à la fin du discours de Doris Leuthard, lorsque les organisateurs s'apprêtaient à pousser un «ouf» de soulagement, que tout s'est précipité. Avec cette phrase déclic: «A l'heure où le Conseil fédéral veut introduire des instruments spécifiques pour soutenir...», interrompue par un premier jet de bottes. Treize autres producteurs de lait ont suivi, retirant leurs bottes dans une assistance soudain chaotique. Puis les sifflets et les huées d'agriculteurs de la région et d'ailleurs se sont élevés en fanfare.

Non touchée, la ministre de l'Economie a gardé son calme, droite au milieu de la tribune, protégée toutefois par les parapluies des agents de sécurité. «Je reste.» Huées encore plus vives dans la salle. «S'il vous plaît, il s'agit de jeux olympiques. La Suisse est une démocratie, c'est pour cela que j'accepte votre colère.» Aïe aïe aïe.

Réponse des manifestants: «La parole aux paysans! La parole aux paysans!» Par l'action orchestrée par Uniterre, «Bottons les 28 millions en touche», les producteurs ont voulu montrer que cette somme débloquée cette semaine par le Conseil fédéral pour les agriculteurs n'est qu'une mascarade selon eux. En demandant quelques minutes de micro en public, c'est cela qu'ils auraient voulu expliquer devant l'assistance. La parole leur a été refusée, mais la conseillère fédérale leur a proposé d'aller discuter après la cérémonie. Refus d'Uniterre, qui aurait souhaité s'exprimer en public.

Au bout d'une demi-heure de grogne, une vingtaine de policiers sont entrés, sans toutefois avoir besoin d'intervenir. Les cors des Alpes ont repris des airs pour apaiser la fin en queue de poisson de la cérémonie.

Alors que le public se dispersait peu à peu parmi la soixantaine de stands du marché aux fromages, des membres des chambres d'agriculture du Jura et du Jura bernois étaient dépités. «C'est dommage que ça se soit passé comme ça. Nous avions aussi prévu une action pour nous faire entendre, mais pas comme ça», expliquait Henri Spychiger. A leur stand, une corbeille garnie assortie d'une lettre ouverte attendait la ministre. «Il y a un problème de fond et la politique du «produire toujours plus» prônée par Doris Leuthard ne peut pas continuer durablement», avertissait le producteur de lait.

En émoi, les organisateurs espèrent que la suite des festivités sera plus «olympique». /DWI

PROTECTION *Parapluies antibottes pour Doris Leuthard.*

Fondue géante et spectacle

Fondue géante à Saignelégier

Habitué à l'exercice, le maître-fromager des Ponts-de-Martel Didier Germain a réalisé une fondue au fromage gargantuesque hier soir à la halle du Marché-Concours de Saignelégier. Pour servir les près de 1100 convives affamés, il a concocté sous leurs yeux un mélange de 280 kg de fromage. La recette: 140 kg de gruyère, 70 kg de tête-de-moine, 35 kg de major-benoît et autant de vacherin fribourgeois. Pour donner du corps à la masse, 120 litres de vin blanc, trois kilos d'ail et un bon kilo de poivre y ont été ajoutés. A quelques minutes de servir sa potion magique, le chef nous livrait ses conseils: «L'important, quand on prépare en si grande quantité, c'est de bien choisir ses fromages. Il faut aussi de l'énergie, et pas seulement l'énergie des bras!» S'il a tourné la fondue pendant plus de trois heures avec trois hommes forts, Didier Germain soulignait en effet l'importance de la cuisson. En l'occurrence, l'ingénieuse cuve, chauffée au gaz, était constituée d'un double bord contenant de l'eau bouillante et fonctionnait selon le principe du bain-marie. Une fois les 72° atteints, une septantaine de bénévoles, tel un bal de fourmis, ont apporté les caquelons aux convives. /dwi

FONDUE GÉANTE *Une petite inspection du clown Vijoli.*

Un spectacle au goût de terroir à Bellelay

L'histoire de Bellelay est plus ancienne que celle de la Confédération puisqu'elle remonte à 1136. A l'occasion de ces Olympiades, Madeleine Blanchard, de Promotion Bellelay SA, a mis sur pied un spectacle haut en couleur en quinze tableaux, qui retrace l'aventure du site et plus particulièrement de son célèbre fromage. Mêlant de petites parties filmées aux prestations d'une quinzaine d'acteurs locaux et aux textes lus par Jean-Pierre Graber, le tableau est touchant. /pou

La suite des festivités...

Aujourd'hui à Saignelégier

9h–20h Marché international couvert des fromages de montagne et produits du terroir avec plus de 60 exposants, animations
9h30/15h Fabrication de fromage pour les enfants
10h–15h Le plus grand buffet international de fromages de montagne jamais organisé en Suisse dans la halle du Marché-Concours
10h30 Fabrication de gruyère AOC
11h–12h30 Emission de radio en direct, «Le Kiosque à musiques» dans la halle
13h30 Fabrication de tête-de-moine AOC **14h – 16h** Emission de radio en direct, «Schwiizer Musig» dans la halle
14h30 Cérémonie da Canossa, terra della Gran Contessa Matilde sur la scène du Marché
16h Remise des prix de la Route de la tête-de-moine
16h30 Fabrication du parmigiano reggiano
20h Soirée folklorique avec Les Aidjolats et soirée disco tous genres, bar olympique

A Bellelay

9h–20h Visites guidées du musée de la tête-de-moine et de l'abbatiale. Artisanat (forgeron, sabotier, tailleur de pierre, tailleur de poutre, tanneur), cuisine traditionnelle chaude et froide
9h30/15h30/18h30 Fabrication de tête-de-moine AOC au domaine
10h30/14h/17h Spectacle: Bellelay et son fromage au cours des siècles, dix scènes relatives à l'histoire de Bellelay et de son fromage
19h Soirée de gala jurassienne à l'abbatiale

Demain à Saignelégier

9h-18h Marché international couvert des fromages de montagne et produits du terroir avec plus de 60 exposants, animations
9h/14h30 Fabrication de fromage pour les enfants
10h Fabrication de gruyère AOC
11h Cérémonie de remise des prix des Olympiades
13h30 Grand cortège folklorique
15h Présentation du quadrille
15h30 Fabrication de tête-de-moine AOC
16h Cérémonie d'intronisation de la Guilde des fromagers de Saint-Uguzon
18h Cérémonie de clôture

A Bellelay

9h-18h Visites guidées du musée de la tête-de-moine et de l'abbatiale. Concert d'orgue. Artisanat (forgerons, sabotiers, tailleurs de pierre, tailleurs de poutre, tanneurs), cuisine traditionnelle chaude et froide
9h30/15h30 Fabrication de tête-de-moine AOC
10h30/14h/17h Spectacle: Bellelay et son fromage au cours des siècles, dix scènes relatives à l'histoire de Bellelay et de son fromage
17h Concert d'orgue à l'abbatiale
18h Fin de la manifestation

Entrée libre sur les deux sites des Olympiades. Bus navettes entre les sites.

SURVOL GOÛTEUX

STÉPHANE GERBER

CONTRASTES *La journée a été mouvementée hier entre les petits porteurs de drapeaux emmenés par Jean-Marc Richard, les figures traditionnelles, le jugement des fromages, le passage de la flamme olympique, puis le tumulte déclenché par le discours de la conseillère fédérale Doris Leuthard, entraînant une fin en queue de poisson de la cérémonie d'ouverture des Olympiades.*

FROMAGES DE MONTAGNE

Un départ explosif aux Olympiades

L'abbatiale de Bellelay s'est transformée en cathédrale du fromage, hier. Répartis en 20 groupes, près de 120 experts ont humé, observé, palpé et dégusté 630 fromages de montagne venus des quatre coins du monde.

Depuis hier et jusqu'à demain, la région de Bellelay, Saignelégier et Tramelan porte fièrement le titre de capitale olympique des fromages de montagne. Hier, sur le site de Bellelay, l'événement majeur était sans conteste l'évaluation des 630 fromages soumis à la sagacité du jury présidé par Franz Birchler. Le concours se tenait dans l'abbatiale dans laquelle flottait une incroyable odeur, à la fois ammoniaquée et aigrelette.

Pour cette grand-messe des fromages, les organisateurs avaient demandé à un organiste de jouer pendant les dégustations. L'hymne national suisse notamment. Une atmosphère musicale particulièrement appréciée par les jurés.

Portant chacun un numéro d'identification, les différents fromages étaient répartis sur une vingtaine de longues tables, classés par catégorie. Chaque pièce était accompagnée d'une petite note donnant les caractéristiques du produit. C'est sur cette base que les jurés devaient se prononcer, en évaluant chaque fromage selon son aspect extérieur, son goût et son arôme, ainsi que sa texture et sa consistance. Pour chaque critère, les jurés pouvaient attribuer un maximum de cinq points, le critère «goût et arôme» étant multiplié par deux. Les jurés avaient en moyenne chacun une trentaine de fromages à évaluer.

Après un premier test à l'aveugle pour se faire la bouche et une évaluation commune pour le premier fromage, afin de «calibrer» les jugements sur une même base, les jurés ont travaillé chacun de son côté, dans un silence quasi religieux. Commençant par un examen visuel, chaque expert découpe un morceau, le palpe, le fait rouler dans sa main, histoire d'en évaluer la texture et la consistance. Après l'avoir humé, il le porte en bouche pour en évaluer le goût, la saveur. «Examiner une trentaine de fromages en une heure et demie est un exercice difficile, car après une quinzaine, les papilles gustatives commencent à peiner. Il est très important de manger du pain et de boire de l'eau pour se neutraliser la bouche», indique Hans Knüsel, enseignant à l'école professionnelle de Sursee.

Des propos que confirme Pierre de Veron, chef de la table des fromages à pâte dure et à croûte emmorgée: «J'ai bu un litre et demi d'eau durant la dégustation!» Il s'est dit très impressionné par le niveau général élevé des fromages présentés, que ce soit au niveau de la texture, de l'aspect visuel, avec des pâtes allant du jaune or à l'ivoire, mais aussi et surtout du goût. «Sur les 34 fromages que j'ai dégustés, les notes finales se situent entre 13 et la note maximale de 20 points!»

Parmi les jurés, Miyuki Murase n'est pas passée inaperçue, elle qui en est à ses deuxièmes Olympiades en tant que membre du jury. Si son pays, le Japon, ne produit pas beaucoup de fromages, «mes compatriotes sont toujours plus nombreux à l'apprécier!», assure-t-elle.

Au terme de la dégustation, le président Franz Birchler s'est dit très satisfait du déroulement du concours, soulignant que «les gens ont travaillé de manière très sérieuse, avec une grande concentration». Et d'ajouter que le cadre somptueux dans lequel se sont déroulées les Olympiades y est peut-être aussi pour quelque chose... /POU

SAVEURS *Sous des airs d'orgue, dans l'abbatiale de Bellelay, les 120 experts internationaux ont humé, palpé et goûté plus de 600 fromages en tout. Dans un calme olympien.*

Textes: Philippe Oudot et Delphine Willemin
Photos: Bist - Stéphane Gerber

Galerie photos sur arcinfo.ch

L'ouverture officielle des sixièmes Olympiades des fromages de montagne a tourné au vinaigre hier à Saignelégier. Un lancer de bottes orchestré par Uniterre a interrompu le discours de Doris Leuthard. Sans plus de violence mais dans une colère rouge, des producteurs de lait ont tenté de se faire entendre.

La cérémonie d'ouverture des Olympiades des fromages de montagne avait à peine débuté que les gardes du corps postés devant la tribune semblaient sentir le vent venir. Munis de parapluies, ils jetaient des coups d'œil éclairs tels des oiseaux aux aguets. Pourtant, l'intronisation de Doris Leuthard au sein de la Confrérie du gruyère s'est déroulée comme du papier à musique. Tout comme l'arrivée de la flamme olympique et les discours des ministres Michel Probst et Andreas Rickenbacher, accompagnés par les airs apaisants des treize cors des Alpes de l'Echo du Vorbourg.

Ce n'est qu'à la fin du discours de Doris Leuthard, lorsque les organisateurs s'apprêtaient à pousser un «ouf» de soulagement, que tout s'est précipité. Avec cette phrase déclic: «A l'heure où le Conseil fédéral veut introduire des instruments spécifiques pour soutenir...», interrompue par un premier jet de bottes. Treize autres producteurs de lait ont suivi, retirant leurs bottes dans une assistance soudain chaotique. Puis les sifflets et les huées d'agriculteurs de la région et d'ailleurs se sont élevés en fanfare.

Non touchée, la ministre de l'Economie a gardé son calme, droite au milieu de la tribune, protégée toutefois par les parapluies des agents de sécurité. «Je reste.» Huées encore plus vives dans la salle. «S'il vous plaît, il s'agit de jeux olympiques. La Suisse est une démocratie, c'est pour cela que j'accepte votre colère.» Aïe aïe aïe.

Réponse des manifestants: «La parole aux paysans! La parole aux paysans!» Par l'action orchestrée par Uniterre, «Bottons les 28 millions en touche», les producteurs ont voulu montrer que cette somme débloquée cette semaine par le Conseil fédéral pour les agriculteurs n'est qu'une mascarade selon eux. En demandant quelques minutes de micro en public, c'est cela qu'ils auraient voulu expliquer devant l'assistance. La parole leur a été refusée, mais la conseillère fédérale leur a proposé d'aller discuter après la cérémonie. Refus d'Uniterre, qui aurait souhaité s'exprimer en public.

Au bout d'une demi-heure de grogne, une vingtaine de policiers sont entrés, sans toutefois avoir besoin d'intervenir. Les cors des Alpes ont repris des airs pour apaiser la fin en queue de poisson de la cérémonie.

Alors que le public se dispersait peu à peu parmi la soixantaine de stands du marché aux fromages, des membres des chambres d'agriculture du Jura et du Jura bernois étaient dépités. «C'est dommage que ça se soit passé comme ça. Nous avions aussi prévu une action pour nous faire entendre, mais pas comme ça», expliquait Henri Spychiger. A leur stand, une corbeille garnie assortie d'une lettre ouverte attendait la ministre. «Il y a un problème de fond et la politique du «produire toujours plus» prônée par Doris Leuthard ne peut pas continuer durablement», avertissait le producteur de lait.

En émoi, les organisateurs espèrent que la suite des festivités sera plus «olympique». /DWI

PROTECTION *Parapluies antibottes pour Doris Leuthard.*

Fondue géante et spectacle

Fondue géante à Saignelégier

Habitué à l'exercice, le maître-fromager des Ponts-de-Martel Didier Germain a réalisé une fondue au fromage gargantuesque hier soir à la halle du Marché-Concours de Saignelégier. Pour servir les près de 1100 convives affamés, il a concocté sous leurs yeux un mélange de 280 kg de fromage. La recette: 140 kg de gruyère, 70 kg de tête-de-moine, 35 kg de major-benoît et autant de vacherin fribourgeois. Pour donner du corps à la masse, 120 litres de vin blanc, trois kilos d'ail et un bon kilo de poivre y ont été ajoutés. A quelques minutes de servir sa potion magique, le chef nous livrait ses conseils: «L'important, quand on prépare en si grande quantité, c'est de bien choisir ses fromages. Il faut aussi de l'énergie, et pas seulement l'énergie des bras!» S'il a tourné la fondue pendant plus de trois heures avec trois hommes forts, Didier Germain soulignait en effet l'importance de la cuisson. En l'occurrence, l'ingénieuse cuve, chauffée au gaz, était constituée d'un double bord contenant de l'eau bouillante et fonctionnait selon le principe du bain-marie. Une fois les 72° atteints, une septantaine de bénévoles, tel un bal de fourmis, ont apporté les caquelons aux convives. /dwi

FONDUE GÉANTE *Une petite inspection du clown Vijoli.*

Un spectacle au goût de terroir à Bellelay

L'histoire de Bellelay est plus ancienne que celle de la Confédération puisqu'elle remonte à 1136. A l'occasion de ces Olympiades, Madeleine Blanchard, de Promotion Bellelay SA, a mis sur pied un spectacle haut en couleur en quinze tableaux, qui retrace l'aventure du site et plus particulièrement de son célèbre fromage. Mêlant de petites parties filmées aux prestations d'une quinzaine d'acteurs locaux et aux textes lus par Jean-Pierre Graber, le tableau est touchant. /pou

La suite des festivités...

Aujourd'hui à Saignelégier

9h–20h Marché international couvert des fromages de montagne et produits du terroir avec plus de 60 exposants, animations
9h30/15h Fabrication de fromage pour les enfants
10h–15h Le plus grand buffet international de fromages de montagne jamais organisé en Suisse dans la halle du Marché-Concours
10h30 Fabrication de gruyère AOC
11h–12h30 Emission de radio en direct, «Le Kiosque à musiques» dans la halle
13h30 Fabrication de tête-de-moine AOC **14h – 16h** Emission de radio en direct, «Schwiizer Musig» dans la halle
14h30 Cérémonie da Canossa, terra della Gran Contessa Matilde sur la scène du Marché
16h Remise des prix de la Route de la tête-de-moine
16h30 Fabrication du parmigiano reggiano
20h Soirée folklorique avec Les Aidjolats et soirée disco tous genres, bar olympique

A Bellelay

9h–20h Visites guidées du musée de la tête-de-moine et de l'abbatiale. Artisanat (forgeron, sabotier, tailleur de pierre, tailleur de poutre, tanneur), cuisine traditionnelle chaude et froide
9h30/15h30/18h30 Fabrication de tête-de-moine AOC au domaine
10h30/14h/17h Spectacle: Bellelay et son fromage au cours des siècles, dix scènes relatives à l'histoire de Bellelay et de son fromage
19h Soirée de gala jurassienne à l'abbatiale

Demain à Saignelégier

9h-18h Marché international couvert des fromages de montagne et produits du terroir avec plus de 60 exposants, animations
9h/14h30 Fabrication de fromage pour les enfants
10h Fabrication de gruyère AOC
11h Cérémonie de remise des prix des Olympiades
13h30 Grand cortège folklorique
15h Présentation du quadrille
15h30 Fabrication de tête-de-moine AOC
16h Cérémonie d'intronisation de la Guilde des fromagers de Saint-Uguzon
18h Cérémonie de clôture

A Bellelay

9h-18h Visites guidées du musée de la tête-de-moine et de l'abbatiale. Concert d'orgue. Artisanat (forgerons, sabotiers, tailleurs de pierre, tailleurs de poutre, tanneurs), cuisine traditionnelle chaude et froide
9h30/15h30 Fabrication de tête-de-moine AOC
10h30/14h/17h Spectacle: Bellelay et son fromage au cours des siècles, dix scènes relatives à l'histoire de Bellelay et de son fromage
17h Concert d'orgue à l'abbatiale
18h Fin de la manifestation

Entrée libre sur les deux sites des Olympiades. Bus navettes entre les sites.

A VENDRE

Groupe Prisme sa
Immobilier & réalisations

079/ 434 98 61
079/ 622 95 44
www.prismesa.com

Aujourd'hui et demain
de 13h30 à 17h00
en face du terrain de sport, Avenue Robert

PORTES OUVERTES
à Fontainemelon

Duplex avec terrasse
4.5 pces de 131 m² 510'000.-

Appartements avec jardin
4.5 pces de 114 m² 460'000.-

Villas individuelles
6.5 pces de 160 m² y.-c. 750'000.-

... et aussi ...
présentation de nos promotions en cours et à venir
Bôle centre
Couvet centre
Cernier
Corcelles-Cormondrèche

196-237596

A VENDRE
Engollon
Ancien moulin au bord du Seyon
Plusieurs appartements
Surfaces commerciales
et artisanales
Piscine intérieure
Boxes pour chevaux aménagés
Terrain de 14'000 m²
Fr. 1'250'000.-
À VISITER ABSOLUMENT

Route d'Areuse 5
2016 Cortaillod
Tél. 032 841 70 00
Fax 032 841 70 02
atrium2016@bluewin.ch
www.atrium2016.ch
atrium

028-641035

À VENDRE À LA NEUVEVILLE
Villa de 5½ pièces
sur 1 étage.
Vue imprenable sur le lac.
Terrain de 1188 m².
Possibilité de construire
une deuxième villa.
Prix: Fr. 950 000.-
Tél. 032 751 24 81
www.sambiagio.ch 028-640276

A LOUER

naef
la tradition immobilière
028-640966

à louer
NEUCHÂTEL
Appartement de 3 pièces
Poudrières 13
Entièrement rénové, cuisine agencée, bain/WC/lavabo, cave, balcon, vue sur le lac
Fr. 1'450.– charges comprises

Naef Immobilier Neuchâtel SA
Av. Ed.-Dubois 20, Neuchâtel
032 737 27 27
uspi
www.naef-ne.ch

Médecins du Monde Suisse
NOUS SOIGNONS CEUX
QUE LE MONDE OUBLIE
PEU À PEU
CCP
12-16220-6
MÉDECINS DU MONDE
www.medecinsdumonde.ch

COMMERCES

La Commune des Verrières
met en soumission, à convenir, la location de l'
Hôtel-restaurant de l'Hôtel de Ville
comprenant un restaurant, une salle à manger, une salle de banquets, 5 chambres d'hôtel et un appartement de 4½ pièces
le tout entièrement rénové
Loyer mensuel : Fr. 2500.–

Les personnes intéressées, au bénéfice d'un titre reconnu, doivent adresser leur offre par écrit, **jusqu'au vendredi 13 novembre 2009**, en joignant les documents usuels et références à:
Conseil communal, «postulation Hôtel de Ville». 2126 Les Verrières
M. Yvan Jeanrenaud, administrateur communal, vous renseignera sans engagement et en toute discrétion au tél. 032 866 12 15
028-640870/DUO

AVIS DIVERS

80 ans au service des Neuchâtelois

F. Piemontesi SA à Cernier fête ses 80 ans. Depuis sa création en 1929, cette entreprise de construction familiale a connu un magnifique développement. Cette réussite se fonde sur l'esprit entrepreneurial qui s'est transmis au fil des trois générations de bâtisseurs. En effet, le fondateur, Francesco Piemontesi, puis son fils Mario et actuellement Franco Piergiovanni ont cultivé l'amour du travail bien fait, le respect des clients et celui des collaborateurs. Ils ont aussi su s'adapter aux exigences toujours nouvelles du marché.

F. Piemontesi SA est reconnue dans différents domaines d'activités : travaux de maçonnerie et de béton armé, construction d'ouvrages d'art, réhabilitation d'immeubles. L'entreprise a réalisé un chantier spectaculaire bien connu des Neuchâtelois, le pont dans les gorges du Sayon, entre Neuchâtel et le Val-de-Ruz. Cet ouvrage témoigne des compétences et du sérieux de la société de Cernier. Ces qualités essentielles, l'entreprise les met aussi à disposition pour construire des immeubles, des villas, des habitations collectives ou encore des surfaces industrielles. Pour toutes ces réalisations, la main-d'œuvre est prépondérante. Le directeur Franco Piergiovanni est convaincu de la nécessité de travailler avec des ouvriers bien formés : « Dans nos métiers, nous dépendons à 100 % de notre main-d'œuvre. »

Des ouvriers formés et encadrés

L'entreprise s'entoure ainsi de professionnels de valeur, qui ont le goût du travail bien fait. Car dans les métiers de la construction, il est essentiel de se remettre en question en permanence et de suivre l'évolution des techniques et des matériaux. Actuellement, F. Piemontesi SA emploie une soixantaine de collaborateurs : maçons, grutiers, manœuvres, contremaîtres, chefs d'équipe, responsables de dépôt, techniciens, secrétaires. Une bonne partie d'entre eux vient du Portugal, d'autres de Bosnie ou de France voisine et bien sûr de Suisse. Franco Piergiovanni fait peu appel aux emplois temporaires. Il a à cœur de proposer des emplois fixes. « Il faut un certain temps pour qu'un collaborateur connaisse bien ce qu'on exige de lui. Même un bon maçon doit s'habituer à nos coutumes, notre matériel, nos exigences de qualité, de rapidité et de sécurité. Nous les encadrons, de telle façon qu'ils puissent affiner leur savoir-faire. » Si ce patron peut être exigeant, c'est qu'il a lui-même gravi tous les échelons de l'entreprise. En sortant du Technicum, il a travaillé comme manœuvre sur les chantiers et au dépôt, avant de prendre les rênes de la société.

Favoriser les nouvelles compétences utiles à l'entreprise

L'entreprise met aussi l'accent sur la formation certifiée. Elle favorise et soutient ceux qui souhaitent acquérir de nouvelles compétences. C'est ainsi que l'entreprise forme des apprentis. Franco Piergiovanni prend cette tâche très au sérieux : « Je suis régulièrement les apprentis. Je veux voir leur carnet de travail et leurs notes. Si l'un d'eux a des difficultés, je rencontre les parents et nous cherchons ensemble des solutions. »

Une disponibilité immédiate

Le travail sur les chantiers exige une collaboration permanente avec les autres professionnels, et notamment l'architecte et l'ingénieur. Chez F. Piemontesi SA, on est convaincu que cette collaboration est un gage de qualité, de respect des délais et de prix compétitifs. Elle permet d'organiser le travail, de trouver les meilleures stratégies possibles, de coordonner la présence des différents corps de métier, d'anticiper les difficultés, de réaliser les meilleures solutions. Cela implique d'être disponible. Franco Piergiovanni tient à pouvoir réagir rapidement lorsque survient un imprévu : « Pour assurer correctement le suivi, il faut être atteignable en permanence. Vous pouvez passer sur un chantier à 7 heures le matin et constater que tout se passe bien. Et puis, une heure plus tard, il peut y avoir un problème à résoudre ou une nouvelle demande de l'architecte. Se rendre rapidement sur place pour analyser la situation permet souvent d'éviter des retards ou des plus-values ». Pas étonnant dès lors que F. Piemontesi SA a été parmi les premières à proposer des contrats forfaitaires à ses clients tout en garantissant la qualité et les délais.

Confiance face à l'avenir

Pendant ses 80 ans d'existence, F. Piemontesi a contribué à bâtir une partie de l'histoire du canton de Neuchâtel. Aujourd'hui l'entreprise regarde l'avenir avec confiance. Il y a peu, après ses études d'ingénieur, Camilla Piergiovanni a rejoint son père dans l'entreprise. Elle y travaille comme conductrice de travaux. Une illustration exemplaire de cet excellent équilibre entre les professionnels d'expérience et la nouvelle génération qui apporte un dynamisme sans cesse renouvelé à l'entreprise. Il est donc naturel que le personnel de F. Piemontesi SA se montre d'une grande fidélité à cette entreprise qui, à l'avenir encore, mettra tout en œuvre pour assurer la satisfaction complète de ses clients.

Aujourd'hui, l'entreprise F. Piemontesi SA fête son 80e anniversaire et inaugure ses nouveaux locaux, sis à la rue Comble Emine à Cernier. A cette occasion, elle invite ses clients, ses ouvriers et ceux avec qui elle a travaillé durant toutes ces années.

SP

BOUDEVILLIERS
Concert d'adieu pour Identity Unknown

Les quatre musiciens du groupe rock Identity Unknown se séparent. Mais sans éclats, au contraire. Ils proposent de fêter une dernière fois leur «metal mélodique» ce soir à 20 heures au collège de Boudevilliers. Inspirés par Black Sabbath ou Deep Purple, ils débranchent les amplis après six ans. /réd

Humour et histoires de couple au théâtre de Colombier

Demain, à 17h, au théâtre de Colombier, le nouveau spectacle de Brigitte Rosset, mis en scène par Jean-Luc Barbezat, jettera un regard humoristique sur les situations cocasses liées à la maternité et au couple. /réd

ARTISTE NEUCHÂTELOIS

Pour ses 100 ans, Marcel North vaut bien trois livres

Marcel North aurait eu cent ans cette année. Trois publications rendent hommage au «dessinateur, aquarelliste, graveur, illustrateur, scénographe, écrivain et chroniqueur» neuchâtelois.

JEAN-MICHEL PAUCHARD

MICHEL SCHLUP *Auteur de la majorité des textes figurant dans les trois livres, le directeur de la BPUN montre l'intérieur d'un des trois cahiers qui composent «La neuf».* (RICHARD LEUENBERGER)

Outre une exposition ouverte depuis le début du mois au Collège latin (notre édition du 9 octobre), une triple sortie de presse marque, cet automne, les cent ans de la naissance de l'artiste neuchâtelois Marcel North, décédé en 1990. Le directeur de la Bibliothèque publique et universitaire de Neuchâtel (BPUN) Michel Schlup, sa conservatrice des manuscrits Maryse Schmidt-Surdez, ainsi que l'éditeur Gilles Attinger ont présenté hier ces trois publications.

«Marcel North»

Par rapport aux deux autres publications, ce livre de 180 pages fait figure d'ouvrage de référence. Son sous-titre révèle bien la richesse du sujet: Marcel North était à la fois «dessinateur, aquarelliste, graveur, illustrateur, scénographe, écrivain et chroniqueur». Michel Schlup en retrace le parcours en dix chapitres, évidemment fort illustrés et où il ne craint pas de faire, avec le mélange de retenue et d'autorité qui le caractérise, la part de l'admirable et la part du moins bon.

«Marcel North aurait sans doute pu accéder à un plus grand rayonnement», a-t-il déclaré hier, «si son style avait été plus rapidement reconnaissable. Mais il en a changé souvent avant d'arriver à la légèreté espiègle et suggestive qui caractérise le meilleur de sa production.»

Dans un registre plus aridement utilitaire, le livre comprend également l'inventaire du fonds Marcel North, légué à la BPUN par la famille de l'artiste en 2003. Inventaire heureusement précédé d'une introduction enthousiaste d'Anne-Lise Grobéty, et agrémenté de plusieurs illustrations.

«La neuf»

C'est l'exploit éditorial de cette série. Pièce unique, l'original de «La neuf» consiste en trois cahiers – le sous-titre parle de «trois alba» – dans lesquels Marcel North a peint à l'aquarelle diverses scènes de la vie de la batterie d'artillerie de campagne 9, mobilisée à Coffrane en février 1940 et que commandait alors le capitaine Fred Uhler, ami d'enfance de Marcel North.

Au sens technique, il s'agit d'un fac-similé. Il s'agissait donc de respecter le mieux possible les caractéristiques de l'original. «Il a par exemple fallu faire très attention», explique Gilles Attinger, «à l'interaction des couleurs avec le papier légèrement jaune, tel que l'était celui choisi par Marcel North. Mais il fallait aussi rester dans un prix raisonnable. Nous avons donc choisi un emboîtage en carton et non en maroquin rouge.» Et la double page comprend à l'intérieur une introduction rédigée par Michel Schlup.

«Marcel North (1909-1990)»

Ses 156 pages font de ce numéro de la «Nouvelle Revue neuchâteloise» un véritable livre. Il comprend, organisée par thèmes, une série de dessins, de gravures et d'aquarelles «rares ou inédites», brièvement introduites par Michel Schlup. /JMP

SWISSPIRIT

Véhicule solaire en état

Dernièrement, le véhicule solaire Swisspirit a subi de lourds dégâts. La roue avant portant le moteur ainsi que toute la colonne de direction ont été arrachées.

L'équipe avait environ une demi-journée devant elle pour tenter de réparer. Suite à une demande à l'organisation de la course du World Solar Challenge (Australie), l'équipe a obtenu un délai supplémentaire de 24h avant de présenter son véhicule solaire aux contrôles techniques officiels.

L'équipe a entièrement démonté le véhicule et a effectué des réparations de fortune avant de le remonter complètement. Les membres du team ont travaillé jour et nuit. Quelques minutes avant le début de l'expertise, l'équipe s'affairait encore dans et autour du véhicule solaire pour tenter de le remettre en état.

L'équipe est épuisée, mais le véhicule solaire a passé les tests avec succès. Swisspirit est désormais challenger. Le plus dur reste à venir. Durant les prochains jours, Swisspirit sera testé sur circuit à Darwin afin de vérifier que les réparations puissent tenir tout au long des 3000 kilomètres du parcours de la course. Ces tests dynamiques pourraient démontrer que le véhicule solaire n'est pas suffisamment en état pour prendre le départ prévu demain. /comm

PUBLICITÉ

Nous faisons 100 gâteaux par jour. S'il y en a 99 de parfaits, nous recommençons.

Les nouveaux fours de Bosch. Chaque plaque de gâteaux est photographiée à la sortie du four par le centre de test Bosch. Un ordinateur vérifie ensuite s'ils ont tous la même couleur dorée. Si un seul gâteau présente un aspect différent, nous examinons à nouveau le four en détail et optimisons encore les courants d'air pulsé. Air pulsé 3D pour des gâteaux dorés à la perfection. Mais nous
pourrons faire autant de gâteaux que voudrons, les meilleurs seront toujours ceux réalisés d'après la recette de grand-maman. **www.bosch-home.com**

SP

MONT DE BOVERESSE
Société créée malgré un site jugé inapproprié

Les Services industriels de Genève et la société tessinoise REnInvest ont créé une société anonyme pour la construction de seize éoliennes sur le Mont de Boveresse. Un projet pourtant considéré comme non approprié par le concept éolien cantonal présenté en septembre dernier. /comm

Jean-Philippe Patthey en conférence au Locle

Jean-Philippe Patthey donnera une conférence mercredi à l'école secondaire du Locle, Hôtel-de-Ville 5. Il évoquera sa traversée de l'Amérique du nord au sud en vélo, réalisée en 2008. Renseignements: 078 774 08 48. /comm-réd

VAL-DE-TRAVERS

La route de l'absinthe verra le jour en 2010

Le pays de l'absinthe aura sa route propre. La collaboration entre l'Association région Val-de-Travers et la ville de Pontarlier porte ses fruits. La route de l'absinthe a trouvé son financement et devrait être inaugurée l'été prochain déjà.

JÉRÉMIE BERTARIONNE

Marcher sur les traces de l'absinthe, de son commerce florissant dans les années 1900 à ses produits dérivés, en passant par les années noires et la contrebande. C'est ce que proposent la ville de Besançon et l'Association région Val-de-Travers (ARVT) qui se joignent au sein de l'association Pays de l'absinthe pour créer une route dédiée à la fée verte.

Encore à l'état de projet l'an dernier, la route de l'absinthe a trouvé, fin septembre, une grosse partie de son financement, budgété à 527 600 francs au total et 290 400 francs pour le côté Suisse. Le programme de coopération territoriale européenne «Interreg IV France-Suisse» a donc décidé d'entrer en matière et de subventionner pour un peu plus de 40 pour cent des dépenses liées à la mise en place du projet pour le côté Suisse. Un premier pas qui ravit Katia Chardon, secrétaire régionale de l'ARVT.

«La totalité de notre budget est désormais couverte grâce au programme Interreg IV et à des subventions cantonales et culturelles. Nous allons pouvoir nous lancer dans le vif du sujet dès le printemps prochain.»

Prochaine étape en vue pour la création de cette route: trouver une ligne graphique pour enluminer brochure culturelle, site internet, panneaux indicateurs ou encore produits dérivés.

PATRIMOINE *La route de l'absinthe sera l'occasion pour certains de découvrir l'histoire et la culture de cette boisson.* (ARCHIVES DAVID MARCHON)

«L'objectif de cette route est de créer un parcours lié au patrimoine et à l'histoire du produit», reprend Katia Chardon. «Dans les années 1900, l'absinthe était un très gros commerce. Elle est née au Val-de-Travers mais a pris son essor grâce à la région de Pontarlier. C'est pourquoi le pays de l'absinthe englobe ces deux régions.» L'itinéraire devrait relier Pontarlier à Noiraigue, en passant par Les Verrières, Saint-Sulpice, Fleurier, Môtiers, Boveresse et Couvet. Plusieurs lieux historiques seront ainsi répertoriés sur une carte comprise dans la brochure culturelle.

Anciens bâtiments et distilleries, la période de clandestinité et de contrebande suite à l'interdiction de l'absinthe en 1910, et l'actualité de la boisson et de ses produits dérivés (chocolats, saucissons) seront autant de choses à découvrir sur une route entièrement consacrée au patrimoine d'une boisson bien de chez nous.

«Nous espérons pouvoir collaborer avec les artisans de la région. Qu'ils soient bouchers, chocolatiers, distillateurs ou bistrotiers, sans eux, cette route n'a pas de raison d'être.» L'association Pays de l'absinthe se réunira en assemblée générale à la mi-novembre, l'occasion de rassembler et de contacter les artisans de l'absinthe.

«Si tout se passe bien, nous aurons choisi notre ligne graphique d'ici à la fin de l'année. Nous avons l'intention de présenter la route de l'absinthe le premier mars 2010, jour qui marquera les dix ans de la légalisation de l'absinthe.» /JEB

> «Nous espérons pouvoir collaborer avec les artisans de la région. Sans eux, cette route n'a pas de raison d'être»
>
> *Katia Chardon*

LA CHAUX-DE-FONDS

Huit syndicalistes ont été acquittés

UNIA *Plus d'une vingtaine de militants ont défilé sur le Pod tôt hier matin, en direction du tribunal. Les prévenus étaient déguisés en bagnards.* (CHRISTIAN GALLEY)

Déguisés en bagnards et accompagnés de militants d'Unia, huit syndicalistes poursuivis pour calomnie, diffamation et, pour certains, de violation de domicile à l'encontre de la boulangerie Fournil de Pierre sont arrivés hier matin au tribunal de La Chaux-de-Fonds après avoir défilé sur le Pod. «Nous souhaitons rappeler que la liberté syndicale est un droit fondamental. Nous espérons ressortir du tribunal sans ce costume», a expliqué David Taillard, secrétaire syndical à Unia et prévenu. «Notre action était tout à fait légitime!»

Les faits remontent au 13 mars 2007. Les huit syndicalistes avaient distribué des tracts intitulés «Au Fournil de Pierre, c'est pas du gâteau!» dans les deux succursales de l'enseigne qui se trouvent à la gare et à la rue du Parc, afin de dénoncer «des pressions intolérables exercées sur le personnel de vente pour le pousser à la démission». Le syndicat évoquait notamment le dossier d'une employée, «tombée malade suite aux agissements indélicats et aux pressions à son encontre». «Nous avions eu plusieurs échos de ce qui se passait dans cette entreprise. Les conditions de travail pénibles nous inquiétaient et c'est cette détresse qui nous a poussés à agir», a rappelé Lucas Dubuis, secrétaire syndical à l'Unia et prévenu.

Ces accusations ont été accréditées par les témoignages d'anciens employés. «J'ai fini en dépression», a souligné une ancienne employée présente au procès en tant que témoin. «Mes conditions de travail étaient intolérables.» Un autre a confirmé la dureté de son ancien patron: «J'ai vu plusieurs vendeuses pleurer.»

«Le patron du Fournil de Pierre est dur mais pas injurieux», a souhaité rectifier l'avocat du patron. «Le tract de l'Unia est un tissu de mensonges et porte atteinte à l'honneur de mon client. Nul n'est au-dessus des lois, y compris les syndicats.»

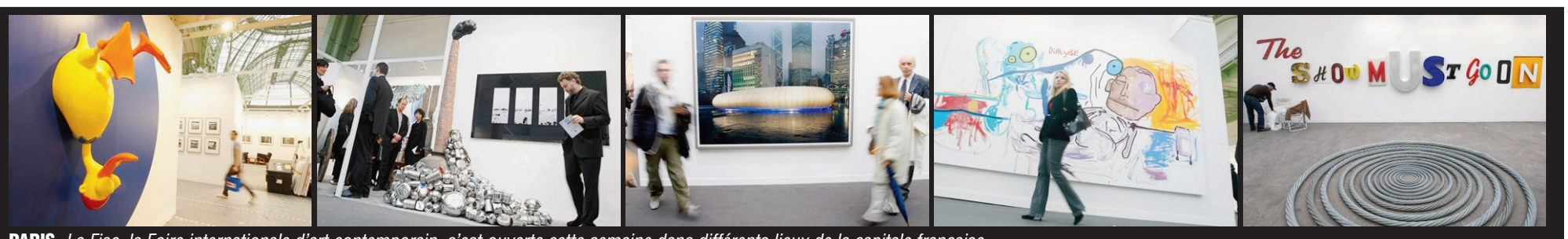
Ces arguments n'ont pas suffi à convaincre le président du tribunal Alain Rufener, qui s'est basé sur les témoignages et le rapport établi par le Service d'inspection et de la santé au travail du canton de Neuchâtel. Il a estimé que les faits dénoncés étaient fondés et a prononcé l'acquittement des huit prévenus.

Le plaignant est rapidement sorti du tribunal sans commentaires tandis que les syndicalistes ont exprimé joie et soulagement: «Nous nous retrouvions devant la justice alors que nous n'exercions que nos droits. La liberté syndicale a été clairement menacée, mais elle a triomphé!», a conclu David Taillard sous les applaudissements des militants. /edi

PUBLICITÉ

SÉQUENCES

KEYSTONE



PARIS *La Fiac, la Foire internationale d'art contemporain, s'est ouverte cette semaine dans différents lieux de la capitale française.*

JEUX VIDÉO

«Forza 3» séduit, mais sans hystérie

Attendu comme le messie des jeux de conduite sur XBox 360 par les fans et encensé dans la presse spécialisée, «Forza 3» est-il à la hauteur? Nous avons mis la manette entre les mains de trois férus de jeux de voitures, et le verdict est unanime: excellent, mais en deçà des attentes. Explications.

LAURENT CRETENET

Les attentes envers «Forza 3» sont énormes chez les joueurs. A coup de vidéos léchées sur le web de communiqués et d'images, Microsoft fait monter la sauce depuis des mois. La stratégie coule de source, mais il faut néanmoins assurer une qualité impeccable. Afin de décrypter les différentes facettes du jeu, nous avons soumis le jeu à trois spécialistes des jeux de conduite.

La pièce centrale d'un jeu de voiture est sans conteste le contrôle des bolides. A ce sujet, Didier, 29 ans, installateur-électricien se lance sans hésiter *«La conduite ressemble beaucoup au deuxième épisode. C'est parfait»*. Suit Oliviero, 42 ans, tenancier de kiosque qui l'imite: *«C'est du 'Forza', comme le deuxième. Le rallye* (réd: nouveau) *est particulièrement bien travaillé»*. Notre troisième testeur, Philippe, 41 ans, installateur-sanitaire ajoute: *«Pour signer les meilleurs chronos, il faut s'équiper du volant et des pédales. La manette ne suffit pas.»*.

Côté technique, le rendu visuel reste correct mais ne soulève pas l'enthousiasme. Oliviero précise: *«Il n'est pas plus beau que le précédent»*. Les évolutions se cachent plutôt dans les détails. La difficulté peut se régler plus finement proposant même aux novices de rouler avec une conduite assistée. Comme le souligne Didier: *«Même un débutant peut prendre du plaisir avec une voiture normalement difficile à conduire»*.

A l'unanimité, la force de «Forza 3» se trouve dans le contenu proposé. Plus de 400 modèles et une centaine de tracés habillent un agenda des courses à gérer à sa guise. Philippe détaille *«le mode carrière est sympa avec son planning dont trois courses sont toujours disponibles. De plus, il est clairement précisé si votre voiture suffit pour la catégorie.»*

Chaque course rapporte de l'argent et permet d'acheter ou d'améliorer des voitures. A noter la présence d'une option «amélioration rapide» qui propose de perfectionner une voiture en fonction de notre budget. D'ailleurs, en mode difficile, selon Oliviero, peaufiner les bolides est obligatoire pour gagner.

Un défaut fait aussi l'unanimité. Les temps de chargement sont trop longs. Et Philippe lance un coup de gueule: *«Si vous n'avez pas une TV en haute définition, les chronos sont illisibles!»*. Rageant.

En conclusion, les sourires reviennent illuminer les visages pour la même constatation. *«Nous allons le faire, c'est certain. On va courir l'acheter»*. C'est dit. /LCR

«Forza Motorsport 3» (Microsoft)
Machine: *exclusivité XBox 360*
Age conseillé: *dès 8 ans*
Appréciation (à trois): *17/20*

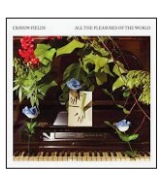
FERRARI *La marque italienne est bien représentée dans «Forza 3».* (SP)

CD

The Crayon Fields

ALEKSANDRA PLANINIC

«All the Pleasures of the World» est une invitation à se prélasser sous les rayons du soleil. Puisque l'été indien fait son timide ces derniers jours, autant se consoler en fantasmant musicalement sur ces journées et soirées douces où le manteau est encore interdit. Le quatuor de Melbourne déverse une pop mélodieuse entre The Beach Boys et Belle & Sebastian. Une aura lumineuse et élégante enveloppe «All the Pleasures of the World». Pas d'agressivité, tout est ici douceur et volupté. «Mirror Ball» est sûrement le titre qui évoque le plus les influences sixties. C'est lui aussi qui va faire monter la température dans votre appartement. Le morceau «All the Pleasures of the World» égaiera en mode lo-fi vos insomnies alors que les premières notes de «Lucky Again» vous permettront de vous réfugier dans le creux du cou de votre amoureux /amoureuse.



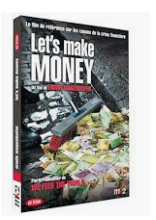
All the Pleasures of the World (Chapter Music)

DVD

«Let's Make Money»

RAPHAËL CHEVALLEY

Après avoir montré les ravages du marché mondial de l'alimentation dans «We Feed The World», le documentariste autrichien Erwin Wagenhofer suit notre argent parmi les méandres de la finance internationale. D'un côté, des vautours de l'industrie investissent. De l'autre, des ramasseurs de coton crient famine. Bien planqués, les assassins financiers endettent les pays tiers pour les contraindre à produire des matières premières à bas prix, tandis que le contribuable, avec sa caisse de pension, paie sans le savoir un hôtel fantôme sur la Costa del Sol, via Jersey et une banque suisse… Juste histoire de lancer une chaîne d'investissements! Analyse édifiante, «Let's Make Money» démonte les bases du système néolibéral, tant au niveau humain qu'écologique, et annonce un nouvel âge de la barbarie. La crise est bel et bien planétaire. Mais ses initiateurs se comptent sur les doigts d'une main!



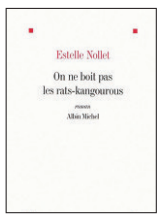
Mk2

LES COUPS DE CŒUR DES LIBRAIRES

Rachel Gaume
Librairie Payot, La Chaux-de-Fonds

«On ne boit pas les rats-kangourous»

On entre dans cette histoire comme dans un cauchemar. Imaginez l'endroit: un petit hameau constitué d'un bar, d'une épicerie, de quelques bicoques et d'une décharge. Dans cet endroit vivent une quinzaine d'habitants. Que font-ils? Rien. Ou plutôt si: ils boivent, boivent et boivent encore, car il n'y a rien d'autre à faire dans ce patelin. Mais pourquoi ne vont-ils pas voir ailleurs, me demanderez-vous? Eh bien, et c'est là tout le mystère, car ils ne peuvent pas! Il y a pourtant bien des camions qui viennent à la décharge – et qui repartent. Mais les gens, eux, ne peuvent pas: lorsqu'ils empruntent la route des camions, ils reviennent toujours à leur point de départ! Alors ils se sont fait une raison, et passent leur journée à boire et à se raconter des histoires… Will, le seul personnage né au hameau, décide de percer le mystère, de mener l'enquête en questionnant tous les habitants. Et c'est ainsi qu'on ne lit plus une seule histoire, mais une multitude de destins à l'issue commune. Et puis, un jour, le pire arrive… Un premier roman remarquable, et qui je l'espère finira par être remarqué!



«On ne boit pas les rats-kangourous»
Estelle Nollet
Albin Michel
327 pages

«Là-haut, tout est calme»

Dans une ferme isolée, dans le nord de la Hollande, vivent Helmer, 55 ans, et son père grabataire. Helmer, qui devait faire des études de lettres, s'est retrouvé à la tête de la ferme sans vraiment en avoir envie, et y travaille depuis trente-cinq ans à la place de son frère jumeau, décédé dans un accident de voiture. Trente-cinq ans au cours desquels rien n'a changé. Et puis, soudain, il décide de prendre sa vie en main, de modifier un peu les choses: c'est ainsi qu'il installe son père à l'étage, change la couleur des murs, l'emplacement des meubles. Dans le même temps, il reçoit un courrier de l'ex-femme de son frère, qui lui demande de s'occuper de son fils pour quelques semaines. Cette lettre va indubitablement changer le cours de son existence, et raviver des souvenirs enfouis depuis longtemps… Rien de vraiment palpitant dans ce roman, mais on se laisse charmer par la beauté du récit et de l'écriture. Un texte qui dégage une certaine sérénité, où tout est calme, du titre au style; un très beau roman sur l'existence et les choix que l'on fait, ou que l'on ne fait pas.

«Là-haut, tout est calme»
Gerbrand Bakker
Gallimard
350 pages

«Petit éloge de la vie de tous les jours»

Franz Bartelt vit dans les Ardennes, et c'est là qu'il observe les gens, les paysages, et même les vaches! Quel plaisir de s'asseoir avec lui sur un banc et de regarder les gens passer… de s'en moquer parfois… Car voilà ce que vous trouverez dans ce petit opus: des réflexions sur la vie de tous les jours – mais attention, loin d'être ennuyeuses! Franz Bartelt nous emmène en effet dans des villages beaux comme un reportage sur TF1. Il a le don de nous faire croire que les Ardennes sont le paradis sur terre, que les jours de grisaille sont motifs de réjouissance, et que malgré tout la vie est belle! On aurait peut-être tendance à le rapprocher de «La première gorgée de bière» de Philippe Delerm, mais avec un humour bien plus ravageur et une autodérision sans borne. Avec son «Petit éloge de la vie de tous les jours», qui rejoint dans la collection Folio 2 € une série où se sont illustrés Jean-Marc Laclavetine, Eric Fottorino ou Stéphane Audeguy, il confirme non seulement le bien que je pense de lui, mais encore le bien qu'il procure!

«Petit éloge de la vie de tous les jours»
Franz Bartelt
Folio
140 pages

Sandra Lizzio
Librairie La Méridienne, La Chaux-de-Fonds

«L'histoire de Comock l'esquimau»

Les éditions Héros-Limite, viennent de publier un magnifique récit illustré: l'histoire de Comock l'esquimau. En 1912, Robert Flaherty se trouvait au cap Wolstenholme, dans la baie d'Hudson. Muni de sa longue-vue, perché sur une falaise, Flaherty observait, lorsqu'il aperçut une petite embarcation qui s'approchait. A son bord treize personnes et deux chiens. Flaherty va les recueillir et c'est ainsi que Comock lui racontera leur histoire. Dix auparavant, Comock et sa famille avaient quitté leur terre d'origine, elle était pauvre et ne pouvait plus les nourrir. «Un chef blanc baleinier» leur avait indiqué une île au large de mer, où les morses, les renards, les caribous et les ours vivaient en abondance au milieu des lacs et des étangs. On lira donc le récit de ce voyage, l'arrivée sur cette terre d'abondance, les multiples difficultés auxquelles cette famille devra faire face. Au fil du récit on découvre les dessins de Enooesweetok qui sont d'une fraîcheur et d'une beauté saisissante. Ce livre est une petite merveille de simplicité, un monde qui semble fait de l'essentiel.

«L'histoire de Comock l'esquimau»
Racontée par Robert Flaherty et éditée par Edmund Carpenter
Editions Héros-Limite /géographie(s)

CinéNEUCHATEL

APOLLO 1 Faubourg du Lac 11, tél. 032 710 10 33

LUCKY LUKE *1re semaine - 7/10*

Acteurs: Jean Dujardin, Michaël Youn, Alexandra Lamy. Réalisateur: James Huth.

EN PREMIÈRE SUISSE en même temps que la France et les grandes villes de la Romandie! Lucky Luke est chargé de rétablir l'ordre à Daisy Town, sa ville natale sur laquelle Pat Poker et Billy The Kid règnent aujourd'hui en maîtres.

VF SA au MA 15h15, 17h30, 20h15. SA 22h45

APOLLO 2 Faubourg du Lac 11, tél. 032 710 10 33

FAME *3e semaine - 14/14*

Acteurs: Kelsey Grammer, Kay Panabaker, Megan Mullally. Réalisateur: Kevin Tancharoen.

Véritable réinvention du film culte oscarisé, Fame livre un portrait bouillonnant d'énergie et visuellement époustouflant de jeunes artistes décidés à imposer leur talent et à trouver leur voie.

VF SA au MA 15h, 20h30

FISH TANK *2e semaine - 10/14*

Acteurs: Katie Jarvis, Kierston Wareing, Michael Fassbender. Réalisateur: Andrea Arnold.

A 15 ans, Mia est une adolescente rebelle avec une unique passion: la danse hip hop. Un jour d'été, sa mère rentre à la maison avec un nouvel amant...

VO s-t fr/all SA au MA 17h45

THE INFORMANT *4e semaine - 14/14*

Acteurs: Matt Damon, Melanie Linskey, Thomas F. Wilson. Réalisateur: Steven Soderbergh.

Quelle mouche a donc piqué Mark Whitacre? Pourquoi un des cadres supérieurs les plus brillants du géant agroalimentaire Archer Daniel Midlands (ADM) décide-t-il soudain de dénoncer les pratiques de sa société et de devenir le chevalier blanc du consommateur? Se prend-il pour un justicier? Un héros? Espère-t-il une médaille ou la reconnaissance éternelle du bon peuple?

VF SA 23h

APOLLO 3 Faubourg du Lac 11, tél. 032 710 10 33

LA PROPOSITION *5e semaine - 7/10*

Acteurs: Sandra Bullock, Ryan Reynolds, Mary Steenburgen. Réalisateur: Anna Fletcher.

Une patronne exigeante est forcée de quitter les Etats-Unis pour retourner dans son pays d'origine : le Canada. Elle accepte par la force des choses de contracter un mariage blanc avec son jeune assistant, dans le but de ne pas partir...

VF SA au MA 20h15. LU et MA 15h30

L'ÂGE DE GLACE 3: LE TEMPS DES DINOSAURES *17 sem. - Tous/7*

Réalisateur: Carlos Saldanha.

Les héros de L'Age de glace sont de retour pour une nouvelle aventure hilarante, où une maladresse de Sid le paresseux va les propulser au cœur d'un monde étrange perdu sous la glace, et peuplé de dinosaures.

VF SA et DI 15h30

AMERRIKA *3e semaine - 7/12*

Acteurs: Hiam Abbas, Nisreen Faour, Elkar Muallem. Réalisateur: Cherien Dabis.

PASSION CINÉMA! Mouna, divorcée et mère d'un adolescent, est une femme palestinienne enthousiaste et optimiste. Au cœur des territoires occupés, le quotidien est pourtant éprouvant et l'horizon morose.

VO s-t fr/all SA au MA 18h

APOLLO 3 Faubourg du Lac 11, tél. 032 710 10 33

DISTRICT 9 *6e semaine - 14/14*

Acteurs: Sharlto Copley, William Allen Young, Jason Cope. Réalisateur: Neill Blomkamp.

Le grand succès aux Etats-Unis! Il y a vingt-huit ans, des extraterrestres entrèrent en contact avec la Terre...

VF SA 22h45

ARCADES Faubourg de l'Hôpital 5, tél 032 710 10 44

LE PETIT NICOLAS *4e semaine - Pour tous/7*

Acteurs: Kad Merad, Valérie Lemercier, François-Xavier Demaison. Réalisateur: Laurent Tirard.

Qui ne le connaît pas? Les nombreuses aventures comiques du Petit Nicolas qui nous sont fidèles depuis déjà plusieurs générations? A point pour leur 50e anniversaire, voici que les récits de Sempé & Goscinny ont trouvé leur chemin jusque sur le grand écran.

VF SA au MA 15h30, 17h45, 20h15

BIO Faubourg du Lac 27, 032 710 10 55

LE RUBAN BLANC *1re semaine - 14/16*

Acteurs: Christian Friedel, Ulrich Tukur, Burghart Klaussner. Réalisateur: Michael Haneke.

EN PREMIÈRE SUISSE! Palme d'Or Cannes 2009. Un village de l'Allemagne du Nord protestante. 1913-1914. A la veille de la Première Guerre mondiale.

VO s-t fr SA au MA 17h30, 20h30

LÀ-HAUT *13e semaine - Pour tous/7*

Réalisateur: Pete Doctor.

Là-haut, le dernier bijou des studios Pixar (Nemo), est un film à la fois drôle et émouvant qui nous transporte dans un monde fantastique de chiens parlants et d'oiseaux géants.

VF SA au MA 15h30

REX Faubourg de l'Hôpital 16, 032 710 10 77

ROSE ET NOIR *2e semaine - 12/14*

Acteurs: Gérard Jugnot, Bernard Lecoq, Patrick Haudecoeur. Réalisateur: Gérard Jugnot.

En 1577, Pic Saint Loup, grand couturier sur le déclin, se voit confier par le roi Henri III, une mission diplomatique: il doit confectionner sa plus belle robe de cérémonie pour le mariage arrangé d'un de ses neveux avec la fille d'un Grand d'Espagne.

VF SA au LU 20h30

MISSION G *2e semaine - Pour tous*

Réalisateur: Hoyt Yeatman.

Le gouvernement a mis au point un programme classé secret défense qui forme des animaux à devenir de parfaits espions. Armés des tous derniers gadgets de haute technologie, des cochons d'Inde hyper entraînés découvrent que le destin du monde est entre leurs pattes.

VF SA au MA 15h15, 17h15

STUDIO Faubourg du Lac 7, 032 710 10 88

MADEMOISELLE CHAMBON *1re semaine - 16/16*

Acteurs: Aure Atika, Vincent Lindon, Sandrine Kiberlain. Réalisateur: Stéphane Brizé.

L'histoire d'une idylle qui se noue entre une institutrice et le père d'un de ses élèves. Du réalisateur de «Je ne suis pas là pour être aimé».

VF SA au MA 15h15, 17h45, 20h15

«FAME» *La nouvelle version de ce film culte ne manque pas charme.* (SP)

CinéREGION

LA CHAUX-DE-FONDS

■ **ABC** (032 967 90 42)
Patti Smith: dream of life
Sa-di 16h. VO. 16 ans. De S. Sebring
Milarepa
Sa 21h. Di-ma 20h45. VO. 16 ans. De N. Chokling
L'encerclement
Sa 18h. 12 ans. De R. Brouillette
Antonio das Mortes
Di 18h15. VO. 16 ans. De G. Rocha

■ **Corso** (032 916 13 77)
Mary et Max
Sa-ma 20h30. VO. 14 ans. De A. Elliot
L'âge de glace 3: le temps des dinosaures
Sa-di 15h30. Pour tous. De C. Saldanha
Amerrika
Sa-ma 18h. VO. 7 ans. De C. Dabis

■ **Eden** (032 913 13 79)
La proposition
Sa-ma 20h30. 7 ans. De A. Fletcher
Mission G
Sa-ma 15h15, 17h15. Pour tous. De H. Yeatman

■ **Plaza** (032 916 13 55)
Fame
Sa-ma 15h,17h30, 20h15. 14 ans. De K. Tancharoen

■ **Scala 1,2,3** (032 916 13 66)
Lucky Luke
Sa-ma 15h15, 17h30, 20h15. Sa 22h45. 7 ans. De J. Huth
Le petit Nicolas
Sa-ma 15h, 17h45, 20h30. Pour tous. De L. Tirard
District 9
Sa 22h30. 14 ans. De N. Blomkamp
Le dernier pour la route
Sa-ma 18h, 20h30. 10 ans. De Ph. Godeau
Là-haut
Sa-ma 15h30. Pour tous. De P. Doctor
The informant
Sa 23h. 7 ans. De S. Soderbergh

COUVET

■ **Le Colisée** (032 863 16 66)
Fame
Sa-di 20h30. 10 ans. De De K. Tancharoen

LA NEUVEVILLE

■ **Le Musée** (032 751 27 50)
Sunshine cleaning
Sa 17h30. VO. 12 ans. De C. Jeffs
Le petit Nicolas
Sa-di 20h30. Pour tous. De L. Tirard

PUBLICITÉ

LEOMEUBLE SA, CORTAILLOD

Salon Expo du Port du 23 octobre au 1er novembre 2009

On vous attend à l'apéro sur notre stand

Route de Boudry 20
2016 Cortaillod
Tél. 032 842 10 21
www.leomeuble.ch

AGENDA

espace = réduction de Fr. 5.- sur présentation de la carte Club espace

NEUCHÂTEL

>Concerts/Conférences

«La rançon de renart» espace
Maison du Concert. Par la Compagnie «A tous les étages». Spectacle tout public. Sa 24 et di 25.10, 17h.

«Le bonheur au travail»
Collège de la Promenade. Par la troupe de théâtre amateur Volte Face. Sa 24.10, 20h.

«Blew-up!»
La Case à chocs. Sa 24.10, 22h.

Ensemble symphonique de Neuchâtel espace
Temple du Bas. Avec Brigitte Hool, soprano. Direction, J. Schlaefli. Oeuvres de F. Schubert, L.v. Beethoven. Di 25.10, 17h.

Les Chambristes espace
Maison du Concert. Avec les fondateurs, Doruntina Guralumi, basson, Birgit Frenk-Spilliaert, piano, Frédéric Carrière, alto et Etienne Frenk, violoncelle. Di 25.10,11h.

La Joie du lundi
Grande salle de l'Armée du salut. «Petite histoire de la carte postale ou le sms de la belle époque». Par Alain Tissot. Lu 26.10, 14h30.

>Expositions

Centre Tapovan
Exposition de Charlotte Lauer, «Corps fragmenté-corps unifié». Ma-ve 9h-12h/13h30-17h. Jusqu'au 23.12.

Galerie Ditesheim
Exposition de Gisèle Celan-Lestrange, dessins, pastels et gravures; et Paul Celan, livres et manuscrits. Ma-ve 14h-18h30. Sa 10h-12h/14h-17h. Di 15h-18h. Jusqu'au 24.10.

Temple du Bas
Mini-exposition «Sacré Calvin», avec des dessins de Mix et Remix. Jusqu'au 16.11.

Bibliothèque publique et universitaire
Exposition Marcel North, dessinateur, aquarelliste, graveur, illustrateur, scénographe, écrivain et chroniqueur. Lu-ve 8h-20h. Sa 8h-17h.

>Musées

Les Galeries de l'histoire
«Une ville en mouvement». Photographies phares de la ville de Neuchâtel. Me et di 13h-17h

Musée d'ethnographie
«La deuxième Mission scientifique suisse en Angola (MSSA) qui fut menée par des chercheurs neuchâtelois de 1932 à 1933». «Helvetia Park». Jusqu'au 16.05.2010. Ma-di 10h-17h.

Musée d'art et d'histoire
Exposition temporaire: «Le monde selon Suchard». Jusqu'au 03.01.2010. Heures d'ouverture: ma-di 11h-18h. . Rens. 032 717 79 20 ou www.mahn.ch Les automates Jaquet-Droz fonctionnent le 1er di du mois à 14h, 15h et 16h. Martial Leiter - La guerre. Dessinateur de presse et artiste libre. Ma-di 11h-18h. Jusqu'au 10.01.2010.

Musée d'histoire naturelle
«Parce Queue». Ma-di 10h-18h.

Centre Dürrenmatt
Exposition permanente «Friedrich Dürrenmatt, écrivain et peintre». Exposition «Guerres», Martial Leiter, dessinateur et peintre. Me-di 11h-17h. Jusqu'au 10.01.2010.

NEUCHÂTEL-SERRIÈRES

>Spectacle

«Dieu merci, l'été fut exécrable»
Théâtre Tumulte. De Michel Beretti. Jusqu'au 25.10, je-ve-sa 20h30, di 17h.

LA CHAUX-DE-FONDS

>Spectacle

Les Chasseurs en exil
Zap Théâtre. Spectacle «Enfin!». De et avec Kaya Güner et Frédéric Gérard. Sa 24.10, 20h30.

Thé-vente
Armée du salut. Numa-Droz 102. Sa 24.10, 13h30.

«Schluckauf / Hoquet»
Théâtre ABC. Installation sonore. Tous les jours, sauf le lundi, 17h-20h. Jusqu'au 30.10.

2300 plan halloween
Bikini Test. Les meilleurs courts de 2300 Plan 9 suivis du retour d'Explosion de Caca, des Gros sans cervelle et d'un aftershow. Sa 24.10, 20h-4h.

Orchestre symphonique suisse des jeunes espace
L'Heure Bleue, salle de musique. Direction, Kai Bumann. Soliste, Martin Frutiger, hautbois. Di 25.10, 17h.

«Le DVD du DAV, 30 films pour un anniversaire»
Club 44. Conférence d'Aude Joseph et Roland Cosandey. Un canton en images, 1910-1950. Lu 26.10, 20h.

>Expositions

Club 44
«Just the 2 of us». Exposition de photos de Yuna Mathieu-Chovet. Ouvert les soirs de conférence ou sur demande au 032 913 45 44. Jusqu'au 30.10.

>Musées

Musée d'histoire
«Grand magasin Au Printemps, petite rétrospective». Jusqu'au 10.01.2010. «Le logement ouvrier dans les Montagnes neuchâteloises». Du 19e siècle à aujourd'hui. Reportage photographique. Jusqu'au 07.03.2010. Ma-ve,14h-17h. Sa-di,10h-17h (Di, entrée libre 10h-12h).

Maison blanche Le Corbusier
Visites guidées publiques: 1er samedi du mois (toute l'année) et le 3e samedi du mois (avril-octobre). Ouverture: ve-di 10h-17h.

Musée des beaux-arts
«Les travaux et les jours à l'heure de l'industrie». Nostalgie des campagnes, crainte ou révolte. Diverses réactions des artistes neuchâtelois face à l'industrialisation. Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 08.11.

Musée paysan et artisanal
Exposition «Nuisibles». Ma-di 14h-17h. Jusqu'au 28.02.2010.

Musée international d'horlogerie
«Le clin d'œil du mois d'octobre». Les montres d'Abraham-Louis Breguet (1747-1823). Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 31.10.

Musée d'histoire naturelle
«La rivière dans tous ses états». Exposition ludique qui met en lumière le milieu de la rivière et de ses habitants. Ma-sa 14h-17h. Di 10h-12h/14h-17h.

>Animaux

Bois du Petit-Château
Parc zoologique: 8h-18h (hiver 17h). Vivarium 9-12h et 14-18h (hiver 17h).

LE LOCLE

>Spectacles

The Hometown Gambler
La Boîte à swing. Maison de paroisse. Country-rockabilly-surf-blues. Sa 24.10, 20h30.

>Musées

Les Moulins souterrains du Col-des-Roches
Exposition temporaire «Les lumières de la ville». Histoire de l'éclairage au Locle. Mai-octobre, tous les jours, 10h-17h. Jusqu'au 31.03.2010.

Musée d'horlogerie. Château des Monts
«Chefs-d'œuvre de la collection Sandoz». Automates, horlogerie précieuse, objets d'apparat. Dans le cadre du 50e anniversaire. Novembre-avril, ma-di 14h-17h. Mai-oct. ma-di 10h-17h. Visites commentées sur rdv.

Musée des beaux-arts
«Les visages de l'industrie». Nostalgie, crainte ou révolte: diverses réactions des artistes face à l'industrialisation en Europe au XIXe siècle. Art de l'estampe et éclairage contemporain sur l'industrie en Chine. Ma-di 14h-17h.

AUVERNIER

>Exposition

Galerie Une
Olivier Mosset. Me-sa 14h-18h. Di sur rendez-vous. Jusqu'au 24.10.

BEVAIX

>Exposition

Auberge du Plan-Jacot
Exposition Anaïs Laurent, œuvres récentes. «oPpoSés». Me-di 9h-22h. Jusqu'au 31.10.

BOUDRY

>Spectacles

«Frou-Frou les Bains»
La Passade. Ve et sa 20h30; di 17h. Jusqu'au 20.12.

>Musée

Musée de l'Areuse
«Philippe Suchard, le tour du monde en 160 jours». Ma-di 14h-17h45. Jusqu'au 29.11.

Retrouvez l'agenda sur notre site internet **www.arcinfo.ch**

PUBLICITÉ

Votre nouveau meilleur ami.
LE SKODA YETI.

SENN Automobiles SA

Yverdon 024 447 44 88
Neuchâtel 032 723 97 97
La Chaux-de-Fonds 032 925 92 92

SP

LA CHAUX-DE-FONDS
Concerto et symphonie à la Salle de musique

L'Orchestre symphonique suisse de jeunes associe Strauss et Chostakovitch dans son programme. S'inscrivant parmi les dernières œuvres concertantes de Strauss, le Concerto pour hautbois marque un retour à la simplicité. Tout autre est le climat de la Symphonie No 10 de Chostakovitch: à vérifier demain à 17h à la Salle de musique! /réd

Un programme contrasté en guise d'apéritif

Résidents de la Maison du Concert, à Neuchâtel, l'ensemble instrumental Les Chambristes s'y produit demain à 11h, avec des pages de Sofia Gubaidulina, Arcangelo Corelli, Pierre Wiblé et David Popper. /réd

THÉÂTRE DU PASSAGE

De la mine aux galeries de l'art moderne

C'est par le truchement du dramaturge Lee Hall que la compagnie du Passage accueille le public d'une nouvelle saison. La comédie «Les peintres au charbon», traduite par Fabrice Melquiot et créée par Marion Bierry, théorise les rapports possibles entre l'art et l'action sociale à partir d'un épisode authentique de l'entre-deux-guerres anglais.

TIMOTHÉE LÉCHOT

HORS DE LA MINE *Confrontés aux formes étrangères d'une scénographie contemporaine, les rôles d'avant-guerre sont crédibles jusque dans le détail de leur gestuelle.* (DAVID MARCHON)

Sortis de leur caverne pour s'élever aux lumières de l'art, cinq mineurs désespèrent un professeur par la cécité culturelle de leur éducation. Pourtant, le crayon en main, ils développent une expressivité peu académique qui les conduit dans les galeries méandreuses du monde de l'art. Soumise à l'écho de nos références françaises, la thématique évoque «Art» autant que «Germinal», sans atteindre les profondeurs philosophiques de Reza et sans excaver toute la passion du socialisme zolien. Politiques ou artistiques, les discours reproduits sont peu instructifs. L'approche marxiste, le verbiage universitaire, la psychanalyse freudienne et le formalisme abstrait s'annulent en se contredisant, si bien qu'ils n'ébranlent jamais l'appréciation naïve des cinq autodidactes. Ces vains débats nous laissent sur un projet artistique bien peu avant-gardiste: en valorisant les petitesses de la mine, les peintres serviront la cause enfouie des masses prolétaires.

Pourtant, la pièce reste fascinante là même où toute tension tend à s'atténuer. Avec plus de réussite que ses personnages, l'auteur réalise une peinture sociale dont la distance esthétique et comique n'empêche pas l'empathie. La metteure en scène Marion Bierry et le scénographe Gilles Lambert s'entendent pour renforcer le pictorialisme scénique d'une telle écriture. Au premier plan sont projetées les œuvres originales du groupe. En toile de fond, un gigantesque rectangle d'or transforme la scène en composition plastique.

Mais ce grand tableau reste moins visuel qu'incarné.

> En valorisant les petitesses de la mine, les peintres serviront la cause enfouie des masses prolétaires

Présents et consistants, les comédiens ont peaufiné la complémentarité de leur interprétation, à tel point que la communauté artistique et minière apparaît comme un corps inséparable. Ainsi s'explique la réticence d'Oliver (Robert Bouvier) à accepter la bourse qui l'aurait éloigné du groupe. Même le maître Lyon (Thomas Cousseau) ne parvient jamais à se désolidariser des élèves dont il a jadis exploité le succès. /TLE

Neuchâtel, théâtre du Passage, demain à 17h. Le 29 octobre à Yverdon et le 31 octobre à Berne

THÉÂTRE DU CONCERT

Goupil nous laisse sur notre faim

CHASSE *Les comédiens manipulateurs assument tous les rôles.* (SP)

Renart se soucie de nourrir sa famille et initie ses renardeaux à la chasse, tandis que les hommes veulent sa peau à tout prix... Sur la scène du Concert, à Neuchâtel, on se dispute, on se pourchasse, le goupil chapardeur de poules provoque l'ire des vilains qu'il vole et qu'il moque. Bien découpé face au public, le trou du terrier sert aussi de castelet à marionnettes. Une boîte à jouer d'où les comédiens s'échappent pourtant, pour investir tout un espace travaillé, très simplement, sur plusieurs niveaux. Auteur et interprète de «La rançon de Renart», le Théâtre à tous les étages porte bien son nom!

Tout public dès 6 ans, le spectacle dessine chacun des deux camps de façon homogène. Dame Hermeline n'est pas moins rusée que Renart son époux. C'est elle, d'ailleurs, qui expose la contre-offensive pour reprendre aux hommes l'enfant, l'une des siens, qu'ils ont enlevée. De l'autre côté, dame Mégersang et dame Gilette ne cèdent en rien à leurs époux querelleurs, laids et stupides.

Tout se joue sous le masque, avec une expression et une gestuelle outrancières chez les gredins grotesques, proches des pantins de la commedia dell'arte. Des poulettes giclent au-dessus du décor et retombent en une pluie de plumes. On use plaisamment de l'accessoire comme, encore, dans ce défilé de jambons, œufs et saucisses acheminés vers l'antre du goupil.

Quatre comédiens – Sylvie Girardin, Christiane Margraitner, Blaise Froidevaux et Salvatore Orlando – se glissent à eux seuls dans tous les rôles avec aisance. A l'image du terrain sur lequel il se déploie, le jeu ne manque pas de relief. La troupe s'est, en revanche, acquittée plus difficilement du développement de l'histoire, une succession de situations inégales, trop anémiques parfois sur le plan dramatique. De quoi niveler quelque peu notre intérêt de spectateur.

DOMINIQUE BOSSHARD

Neuchâtel, théâtre du Concert, aujourd'hui, demain, puis les 14 et 15 novembre à 17h; 13 novembre à 20h

AGENDA

= réduction de Fr. 5.- sur présentation de la carte Club espace

CERNIER

>Musée

Mycorama
«Au diable nos vieux démons». La bioluminescence, champignons et religions, les ronds de sorcières, le feu de saint Antoine. Ma-di 10h-17h.

COLOMBIER

>Expositions

Centre de prévention et santé
«Mémoire d'eau». Par Alan McCluskey. Lu-ve 9h-17h. Présence de l'artiste tous les vendredis, 16h-17h. Jusqu' au 23.11.

Galerie Numaga
Exposition Juan Martinez. Me-di 14h30-18h. Du 22.10 au 22.11.

>Musée

Musée militaire et des toiles peintes
Ma-ve 14h-17h. Visite guidée du château, premier di du mois, 15h

CORCELLES

>Exposition

Galerie Arcane
Exposition Isabelle Anex et Philippe Russbach. Ma-ve 17h30-19h. Sa 14h-17h. Jusqu'au 31.10.

COUVET

>Concert

Anne-Laure et Marc Pantillon
Chapelle. Flûte et piano. Di 25.10, 11h.

FLEURIER

>Exposition

Galerie Bleu de Chine
Exposition «3 femmes, 3 nationalités, 3 expressions», Sophie Sarda-Légaré, Catherine Scellier, et Afi Nafissy. Ve, sa, di 15h-18h et sur rdv. Jusqu'au 08.11.

HAUTERIVE

>Expositions

Galerie 2016
Exposition Marguerite Saegesser, peintures. «Black has a thousand eyes». Me-di 15h-19h. Jusqu'au 01.11.

«La Villa»
Domaine de Champréveyres. Exposition de 30 artistes. Sculpture, peinture, photo, céramique. Tous les jours, 14h-20h.

>Musée

Le Laténium
«Du Nil à Alexandrie». Grâce à l'eau du Nil, Alexandrie a connu un extraordinaire essor économique et un rayonnement scientifique et culturel unique en Méditerranée. Ma-di 10h-17h.

LE LANDERON

>Exposition

Fondation de l'Hôtel de ville
«Vignerons et maraîchers». Exposition photos et outils des travaux de la terre du Landeron. Sa-di 14h30-17h30

MALVILLIERS

>Troc

Troc des mamans
Hôtel de la Croisée. Vente d'articles de deuxième main pour enfants. Di 25.10, 9h-11h30 et 13h30-16h.

NEUVEVILLE

>Musée

100 ans de photographie
Musée d'histoire. Exposition d'anciennes photographies de Victor Beerstecher et Alfred Acquadro, sur le thème des classes d'école, écoles, pensionnats et institutions de La Neuveville. Di 14h30-17h30. Jusqu'au 01.11.

LA SAGNE

>Musée

Musée régional
Histoire du village et du canton. Chambre neuchâteloise. Salle dédiée à Oscar Huguenin. Ouvert chaque 1er dimanche du mois, 13h30-17h.

SAIGNELÉGIER

>Musée

Les Cerlatez
Exposition sur la mise en valeur du bois de l'Arc jurassien et film «Quand résonne le bois». De l'arbre au musicien. 10h-17h30. Jusqu'au 31.10.2010.

SAINT-AUBIN

>Spectacle

«Dans une autre vie»
Théâtre La Tarentule. De Natacha Astuto par les DispARaTes. Jusqu'au 31.10, 20h30; di 17h.

SAINT-IMIER

>Spectacle

«Elles étaient une fois»
Relais Culturel d'Erguël. Par la compagnie Théâtristan. Du sa 24.10 au di 25.10.2009, 20h30 et 17h30.

SAINT-SULPICE

>Musée

Volkswrecks Museum
Musée d'anciennes voitures VW air cooled. Plus de 125 véhicules. Tous les week-end d'avril à octobre, 10h-17h.

SAINT-URSANNE

>Concert

Pablo Márquez, guitare
Collégiale. Oeuvres de Narváez et Bach. Sa 24.10, 20h30.

TRAMELAN

>Exposition

Jean Lefebvre
CIP. Exposition de sculptures et peintures. Lu-je 8h-20h, ve 8h-17h, sa-di 14h-17h. Jusqu'au 25.10.

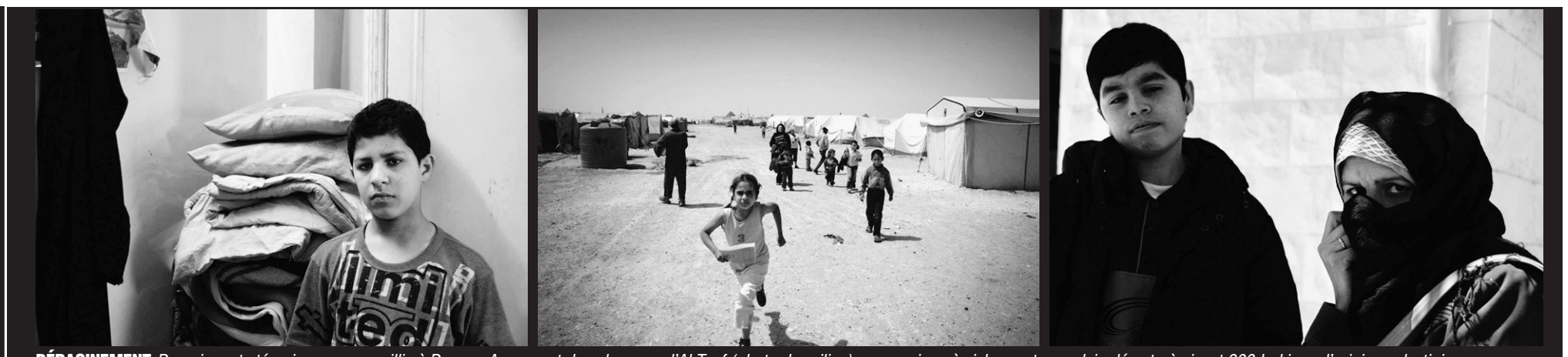
VALANGIN

>Expositions

Château
Exposition sur le café, autour des objets de la collection de La Semeuse, moulins, torréfacteurs, cafetières, du 18e au 20e siècle. Me-di, 11h-17h. Visite théâtralisée, «Sorcières et prisonniers», réservation obligatoire. Visite théâtralisée, «la vie de château vers 1500», 15h30, chaque premier dimanche du mois et le jeudi qui suit.

Moulin de la Tourelle
Exposition d'Anne-Lise Hammann Jeannot. Me-di 15h-18h30. Jusqu'au 25.10.

REGARDS D'EXILÉS
BÉATRICE KUENZI



DÉRACINEMENT *De poignants témoignages recueillis à Damas, Amman et dans le camp d'Al Tanf (photo du milieu), une «prison à ciel ouvert» en plein désert où vivent 300 Irakiens d'origine palestinienne.*

TÉMOIGNAGES

L'exil silencieux des Irakiens raconté par une Neuchâteloise

Le conflit irakien a jeté sur les routes de l'exode près de deux millions de migrants. Valérie Kernen, journaliste neuchâteloise, et Béatrice Kuenzi, photographe zurichoise, témoignent de cet «exil silencieux». Thème d'une exposition à voir dès lundi à Neuchâtel et d'une table ronde à l'affiche du Club 44 à La Chaux-de-Fonds, le 28 octobre.

CATHERINE FAVRE

En Irak, on ne parle plus de guerre. Et pourtant, attentats, enlèvements, règlements de compte entre mouvances chiites et sunnites font partie du quotidien. Près de deux millions d'Irakiens ont quitté leur terre natale depuis 2003. Aujourd'hui, la plupart d'entre eux se trouvent toujours dans les pays limitrophes, à Damas et Amman notamment, où ils s'entassent dans des logements de fortune surpeuplés. Comme ils n'ont pas le droit d'occuper un emploi, beaucoup travaillent au noir ou alors ce sont les enfants qui renoncent à l'école pour trimer clandestinement. Et en Jordanie, où la moitié de la population est déjà composée d'émigrés palestiniens, l'afflux massif de réfugiés a été perçu comme une menace pour le fragile équilibre interethnique.

Dans la volonté de sensibiliser la population d'ici à une situation trop souvent occultée, la Coopération suisse (DDC) a confié à Valérie Kernen et Béatrice Kuenzi la mission de réaliser un reportage sur cette problématique. La journaliste et la photographe, qui se sont rendues en avril 2007 en Syrie et Jordanie, relatent en mots et en images exempts de tout pathos, le quotidien à la fois tragique et digne de ces exilés.

Ainsi, un père de famille réfugié en Syrie dit la mort de son fils tué en pleine rue à Bagdad lors d'une fusillade entre des soldats américains et des insurgés irakiens. Un gamin, employé comme «garçon à tout faire» pour six dollars par semaine, sept jours sur sept, regrette simplement d'être privé d'école. Une mère se désole de ne pas pouvoir faire soigner son fils atteint d'une maladie grave...

L'exposition, qui s'ouvre lundi à l'Hôtel de ville de Neuchâtel, se présente comme un saisissant face-à-face entre le visiteur et les photographies de migrants; des portraits grand format imprimés sur des bâches de tentes en rappel à la précarité de l'exode. «Nous n'avons pas cherché le sensationnel. On a juste voulu humaniser le plus possible ce conflit, l'incarner par des témoignages», relève Valérie Kernen. «J'ai rencontré un médecin irakien, il s'en voulait terriblement d'avoir quitté son hôpital. Pourtant, il avait reçu des menaces de mort pour avoir soigné un moudjahid du peuple, son frère avait été torturé...» Des propos emblématiques de nombreux parcours: «La vie en Irak était devenue intenable pour eux. Leurs proches avaient été massacrés, torturés. Les enlèvements sont un vrai business à Bagdad; les milices se livrent aux pires exactions.»

DESTIN *Réfugiée en Syrie, cette famille pose avec la photo du fils de 8 ans tué lors d'une fusillade.* (BÉATRICE KUENZI)

Les deux reporters ont aussi mis en lumière la situation particulièrement dramatique de 3000 expatriés irakiens d'origine palestinienne, parqués dans des camps en plein désert; les frontières de la Syrie et de la Jordanie restant closes pour eux. L'effort consenti par les pays d'accueil au nom de la solidarité interarabe «n'est pas négligeable», reconnaît la Neuchâteloise. «Mais les conditions de vie sur place restent précaires, les deux pays n'étant pas signataires de la Convention de 1951 sur les réfugiés».

Seule une petite minorité d'exilés est rentrée au pays. L'insécurité, les risques de kidnapping, le manque d'accès aux soins et à l'éducation rendent le retour difficile, voire «déconseillé par le HCR». Valérie Kernen insiste sur l'effet miroir: «Les plus pauvres n'ont même pas pu partir. Les exilés que nous avons rencontrés étaient médecins ou professeurs. Je ne pouvais m'empêcher de penser que ces gens bien éduqués pourraient être mes voisins de palier. Comment réagirait-on si on devait tout quitter du jour au lendemain?» Et c'est bien le message de ces bribes de chemins de vie témoignant de l'universalité de l'exode. /CFA

La journaliste et la photographe relatent en mots et en images exempts de tout pathos, le quotidien à la fois tragique et digne de ces exilés

Expo - débat

- **L'exposition** Neuchâtel, péristyle de l'Hôtel de ville, du 26 octobre au 2 novembre, vernissage mardi à 18h.
- **La table ronde** La Chaux-de-Fonds, Club 44, mercredi 28 octobre à 20h: débat autour de «L'exil silencieux des Irakiens: retour possible?» Avec Hasni Abidi, directeur du Centre d'études et de recherche pour le monde arabe et méditerranéen à Genève; Mazin Astefan, réfugié irakien en Suisse; Ursula Keller, consultante pour la DDC en Syrie et Valérie Kernen.

En bref

VALAIS

La cinéaste Carole Roussopoulos n'est plus

La cinéaste valaisanne Carole Roussopoulos est décédée jeudi à Sion à l'âge de 64 ans des suites d'un cancer. Cette réalisatrice très engagée venait de recevoir le Prix culturel de l'Etat du Valais pour l'ensemble de son œuvre. Une œuvre riche de plus de 120 films traitant de sujets sensibles, comme le viol, l'inceste, l'excision, l'avortement, les violences faites aux enfants ou l'homosexualité. /ats

JOURNÉES PORTES OUVERTES

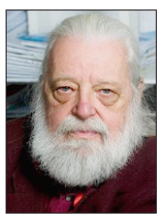
Les chiens du Grand-St-Bernard s'offrent au public

Début octobre, les chiens du Grand-St-Bernard ont quitté le col pour leur résidence d'hiver, le chenil de la Fondation Barry à Martigny. L'occasion d'organiser des portes ouvertes gratuites jusqu'à demain dimanche. Les visiteurs pourront assister à diverses démonstrations, comme l'éducation à l'obéissance ou la recherche d'objets. /ats

CINÉMA

Bonne année mais peu d'entrées pour les films suisses

Les cinémas suisses ont pour l'heure enregistré au cours de l'année une hausse de 12% du nombre de spectateurs par rapport à la même période en 2008. Ces bons résultats sont à mettre au profit des films étrangers, seule une réalisation suisse – «Die Standesbeamtin» de Micha Lewinsky – ayant jusqu'ici rempli les salles. /ats



RÉTINES
Freddy Landry

Autour du racisme

Une chaîne généraliste, surtout de service public, se doit de temps à autre, d'organiser une soirée thématique sous plusieurs angles d'approche d'un même sujet. Un téléspectateur attentif peut, en pitonnant, en faire autant. Exemple avec deux formes de racisme!

«Un village français», trois mardis de suite, à raison d'un duo d'épisodes chaque fois (le dernier, le 27 octobre sur FR3), termine sa deuxième «saison». On y retrouve les qualités déjà reconnues (voir les archives du blog «Rétines», 12 juin 2009). Le succès se confirme: après des moyennes proches de cinq millions de téléspectateurs lors de la première saison, la deuxième débute à plus de quatre millions, juste derrière «Les experts» de TF1 et devant «Desperate Housewives» de M6, plus faciles à recevoir. Sujet parmi d'autres en 1941: la montée de l'antisémitisme individuel et d'Etat. Un exemple: Schwarz, l'industriel qui accepte de fournir du bois aux Allemands, est soupçonné puis accusé d'être juif. Pour «prouver» le contraire, il accepte un examen fait par un médecin qui ressemble à un maquignon mesurant les dimensions de la dentition d'un animal. Simple et efficace dénonciation d'un racisme qui s'exprime par l'humiliation, contre laquelle Schwarz alors résiste!

Le même soir, à «Infrarouge», sur TSR1, après la fiction de FR3, une émission de débat sur une affiche qui fait problème avec burqa et minarets en nombre devenus fusées agressives posées sur helvétique drapeau et insinuant que l'islam est coupable. Il faut frapper fort, dit Yvan Perrin, dans un contexte où toute opinion est noyée dans un déluge d'informations! En novembre, avant les votations, «Infrarouge» aura consacré une troisième soirée aux minarets après celles du 3 mars et du 20 octobre! Interdiction ou non, l'affiche est presque connue de tous. Et chaque fois qu'on en parle, on risque de transmettre la peur de l'autre par ce «racisme» insidieux. Une autre émission à ce propos eut été d'aligner en boucle une bonne partie des affiches de propagande de ces dernières années!

Le sujet sur les «minarets» ouvre un inquiétant débat émotionnel. «Infrarouge» offrait la semaine précédente, en premier rideau, l'amorce d'une soirée thématique sur un sujet délicat traité avec une grande dignité: le suicide. Sans SMS, deux fois de suite. Evolution ou indispensable retenue?

Développement et illustrations sur http://blog.lexpress.ch/retines

KEYSTONE

«Bode Miller est un génie, le monde du ski a besoin de lui»

Le retour de Bode Miller – début octobre! – n'a pas vraiment surpris Didier Cuche. «On s'y attendait, des bruits circulaient...» Le Neuchâtelois embraie: «Réattaquer aussi tard, sans préparation, c'est du Miller tout craché! Avec lui, il faut s'attendre à tout, même à ce qu'il gagne dimanche! C'est un talent et un génie. Le ski a besoin de lui.» /ptu

«Svindal est fair-play, c'est un grand Monsieur!»

Le retour d'Aksel Lund Svindal ne laisse pas Didier Cuche indifférent: «Il a eu de la chance pour gagner le général (réd: deux points de bonus sur Raich), mais il était là pour la provoquer. J'aime son calme norvégien.» /ptu

SKI ALPIN

Tout de suite au parfum

Les géants d'ouverture de la Coupe du monde auront lieu aujourd'hui (dames) et demain (messieurs) à Sölden (9h45 et 12h45). Le glacier autrichien exhale une multitude de parfums. Vainqueur sortant de la boule de cristal de la discipline, Didier Cuche a la pêche, mais se méfie des noyaux.

SÖLDEN
PATRICK TURUVANI

Les géants de Sölden se disputent sur un glacier, et un glacier, forcément, ça propose une multitude de parfums. Soit on se prend une pistache et on part aux fraises, soit on slalome en se léchant les babines autour des pépins du fruit de la passion. En clair, ça passe ou ça casse. Le malchanceux, lui, finit toujours chocolat.

Sölden, c'est spécial. Une drôle de descente aux flambeaux où l'on aurait oublié les torches dans le coffre de la bagnole. Bonjour l'absence de repères. «L'approche est toujours délicate, on ne sait jamais où on en est», confirme Didier Cuche (35 ans). A la fin de la course, une unanimité se dégage autour d'une sorte de non importance. Gagnants et vaincus rappellent que la saison est longue et qu'il ne faut pas s'affoler. «Briller à Sölden n'est pas la condition sine qua non d'une saison réussie», convient le Neuchâtelois. «Mais à choisir, autant faire aussi bien que l'année passée!»

Ben tiens! En octobre 2008, Didier Cuche n'avait été battu que par Daniel Albrecht, le grand absent du week-end, qui avait avalé la chantilly du Rettenbach avec la gourmandise d'un grand chef (14 centièmes de bonus). «Je reste sur une superbe deuxième place ici, et ce serait magnifique de le refaire, pour lancer la machine et emmagasiner de la de confiance», souffle le Vaudruzien, fort de ses onze podiums (deux succès) en géant. «Mais ça arrive très tôt...»

Didier Cuche tend la trajectoire et la joue direct: «C'est la première fois de la saison où ça ne compte plus pour beurre! On peut s'énerver après un entraînement raté, mais une course, ça n'a plus rien à voir. Il faut la réussir. Je vais essayer de tirer les leçons de 2008 pour refaire deux belles manches. L'année passée, j'étais serein, je me disais Inch'Allah, arrivera ce qui arrivera... J'avais presque peur tellement j'étais calme. Car cela peut aussi dire que l'on n'est pas dedans, pas concerné. La clé est de trouver un juste milieu.»

Il faut dire que Sölden n'a pas toujours convenu au champion du monde de super-G. «J'ai tout connu en terme d'état d'esprit et de possibilités purement techniques», avoue-t-il. «Il y a eu des fois où j'étais calme sans avoir mon niveau de ski actuel. D'autres fois c'était l'inverse. La sérénité, on saura dimanche si elle est au rendez-vous.»

Reste que Didier Cuche n'a rien laissé au hasard. «On a bien bossé à Saas-Fee, sur une piste préparée pour ressembler à celle d'ici (réd: et où il a mis une seconde au reste de l'équipe)», assure le Neuchâtelois. «J'ai l'impression d'être là où je voudrais être à cette époque de l'année. Je me sens «agréable». Maintenant, rien ne vient tout seul. Un bon résultat, il faut aller le chercher. Ça aide juste de savoir que j'ai déjà réussi à maîtriser cette piste jusqu'à presque gagner. J'espère que dimanche, l'instinct et tout ce que j'ai travaillé durant l'été referont surface.»

CONFIANT *Didier Cuche aborde le géant de Sölden avec le sentiment d'avoir tout fait pour être prêt.* (KEYSTONE)

Didier Cuche évoque l'obstination du tennisman à frapper dans la balle, ou celle du musicien qui répète inlassablement des gammes qu'il connaît par cœur. «Jusqu'à ce que le tempo vienne tout seul, sans réfléchir. C'est comme cela que l'on crée un ski décontracté, donc rapide.» Et que l'on se retrouve à défendre un globe de cristal en géant. «Un classement général de discipline ne se calcule pas», contre-t-il. «Il faut bien skier, prendre les bons risques, avoir de la chance... Et pour le général, c'est encore pire! Laissons déjà la saison commencer...» /PTU

«Notre leader, c'est Didier Cuche»

Avec deux absents majeurs (Daniel Albrecht, Didier Défago), un amoché du dos (Marc Berthod) et cinq garçons (Silvan Zurbriggen, Marc Gini, Sandro Villeta, Beat Feuz, Ami Oreiller) dont on peut attendre tout et rien, l'autre atout évident de l'équipe de Suisse se nomme Carlo Janka. Le Grison, 23 ans, ne compte qu'un seul podium en géant en Coupe du monde, mais pas le moindre: une victoire à Val d'Isère en décembre 2008, sur cette mythique Face de Bellevarde qui le couronnera, deux mois plus tard, champion du monde de la discipline. L'an dernier, pour sa première apparition à Sölden, «Ice man» avait signé le neuvième chrono.

«Je me suis bien entraîné ces deux dernières semaines et je suis prêt», lâche le Grison. «Cette première course, c'est l'inconnue. On ne sait pas où se situer par rapport aux coureurs des autres nations. Dimanche, ce sera un peu la surprise. On sait juste que Didier Cuche est très rapide sur la glace. Avec son expérience, c'est notre leader. Mais tous les gars du groupe sont capables de bien faire.» Autre certitude: Carlo Janka n'a pas changé depuis son titre mondial en février. «Il y a plus d'intérêt de la part des médias et du public, les attentes sont très élevées, mais personnellement, je suis resté le même.»

On ne change pas un type qui gagne... /ptu

«Quand tu t'appelles Janka, il y a beaucoup d'attentes»

Fabienne Janka (20 ans le 5 novembre, cadre C) et Ami Oreiller (22 ans, cadre B) prendront part à leur première course de Coupe du monde, avant de repartir régater en Coupe d'Europe. «Quand tu t'appelles Janka et que tu fais du ski, il y a forcément beaucoup d'attentes», glisse la Grisonne. «Cela ne me gêne pas. Je suis quelqu'un qui prend les choses facilement.» Aux Mondiaux de Val d'Isère, Carlo le discret avait assuré que sa petite sœur parlait pour tout le monde dans la famille. «C'est vrai», avoue-t-elle dans un sourire mutin. «Mon frère est très calme et fort mentalement. C'est quelque chose que j'admire.»

Dormir sous le même toit permet parfois de partager les rêves. «J'aimerais devenir championne du monde, comme Carlo», sourit la cadette, dont le géant est la discipline forte. La réalité du jour est plus pragmatique: «Je suis là pour prendre de l'expérience et voir comment ça se passe.» Fabienne Janka sort d'une mauvaise saison en Coupe d'Europe (record: 20e en géant). «Jusque-là c'est joli, on s'amuse, on rigole, mais cette attitude ne fonctionne plus à un tel niveau», souffle Hugues Ansermoz. «Elle a beaucoup appris et travaillé depuis.»

L'autre néophyte s'appelle Ami Oreiller et sa fiche de Coupe d'Europe trahirait plutôt un adepte de la vitesse (6e en super-G, 8e en descente, 16e en géant). «C'est parce que la concurrence est moins forte en vitesse, il y a moins de coureurs de Coupe du monde qui s'alignent», corrige le skieur de Verbier. «Ma discipline de base, c'est le géant. Mon but principal, ici, est de me qualifier pour la deuxième manche.»

Ami Oreiller a le même sponsor que Didier Cuche. Puisse-t-il tomber dans la tasse d'Ovo matinale du Neuchâtelois, comme Obélix jadis dans la marmite de potion magique. Pour les effets permanents et tout ça. «Je ne le connais pas bien, mais avec son tempérament et sa volonté, Didier est un modèle. Il est très pro.» /ptu

FABIENNE JANKA *La petite sœur de Carlo est plus bavarde que son frère.* (KEYSTONE)

Une équipe à construire

Le géant reste la discipline faible des Suissesses, mais le vide se comble peu à peu. Il y avait trois filles à Sölden l'an dernier – deux en fait, Célina Hangl ayant manqué le départ pour être arrivée trop tard dans le portillon… – contre cinq aujourd'hui. «En qualifier deux pour la seconde manche serait déjà un très bon départ», glisse Hugues Ansermoz. «Pour les filles, le mur de cette piste est raide et vraiment difficile.»

Le boss mise beaucoup sur Fabienne Suter (qui n'a que deux vrais entraînements dans les jambes après sa commotion), un peu sur Andrea Dettling, Fränzi Aufdenblatten et Martina Schild, beaucoup moins sur Fabienne Janka, qui est pourtant la seule «vraie» géantiste du groupe. «Les autres ont d'autres priorités. C'est dur de construire une équipe de géant dans ces conditions, même si les filles sont jeunes et ont un potentiel évident. Il y a de belles choses à faire. J'ai d'ailleurs deux objectifs: être prêt en février pour les JO et redevenir la meilleure nation du monde. La saison dernière, on n'était pas si loin des Autrichiennes (réd: 2e à 1210 points).» Oui, mais avec une certaine Lara Gut, 5e à Sölden puis sur le podium à deux reprises (une victoire) et sept fois dans le top 10. «Son absence nous oblige à revoir nos ambitions à la baisse, mais elle donnera l'occasion aux autres filles (réd: Fabienne Suter et Dominique Gisin notamment) de sortir de son ombre», conclut Hugues Ansermoz. /ptu

KEYSTONE

RALLYE

Sébastien Loeb en tête en Grande-Bretagne

Sébastien Loeb a pris un court avantage sur Mikko Hirvonen à l'issue de la première journée du Rallye de Grande-Bretagne. Le Français doit finir dans les points et devant le Finlandais pour décrocher un sixième titre mondial consécutif. Le pilote Citroën a terminé la journée en tête, avec 5"3 secondes d'avance sur son adversaire de l'écurie Ford. /si

AUTOMOBILISME

Sans surprise, Jean Todt pilotera l'avenir de la FIA

Ancien patron de Ferrari, Jean Todt a battu Ari Vatanen dans la course à la présidence de la Fédération internationale de l'automobile (FIA).

Jean Todt, ancien directeur de Peugeot sport et de Ferrari (Formule 1), a été élu sans surprise président de la FIA. Le Français remplace Max Mosley.

«Je suis soulagé. Cela (réd: la campagne électorale) a été une expérience extrêmement prenante», a déclaré Jean Todt. «Je suis un angoissé par nature, même si, tout autour de moi, je savais qu'il y avait un fort soutien. (...) Mais j'ai trop vécu dans ce milieu pour savoir que les choses ne sont jamais acquises d'avance», a ajouté le nouveau président de la FIA.

Jean Todt (63 ans) a été élu par 135 voix contre 49 à Ari Vatanen et 12 abstentions, a annoncé la FIA, soulignant que le scrutin avait été supervisé par un huissier de justice. La Fédération internationale avait annoncé le 16 octobre être l'objet d'un recours du Finlandais, qui lui reprochait son manque d'intégrité dans le processus électoral. L'ancien pilote s'est désisté de son action quatre jours plus tard.

Hier, Vatanen, tout en se disant «philosophe», a estimé que la FIA «ne méritait pas» une telle élection, qu'il juge contestable. «Quand des gens vous disent trois fois «je partage les mêmes valeurs de démocratie que vous», qu'ils vous regardent dans les yeux en le disant et qu'après ils votent différemment, c'est très décevant, pas pour moi, mais pour la démocratie», a estimé Ari Vatanen.

«Peut-être ont-ils eu peur de perdre leur rallye ou leur course mondiale...», a-t-il avancé, ajoutant qu'une telle élection «prouvait qu'il est très très difficile», voire «impossible», de «changer la culture de la FIA». La défaite du quadruple vainqueur du Paris-Dakar, dont trois sous les ordres de Jean Todt, était largement prévisible.

Max Mosley, président de la FIA depuis 1993 mais fragilisé par un scandale lié à sa vie privée en 2008, avait en effet adoubé Todt dans une lettre envoyée aux clubs membres, dans laquelle il leur annonçait son retrait. Jean Todt, «sans aucun doute le manager sportif de sa génération voire de toutes les générations», est «l'homme qu'il faut», «la personne idéale pour continuer et même étendre un travail de 16 ans», avait affirmé le Britannique. «J'espère que vous le soutiendrez.»

Dans son programme, Jean Todt a dès lors déclaré qu'il souhaitait s'inscrire dans la continuité de l'action de Max Mosley, tout en soulignant la nécessité de réviser le système de gouvernance de la FIA. «Je suis contre l'idée de dire «il faut tout changer». J'ai parlé de changement constructif», a déclaré Jean Todt. Ce qui était vrai il y a dix ans ne l'est plus aujourd'hui.»

Originaire de Pierrefort (Cantal), Jean Todt a commencé sa carrière en rallye, discipline dans laquelle il a été vice-champion du monde en 1981 en tant que co-pilote de Guy Fréquelin. Patron de Peugeot sports (1982-1993), il a participé activement à la conquête de quatre titres mondiaux des rallyes (2 pilotes, 2 constructeurs), avant de rejoindre Ferrari en Formule 1. Sous sa direction, la Scuderia a cumulé 98 victoires en Grand Prix et 13 titres mondiaux (6 pilotes, 7 constructeurs), s'appuyant notamment sur la domination de Michael Schumacher. /si

PRÉSIDENT *Jean Todt (à droite) succède au controversé Max Mosley.* (KEYSTONE)

En bref

HOCKEY SUR GLACE
Echange Setzinger-Daigle
Les Langnau Tigers et Davos ont procédé à un échange d'étrangers. Oliver Setzinger se rendra dans les Grisons dès la semaine prochaine, tandis qu'Alexandre Daigle poursuit son «Tour de Suisse» et évoluera dans l'Emmental. /si

CYCLISME
Français positif
Aurélien Duval (Française des Jeux) a été contrôlé positif à un stimulant. Le Français de 21 ans, qui a le droit de demander une contre-analyse, a été suspendu à titre provisoire. /si

OLYMPISME
Décès à Vancouver
L'homme d'affaires Jack Poole, instigateur de la candidature de Vancouver pour les JO 2010, est décédé à 76 ans des suites d'un cancer. /si

VOLLEYBALL

Facile victoire du NUC II

Rien à faire pour l'Entre-deux-Lacs, hier soir au Mail. Les filles de Thierry Berger, néo-promues, ont subi la loi de la deuxième garniture du NUC, trois sets à rien, lors du derby neuchâtelois de première ligue.

Mieux placées et plus agressives, les coéquipières de **Marjorie Veilleux** (photo) ont largement dominé les débats. «Nous avons un bon équilibre entre les jeunes et les plus anciennes joueuses», affirme la capitaine du NUC II.

Avec un groupe de qualité, qui peut profiter de l'engouement suscité par sa première équipe, les Universitaires peuvent tranquillement viser les

finales de promotion. En effet, après quatre rencontres, elles comptent autant de succès.

Du côté est du Littoral, le championnat commence maintenant. Battu par les quatre meilleures équipes du groupe, l'«E2L» attend les autres néo-promus pour engranger ses premiers points. «Ce n'est pas contre le NUC II qu'on doit faire des points» confirme Thierry Berger. «Ce début de championnat nous permet de nous situer et d'effectuer encore quelques réglages. Tout débutera dimanche face à Cossonay».

Nous reviendrons sur les deux clubs neuchâtelois de première ligue féminine dans notre édition de mardi. /seg

NUC II - ENTRE-DEUX-LACS 3-0 (25-13 25-17 25-12)

Mail: 45 spectateurs.
Arbitres: MM. Wenker et Montandon.
NUC II: Veilleux, Hiltbrunner-Petie, Javet, Boillod, Grossweiler, Hübscher; Schreyer (libéro); Deak.
Entre-deux-Lacs: Rossel, Iervolino, Häusermann, Denis, Biselli, Ballif; Duroux, Berger-Nunes, Koller, Amey.
Notes: durée du match: 53' (17' 19' 17').

LES MATCHES

VOLLEYBALL

Guin - NUC et NUC - Toggenburg

LNA féminine, samedi 24 octobre, à 17h, au Leimacker, et dimanche 25 octobre, à 17h30, à la Riveraine.

La situation
Le NUC est troisième, avec six points en quatre matches. Guin, sixième, et Toggenburg, huitième, n'ont que deux points en autant de rencontres.
A la télévision
Pour la réception de Toggenburg, une équipe de la télévision alémanique Schweizer Sport Fernsehen sera présente. Le match sera intégralement retransmis sur cette chaîne le mercredi 28 octobre, ainsi que sur son site internet, www.internettv.ch/sport/ssf-live.
Une belle action
Du coup, les dirigeants du NUC veulent remplir la salle de la Riveraine demain. Les entrées seront au prix spécial de cinq francs, gratuites jusqu'à 16 ans. Par ailleurs, les détenteurs d'une carte de membre actif ou supporter pourront entrer en compagnie d'une personne. Les 200 premiers spectateurs recevront un bandana. Le but, en plus d'encourager les filles, est que la Riveraine soit pleine à l'écran!
L'effectif
Mélanie Rossier – pouce – et Nadège Paquier – tendon rotulien – sont toujours sur le flanc. «Concernant Nadège, j'ai pu parler avec sa doctoresse à Lausanne», explique Philipp Schütz. «Elle nous conseille d'aller jusqu'au bout du traitement. Je pense qu'elle sera à 100% à Noël plutôt que dans deux semaines. Nous préférons favoriser le bien-être de la personne plutôt que le club.»
Les adversaires
«A Guin, le service sera très important», explique Philipp Schütz. «Les Fribourgeoises n'ont pas une réception très stable. Nous devrons être très concentrés. Toggenburg vit beaucoup de deux ou trois joueuses, dont ses Brésiliennes Vanessa (réd: une ancienne du NUC!) et Mary. Ce sera bien de les contrôler dès le début, afin de ne pas leur donner confiance. Nous devons tirer des enseignements de notre défaite contre Aesch et finir le match le plus vite possible.»
L'objectif
A comprendre le coach du NUC, il vise deux victoires. «Deux succès sont importants si nous voulons prendre nos distances avec le fin de classement. Guin et Toggenburg, ce n'est pas comme Aesch ou Voléro. Nous devons imposer notre jeu!» /ftr

Val-de-Travers - Muri

LNB féminine, samedi 24 octobre, à 17h, au centre sportif de Couvet.

La situation
«Valtra» est sixième, avec quatre points en quatre matches, Muri huitième et dernier, sans aucune victoire en trois rencontres.
Le mot de l'entraîneur
«C'est un match très important, qu'il faut absolument gagner», explique Romain Claudel. «Muri est une équipe à notre portée. Il faudra jouer intelligemment et mettre la pression au service et en attaque.»
Creuser l'écart
«Pour le moral et pour les points, la victoire est indispensable, puisque Muri pointe en queue de classement et ne compte encore aucune victoire», conclut Romain Claudel. /ano

HOCKEY SUR GLACE

Martigny - Université Neuchâtel

Première ligue, samedi 24 octobre, à 19h, à la patinoire d'Octodure.

La situation
Leader, Martigny – Red Ice Martigny-Verbier selon l'identité complète – n'a pas perdu la moindre unité en cinq matches. Université est septième, avec quatre matches et cinq points.
L'effectif
Pisenti est malade, Crivelli, Kaufmann, Jacot et Terry Van Vlaenderen sont blessés.
L'enjeu
Université veut continuer sur l'euphorie du dernier match contre Moutier en se mesurant à une très grosse pointure du championnat. L'équipe progresse collectivement et individuellement à tous les matches, ses entraînements sont de plus en plus de qualité, au niveau de la vitesse d'exécution et des automatismes.
La phrase de l'entraîneur
«Tout peut arriver!», lâche Marc Gaudreault. «Nous l'avons prouvé à Moutier. L'équipe est vaillante et travailleuse. Au départ d'une course tout le monde peut gagner.» /ero

EN VRAC

Football

Super League

Aujourd'hui
17.45 Aarau - Bellinzone
Grasshopper - Young Boys
Demain
16.00 Lucerne - Bâle
Sion - Neuchâtel Xamax
Saint-Gall - Zurich

1. Young Boys	12	10	1	1	30-13	31
2. NE Xamax	12	7	3	2	29-14	24
3. Bâle	12	6	3	3	24-15	21
4. Lucerne	12	6	2	4	19-18	20
5. Zurich	12	4	3	5	23-23	15
6. Sion	12	4	3	5	21-25	15
7. Grasshopper	12	4	2	6	19-19	14
8. Saint-Gall	12	3	4	5	15-20	13
9. Bellinzone	12	2	3	7	17-27	9
10. Aarau	12	1	2	9	7-30	5

Challenge League

Locarno - Stade Nyonnais 1-2

1. Lugano	10	7	2	1	31-6	23
2. Thoune	10	6	2	2	27-13	20
3. Winterthour	10	5	4	1	25-15	19
4. Vaduz	10	4	4	2	13-10	16
5. Lausanne-Sp.	10	4	4	2	14-14	16
6. Yverdon	10	4	3	3	21-15	15
7. Wil	10	3	5	2	16-14	14
8. St. Nyonnais	11	4	2	5	13-26	14
9. Locarno	11	3	5	3	17-21	14
10. Bienne	10	3	4	3	19-15	13
11. Kriens	10	2	6	2	19-16	12
12. Wohlen	10	3	2	5	14-19	11
13. Servette	10	1	6	3	16-19	9
14. Schaffhouse	10	1	4	5	9-19	7
15. Gossau	10	1	4	5	8-24	7
16. Le Mont	10	1	1	8	9-25	4

Aujourd'hui
17.30 Wohlen - Schaffhouse
Yverdon - Lugano
18.00 Lausanne-Sport - Winterthour
19.30 Servette - Kriens
Thoune - Le Mont
Demain
15.00 Bienne - Gossau
Lundi
20.10 Vaduz - Wil

LOCARNO - STADE NYONNAIS 1-2 (0-0)

Lido: 460 spectateurs.
Arbitre: Gut.
Buts: 79e Levrand 0-1. 87e Hysenaj 0-2. 93e Biscotte 1-2.
Notes: 27e, 63e et 80e Biscotte tire sur le poteau. 52e Hysenaj et 86e Senger tirent sur le poteau. /si

Hockey sur glace

NHL

Jeudi: Canadien de Montréal - New York Islanders (avec Streit) 5-1. New York Rangers - New Jersey Devils 2-4. Philadelphia Flyers - Boston Bruins 4-3 tab. Atlanta Thrashers - Washington Capitals 4-5. Ottawa Senators - Nashville Predators 5-6 ap. Tampa Bay Lightning - San Jose Sharks 5-2. Edmonton Oilers - Columbus Blue Jackets 6-4. Phœnix Coyotes - Detroit Red Wings 3-2. Los Angeles Kings - Dallas Stars 5-4 ap.

Automobilisme

Rallye de Grande-Bretagne

Builth Wells (Pays de Galles). Championnat du monde WRC. Classement après la première journée:
1. Loeb-Elena (Fr-Mon-Citroën C4) 1h15'22"1. 2. Hirvonen-Lehtinen (Fin-Ford Focus) à 5"3. 3. Petter Solberg-Mills (Nor-GB-Citroën C4) à 40"5. 4. Sordo-Marti (Esp-Citroën C4) à 41"6. 5. Ogier-Ingrassia (Fr-Citroën C4) à 2'41"3.

SP

FOOTBALL
Un ancien du Bayern Munich signe à Bâle

Privé pour de longues semaines de Franco Costanzo, Bâle a engagé le portier allemand Stefan Wessels (30 ans) jusqu'au terme de la saison. L'ancienne doublure d'Oliver Kahn à Bayern Munich a joué entre 1998 et 2003 aux côtés de Thorsten Fink, l'actuel entraîneur des Rhénans. Wessels est, selon le FCB, le gardien No 2 derrière Massimo Colomba. /si

Selon «AS», Thierry Henry quittera Barcelone pour les Etats-Unis

Thierry Henry pourrait quitter Barcelone l'été prochain pour les Red Bulls de New York, selon le quotidien «AS». Le journal précise que le Français aimerait terminer sa carrière aux Etats-Unis, où il retrouverait son ami Tony Parker. /si

FOOTBALL

Neuchâtel Xamax se mesurera à un Sion blessé et remonté

Sion, qui n'a plus gagné depuis le 24 septembre (2-1 à Lucerne) traverse une mauvaise passe, agrémentée d'une élimination en Coupe de Suisse. Malgré tout, Tariq Chihab se veut confiant avant d'accueillir l'équipe en forme du moment, son ancienne formation, Neuchâtel Xamax (demain à 16 heures).

EMILE PERRIN

PASSAGE À VIDE *Paito, Enes Fermino et Tariq Chihab (de gauche à droite) félicitent le portier Andris Vanins, cela fait un mois que Sion n'a pu répéter ce geste.* (ARCHIVES ERIC LAFARGUE)

Christian Constantin n'a pas coupé la tête de Didier Tholot malgré l'élimination de Sion en Coupe de Suisse à Thoune (2-1 ap) le week-end dernier. Si le club valaisan a fait parler de lui cette semaine, ce n'est pas la crise à Tourbillon, assure Tariq Chihab. L'ancien Xamaxien, qui revient de blessure – «J'ai évidemment envie de disputer ce match, mais sans aucune rancune. Je veux montrer que je peux apporter quelque chose, c'est mon métier», glisse-t-il – n'en a pas perdu son calme habituel.

Tariq Chihab, Sion a chuté en Coupe à Thoune. Est-ce inquiétant?

Ce n'est pas le dernier match que nous allons perdre. Notre problème se situe plus dans l'état d'esprit. Déjà à Echallens, au premier tour de la Coupe, nous avions passé dans les dernières minutes (réd: 1-0), car nous avions pris notre adversaire de haut. Nous n'avons pas retenu la leçon et commis la même erreur à Thoune. Nous devons prendre conscience qu'il faut, simplement, tout donner sur le terrain.

Sion n'a plus que le championnat pour essayer d'accrocher un ticket européen…

Nous visons toujours l'Europe. Le FC Sion doit regarder devant lui et nous avons le potentiel pour terminer dans le quatuor de tête.

Didier Tholot a été maintenu, mais il a fallu secouer le cocotier…

Pour la première fois, et c'est nouveau à Sion, j'ai l'impression que le coach est «intouchable». A la décharge de Didier Tholot, à cause des blessures, il n'a jamais pu aligner deux fois de suite la même formation. En début de semaine, il était fâché et c'est normal. Mais nous n'avons pas perdu de temps à discuter. Nous savons tous que c'est en travaillant d'arrache-pied que nous redresserons la barre.

Pour vous «punir», il a programmé deux séances d'entraînement à 7h15 du matin…

Nous avons tous compris que nous avons de la chance d'être footballeurs et devons respecter ceux qui se lèvent à 5 heures du matin pour aller travailler. J'étais d'ailleurs surpris de l'ambiance lors de ces séances. La bonne humeur était de la partie et nous avons mieux travaillé que lors d'un entraînement «normal» à 10 heures. A part ces horaires particuliers, la semaine d'entraînement s'est déroulée de manière standard.

Mais c'était tout de même particulier…

C'est la première fois de ma carrière que je m'entraînais si tôt. Durant le premier quart d'heure, on ne sait pas trop à côté de qui l'on se trouve, mais après tout est normal (rires...)

Sion n'est pas au mieux, au contraire de Neuchâtel Xamax. Comment abordez-vous cette rencontre?

Le problème n'est pas tactique, nous n'allons pas diamétralement changer notre système de jeu. Encore une fois, c'est dans l'état d'esprit que le groupe doit faire plus. Nous sommes dans la situation de l'AC Milan, qui battu à domicile par Zurich, a réussi à aller s'imposer sur la pelouse du Real Madrid. Je suis convaincu que nous avons le potentiel pour corriger le tir.

Sion ne va donc pas s'arc-bouter devant son but?

Tous les clubs connaissent des passages à vide. Nous avons perdu des matches (réd: cinq en championnat), mais n'avons été hors sujet qu'à Bâle (réd: défaite 5-0) et à Berne (réd: défaite 3-1). Et il est évident qu'un match nul serait décevant et ne nous intéresse pas. /EPE

> «C'est la première fois de ma carrière que je m'entraînais si tôt. Durant le premier quart d'heure, on ne sait pas trop à côté de qui l'on se trouve, mais après tout est normal»
>
> *Tariq Chihab*

MONDIAL 2018

Les sacs à main de la discorde

Le comité de candidature de l'Angleterre pour la Coupe du monde 2018 a dû répondre aux critiques après la révélation par la BBC qu'il avait l'intention d'offrir des sacs à main de luxe aux compagnes de hauts responsables de la Fifa. La valeur unitaire des présents dépasse les 350 francs.

«Nous travaillons dans le cadre des règles. Il n'y a aucune raison d'être gênés. Il y a des règles mises en place par les instances dirigeantes. La question est de savoir si nous les respectons. C'est le cas», a affirmé Richard Caborn, membre du comité de candidature.

«La Fifa a établi un protocole pour tous les comités de candidature, qui comprend des indications sur ce qui constitue un cadeau de campagne acceptable. Tous nos cadeaux sont choisis avec soin afin de répondre à la lettre et à l'esprit de la règle», a affirmé un porte-parole. /si

TENNIS

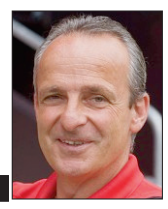
Bacsinszky passe, pas Schnyder

Une seule Suissesse figure dans le dernier carré du tournoi de Luxembourg. Patty Schnyder (WTA 47) n'a pas pu imiter Timea Bacsinszky (WTA 70), victorieuse 6-7 6-1 6-4 de Katarina Srebotnik (WTA 432), et s'est inclinée 6-4 6-2 face à Sabine Lisicki (WTA 28) en quart de finale.

Timea Bacsinszky a dû puiser dans ses réserves pour atteindre sa cinquième demi-finale 2009, la troisième sur le circuit principal. Battue au tie-break de la première manche, elle sortait ensuite l'artillerie lourde. Avec 13 aces, elle obtenait de nombreux points «gratuits», qui lui ont permis d'économiser un physique bien entamé. C'est un autre challenge qui est offert à la citoyenne de Belmont-sur-Lausanne en demi-finale. Elle sera en effet opposée à la Belge Yanina Wickmayer, demi-finaliste à l'US Open et matricule 20 à la WTA.

Patty Schnyder n'a pas pu confirmer son exploit de la veille, lorsqu'elle avait brillamment sorti la championne de l'US Open Kim Clijsters (WTA 18) en trois sets (6-4 3-6 7-6) au deuxième tour. Elle a concédé son service à sept reprises face à Sabine Lisicki, réussissant pour sa part «seulement» quatre breaks. Le No 1 helvétique avait déjà nettement subi la loi de l'Allemande (6-4 6-0) il y a deux semaines à Tokyo. /si

TAC-TIC avec



SION - NEUCHÂTEL XAMAX

Derby, vraiment? Pierre-André Schürmann ne veut pas faire grand cas de ce deuxième derby romand de la saison. «C'est un match comme les autres, dont nous détenons la clé», livre le boss de la Maladière. «Il est plus important pour les gens en Suisse romande, car nous sommes les deux seules formations de l'élite.»

Faire preuve d'humilité Neuchâtel Xamax possède neuf points d'avance sur les Valaisans. «Mais ce match ne constitue pas un tournant», relève Pierre-André Schürmann. «Le championnat sera serré jusqu'au bout. Nous ne devons pas nous disperser. Nous devons continuer à faire preuve d'humilité et ne pas penser que nous sommes devant. Nous ne sommes pas l'équipe à battre.» Une constatation tout de même. «C'est bien si un maximum d'équipes se trouvent derrière nous.»

Marque de respect Sion a accaparé l'attention médiatique durant la semaine, surtout en fixant deux séances d'entraînement à 7h15 le matin. «Je ne m'occupe pas de ça», coupe Pierre-André Schürmann. «Cette mesure constitue une marque de respect pour les travailleurs qui se lèvent bien plus tôt. Nous avons d'autres soucis.» Comprenez par là que les Xamaxiens doivent continuer à «jongler» lorsqu'ils évoluent sur gazon. Cette semaine, ils se sont entraînés au stade du Littoral à Colombier.

Départ aujourd'hui «On ne change pas les bonnes habitudes», glisse Pierre-André Schürmann, qui emmènera ses joueurs à Saillon dès cette fin d'après-midi.

L'effectif Gilles Augustin Binya est suspendu. Geiger, qui participe aux échauffements lors des entraînements, est toujours convalescent. Pour le reste, Page (pied) et Niasse (mollet) ont réintégré le groupe en cours de semaine. /epe

En bref

FOOTBALL

Ça bouge à l'Atletico Madrid

Abel Resino n'est plus l'entraîneur de l'Atletico Madrid. L'Espagnol a été limogé à la suite de mauvais résultats sur la scène nationale (15e de la Liga) et européenne du club. Resino est remplacé provisoirement par son assistant Santi Denia. /si

Un ancien Chaux-de-Fonnier rebondit à Yverdon

Yverdon a engagé Tomas Mica (26 ans). L'attaquant tchèque était sans club depuis son départ de La Chaux-de-Fonds à la fin de la saison passée. /si

Parreira prend les commandes des Bafana Bafana

Carlos Parreira a été nommé sélectionneur de l'Afrique du Sud, qui aura l'honneur de coacher le pays hôte de la Coupe du monde 2010. /si

HOCKEY SUR GLACE

Le Davosien Marc Gianola à la retraite

Marc Gianola (35 ans) met un terme à sa carrière après 16 ans de bons et loyaux services au sein de Davos. Le défenseur aux 834 matches de Ligue nationale s'était blessé au genou lors du match amical face aux Chicago Blackhawks (2-9) à la fin du mois de septembre. /si

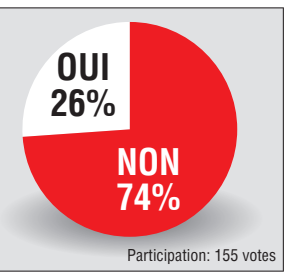
KEYSTONE

LNA
Suspension pour Mathias Joggi

Matthias Joggi (Davos) est suspendu pour deux matches plus une amende de 800 francs suite à sa charge à la tête contre Marc Schulthess (Kloten Flyers). Le Zurichois a subi une commotion cérébrale et sera absent six semaines. /si

LA QUESTION D'HIER

Young Sprinters a-t-il encore sa place en LNB?



L'EXPRESS L'Impartial

Participation: 155 votes

HOCKEY SUR GLACE

La tête des hockeyeurs bientôt mieux protégée

Le nombre de commotions cérébrales ne cesse d'augmenter dans le hockey. Mais la tête des hockeyeurs est-elle assez bien protégée? Pas vraiment, mais ça va bientôt changer.

JULIÁN CERVIÑO

«Lorsqu'un hockeyeur essaie un casque, il se regarde d'abord dans le miroir. La sécurité passe après le confort et l'esthétique.» Cette affirmation d'un expert pourrait être reprise par n'importe quel chef matériel. «Si un nouveau casque arrive sur le marché, il faut surtout qu'il soit beau pour que les joueurs l'adoptent», ironise Daniele Mona, père du gardien du LHC Gianluca et médecin de Swiss Ice Hockey.

Pourtant, les chiffres font peur. Selon les statistiques de la Fédération internationale, le nombre de commotions a doublé entre 1998 et 2005. Elles ont augmenté de 269% en NHL, selon des données publiées dans «La Liberté» voici une année. «Un quart des accidents concerne la tête», précise Daniele Mona.

Et cette liste ne cesse de s'allonger. Sandy Jeannin, Cédric Botter, Julien Sprunger, Andrei Bykov (FR Gottéron), David Schneider (Ambri-Piotta) et quelques autres souffrent, ou ont souffert, de commotion cette saison. Des joueurs de la trempe de Fabien Guignard et Benoît Pont ont interrompu leur carrière à cause de commotions.

«J'ai aussi pensé à arrêter le hockey», divulgue Serge Meyer, de Bienne, victime de trois grosses commotions. «Je ne souffre plus de maux de tête, mais si cela devait se représenter, je penserais d'abord à ma santé.» Et il a raison. Les commotions à répétition provoquent des troubles cognitifs.

«Les casques n'ont pas assez évolué en comparaison du jeu», estime Michael Bochatay, joueur du HCC commotionné la saison passée. «Pour être mieux protégé, il faudrait un casque plus lourd.» Pas si sûr...

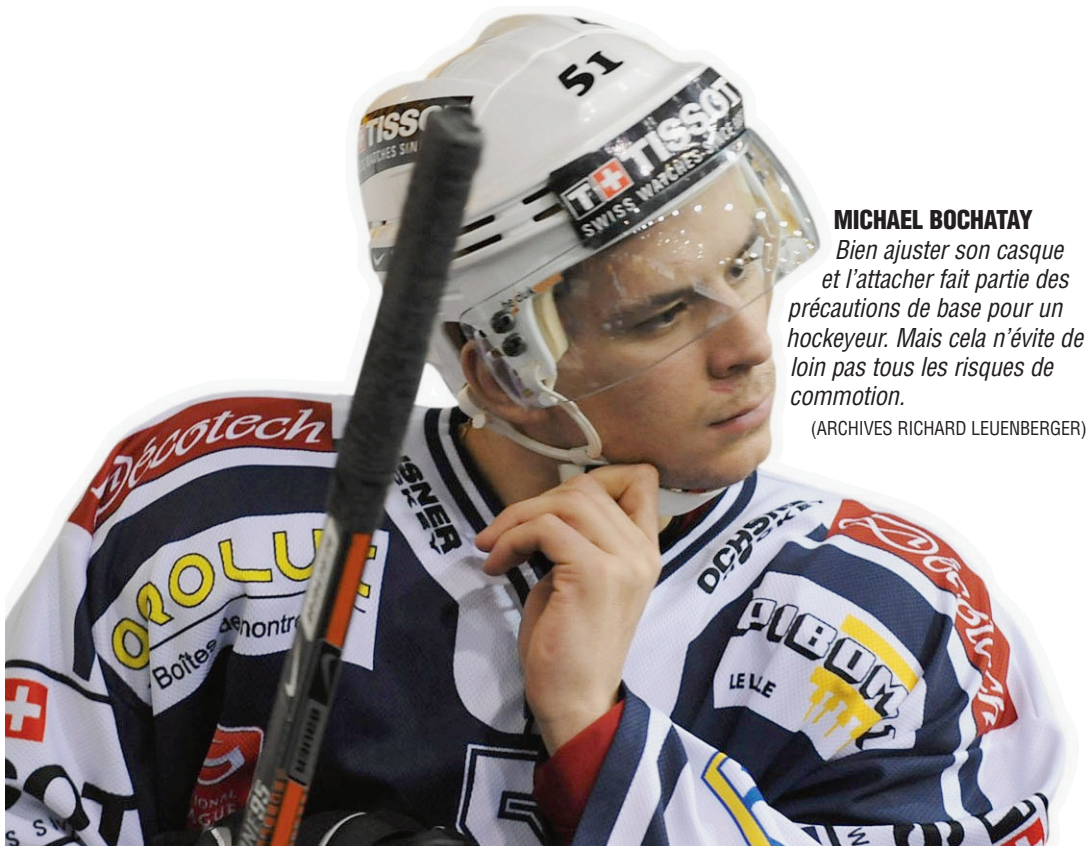
«Le casque est d'abord destiné à éviter les fractures du crâne», expose Daniele Mona. «Il peut réduire les commotions, mais pas les exclure. Ce n'est pas une sécurité absolue. Mais une meilleure protection ne serait pas un luxe.» Une meilleure musculation de la nuque pourrait aussi atténuer les dégâts provoqués par certains chocs. Mais, et la tête?

«Le casque est la pièce de l'équipement qui a le moins évolué ces dernières années», estime Olivier Boyer, directeur de plusieurs magasins de sport dans la région. «La Ligue impose des normes. Chaque joueur doit porter un casque labellisé.» Un bon ajustement et un poids adapté à sa catégorie de jeu sont recommandés. «A un certain degré d'impact et à une certaine force, le casque ne résiste pas toujours», complète Olivier Boyer.

Des casques renforcés existent pourtant. Julien Sprunger, par exemple, en a porté un après sa première commotion. «Les joueurs préfèrent les anciens pour une question de look», affirme Jean-Michel Courvoisier, ancien hockeyeur et actuel représentant du plus gros fournisseur de matériel en Suisse.

Heureusement, il y a une bonne nouvelle. «Un nouveau modèle arrive sur le marché avec un design plus moderne», divulgue «Coucou». «Les joueurs seront mieux protégés, surtout sur le front et à l'occiput. Ce modèle est équipé de protections fabriquées avec une nouvelle mousse et un nouveau gel révolutionnaires.» Il n'y aura donc plus d'excuse pour ne pas bien se couvrir. /JCE

Recommandations et photos du nouveau modèle sur www.arcinfo.ch



MICHAEL BOCHATAY
Bien ajuster son casque et l'attacher fait partie des précautions de base pour un hockeyeur. Mais cela n'évite de loin pas tous les risques de commotion.
(ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER)

«Ce n'est pas la guerre»

De multiples raisons expliquent l'augmentation des commotions cérébrales. La vitesse est la plus invoquée. «La suppression de la ligne rouge et les nouvelles règles pénalisant les «retenir» ont accéléré le jeu», relève Jean-Michel Courvoisier. La meilleure préparation physique et la plus grande masse musculaire des joueurs sont aussi invoquées par les spécialistes. Tout cela n'explique pas certains gestes. «Il faut plus de respect sur les patinoires», confirme Serge Meyer. «Le hockey, ce n'est pas la guerre. Cela doit rester du sport. Je trouve choquant aussi que certains hockeyeurs auteurs d'agression à la tête entraînant des commotions ne soient sanctionnés que d'un match de suspension. C'est trop peu dissuasif.» Pas faux...

Paul-André Cadieux constate aussi que les blessures sont plus graves que par le passé. «Il y a beaucoup plus de coups portés au visage ou à la nuque», déplore-t-il. Et si on se calmait? /jce

TAC-TIC avec

OLTEN - LA CHAUX-DE-FONDS

Hecquet au but Après quatre matches d'attente, Fabien Hecquet sera titularisé pour la cinquième fois ce soir (huit fois pour Todeschini). Fêtera-t-il sa deuxième victoire? «Je veux éviter le match de trop pour Toto», explique Gary Sheehan. «Nous possédons deux gardiens de qualité, il est normal de faire un tournus. J'espère qu'il tombe au bon moment.» En défense, quelques modifications pourraient intervenir avec la présence de Laurent Emery aux côtés d'Alexis Vacheron et de Fabrice Membrez avec Valentin Du Bois. Danny Masa patine de nouveau, mais ressent encore quelques douleurs à un adducteur. Il sera encore ménagé.

Mêmes trios Concernant les lignes d'attaque, Gary Sheehan ne va apporter aucun changement. «La ligne de Mondou marche très bien actuellement. Celle de Cloutier se crée des occasions, mais n'est pas assez efficace. Elle a tendance à trop chercher le beau jeu. Celle de Pasqualino a bien joué contre Ajoie et moins bien contre les GCK Lions. Elle doit se ressaisir. Nous comptons aussi le quatrième bloc, au sein duquel évoluera encore Chiriaev.»

Pour un sommet Toujours deuxième après la défaite de Sierre à Langenthal, le HCC pourrait profiter de la pause forcée de Viège pour se rapprocher des Valaisans avant le match au sommet de mardi aux Mélèzes. «Ce serait bien», concède Gary Sheehan. «Mais nous devons avant tout nous focaliser sur cette rencontre à Olten. Il n'est jamais facile de s'imposer au Kleinholz. Les Soleurois ont une grosse équipe et il n'est pas évident de les manœuvrer. Nous devons franchir un pas en avant à l'extérieur. Il faudra bien entrer dans la partie. Sinon, notre tâche deviendra très difficile.»

Leçon Gary Sheehan a suivi le match entre Langenthal et Sierre à la télévision. «La défaite des Valaisans démontre qu'il faut être sur ses gardes contre ce genre d'équipe à l'extérieur», prévient le Québécois. «A partir du 4-3, Sierre n'a plus eu la moindre chance de but.

Jubilaires Valentin Du Bois (23 ans) dispute au Kleinholz son 250e match en Ligue nationale. «Ça va vite», glisse le Ponlier. Il a compilé 20 points (trois buts et 17 assists). Fabrizio Conte jouera son 100e match en LNB. Si tout va bien, Steve Pochon franchira le cap des 600 matches mardi contre Viège. /jce

TAC-TIC avec

GCK LIONS - YOUNG SPRINTERS

Longue réunion Au terme de l'entraînement d'hier soir, les joueurs de Young Sprinters et leur nouvel entraîneur ont tenu une longue séance d'équipe. «Chacun a exposé deux situations à améliorer et fait une sorte d'autocritique», relate Real Vincent. «C'était instructif, mais cela démontre aussi qu'il y a beaucoup de boulot.»

Oublier le classement «J'ai demandé aux joueurs d'arrêter de se focaliser sur le classement», reprend le nouveau coach du Littoral. «Il faut rester modeste. Il s'agit d'abord de créer un nouvel élan dans l'équipe, de rétablir la confiance et d'établir une vraie solidarité. Ce sont des mots, mais ça demande beaucoup de travail.»

Renforts? Real Vincent espère avoir l'apport de quelques joueurs des clubs-partenaires ce soir à Küsnacht. Le défenseur d'Ambri-Piotta Daniele Marghitola devrait rejoindre les «orange et noir» contre les GCK Lions. Il est, par contre, moins probable que Damiano Ciaccio, Romain Loeffel et Adam Hasani (FR Gottéron) soient présents ce soir. Des jeunes de GE Servette pourraient rejoindre Young Sprinters prochainement.

Russes à l'essai Deux jeunes Russes, en possession de licences suisses, se sont entraînés hier au Littoral. L'un deux, le défenseur Slava Likholetov (22 ans), intéresse Real Vincent.

Offre pour Vostrak Fabio Murarotto a reçu une offre de Thurgovie pour le Tchèque Pavel Vostrak. Il doit la soumettre à ses collègues du conseil d'administration avant d'envisager un éventuel transfert. Le Canadien Yanick Dubé, opéré de l'appendicite, ne pourrait pas être présent avant le 1er novembre. /jce

HOCKEY

LNA

GE SERVETTE - FR GOTTÉRON 3-2 tab (2-0 0-1 0-1), 3-0 aux tab

Vernets: 7140 spectateurs.
Arbitres: Rochette-Stalder, Fluri-Mauron.
Buts: 2e Savary (Déruns) 1-0. 20e (19'16'') Salmelainen (Gobbi) 2-0. 27e Hasani (Leblanc, Collenberg) 2-1. 48e Plüss (Collenberg, Bykov, à 5 contre 4) 2-2.
Tirs au but: Plüss -, Toms 1-0, Ouellet -, Salmelainen -, Bykov -, Kolnik 2-0, Leblanc -.
Pénalités: 9 x 2' contre GE Servette; 7 x 2' contre FR Gottéron.
Notes: FR Gottéron notamment sans Jeannin (blessé). Premier but en LNA d'Adam Hasani.

LANGNAU T. - ZOUG 5-0 (2-0 2-0 1-0)

Ilfis: 4452 spectateurs.
Arbitres: Prugger, Niquille et Zosso.
Buts: 14e Brooks (Setzinger, Bieber, à 5 contre 4) 1-0. 17e Bieber (Brooks, Murphy, à 5 contre 4) 2-0. 24e A. Lemm (Haas) 3-0. 38e Blum (Camenzind, Helfenstein) 4-0. 60e (59'06'') Naumenko (A. Lemm, A. Gerber, à 5 contre 4) 5-0.
Pénalités: 2 x 2' contre Langnau; 8 x 2' + 10' (Christen) contre Zoug.

DAVOS - ZSC LIONS 1-4 (0-2 1-1 0-1)

Vaillant Arena: 4378 spectateurs.
Arbitres: Kurmann, Kehrli et Kohler.
Buts: 16e Gardner (Trudel, Wichser) 0-1. 17e Monnet (Pittis) 0-2. 33e Donati (Grossmann) 1-2. 38e Krutov (Stoffel, Kamber) 1-3. 45e Trudel (Wichser, Gardner) 1-4.
Pénalités: 5 x 2' contre Davos, 6 x 2' contre les ZSC Lions.

RAPPERSWIL - BERNE 5-1 (3-0 1-0 1-1)

Diners Club Arena: 5279 spectateurs.
Arbitres: Reiber, Abegglen et Kaderli.
Buts: 8e Tschuor (S. Friedli) 1-0. 13e Berglund (S. Berger, Raffainer) 2-0. 16e Pöck (Guyaz, Roest, à 5 contre 4) 3-0. 31e Roest (Rizzello, Guyaz) 4-0. 51e Roest (Geyer, à 4 contre 3) 5-0. 59e McLean (Scherwey, Roche, à 5 contre 4) 5-1.
Pénalités: 4 x 2' contre Rapperswil; 7 x 2' + 2 x 10' (Bartecko, B. Gerber) contre Berne.

LUGANO - KLOTEN FLYERS 6-3 (3-0 2-1 1-2)

Resega: 4062 spectateurs.
Arbitres: Stricker, Bürgi et Stäheli.
Buts: 6e Nummelin (J. Vauclair, à 5 contre 4) 1-0. 18e (17'11'') Nummelin (Domenichelli, J. Vauclair) 2-0. 18e (17'24'') Romy (Lemm) 3-0. 26e Domenichelli (Robitaille, Nummelin, à 5 contre 3) 4-0. 37e Rintanen (von Gunten, Santala, à 5 contre 4) 4-1. 39e Hamilton (Nummelin, Robitaille, à 5 contre 4) 5-1. 47e (46'31'') Stancescu (Zeiter, Jenni, à 5 contre 4) 5-2. 47e (46'51) Jacquemet (Rüegg, von Gunten) 5-3. 49e Lemm (Murray) 6-3.
Pénalités: 8 x 2' contre Lugano; 8 x 2' + 10' (Bell) contre les Kloten Flyers.

AMBRI-PIOTTA - BIENNE 3-4 (0-3 2-1 1-0)

Valascia: 3518 spectateurs.
Arbitres: Mandioni, Arm et Küng.
Buts: 8e Fata (Peter, Wellinger, à 4 contre 5) 0-1. 12e Wetzel (Schneeberger) 0-2. 17e Peter (K. Leuenberger, Fröhlicher) 0-3. 21e Kutlak (Westrum) 1-3. 37e Tschannen (Kparghai, Wellinger, à 5 contre 4) 1-4. 39e Law 2-4. 47e Duca (Clarke, à 5 contre 4) 3-4.
Pénalités: 3 x 2' + 2x 10' (Duca, Walker) contre Ambri-Piotta; 6 x 2' contre Bienne.
Notes: premier match en LNA de Kaj Leuenberger (Bienne).

1. Zoug	17	11	1	0	5	50-32	35
2. Berne	17	8	3	2	4	57-45	32
3. ZSC Lions	15	9	1	2	3	58-45	31
4. Kloten F.	16	7	4	1	4	46-41	30
5. GE Servette	15	8	2	1	4	52-36	29
6. Davos	16	8	2	1	5	61-41	29
7. Rapperswil	16	9	0	0	7	54-39	27
8. Bienne	16	8	1	1	6	46-50	27
9. Lugano	17	5	1	2	9	51-62	19
10. Ambri-Piotta	17	3	1	2	11	36-57	13
11. Langnau T.	17	2	1	4	10	46-76	12
12. FR Gottéron	17	3	0	1	13	29-62	10

Ce soir
19.45 FR Gottéron - Davos
Bienne - Rapperswil
Berne - Lugano
Zoug - Ambri-Piotta
Kloten - Langnau
Zurich - GE Servette

LNB

Ce soir
17.00 GCK Lions - Young Sprinters
17.30 Olten - La Chaux-de-Fonds
20.00 Ajoie - Langenthal
Bâle - Lausanne

1. Viège	12	9	2	1	0	67-32	32
2. Chx-de-Fds	12	8	1	0	3	54-37	26
3. Sierre	12	6	2	2	2	47-31	24
4. Lausanne	12	7	0	0	5	62-46	21
5. Ajoie	12	6	0	2	4	41-32	20
6. Olten	11	6	0	1	4	42-30	19
7. Langenthal	12	6	0	0	6	38-40	18
8. Bâle	12	4	1	0	7	33-50	14
9. Thurgovie	12	4	0	1	7	36-49	13
10. GCK Lions	12	2	1	0	9	37-57	8
11. Young Sprint.	13	1	0	0	12	22-75	3

Football

Bundesliga: Bayer Leverkusen - Borussia Dortmund 1-1. /si

SP

NISSAN
Un petit air penché, la Land Glider

C'est samedi qu'ouvrira le Salon de Tokyo. Parmi les curiosités, Nissan présentera son originale Land Glider. Cette citadine électrique, qui offre deux places, peut se pencher dans les virages, et ce jusqu'à 17 degrés. /jpr

BMW X1

Encore une BMW née sous X

Tous les attributs du haut de gamme sous une forme plus compacte.

LEIPZIG
DENIS ROBERT/ROC

Une BMW sur cinq est un modèle X. En quelques années, 1,5 million de X5, X3 et, dernièrement, X6 ont ainsi été produites. Aujourd'hui, avec la crise et la pression exercée sur les consommateurs au moyen d'instruments de régulation comme la taxe carbone, une certaine clientèle souhaite retrouver les qualités du haut de gamme sous un format plus compact. C'est à ces gens-là que s'adresse la X1 (à partir de 41 900 francs).

De prime abord, elle n'est pas sans rappeler le break Série 3, à peine plus long. «La X1 n'est pas une Touring rehaussée», se défend pourtant Peter Krist, le responsable du développement. «Elle n'a peut-être pas la garde au sol d'une X6, mais en possède tous les attributs.» Notamment une position assise rehaussée et le système de traction intégrale xDrive, qui exerce normalement une prédominance sur les roues arrière (60/40) et privilégie ainsi le caractère de «propulsion» distinguant BMW de son concurrent Audi. De plus, cette transmission xDrive est associée à une aide au démarrage en côte et à un régulateur de vitesse en descente (Hill Descent Control) utile hors des sentiers battus. Sous l'appellation sDrive, BMW propose toutefois aussi la X1 en version deux roues motrices, c'est-à-dire en pure propulsion.

La X1 offre l'habitabilité d'un break de classe moyenne. Les dossiers de la banquette arrière tripartite sont rabattables dans le rapport 40/20/40, ce qui permet de voyager à quatre en transportant des objets allongés. De plus, ils sont réglables en plusieurs positions, jusqu'à 30 degrés d'inclinaison. De 420 litres en configuration normale, la capacité du coffre passe à 1350 litres quand les dossiers sont rabattus. Les clients appréciant les habitacles baignés de lumière peuvent opter en outre pour un toit vitré panoramique.

Sous la désignation xDrive28i, l'unique motorisation essence proposée pour le moment est une variante «bridée» à 258 ch du fameux six cylindres en ligne de 3 litres, disponible exclusivement avec une boîte automatique à six rapports. Les trois autres moteurs sont des turbodiesels à quatre cylindres, tous basés sur le même bloc de 2 litres et délivrant respectivement 143 ch (18d), 177 ch (20d) et 204 ch (23d). Seuls les deux moins puissants sont disponibles aussi en deux roues motrices (sDrive), ce qui procure un gain de consommation de 0,5 l/100 km.

La frugalité est d'ailleurs le point fort des moteurs BMW. Grâce notamment à la panoplie de mesures portant le label «EfficientDynamics» (arrêt et redémarrage automatiques du moteur, récupération d'énergie cinétique à la décélération, compresseur de climatisation débrayable, etc.), les consommations sont comprises entre 5,2 l/100 km pour la X1 sDrive18d (CO_2: 136 g/km) et 9,4 l/100 km pour la très dynamique et onctueuse X1 xDrive28i de 258 ch. La seule version disponible lors de cette première prise de contact – effectuée dans les environs de Leipzig, où la X1 est produite à l'instar d'autres modèles BMW – était la xDrive20d. Un diesel docile et aux reprises puissantes (couple de 350 Nm entre 1750 et 3000 tr/min), mais pas tout à fait au niveau des meilleurs produits concurrents en termes d'insonorisation. Un dernier détail: la vitesse de pointe de toutes les BMW X1 est limitée à 205 km/h, mais ce bridage peut être supprimé sur demande. /DRO

> La frugalité est d'ailleurs le point fort des moteurs BMW

LA X1 *Elle agrandit la famille X de BMW vers le bas. Mais cette compacte de prestige mesure tout de même 4m45 de longueur.* (SP)

BMW *Pas de gadgets futuristes, mais une ergonomie pensée jusque dans les moindres détails.* (SP)

ROMANDIE COMBI
Plus de 372 000 lecteurs
de L'Express, de L'Impartial, du Journal du Jura, de La Liberté, du Nouvelliste, du Quotidien Jurassien
lisent cette page commune!

FIAT PUNTO EVO

Adaptée à l'époque

L'arrivée sur le marché, en novembre, de la Fiat Punto Evo marque le début du déclin de la Grande Punto, appelée à disparaître au profit du nouveau bébé cajolé par le constructeur italien. Un bébé que l'on a doté, dès la sortie de son berceau, d'atouts capables de le mener sur la voie du succès.

Les motorisations essence (MultiAir), que l'on dit révolutionnaires, et diesel de 2e génération (Multijet) animeront une voiture toujours aussi compacte, malgré une poignée de centimètres en plus (trois). Elles seront couplées, de série, au système Start&Stop. Le but? Produire un modèle le plus respectueux de l'environnement possible. Pour appuyer ces dires, on ne citera qu'un exemple: le 1.4 MultiAir Turbo de 135 CV. Cette figure de proue du «downsizing» italien est capable de vous propulser de 0 à 100 km/h en 8,9 secondes, pour une consommation en cycle mixte de 5,6 litres aux 100 km et des rejets de CO_2 de 129 g/km. Il s'agit là de l'un des trois moteurs essence garnissant l'offre suisse, pour deux versions diesel. La palette des prix? Elle oscille entre 20 200 (version 3 portes la moins chère) et 29 150 fr. (version 5 portes la plus onéreuse).

Autre dotation à signaler pour une voiture de ce segment: la présence de 7 airbags, dont un pour protéger les genoux du conducteur. La sécurité active n'a pas été oubliée, les Fiat Punto Evo étant toutes équipées de l'ABS, de l'EBD et de l'ESP. Le tout peut être complété par un système («Hill-holder») aidant le conducteur lors des démarrages en côte.

Si l'on a détecté, à l'occasion d'une brève prise en main effectuée en Italie, une amélioration de la qualité des finitions dans un habitacle un tantinet modifié, la «gueule» de la nouvelle Punto n'a subi aucun lifting profond. La face avant et les feux arrière ont certes été retouchés, sans que cela soit spectaculaire. Par contre, pour la somme de 550 fr. (de série sur la version sport), le système «Blue&Me-Tom Tom» offre des possibilités hors norme. Plus qu'un simple GPS, cet appareil tactile permet aussi de gérer son téléphone portable et sa consommation de carburant via une fonction ecodrive tout à fait dans l'air du temps. Un air que le nouveau venu de la famille Fiat peut humer avec sérénité et ambition.

FRÉDÉRIC LOVIS

FIAT PUNTO EVO *Armée pour affronter son époque.* (SP)

En bref

TOYOTA
Retour attendu

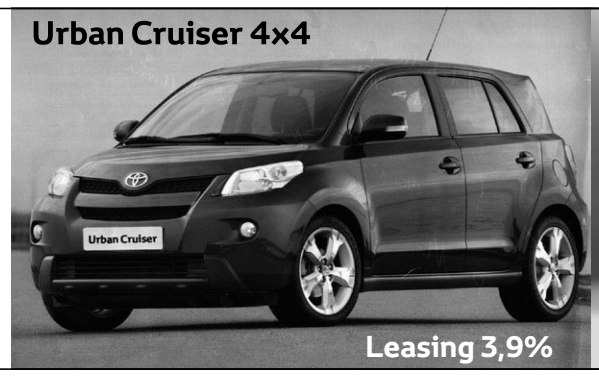
Ce sera sans doute l'une des vedettes du Salon de Tokyo, en tout cas aux yeux des anciens fans de la Celica. Ce concept-car FT-86 préfigure le retour de Toyota au coupé compact, prévu pour 2011. Elaborée conjointement avec Subaru, qui en commercialisera sa propre version, cette propulsion abrite d'ailleurs sous son capot, curieusement, un 4-cylindres boxer 2.0 de 200 ch, ce qui ne saurait laisser préjuger de la suite. Quant aux lignes superbes de la FT-86, elles sont nées dans les studios de design européens de Toyota, à Sophia-Antipolis (Nice). /jpr

HONDA
C'est du propre!

Pionnier de la motorisation hybride et de la pile à combustible, Honda a réservé sur son stand du Salon de Tokyo toute une zone dévolue aux technologies respectueuses de l'environnement. Outre des véhicules déjà commercialisés ou en passe de l'être, les visiteurs y découvriront une jolie brochette de concept-cars à quatre, deux, voire une roue... Parmi ces études figurera cet engin pendulaire EV-N à propulsion tout électrique, qui n'est pas sans rappeler la N-600 d'il y a quarante ans. /jpr

PUBLICITÉ

Garage Autotechnique
Centre Toyota Neuchâtel
Rue des Indiennes 25 - 2074 Marin
032 753 66 33
www.autotechnique.ch



TOYOTA
Today
Tomorrow
Toyota
028-640735

AVIS DIVERS

Galerie
Sonia Wirth Genzoni
Tableaux de maitres
Av. Léopold-Robert 132 2300 La Chaux-de-Fonds

Liquidation totale
30% à 80% de rabais

Peintures / Litographies / Gravures
Lermite, Dessoulay, L'Eplattenier
Barraux, Humbert, Picot, Evard, Schwob

Ouvert tous les samedis de 14h00 à 17h00
et sur rendez-vous au 079 73 555 63
132-226220/DUO

MANIFESTATIONS

CORTAILLOD - SALLE CORT'AGORA
Dimanche 25 octobre 2009 dès 15h
avec PRO LOTO

LOTO
45 tours
40.- / 80.- / 120.-
1 carte: Fr. 12.- / 6 cartes-planche: Fr. 70.-
Illimité: Fr. 90.-
Dès 15h00 ou 16h30: 30 TOURS
1 carte: Fr. 10.- / 6 cartes-planche: Fr. 50.-
Illimité: Fr. 70.-
1 royale / 1 mini-bingo

Transports organisés:
Retour assuré par les transports publics NE
LE LOCLE via LA CHAUX-DE-FONDS
YVERDON via GRANDSON

Org.: C.E.P. de Cortaillod
028-640144/DUO

PROFESSION MÉDICALE AUXILLIAIRE

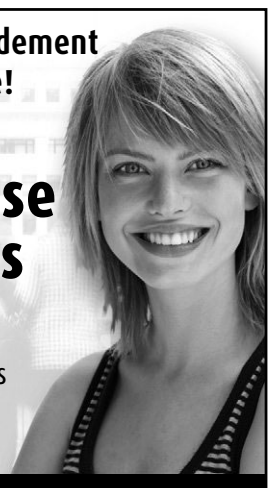
SERGE BONARDO
PÉDICURE PODOLOGUE
de retour
lundi 26 octobre
Tél. 032 724 45 24
028-639961

Avec nous, votre message publicitaire est bien accueilli.
www.publicitas.ch/neuchatel
publicitas

ENSEIGNEMENT

DEPUIS 1908

Accédez rapidement à l'université!
Préparez:



Maturité suisse & Bac français
L, E.S., S

> Préparations sûres et rapides
> Modules semestriels
> Démarche personnalisée

| VOIR LOIN |

LEMANIA
Ecole Lémania – Lausanne
à 5 minutes à pieds de la gare de Lausanne
www.lemania.ch tél. 021 320 1501

VACANCES

ZINAL
PREMIÈRES NEIGES:
Tous les WE du 13.11 au13.12
2 nuits + 2 jours de ski Fr. 120.-/pers.
Tél. 027 475 14 82
zinal-chalets.ch
012-718073

MANIFESTATIONS

Réunion d'information et de débat sur :

L'Assemblée des Français de l'Etranger - AFE

Intervenante :
Marie-Françoise de Tassigny
Conseillère des Français de l'étranger à l'AFE

lundi 26 octobre 2009 à 20h00

à Neuchâtel
Maison des Halles, rue du Trésor 4.

Après un film de présentation sur l'AFE, seront présentés les domaines de compétence de l'AFE et le rôle du Conseiller AFE comme lien entre les Français de l'étranger et l'Etat français. Le débat sera suivi d'un verre de l'amitié.

Participation : CHF 15.- par personne.

Inscription : adfsuisse@gmail.com
ou sms à Olivier Piedfort au 078 749 59 84

Organisé par l'**Association des Démocrates Français de Suisse**
028-639257/DUO

AVIS DIVERS

MANIFESTATIONS

Bevaix, Grande salle 20 h
Samedi 24 octobre 2009

LOTO 36 tours

Contrôle Lototronic

La carte Fr. 10.– Planche ou 6 cartes Fr. 50.–
Illimité Fr. 70.– *prix valable pour 1 personne*
10 tours à Fr. 300.– compris dans l'abonnement

1 Royale 4 x Fr. 300.–
Fr. 2.– la carte, 3 pour Fr. 5.–

Tout en bons COOP
Org: Communauté Catholique
028-639980

GALERIE DES AMIS DES ARTS
2000 NEUCHÂTEL
Tél. 032 724 16 26
Esplanade Léopold-Robert 1a
Maurice Frey
PEINTURE
Dominique Junod
SCULPTURE
25 OCTOBRE - 22 NOVEMBRE 2009
VERNISSAGE: LE 24 OCTOBRE À 17 H
Présentation: Lucie Girardin-Cestone
Assistante conservatrice au Musée d'art et d'histoire Neuchâtel
028-639077/DUO

ETUDE
SCHALLER – ZEN-RUFFINEN – JUNOD
AVOCATS ET NOTAIRE

tem o prazer de anunciar que empregou a

Me Tania Ferreira, advogada

como colaboradora do gabinete

Terreaux 5
2000 Neuchatel
tel. : 032.729.80.40, internet : www.szj-lex.ch
028-640955

ETUDE
SCHALLER – ZEN-RUFFINEN – JUNOD
AVOCATS ET NOTAIRE

a le plaisir d'annoncer l'engagement de

Me Tania Ferreira, avocate

en qualité de collaboratrice de l'étude

Terreaux 5
2000 Neuchatel
tel. : 032.729.80.40, internet : www.szj-lex.ch
028-640953

Poste d'employé de bureau vacant. 6 000 candidats.
Source: MACH Basic 2008-2
www.publicitas.ch/neuchatel
publicitas

KEYSTONE

KADHAFI
ABB lance un appel urgent aux autorités suisses et libyennes

ABB a lancé hier un appel urgent aux autorités suisses et libyennes en vue de la libération des deux hommes d'affaires retenus en Libye. L'un des deux ressortissants helvétiques travaille pour le groupe technologique zurichois. ABB se dit «très inquiet» de la disparition de son manager en Libye et demande «de manière pressante» aux gouvernements libyen et suisse de tout entreprendre afin de trouver «une solution humanitaire». /ats

FIN DE VIE

Un plan d'action national pour les soins palliatifs

Les personnes en fin de vie seront toujours plus nombreuses, plus âgées et plus souffrantes. Or les structures d'accueil adéquates manquent. La Confédération et les cantons lancent un plan d'action.

BERNE
FRANÇOIS NUSSBAUM

Aujourd'hui, seuls 10% des décès en Suisse surviennent soudainement. Pour la grande majorité, le décès intervient après une maladie plus ou moins longue et douloureuse, généralement dans un home ou un établissement médico-social (EMS). Or, la plupart des gens préféreraient finir leurs jours chez eux. Mais les soins requis sont trop lourds ou trop compliqués.

Le conseiller fédéral Pascal Couchepin et le conseiller d'Etat vaudois Pierre-Yves Maillard ont présenté hier une «Stratégie nationale de soins palliatifs 2010-2012» qui doit répondre en partie à ce problème. L'espérance de vie augmente et, du même coup, les maladies chroniques et incurables dues au grand âge. Il faut se préparer à y faire face.

Mais il faut tenir compte d'un changement, explique Pascal Couchepin. En situation de fin de vie, ce n'est plus le médecin qui décide de ce qu'il faut faire, mais le malade. Les gens doivent avoir le droit de choisir ce qu'ils souhaitent. A condition que ce choix soit possible médicalement. Et c'est là qu'interviennent les soins palliatifs.

SOINS PALLIATIFS *Pouvoir finir sa vie dans la dignité sans subir d'acharnement thérapeutique, cela implique des soins particuliers, ont expliqué hier cantons et Confédération.* (KEYSTONE)

Pouvoir finir sa vie dans la dignité sans subir d'acharnement thérapeutique: cela implique des soins particuliers. Dans bien des cas, il s'agit de soulager des douleurs et, à cet égard, la médecine a beaucoup progressé. Mais les soins palliatifs concernent aussi l'apaisement des incertitudes et des angoisses, avec une composante psychologique, voire spirituelle.

Responsable de la santé dans son canton, Pierre-Yves Maillard note qu'avec les soins palliatifs, on dépasse généralement la discussion abstraite et théorique qui revient régulièrement sur l'euthanasie ou l'aide au suicide, ou encore sur le rationnement des soins pour les gens âgés. Les soins palliatifs ne sont pas une source de coûts extraordinaires: c'est une question d'organisation.

Sur la base d'une étude menée ce printemps, la Confédération et les cantons lancent donc un plan national dans ce domaine. Parce que le dispositif actuel souffre de lacunes. Qu'il s'agisse des structures d'accueil, de la formation médicale ou de la recherche. Or il faut que les soins palliatifs soient accessibles à tous, donc qu'ils existent partout et qu'ils soient financés.

Sur ce dernier point, des décisions restent encore à prendre. L'assurance maladie de base et les complémentaires ne paient pas tout. Il faudra l'aide des cantons et du secteur privé, avance Pascal Couchepin. Autre problème: si les professionnels de la santé savent aujourd'hui de quoi il retourne, ce n'est pas encore le cas de l'ensemble de la population. Un effort d'information est donc nécessaire.

Les soins palliatifs sont encore inégalement répartis sur le territoire, notamment du côté alémanique (à part Saint-Gall). Des unités peuvent être intégrées aux hôpitaux, à côté de centres autonomes. Et il faudra, comme dans le canton de Vaud, des équipes mobiles de gens formés, pour assurer un maillage aussi complet que possible. /FNU

Qualité de vie avant tout

A La Chaux-de-Fonds, le centre de soins palliatifs La Chrysalide fonctionne depuis une dizaine d'années. Aujourd'hui intégré à l'Hôpital neuchâtelois, il compte 13 lits. Malgré une variation de la demande curieusement imprévisible, cela suffit en moyenne pour le canton et l'extension de l'accès aux patients du Jura et du Jura bernois.

Les pensionnaires sont en majorité des personnes en fin de vie, mais pas tous, explique une responsable de l'établissement. Environ 30% des patients repartent, soit chez eux, soit en EMS parce qu'ils se remettent d'une opération ou d'une chimiothérapie. Parmi eux, certains aimeraient rester, mais l'assurance ne rembourse qu'un séjour limité.

Pour des raisons évidentes, il n'est pas question de collaborer avec une organisation d'assistance au suicide: «Sinon, à chaque piqûre, les patients soupçonneraient des intentions cachées de la part du personnel!», note la responsable. Les soins palliatifs, à la Chrysalide comme ailleurs, ne visent pas à abréger la vie, mais à maintenir sa qualité, dans la dignité. /fnu

En bref

LOI SUR LE CHÔMAGE
Les cantons vont trinquer

Les cantons vont subir les conséquences de la 4e révision de la loi sur l'assurance chômage à hauteur d'un tiers au moins des économies escomptées par la Confédération. C'est surtout l'aide sociale qui va trinquer. Ce sont les conclusions d'une étude publiée hier par la Conférence des directeurs cantonaux des affaires sociales. /ats

MARCHÉ POSTAL
Pour une libéralisation en deux temps

Vu les préoccupations de la population et l'évolution en Europe, le marché postal suisse doit être libéralisé en deux temps. Forte de ce constat, la commission des télécommunications du Conseil des Etats s'est ralliée à la voie médiane prônée par le gouvernement. La majorité a refusé, par 11 voix contre 2, une proposition qui demandait l'ouverture immédiate du marché, dès le moment de l'entrée en vigueur de la nouvelle loi sur la poste. /ats

ZURICH
Une fillette de 7 ans mordue au visage

Une fillette de 7 ans a été mordue au visage par un chien de race leonberg jeudi après-midi à Bachs (ZH). Elle a été hospitalisée. En accord avec le propriétaire, l'animal a été endormi, a indiqué hier la police cantonale zurichoise. La fillette était avec son frère et sa sœur en visite dans une ferme. Les trois enfants jouaient avec le chien, âgé de 11 ans, qui n'était pas tenu en laisse. Soudainement, sans raison apparente, le chien a mordu la fillette au visage. Elle a été conduite à l'hôpital pour y recevoir des soins. La fillette et sa famille, des Allemands, passent des vacances en Suisse. /ats

HANDICAPÉS
Pour une meilleure intégration scolaire

Procap, insieme et Pro Infirmis veulent une meilleure intégration des enfants avec handicap dans les écoles. Les trois organisations ont réclamé hier la création d'offices cantonaux chargés de l'intégration et une harmonisation nationale des conditions-cadres. /ats

PUBLICITÉ

Participer à l'évolution des marchés. Planifier son avenir. Construire sa prévoyance.

Avec la première solution de prévoyance indexée pour les particuliers en Suisse.

144-264944

Effectuer des versements jusqu'au 24.12.2009 et payer moins d'impôts.

Les clients suisses accèdent pour la première fois à une solution de prévoyance alliant la transparence des placements indexés et les possibilités de rendement à long terme liées aux marchés d'un portefeuille très diversifié: le nouveau produit de prévoyance CSF Mixta-LPP Index 45 de Credit Suisse Fondation de placement. N'hésitez pas à convenir d'un entretien de conseil personnalisé au 0848 880 842 ou sur www.credit-suisse.com/prevoyance

De nouvelles perspectives. Pour vous.

CREDIT SUISSE

Minie

Paraît dans L'Express et L'Impartial / 93'000 lecteurs (contrôle REMP)
Tél. 032 729 42 42 / Fax 032 729 42 43 / www.pilote.ch

Immobilier à vendre

A LA CHAUX-DE-FONDS, très bel appartement de 4 chambres, 2 salles d'eau et un grand living, état neuf, pour visiter 079 821 79 76. 012-718229

BEVAIX, appartement sur plan de 5½ pièces, avec terrasse de 30 m² + garage. Prix de vente Fr. 620 000.— (loyer avec charges Fr. 1250.—). Tél. 079 439 13 66. 132-226148

DOMBRESSON, villa individuelle de 4½ pièces, avec garage, prix de vente Fr. 650 000.— (lods et notaire inclus). Didier Gentil tél. 079 439 13 66. 132-226149

VOUS DESIREZ VENDRE un bien immobilier? Pour votre habitation, littoral et régional, Damien Jakob 079 428 95 02, sans aucun frais jusqu'à la vente, discrétion assurée. www.pourvotre.ch 012-717412

boutique NO!
Rue du Seyon 21 - 2000 Neuchâtel
Votre look
Vos collections
Vos coups de coeur
028-636902

Immobilier à louer

A BOUDEVILLIERS, joli 3 pièces sous les toits, cuisine agencée, place de parc, disponible dès le 01.11.09. Fr. 980.— charges comprises. Tél. 078 618 00 00. 028-640876

BOUDEVILLIERS, 3½ pièces, avec balcon et vue, cuisine agencée, place de parc, libre de suite. Fr. 1 290.— charges comprises. Tél. 078 618 00 00. 028-640877

BOUDRY, studio 40 m², cuisine agencée et salle de bains, libre de suite, loyer mensuel Fr. 730.— charges comprises. Tél. 079 629 68 02. 028-640817

BROT-DESSUS, grand appartement 4 pièces (110 m²), dans ferme, avec jardin. Fr. 1100.— charges comprises. Libre de suite. Tél. 032 937 14 32. 132-226298

CHAUX-DE-FONDS, Parc 9bis 3½ pièces, 5e étage, ascenseur. Dès le 01.12.09. Fr. 1050.— charges comprises. Tél. 078 635 66 28 soir. 132-226113

LA CHAUX-DE-FONDS, Rue Pâquerette 8, magnifique 3½ pièces, 80 m², balcon, buanderie à l'étage, place de parc. Fr. 790.— + charges. Libre tout de suite. tél. 032 968 81 69. 132-226308

LA CHAUX-DE-FONDS, appartement 3½ pièces remis à neuf avec balcon et cuisine agencée habitable. Libre dès le 1.11.2009, loyer Fr. 900.— charges comprises. Pour tous renseignements s'adresser au tél. 032 968 32 22 (heures de bureau). 132-226288

CORNAUX, Provins 12, 3 pièces (grand 2 pièces + mezzanine), beaucoup de cachet, Fr. 1352.— + charges, libre à convenir. Tél. 078 606 29 39. 028-640608

DOMBRESSON, ATELIER DE 100 M² + grand local annexe. Très bon état, lumineux. Fr. 1 450.— + charges. 079 666 65 62. 012-718176

DOMBRESSON, MAGNIFIQUE APPARTEMENT mansardé, de 3½ pièces. Avec garage et jardin. Fr. 1 420.— + charges. Tél. 079 666 65 62. 012-718175

LA CHAUX-DE-FONDS, rue du Parc 139, spacieux, joli, 3½ pièces, cuisine agencée neuve, cheminée de salon, balcon couvert. Fr. 1450.— charges comprises, garage Fr. 150.—. Tél. 079 787 32 74. 132-226260

LA CHAUX-DE-FONDS, dans quartier recherché (Tourelles), 4 pièces, haut de gamme, avec balcon (terrasse), refait à neuf + garage. Libre 1.2.2010. Tél. 079 350 61 45. 132-226154

LES HAUTS-GENEVEYS, République 20, de suite ou à convenir, 3 pièces, cuisine agencée, balcon, avec vue imprenable, galetas, parking. Fr. 1170.— charges comprises. Tél. 079 501 12 63. 028-640991

NEUCHÂTEL, 2 pièces, très calme, complètement rénové, grand jardin arboré privé. Libre de suite ou à convenir, Fr. 1400.— charges comprises. Possibilité place de parc. Contact: mamarula@yahoo.com 028-640993

NEUCHÂTEL, quartier des Deurres, 2 places de parc dans garage souterrain, libres de suite. Loyer mensuel: Fr. 105.— la place. Renseignements: tél. 032 724 19 12 ou courriel: lesrocailles.monniermo@tele2.ch 028-640401

NEUCHÂTEL, magnifique 3½ pièces, 2 balcons, vue sur le lac. Fr. 1385.— charges comprises. Libre de suite. Tél. 079 439 24 74. 028-640929

Immobilier demandes d'achat

JEUNE COUPLE, CHERCHE APPARTEMENT ou villa dans le canton de Neuchâtel, état sans importance, budget max. Fr. 1 000 000.—. Tél. 079 355 43 19. 132-226153

SUITE A DE NOMBREUSES VENTES RAPIDES, à la demande de nos clients, nous recherchons activement des villas, maisons, appartements, chalets, immeubles. Nos agences cantonales, 3 sites internet professionnels, les annonces, sont à votre entière disposition gratuitement jusqu'à la vente. Pour Votre Habitation, D. Jakob 079 428 95 02. www.pourvotre.ch 012-716092

Cherche à acheter

ACHÈTE MONTRES, MOUVEMENTS, BOÎTES, bracelets, toute horlogerie. Tél. 079 717 34 25. 028-640904

A vendre

CAUSE DE DÉCÈS, LIQUIDATION TOTALE d'un appartement 5 pièces. Hôtel-de-Ville 49 à La Chaux-de-Fonds. Tél. 032 968 31 57. 132-226307

ENCYCLOPÉDIE BORDAS, mémoire du XXe siècle de 1900 à 1999 + tomes «Nature», «La France et les Français» et Grand Atlas mondial, en tout 19 volumes. Valeur Fr. 2000.—. Prix à discuter. Tél. 032 757 15 01. 028-640946

SIRON - LOEWER - CONDE - CRIVELLI. Sérigraphies numérotées et signées. Support 43 x 61 cm. Tél. 024 436 22 22. 028-640469

ACHAT BIJOUX
OR®
PAYEMENT CASH
PROFITEZ !!
▪ du cours élevé de l'or
▪ de l'offre TopValorPlus®
▪ de conseils avisés
L'EXPERT EN SUISSE avec 7 AGENCES
GOLD & CASH®
Neuchâtel - Bijoux Bonnet - Pl. des Halles 8
La Chaux-de-Fonds - G & C - Av. Léopold Robert 15
0800 33 99 00 / www.gold-cash.ch

Rencontres

PERSONNE SEULE CHERCHE compagnon pour rompre solitude les week-end et aime danser. Etranger bienvenu. Ecrire sous chiffre: O 028-640628 à Publicitas S.A., case postale 0048, 1752 Villars-s/Glâne 1

Erotique

CHX-DE-FDS. Jolie blonde espagnole, douce, patiente. 100% plaisir. 7/7. Tél. 078 815 28 58. 132-226232

CHX-DE-FDS. New Lucie, âge mûr + brune (32). Gros seins, coquines, pas pressées! Massage à 4 mains. Amour A à Z. Tél. 078 318 04 06. 132-226287

JULIE 48 ANS débute à Travers (vraie Suissesse). Massages sur table, rasage intime, douceur et sensualité. 7/7. 10h - 24h. Tél. 076 242 58 29. 028-640705

NEUCHÂTEL, Hongroise, 27 ans. sex4u.ch/carmene. Rue Ecluse 60. 24/24. 079 892 54 81. 028-640748

NEUCHÂTEL, 1 jolie belle brune, poitrine provocante, 25 ans. Tél. 079 437 12 13. 028-640926

Demandes d'emploi

GOUVERNANTE suisse avec expérience à disposition pour compagnie à domicile, déplacement, course... Pour famille ou une maman fait défaut. CV et références. Tél. 076 745 67 18. 028-640853

Offres d'emploi

CAFÉ RESTAURANT, BAS CANTON, cherche serveuse ou extra à 50%, jeune et dynamique avec expérience. Ecrire sous chiffre: P 028-640730 à Publicitas S.A., case postale 0048, 1752 Villars-s/Glâne 1

Véhicules d'occasion

FIAT STYLO 1.6 SPORT, 77 000 km, 2002, GPS, intérieur cuir, 2 pneus neige, Fr. 10 000.— à discuter. Tél. 076 582 66 83. 132-226299

Divers

ACTIS SERVICE EXPRESS Déménagements, débarras, nettoyages. M. Beuchat tél. 078 893 77 53. 132-226168

COACH D. JUNCKER Perte de poids, forme. Tél. 078 732 48 20 www.gymservice.ch 028-636412

HOME DES CHARMETTES: La paroisse réformée de Neuchâtel cherche des personnes disponibles pour accompagner les résidents à mobilité réduite souhaitant se rendre à l'office religieux. Un mercredi après-midi par mois pour deux heures maximum. Renseignements auprès de Christianne Chopard: Tél. 032 731 97 86. 028-641029

MASSAGE RELAXANT, agréable et de qualité. Sur rendez-vous. Tél. 076 755 20 06. 028-641021

ROBES DE MARIÉES. Profitez des prix baissés: 50% ! Au 1er étage de la boutique. L'Orchidée, Moulin 13, Neuchâtel. Tél. 032 721 49 49. 028-640949

ROBES DE MARIEE, ROBES DE SOIREE chez Annette Geuggis, Cortaillod, Tél. 032 842 30 09. 028-636378

TEMPLE DE LA COUDRE: La paroisse réformée cherche une personne bénévole prête à entretenir les alentours et réaliser de petites réparations. 1 à 2 heures par semaine. Renseignements: Raymonde Tolck: tél. 032 753 31 31. 028-641033

TROC AMICAL: aujourd'hui dès 8h, troc aula du collège de la Promenade, dès 11h ouverture à tous jusqu'à 14h. 028-638526

UNIVERSITAIRE PROPOSE soutien en anglais, Fr. 25.—/heure. Littoral. Tél. 079 276 41 23. 028-640662

L'EXPRESS arc PRESSE

Editeur:
Jacques Matthey

Rédacteur en chef (resp.):
Nicolas Willemin

Tirage contrôle: 22 323 exemplaires (REMP, octobre 2008)
Lecteurs 59.000 (Mach Basic 2008-2)

RÉCEPTION
4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel
Tél. 032 723 53 00
Ouverture: du lundi au vendredi, 8 h à 12 h et 13 h à 17 h 30 (vendredi: 17 h).

ABONNEMENTS
4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel
Tél. 032 723 53 90
Fax 032 723 53 99
Adresse E-mail: clientele@lexpress.ch

Tarifs pour la Suisse

3 mois	6 mois	12 mois
Fr. 94.–	Fr. 178.–	Fr. 335.–

Y compris TVA 2,4%

PUBLICITÉ
Régie des annonces: Publicitas SA
4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel
Tél. 032 729 42 42
Fax 032 729 42 43

Délais: 2 jours avant la parution à 12 h.
Edition du lundi: jeudi à 12 h.

Avis mortuaires, naissances et tardifs:
Du lundi au vendredi, les avis susmentionnés sont à remettre à la réception de Publicitas.
En dehors des heures d'ouverture (jusqu'à 19 h) ainsi que les dimanches et jours fériés, (de 16h30 à 19 h), ces avis sont à déposer rue de la Pierre-à-Mazel 39, ou à communiquer par téléphone au **032 723 53 97**, par fax au **032 723 53 09** ou par e-mail à l'adresse **carnet@lexpress.ch**

Lire, c'est comprendre.
Ecrire, c'est être libre.
>>>>>>>
Osez apprendre!
Trop d'adultes ont des difficultés à lire et à écrire. Votre rôle est de les informer, le nôtre est de les aider.
ASSOCIATION LIRE ET ECRIRE
cours de base dispensés dans 26 localités de Romandie
ASSOCIATION LIRE ET ECRIRE
Appelez-nous au **032 914 10 81**

MANIFESTATIONS

CULTURE NOMADE NEUCHÂTEL

espace LE CLUB DES LECTEURS
L'EXPRESS L'Impartial

The Irish Folk Festival 09

Le Samedi 31 octobre 2009
à 20 heures
au Temple du Bas/Neuchâtel

Pour sa 34e édition le Irish folk festival fait escale à Neuchâtel et propose des musiques irlandaises issues des deux côtés de l'Atlantique par des artistes porteurs de la tradition: 4 groupes exceptionnels et un final enivrant qui les réunit tous!

offre **20 INVITATIONS**
Date limite de participation: 24 octobre 2009 à minuit

Participez par SMS Sur votre téléphone mobile, tapez le code **EXP CLUB 12** suivi de votre numéro d'abonné et de vos coordonnées complètes
(ex. EXP CLUB 12 112233 Bernard Dupont Rue de la Pierre-à-Mazel 39 2001 Neuchâtel).
Envoyez votre message au numéro 363 (Fr. 1.-/SMS)

Participez via le web:
sur notre site
http://clubespace.arcinfo.ch,
et profitez de nos offres attractives.

Conditions de participation:
le tirage au sort est ouvert à tous les abonnés, excepté les collaborateurs de la SNP SA et leur famille directe.
Les gagnants seront avertis personnellement.
Tout recours juridique est exclu.

KEYSTONE

MINARETS

L'initiative serait rejetée par une majorité des Suisses

L'initiative pour l'interdiction des minarets qui sera soumise au peuple le 29 novembre serait rejetée par 53% des citoyens, selon le premier sondage SSR SRG idée suisse publié hier. Les Suisses seraient 34% à voter «oui», alors que 13% sont indécis. Romands et Alémaniques auraient été respectivement 52% et 54% à glisser un «non» dans l'urne si le scrutin avait eu lieu le week-end dernier. Les Tessinois, en revanche, auraient été 53% à accepter le texte. /ats

JUSTICE

Les Etats-Unis demandent l'extradition de Roman Polanski

Les Etats-Unis ont formellement demandé jeudi soir à la Suisse l'extradition de Roman Polanski. Le cinéaste, arrêté le 26 septembre à Zurich, est poursuivi en Californie pour une affaire d'abus sexuels sur une mineure remontant à 1977. Il risque deux de prison au maximum.

ROMAN POLANSKI *Si la décision d'extradition est acceptée par la justice suisse, le cinéaste aura cinq jours pour la contester et trente jours pour déposer un recours auprès du Tribunal pénal fédéral.* (KEYSTONE)

Selon la demande d'extradition déposée par l'ambassade des Etats-Unis à Berne il s'agit de la peine la plus sévère prévue par la législation américaine pour relations sexuelles avec un mineur, acte pour lequel le cinéaste a reconnu à l'époque être coupable, a précisé vendredi à l'ATS et sur Europe 1 Folco Galli, porte-parole de l'Office fédéral de la justice (OFJ).

S'il est extradé aux Etats-Unis, Roman Polanski ne devrait donc être jugé que sur cet aspect. «Une personne qui est extradée peut être seulement poursuivie pour les délits pour lesquels on a autorisé l'extradition», a précisé Folco Galli.

L'OFJ va maintenant transmettre la demande d'extradition aux autorités du canton de Zurich puisque Roman Polanski est détenu à Winterthour. Elles sont chargées de la lui notifier et de prendre sa déposition. La décision d'extradition sera ensuite prise par l'OFJ sur la base de la demande de Washington ainsi que des remarques du cinéaste et de ses avocats. Aucun délai légal n'est fixé pour cette étape, a précisé le porte-parole de l'OFJ, Folco Galli.

«On va prendre le temps nécessaire». Si la décision d'extradition est approuvée, Roman Polanski aura cinq jours pour la contester et trente pour déposer un recours auprès du Tribunal pénal fédéral.

En dernière instance, il pourra également saisir le Tribunal fédéral. «S'il continue à s'opposer et saisir tous les moyens juridiques, cela va durer des mois et des mois», prévient le porte-parole. Selon les déclarations faites à la presse par l'avocat français de Roman Polanski Hervé Temime, le cinéaste «n'acceptera pas la demande d'extradition des Etats-Unis».

Le juriste s'est toutefois refusé à tout autre commentaire, de même que l'avocat zurichois Lorenz Erni. Un autre défenseur du Franco-Polonais, Georges Kiejman, a pourtant laissé entendre mercredi sur Europe 1 que Roman Polanski pourrait choisir d'aller aux Etats-Unis pour s'expliquer. Les arguments en sa faveur «ne sont pas inexistants», selon lui.

Roman Polanski a été arrêté le 26 septembre alors qu'il se rendait au Festival du film de Zurich pour y recevoir un prix. Le cinéaste franco-polonais a vu sa demande de remise en liberté être rejetée mardi par le Tribunal pénal fédéral en raison d'un risque de fuite «élevé». Une décision contre laquelle Hervé Temime a dit vouloir recourir.

Ce sont les autorités suisses qui ont informé le 21 septembre leurs homologues américaines de la venue à Zurich de Roman Polanski, avait indiqué mercredi Folco Galli. Deux jours plus tard, Washington confirmait la demande d'arrestation en vue d'une extradition.

La conseillère fédérale Eveline Widmer-Schlumpf a pour sa part été informée un jour avant l'arrestation du cinéaste. Selon elle, la Suisse n'avait «pas d'autre choix» en vertu notamment de l'accord d'extradition passé avec les Etats-Unis. /ats-afp

ARMÉE

Le rapport sur la sécurité fait déjà des vagues

Depuis qu'Ueli Maurer s'est assis dans le fauteuil de ministre suisse de la Défense, la clé de tous les problèmes de l'armée semble être cachée dans ce fameux rapport sur la politique de sécurité. Atalante? Le rapport sur la politique de sécurité précisera le cadre dans lequel la Suisse peut intervenir à l'étranger. Les avions de combat? Le rapport sur la politique de sécurité précisera les besoins en la matière. Les défaillances diverses? Le rapport sur la politique de sécurité servira de socle pour faire de l'armée suisse la meilleure du monde. Etc, etc…

Ce fameux rapport devait être adopté en octobre par le Conseil fédéral, puis partir en consultation et faire son chemin parlementaire. Rien de tout ça. Bruno Rösli, chef de la politique de défense au secrétariat général du département, a dit ce qu'il en était hier à Pully, lors du symposium des officiers de la Suisse occidentale et du Tessin. «Cette semaine, le Conseil fédéral a décidé d'approfondir trois domaines: les opérations à l'étranger, le développement futur de l'armée et la création d'un réseau de sécurité suisse, qui n'est pas contesté mais qui implique une multitude de partenaires, soit la Confédération, les cantons et les communes», a expliqué Bruno Rösli. «La consultation commencera dès que les adaptations seront apportées».

Hier cependant, Bruno Rösli en a dévoilé les grandes lignes et a averti d'emblée: «Ce rapport sera perçu comme peu spectaculaire car il ne contient rien de surprenant ou qui redessine la politique de sécurité suisse dans des directions nouvelles et inattendues», poursuit-il. «C'est le prix à payer pour trouver un appui». Les Autrichiens surveilleront-ils le ciel suisse? Nos Rambos traverseront-ils un jour la chaîne des Alpes? Les chars d'assaut partiront-ils pour le musée des transports? A écouter Bruno Rösli, il faudra plutôt lire dans une boule de cristal que dans ledit rapport pour le savoir.

UELI MAURER *Ce ne sont pas les sujets de réflexion qui manqueront au chef de la Défense.* (KEYSTONE)

Concrètement? En élaborant la liste des menaces, il a été question d'y inclure les changements climatiques et les risques de pandémie, avant d'y renoncer. Les menaces à forte probabilité sont les catastrophes naturelles et d'origine anthropique, le service de renseignement prohibé, les attaques dirigées contre des infrastructures informatiques, le crime organisé et les violences physiques.

L'attaque militaire, raison d'être de l'armée de grand-papa, est inscrite dans la catégorie «faible probabilité mais forte répercussion». D'où la question qui fâche: faut-il se préparer pour le pire sachant qu'il est peu probable? La Suisse est entourée de pays amis, de démocraties stables. La dernière agression remonte à 1798. «Même si on le sait, c'est la première fois qu'on l'écrit dans un rapport», avoue Bruno Rösli.

L'analyse établie, reste la stratégie à adopter. Le rapport instaure ce fameux réseau national de sécurité pour lequel le Conseil fédéral demande des compléments. Ce qui est présenté comme une plate-forme et non une nouvelle organisation hiérarchique devrait plaire aux cantons et aux communes qui font leur retour en force dans les affaires militaires.

Le rapport le dit aussi clairement: la Suisse doit collaborer avec d'autres Etats si c'est efficace, conciliable avec la neutralité et judicieux politiquement. «Il n'a pas d'alternative à la coopération», précise Bruno Rösli.

BERNE /MAGALIE GOUMAZ

Le monde en bref

SRI LANKA
Les civils tamouls reviennent chez eux

Plusieurs dizaines de milliers de civils tamouls déplacés à la fin du conflit avec les rebelles tamouls ont commencé à quitter les camps gouvernementaux où ils étaient retenus et à retourner chez eux. Quelque 250 000 civils au total ont été déplacés lors des combats. /ats-afp

AFFAIRE SARKOZY
L'opposition se dit satisfaite

KEYSTONE

Le recul du camp Sarkozy, qui a renoncé à propulser le fils du président français à la tête du plus grand quartier d'affaires d'Europe, a été accueilli avec satisfaction hier en France. L'opposition se félicite d'une victoire sur le soupçon de népotisme. Jean Sarkozy, 23 ans, fils cadet de Nicolas Sarkozy, a été élu hier administrateur de l'Etablissement public d'aménagement de la Défense, un quartier d'affaires de l'ouest de Paris. Il a par contre renoncé à en briguer la présidence début décembre. /ats-afp

PAKISTAN
Trois attentats dans les zones tribales

Le Pakistan a été frappé hier par trois attaques qui ont fait 24 morts. Seize personnes invitées à un mariage dans les zones tribales du nord-ouest du pays ont notamment été tuées dans l'explosion d'une mine. /ats-afp

NUCLÉAIRE
L'Iran diffère sa réponse

L'Iran donnera la semaine prochaine sa réponse au projet d'accord proposé par l'Agence internationale de l'énergie atomique sur l'enrichissement de l'uranium par un tiers, a indiqué hier une télévision d'Etat. L'expiration du délai fixé par l'AIEA intervenait hier à minuit. Les Etats-Unis, la France et la Russie ont formellement approuvé ce projet. /ats-afp

CLEARSTREAM
Jugement l'an prochain

Le procès de la machination Clearstream, qui a opposé par justice interposée le président français Nicolas Sarkozy à l'ancien premier ministre Dominique de Villepin, s'achevait hier par les dernières plaidoiries. Le jugement est lui attendu au début de l'an prochain. /ats-afp

DONNÉES POLICIÈRES
L'Union européenne découragée

Les ambitieux et onéreux systèmes informatiques élaborés pour gérer la base de données policières et le futur visa européen accumulent les problèmes technologiques. L'Union européenne envisage de jeter l'éponge. /ats-afp

Indices

SLI 978.5-0.46%	SMI 6378.0-0.43%	SPI 5494.3-0.37%
Nasdaq Comp. 2154.4-0.49%	SMIM 1211.8-0.13%	Dow Jones 9972.1-1.08%
DAX 30 5740.2-0.39%	DJ Euro Stoxx 50 2886.0-0.55%	CAC 40 3808.2-0.33%
	FTSE 100 5242.5+0.67%	Nikkei 225 10282.9+0.15%

Les plus grandes variations sur le marché suisse

Plus fortes hausses		Plus fortes baisses	
Leclanche N	+9.4%	Cicor Tech N	-7.6%
Georg Fischer N	+5.7%	PubliGroupe N	-5.2%
Accu Oerlikon N	+5.1%	Mikron N	-3.9%
Bobst Grp N	+5.0%	Jelmoli N	-3.2%
Day N	+4.8%	Temenos N	-2.8%
BURKHALTER AG 0	+4.1%	EFG Intl N	-2.7%

Change

	Devises achat	Devises vente	Billets achat	Billets vente	avec CHF 1.- j'achète
Euro (1)	1.4947	1.5301	1.483	1.543	0.648 EUR
Dollar US (1)	0.9943	1.0179	0.9735	1.0415	0.960 USD
Livre sterling (1)	1.6305	1.6691	1.595	1.755	0.569 GBP
Dollar canadien (1)	0.9458	0.9682	0.9225	1.0025	0.997 CAD
Yens (100)	1.0824	1.1078	1.067	1.1625	86.02 JPY
Cour. suédoises (100)	14.6301	14.9729	14.05	15.65	6.38 SEK

En bref

IBERIA
Annonce de grève pour lundi et mardi
La première compagnie aérienne espagnole Iberia a annoncé hier l'annulation de 400 vols lundi et mardi, à cause d'une grève de son personnel navigant. La Suisse sera touchée par le débrayage. /ats-afp

ÉNERGIES
Petroplus cède deux raffineries
L'exploitant zougois Petroplus, qui possède notamment la raffinerie de Cressier, va céder deux raffineries à Eurotank Belgium, membre du courtier suisse en pétrole Vitol. La transaction, qui se monte à quelque 25,2 millions de francs, devrait être achevée au quatrième trimestre 2009. /ats

ESPAGNE
Le taux de chômage se stabilise
Le taux de chômage espagnol est resté stable au troisième trimestre, à 17,93% contre 17,92% au deuxième trimestre. Le nombre total de chômeurs s'élevait à la fin du troisième trimestre à 4,12 millions de personnes, soit 1,53 million de plus qu'un an auparavant. /ats-afp

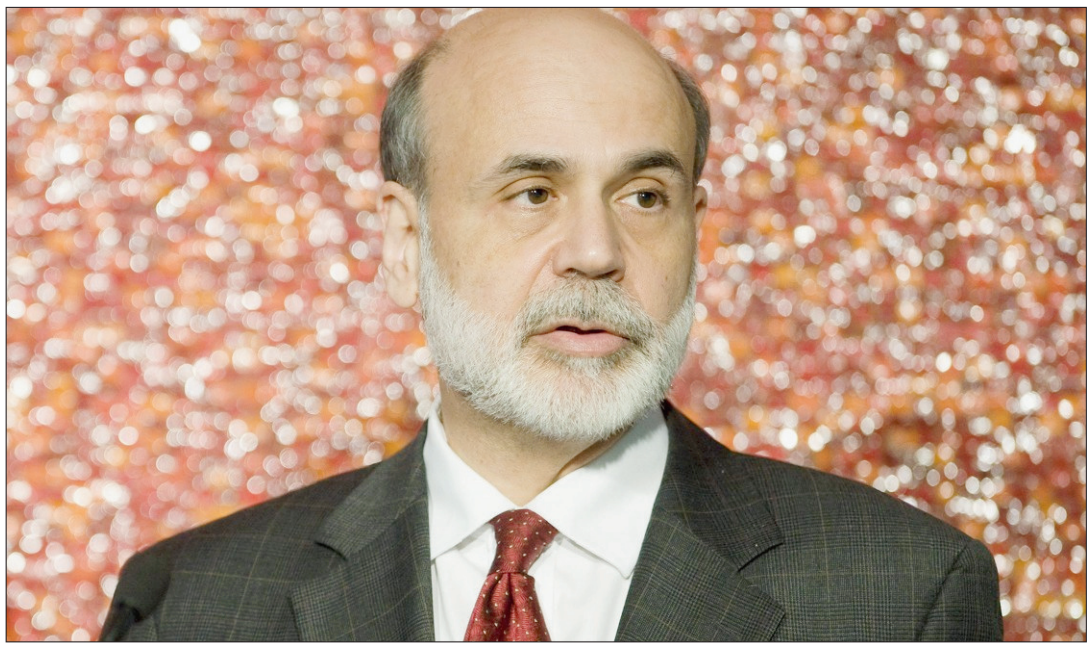
BONHÔTE
www.bonhote.ch

	dernier	%1.1.09
B. alter. Multi-ARBITRAGE (EUR)	7432.00	15.7
B. alter. Multi-PERFORM. (EUR)	9238.00	10.8
B. stratégies-MONDE	128.46	14.1
B. stratégies-OBLIGATIONS	107.77	10.2
B. sel.-OBLIG. HR multi-fonds	112.60	34.5
B. sel.-BRIC multi-fonds	135.13	66.0
B.-IMMOBILIER	107.90	1.3

ÉTATS-UNIS

Le patron de la Fed veut taxer le secteur financier

Le président de la banque centrale américaine (Fed), Ben Bernanke, a souhaité hier que le secteur financier, sauvé de la faillite à coup de centaines de milliards d'argent public, soit taxé pour les risques qu'il fait peser sur la collectivité.



BEN BERNANKE *Le président de la banque centrale américaine entend faire payer au secteur financier, soutenu à coup de milliards, les risques qu'il fait courir aux collectivités publiques.* (KEYSTONE)

Ben Bernanke a également jugé que de «nouvelles mesures» étaient «nécessaires» pour renforcer le capital des banques, et a indiqué qu'il souhaitait répéter de manière élargie et plus fréquente les «tests de résistance» imposés au premier semestre aux plus grands établissements bancaires du pays.

«Tout coût supporté par le gouvernement pour assurer le démantèlement ordonné [d'entreprises financières] devrait être supporté par l'industrie financière, par le biais d'une contribution, et non par les contribuables», a déclaré Ben Bernanke lors d'un discours prononcé à Chatham, dans le Massachusetts.

«Il est nécessaire de prendre de nouvelles mesures pour faire en sorte que les organisations bancaires aient suffisamment de capital», a ajouté Ben Bernanke, dans ce discours consacré à la régulation financière et transmis à la télévision.

Affirmant que «la tourmente financière [était] en train de faiblir», Ben Bernanke a répété que «l'heure [était] venue pour les dirigeants d'agir pour faire baisser la probabilité de toute future crise et d'en atténuer la gravité».

Reconnaissant que la Fed n'avait pas su mener son travail de régulation et de supervision «au bon moment», M. Bernanke a réaffirmé vouloir tirer les leçons de la crise et renforcer les contrôles de la banque centrale sur le monde bancaire. Pour l'avenir, Ben Bernanke a annoncé que la Réserve fédérale allait diriger des tests de résistance «plus fréquents et plus larges» pour mieux évaluer les risques posés par les institutions qu'elle est chargée de réguler. /ats

GRANDE-BRETAGNE

L'économie reste en plein marasme

L'économie britannique est restée enfoncée dans la récession au troisième trimestre. Elle a même subi sa plus longue phase de repli depuis plus d'un demi-siècle, un nouveau camouflet pour le gouvernement de Gordon Brown à l'approche d'élections pour lesquelles le Labour est donné perdant.

Les économistes espéraient que le Royaume-Uni, entré en récession au deuxième trimestre 2008, aurait renoué avec une maigre croissance (qu'ils voyaient à 0,2% en moyenne) entre juillet et septembre. Mais la première estimation de l'ONS (Office for National Statistics) publiée hier a fait ressortir une chute du produit intérieur brut (PIB) de 0,4% par rapport au trimestre précédent, et de 5,2% sur un an.

C'est à peine mieux qu'au deuxième trimestre, où le PIB avait reculé de 0,6%, et en tout, l'économie britannique s'est repliée de 5,9% depuis son entrée en récession.

Enfin, pour couronner le tout, l'ONS a dit n'avoir jamais enregistré de période de contraction de l'activité économique aussi longue depuis 1955. /ats-afp

LA BOURSE

Source: THOMSON REUTERS — Sponsor: SIX SWISS EXCHANGE — iware

Cours sans garantie
P = action au porteur
N = action nominative
BJ = bon de jouissance
d = cours demandé
o = cours offert

Marché suisse (cours en CHF)

SMI	23/10	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
ABB Ltd N	21.54	21.46	22.56	11.01
Actelion N	58.50	59.60	66.40	47.66
Adecco N	50.85	50.65	58.00	30.16
CS Group N	56.75	57.95	60.90	21.56
Holcim N	70.05	70.45	76.00	28.21
Julius Baer N	42.26	42.54	42.90	36.00
Lonza Group N	108.30	108.80	127.90	79.95
Nestlé N	46.46	46.52	47.84	35.04
Novartis N	52.40	52.40	61.50	39.08
Richemont P	30.12	30.38	31.56	14.18
Roche BJ	161.10	162.00	183.30	122.80
SGS N	1371.00	1364.00	1430.00	872.50
Swatch Group P	254.00	257.00	268.75	115.50
Swiss Life N	135.30	137.30	143.50	40.47
Swiss Re N	47.66	47.32	56.45	11.88
Swisscom N	374.50	377.50	388.25	291.25
Syngenta N	253.25	250.75	279.00	158.00
Synthes N	122.30	123.60	150.50	102.60
UBS N	18.41	18.75	19.90	8.20
Zurich FS N	253.25	252.00	264.75	124.20

AUTRES VALEURS	23/10	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
Addex Pharma N	34.95	34.45	43.75	26.10
Advanced Digital N	52.70	53.45	57.75	20.00
Affichage N	118.00d	119.00	157.90	95.00
Alpiq Holding N	473.25	482.00	566.50	327.50
Arysta N	39.70	39.40	42.60	23.30
Ascom N	11.70	11.80	14.45	6.10
Bâloise N	93.90	94.20	102.60	44.80
Banque Coop P	73.25	73.50	75.20	61.50
Basilea Pharma N	96.75	97.50	169.70	46.35
Baumgartner N	385.00d	460.00	490.00	358.00
BC Bernoise N	233.50	233.50	238.50	219.00
BC de Genève P	235.50	237.80	250.00	172.00
BC du Jura P	61.90	61.90	70.00	57.00
BCV N	410.00	411.25	427.00	240.55
BKW FMB Ener.	86.95	86.30	121.00	63.35
Bobst Group N	37.15	35.35	50.95	22.00
Bondpartners P	1020.00	990.00	990.00	700.00

Margot Mazout
Huile de chauffage
Numéro unique: 0844 844 644
E-Mail: info@margotmazout.ch
Internet: www.margotmazout.ch

AUTRES VALEURS	23/10	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
Calida N	305.50d	319.00	331.00	196.00
Charles Voegele P	42.00	42.50	48.05	27.13
Cicor Tech N	31.00	33.55	42.00	15.60
Cie Fin. Trad. P	136.00	138.00	145.00	59.47
Clariant N	10.57	10.45	11.37	3.61
Edipresse N	55.00d	58.30	94.95	36.20
EFG Intl N	17.55	18.05	25.50	6.37
EMS Chemie N	118.80	118.40	121.00	79.05
Feintool N	236.00	231.00	253.00	160.00
Galenica N	362.00	364.00	396.00	300.00
GAM N	13.29	13.27	14.50	4.44
Geberit N	161.70	164.10	165.60	90.60
Genolier SMN N	14.80	14.80	21.00	10.60
Georg Fischer N	289.25	273.50	300.00	107.30
Givaudan N	755.00	771.00	830.00	527.62
Gurit P	626.00	626.50	755.00	246.00
Helvetia N	344.50	350.25	375.00	144.00
Implenia N	29.85	29.65	32.39	19.78
Kudelski P	22.96	22.96	25.44	9.25
Kühne & Nagel N	92.90	91.65	97.25	53.15
Kuoni N	361.00	355.00	396.50	253.00
Lem Holding N	296.00	300.00	305.00	110.00
LO Holding N	1351.00d	1399.00	1399.00	975.00
Logitech N	19.18	19.09	20.66	8.70
Meyer Burger N	240.00	238.40	265.00	63.15
Micronas N	4.20	4.05	5.74	2.80
Mikron N	6.82	7.10	7.25	2.70
Mindset P	6.00d	6.18	10.90	2.15
Nationale Ass. N	32.65	33.30	34.50	21.43
Nobel Biocare N	30.60	30.18	35.38	15.26
OC Oerlikon N	78.40	79.20	130.00	20.82
Panalpina N	80.00	80.00	90.95	37.20
Pargesa P	88.95	88.60	94.00	52.10
Petroplus N	27.20	27.64	31.73	12.81
PSP N	58.20	58.70	61.60	39.40
PubliGroupe N	100.10	105.70	143.27	42.03
Rieter N	249.90	245.00	269.00	95.38
Romande Energie N	2066.00	2060.00	2175.00	1500.00
Schindler N	73.10	72.70	74.05	42.00
Schweiter P	505.00	505.00	519.00	303.25
Sonova N	106.00	107.20	112.60	42.00
Straumann N	276.00	272.00	282.00	152.50
Sulzer N	85.60	85.70	96.40	39.15
Swatch Group N	48.90	49.55	51.70	23.05
Swissmetal P	11.80	12.40	14.75	5.54
Swissquote N	52.50	51.60	58.85	23.50
Tecan N	64.20	65.00	65.50	27.10
Temenos N	25.50	26.25	26.60	7.76
Tornos Holding N	7.52	7.52	8.39	4.20
Valora N	258.00	257.50	266.50	132.80
Vaudoise Ass. N	182.00	181.20	195.90	119.20
Vetropack P	1650.00	1610.00	1860.00	1032.00

Taux de référence (en %)

	dernier	préc.
Rdt oblig. CH 10 ans	2.15	2.14
Rdt oblig. US 30 ans	4.28	4.24
Rdt oblig. All 10 ans	3.35	3.30
Rdt oblig. GB 10 ans	3.68	3.70
Rdt oblig. JP 10 ans	1.36	1.37

Matières premières

	dernier	précédent
Prix du brut (NYME $ par baril)	80.03	81.19
Huile de chauffage par 100 litres *(prix indicatif 3000 à 6000 litres)*	81.30	81.30

Métaux précieux

	OR achat	OR vente	ARGENT achat	ARGENT vente	PLATINE achat	PLATINE vente
Once/USD	1055.75	1059.75	17.59	17.79	1349.5	1374.5
Kg/CHF	34140	34390	567.2	579.2	43620	44620
Vreneli 20.-	196	223	-	-	-	-

Swibor

	SWIBID	SWIBOR
2 ans	0.83	0.91
3 ans	1.17	1.25

Marchés européens (cours en EUR)

	23/10	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
Akzo-Nobel	44.17	44.33	47.78	22.39
Alcatel-Lucent	3.06	3.01	3.39	0.87
Allianz	83.86	84.39	89.41	45.22
Axa	18.44	18.52	19.82	5.71
Carrefour	30.15	30.74	33.99	22.06
Daimler	36.85	36.72	37.85	17.24
Danone	41.25	41.60	43.76	31.21
Deutsche Bank	52.90	52.98	58.20	15.40
Deutsche Telekom	9.55	9.72	11.94	7.84
E.ON AG	27.03	27.13	33.55	17.80
Ericsson LM (en SEK)	72.00	69.40	79.60	55.50
France Telecom	17.77	18.02	21.08	15.45
Heineken	29.75	29.91	32.23	18.75
L'Oréal	69.15	68.70	71.00	46.00
Lufthansa	11.61	11.42	12.72	5.15
L.V.M.H	72.00	72.75	75.89	38.10
Nokia	8.80	8.82	12.25	6.67
Royal Dutch Shell A	20.79	20.87	23.15	15.27
Sanofi-Aventis	52.03	52.10	53.90	38.43
Siemens	65.82	66.22	69.39	33.06
Société Générale	48.24	47.48	54.27	17.29
Telefónica	19.05	19.18	19.72	12.31
Total	42.33	42.49	44.55	33.00
Unilever	20.84	20.74	21.07	13.46
Vivendi	19.62	19.76	24.00	16.30
Vodafone (en GBp)	137.50	139.50	148.00	96.40

Marchés nord-américains (cours en USD)

	23/10	préc.	haut (52 semaines)	bas (52 semaines)
3M Company	77.82	78.79	79.25	40.88
Altria Group	17.93	18.18	20.00	14.34
Am. Express Co	34.58	36.44	36.50	9.71
AT & T	25.73	26.10	30.65	21.62
Baxter Intl Inc	55.08	55.59	62.50	45.46
Boeing	49.89	51.07	55.48	29.05
Caterpillar Inc	57.60	58.74	61.21	21.72
Chevron	76.68	77.29	81.92	56.12
Citigroup Inc	4.47	4.46	14.80	0.97
Coca-Cola Co	53.24	54.15	55.50	37.44
Dell Computer	15.48	15.43	17.23	7.84
Du Pont Co	33.23	34.05	34.90	16.06
Exxon Mobil	73.57	74.44	83.63	61.86
Ford Motor	7.63	7.76	8.86	1.02
General Electric	15.20	15.34	21.04	5.87
Motors Liquid.	0.63	0.63	7.15	0.27
Goodyear Co	17.75	17.73	18.84	3.17
Hewlett-Packard	48.56	48.32	49.05	25.39
IBM Corp	120.36	122.69	128.60	69.50
Intel Corp	19.78	20.12	21.26	12.05
Johnson & Johnson	60.54	60.94	64.50	46.25
McDonald's Corp	59.43	59.50	64.46	50.44
Microsoft Corp	28.02	26.59	26.75	14.87
PepsiCo Inc	61.03	61.50	62.75	45.39
Pfizer Inc	17.25	17.56	18.48	11.62
Procter & Gamble	57.64	58.13	66.82	43.93

Fonds/Fondation de placement SWISSCANTO (Banques Cantonales)

	dernier	% 1.1.09
(CH) BF CHF	90.51	10.4
(CH) BF Conv. Intl.	110.52	11.4
(CH) BF Corp H CHF	99.11	4.8
(CH) BF Corp EUR	103.82	6.1
(CH) BF Intl	84.75	8.3
(CH) Commodity A	86.95	23.1
(CH) EF Asia A	78.25	30.6
(CH) EF Emer.Mkts A	196.88	63.8
(CH) EF Euroland A	99.12	30.0
(CH) EF Europe	108.26	35.1
(CH) EF Green Inv A	95.14	21.2
(CH) EF Gold	1098.31	42.1
(CH) EF Intl	121.03	20.7
(CH) EF Japan	4665.00	4.6
(CH) EF N-America	205.51	29.4
(CH) EF Sm&MC Swi.	329.33	27.2
(CH) EF Switzerland	262.06	19.7
(CH) EF Tiger A	83.40	56.5
(CH) EF Value Switz.	121.79	16.1
(CH) SMI Index Fd	85.02	19.0
(CH) SPI Index Fd	86.91	20.4
(LU) BI Med-Ter CHF	113.58	2.6
(LU) BI Med-Ter EUR	125.66	2.7
(LU) BI Med-Ter USD	135.92	0.6
(LU) EF Climate B	69.20	25.8
(LU) EF Sel Energy B	617.44	28.4
(LU) EF Sel HealthC	316.41	2.1
(LU) EF Sel Intl B	84.79	25.6
(LU) EF Sm&MC Jap.	14480.00	17.6
(LU) EF Sm&MC NAm.	76.25	-11.8
(LU) EF Sel Tech B	123.66	27.8
(LU) EF Water B	71.03	29.4
(LU) MM Fd AUD	211.38	2.1
(LU) MM Fd CAD	187.73	0.3
(LU) MM Fd CHF	148.74	0.1
(LU) MM Fd EUR	104.96	0.8
(LU) MM Fd GBP	129.98	0.7
(LU) MM Fd USD	194.24	0.5
(LU) Sic.II Bd CHF	102.30	2.2
(LU) Sic.II Bd EUR	103.31	-1.9
(LU) Sic.II Bd USD	110.15	-5.8
Eq. Top Div Europe	92.48	34.2
Eq Sel N-America B	101.94	32.4
Eq Sel Europe B	61.64	-
Bond Inv. AUD B	157.18	-4.2
Bond Inv. CAD B	161.88	-2.0
Bond Inv. CHF B	119.91	3.3
Bond Inv. EUR B	79.69	0.8
Bond Inv. GBP B	83.04	-2.2
Bond Inv. JPY B	11018.00	-
Bond Inv. USD B	143.71	-2.3
Bond Inv. Intl B	111.59	0.8
Ifca	114.00	18.1
Ptf Income A	111.93	3.6
Ptf Income B	130.13	6.0
Ptf Yield A	134.33	6.5
Ptf Yield B	151.63	8.8
Ptf Yield EUR A	93.81	4.9
Ptf Yield EUR B	112.81	8.1
Ptf Balanced A	155.98	10.9
Ptf Balanced B	171.71	13.2
Ptf Bal. EUR A	92.81	8.2
Ptf Bal. EUR B	106.12	11.1
Ptf Gl Bal. A	79.44	9.3
Ptf Gl Bal. B	83.48	11.2
Ptf Growth A	194.59	14.1
Ptf Growth B	208.09	16.2
Ptf Growth A EUR	86.25	11.6
Ptf Growth B EUR	95.47	14.3
Ptf Equity A	215.34	22.9
Ptf Equity B	223.68	25.0
Ptf Gl Eq. A EUR	82.56	17.1
Ptf Gl Eq. B EUR	82.56	17.1
Valca	262.34	16.4
LPP 3 Portfolio 10	150.30	6.4
LPP 3 Portfolio 25	138.65	9.1
LPP 3 Portfolio 45	154.30	12.1
LPP 3 Oeko 45	121.35	11.5

SUDOKU N° 828

Difficulté moyenne

	6		9				8	
			2				6	3
		4	6		3	1	2	
	3	9						
7								1
						6	7	
	9	7	3		5	4		
2	8				4			
	5				1		9	

La règle du SUDOKU est on ne peut plus simple.
Le but est de compléter la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9 et en tenant compte que chaque ligne, colonne et carré contient tous les chiffres une seule fois.

Solution de la grille n° 827

6	3	1	9	5	7	4	2	8
5	9	8	4	2	6	7	1	3
7	4	2	8	3	1	5	6	9
3	1	7	2	9	4	6	8	5
4	8	5	7	6	3	2	9	1
9	2	6	1	8	5	3	7	4
8	6	9	3	4	2	1	5	7
1	5	4	6	7	8	9	3	2
2	7	3	5	1	9	8	4	6

Grilles de fabrication Suisse
WWW.SU-DO-KU.CH

Belles à en mourir

Cordelia Welson – Roman – Edition Ginette Briant / 52

– J'ai horreur du cinéma ! dit-il, quand Herbert vint l'avertir du programme de la soirée.

– Il faudra que vous fassiez contre mauvaise fortune bon cœur. Si vous ne voulez pas vexer notre hôtesse. Et que dire de la déception de Minnie!

– Un minois photogénique n'a jamais conditionné le talent! grogna-t-il pour toute réponse.

– Qui sait? répliqua le romancier avec une parfaite désinvolture. «Sois belle et tais-toi», peut-être! Ce n'est pas fort pour un artiste!

Sur ce, il s'en fut comme il était venu de son grand pas souple, tout heureux d'avoir asséné ses vérités à cet odieux personnage.

Enfin, bon gré, mal gré, les invités s'engouffrèrent tous dans le coupé de l'un ou la berline de l'autre et débarquèrent à Antibes devant «L'Empire». Ils finissaient par trouver cette soirée si peu conventionnelle amusante. La plupart n'avaient pas été au cinéma depuis des lustres, sauf Françoise Fabre qui ne trouvait que ce moyen pour échapper à la tyrannie de sa patronne un après-midi par semaine.

Devenue une cinéphile avertie, la vieille fille n'avait cependant jamais vu jouer Minnie Roy.

Autant dire qu'elle brûlait d'impatience à l'idée d'égratigner la chère enfant, sous le couvert de lui faire des compliments !

L'arrivée de tout ce petit monde qui parlait haut fit se retourner les spectateurs assis au milieu de la salle. Il y avait de quoi être sidéré, car les femmes s'étaient habillées comme si elles allaient au théâtre. On n'avait pas été sans remarquer les diamants, les perles et les fourrures qu'elles arboraient. Seraient-elles allées au Festival de Cannes qu'elles ne se seraient pas davantage parées! Minnie, qui avait mis son indécente toilette transparente, se fit siffler, manifestation spontanée à laquelle elle répondit de son ravissant sourire, si bien qu'au cours de la projection on ne manqua pas de la reconnaître. A la sortie, on lui demanda un autographe, ce qu'elle accorda de bonne grâce, de cette façon simple et vive qui faisait d'elle, en fin de compte, une charmante jeune femme.

Toute heureuse, car Dany Suther avait daigné la complimenter, Minnie se tourna vers Herbert qui, lui, se contenta de l'embrasser sur la joue:

– Je suis sûr que vous allez faire une carrière éblouissante!

(A suivre)

LOTERIES

Tirages du 23 octobre 2009

Seule la liste officielle des résultats de la Loterie Romande fait foi.

HOROSCOPE

BÉLIER (21.3 - 20.4)

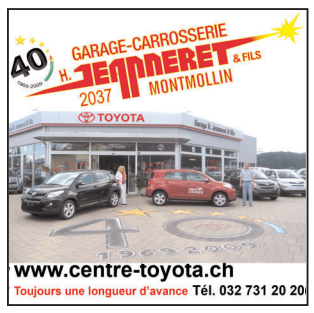
Amour : si vous êtes un cœur solitaire, une amitié pourrait se transformer en un sentiment plus tendre. **Travail-Argent :** vous verrez loin et vous travaillerez à nouer des alliances utiles. N'oubliez pas pour autant le présent. **Santé :** vitalité en dents de scie.

TAUREAU (21.4 - 21.5)

Amour : il y aura encore des dissensions entre votre partenaire et vous. Prenez un peu plus de recul. **Travail-Argent :** malgré une certaine monotonie dans votre travail, vous avez envie de donner le meilleur de vous-même. **Santé :** troubles du sommeil.

GÉMEAUX (22.5 - 21.6)

Amour : de nombreuses surprises sympathiques égayeront votre journée. **Travail-Argent :** vous êtes loin de faire l'unanimité. Néanmoins, vos idées ne manquent pas d'originalité. Et elles ont le mérite de faire bouger les choses. **Santé :** n'abusez pas des excitants.



CANCER (22.6 - 22.7)

Amour : de nombreuses questions vous agiteront l'esprit et le cœur. Vous êtes trop anxieux. **Travail-Argent :** capitalisez au maximum les idées ingénieuses que vous aurez qu'elles soient d'ordre professionnel ou financier. **Santé :** attention, le stress vous guette. Levez le pied.

LION (23.7 - 22.8)

Amour : vos relations sentimentales poursuivent leur épanouissement, vous n'êtes pas à plaindre. **Travail-Argent :** cette journée peut être très favorable à la réussite sociale si vous savez manœuvrer intelligemment et avec diplomatie. **Santé :** bon tonus.

VIERGE (23.8 - 22.9)

Amour : vous vous enlisez dans le confort facile de votre train-train quotidien. Il est temps de mettre un peu de fantaisie dans votre vie. **Travail-Argent :** vous mettrez à profit cette journée en prenant des contacts prometteurs avec des clients potentiels. **Santé :** défoulez-vous davantage !

BALANCE (23.9 - 22.10)

Amour : votre franc-parler peut blesser votre partenaire, mettez des gants avant de lui faire part de vos désirs. **Travail-Argent :** vous avez besoin de vous affirmer davantage, d'agir sans détours, rien ne vous manque pour le faire. **Santé :** délassez-vous totalement.

SCORPION (23.10 - 22.11)

Amour : vous aurez besoin de prendre un peu de recul par rapport au cercle familial. **Travail-Argent :** vous devrez vous montrer combatif, particulièrement avec vos supérieurs, pour vous faire entendre. Attention à ne pas être trop agressif. **Santé :** ne gaspillez pas votre énergie.

SAGITTAIRE (23.11 - 22.12)

Amour : dormez sur vos deux oreilles car, dans ce domaine une fois encore, le temps œuvre pour vous. **Travail-Argent :** votre esprit de compétition sera encore plus aiguisé et vous réussirez à décrocher des affaires de toute première importance. **Santé :** quelle nervosité !

CAPRICORNE (23.12 - 20.01)

Amour : des sentiments nouveaux viendront chambouler votre vie. Vous aurez du mal à contrôler vos pulsions. **Travail-Argent :** vous souhaitez faire progresser vos résultats et vous vous donnez à fond pour y parvenir. **Santé :** vous êtes un peu trop stressé, faites une pause.

VERSEAU (21.1 - 19.2)

Amour : la communication avec votre partenaire devient plus difficile et vous souffrez de cette relation tendue. **Travail-Argent :** vous reviendrez sans doute sur un problème que vous n'aviez pas pu résoudre. Cette fois-ci, la solution vous apparaîtra clairement. **Santé :** protégez votre peau.

POISSONS (20.2 - 20.3)

Amour : tout s'arrange et les relations avec le conjoint ou le partenaire affectif sont au beau fixe. **Travail-Argent :** vous manifestez de l'audace et du talent, vous êtes plus disponible et plus concerné par les autres. **Santé :** ne vous laissez pas aller à la gourmandise.

PMU On parie que vous allez gagner www.pmur.ch

Aujourd'hui à Enghien, Prix d'Amiens

(haies, réunion I, course 4, 3800 mètres, départ à 15h08)

No	Cheval	Poids	Jockey	Entraîneur	Cote	Perf.
1.	Bleu Et Rose	70	C. Gombeau	E. Leray	13/1	3o1o4o
2.	Good Jack	69	E. Lequesne	O. Potier	46/1	0o9pAo
3.	Shmabeni	69	R. Schmidlin	M. Rolland	22/1	8o4o3o
4.	Frolon	68,5	D. Cottin	FM Cottin	15/1	1o6o1o
5.	Redbabe	68,5	S. Dehez	Y. Fouin	17/1	9p4o2o
6.	Glenferness	68	C. Pieux	Rb Collet	6/1	4o9o4o
7.	Manmary	68	J. Ducout	M. Rolland	23/1	8o3o7o
8.	Carpo	67	C. Santerne	R. Caget	20/1	7o0o3o
9.	Aristophane	67	J. Ricou	J. De Balanda	5/1	6o2o0o
10.	Radja De Brion	67	J. Zuliani	P. Quinton	10/1	6o7o2o
11.	Romeo Des Ongrais	67	A. Thierry	P. Chemin	29/1	2o1o1o
12.	Robuste	66	B. Delo	T. Doumen	8/1	3o1o2o
13.	Wendy Du Berlais	65	F. Barrao	Rb Collet	11/1	5o2o9o
14.	Desert Nights	65	T. Cousseau	D. Windrif	24/1	3o5o7p
15.	Bint Elamal	64	J. Audon	L. Audon	43/1	9o0p6o
16.	Masters Royal	64	A. Mercurol	B. Barbier	18/1	7o3o6o
17.	Titan War	64	S. Dupuis	F. Belmont	32/1	5o5o1o
18.	Little Comte	64	B. Thélier	G. Cherel	20/1	7o7o4o
19.	Otrosi	63	G. Barbedette	B. Barbier	39/1	0o8p0o
20.	Kelaventure	63	A. Jones	S. Loeuillet	69/1	5o1o0o

Notre opinion: 4 – Il survole son sujet actuellement. 1 – Même à ce poids, il est dangereux. 9 – Un Balanda qui a des moyens. 12 – Sa solidité est légendaire. 11 – Vraiment rien à lui reprocher. 3 – Une paire qui sait gagner. 6 – Des chances évidentes. 17 – Un engagement très favorable.
Remplaçants: 18 – Il faudra s'en méfier. 8 – Il nous plaît assez.

Notre jeu:
4*- 1*- 9*- 12 - 11 - 3 - 6 - 17 (*Bases)
Coup de poker: 17
Au 2/4: 4 - 1
Au tiercé pour 18 fr.: 4 - X - 1
Le gros lot:
4 - 1 - 18 - 8 - 6 - 17 - 9 - 12
Les rapports
Hier à Vincennes, Prix Juno
Non-partants: 17
Tiercé: 14 - 4 - 10
Quarté+: 14 - 4 - 10 - 13
Quinté+: 14 - 4 - 10 - 13 - 8
Rapport pour 1 franc:
Tiercé dans l'ordre: Fr. 171.–
Dans un ordre différent: Fr. 34.20
Quarté+ dans l'ordre: Fr. 940.80
Dans un ordre différent: Fr. 117.60
Trio/Bonus: Fr. 12.80
Rapport pour 2,50 francs:
Quinté+ dans l'ordre: Fr. 8'565.50
Dans un ordre différent: Fr. 170.75
Bonus 4: Fr.38.50
Bonus 4 sur 5: Fr. 11.60
Bonus 3: Fr. 7.75
Rapport pour 5 francs (2 sur 4): Fr. 41.–

Demain à Longchamp, Prix Omnium

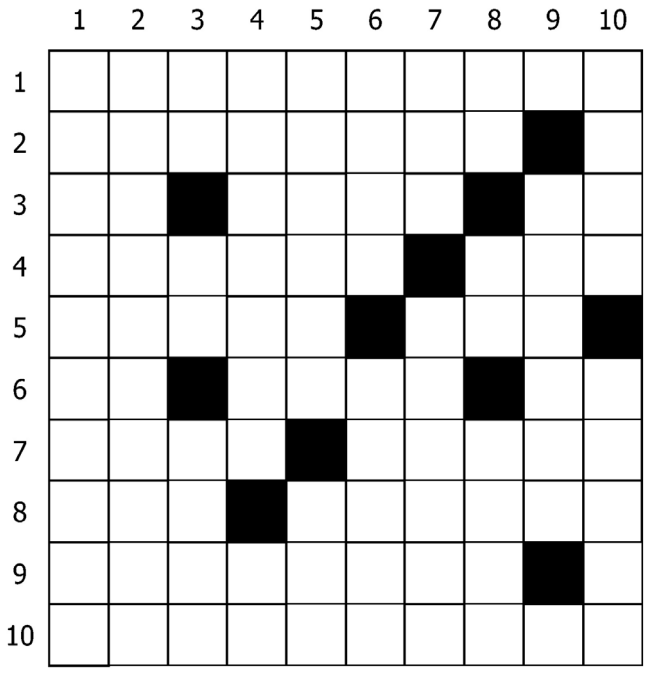
(plat, réunion I, course 5, 2400 mètres, départ à 15h08)

No	Cheval	Poids	Jockey	Entraîneur	Cote	Perf.
1.	Gentoo	60	F. Blondel	A. Lyon	14/1	5p2p4p
2.	Beaujeu	59,5	G. Millet	T. Larrivière	10/1	2p1p2p
3.	Zibimix	59,5	A. Cardine	D. Prodhomme	9/1	8p1p1p
4.	Wysiwyg Lucky	57	S. Pasquier	JL Gay	8/1	2p9p8p
5.	Watergate	56	CP Lemaire	A. Lamotte	11/1	4o5o3p
6.	Angel Of Rain	55	G. Benoist	Rb Collet	15/1	5p3p0p
7.	Malavita	55	D. Bœuf	HA Pantall	8/1	5p4p2p
8.	Numérologue	54,5	A. Crastus	E. Lellouche	7/1	1p2p8p
9.	Seabreeze D'Ho	54,5	T. Thulliez	J. De Balanda	9/1	4p3p3p
10.	Bright Luck	54.5	T. Jarnet	M. McNaim	28/1	7p0p6p
11.	Lucky Game	54,5	G. Masure	Y. De Nicolay	17/1	2p8p4p
12.	Men Alemarat	54	R. Marchelli	Y. Fertillet	6/1	1p1p0p
13.	Royal Bere	54	M. Barzalona	F. Doumen	15/1	0p1p5p
14.	Il Maestro	54	S. Ruis	A. Fracas	9/1	1p2p0p
15.	Le Roumois	54	M. Guyon	E. Libaud	20/1	0p3p2p
16.	Gllardo	53	R. Thomas	P. VD Poele	18/1	4p2p1p
17.	Cloudor	53	I. Mendizabal	P. Demercastel	39/1	7p7p1p
18.	Parallel Blossom	53	D. Bonilla	P. Demercastel	48/1	0p0p0p

Notre opinion: 12 – Il peut réussir la passe de trois. 14 – Il nous a convaincus. 7 – Avec Bœuf pour la gloire. 3 – Il a encore des moyens évidents. 2 – Il faudra le surveiller de près. 16 – Le meilleur des petits poids. 8 – Il connaît les bonnes combinaisons. 9 – Ce Balanda peut compter sur Thulliez.
Remplaçants: 13 – L'école Doumen mérite respect. 11 – Et s'il nous surprenait soudain?

Notre jeu:
12 - 14 - 7 - 3 - 2 - 16 - 8 - 9 (*Bases)
Coup de poker: 9
Au 2/4: 12 - 14
Au tiercé pour 16 fr.: 12 - X - 14
Le gros lot:
12 - 14 - 13 - 11 - 8 - 9 - 7 - 3

MOTS CROISÉS N° 1603



Horizontalement
1. Tracasser. 2. Passai en revue. 3. Est dos au mur. Elément grammatical. Joint à joint, parfois. 4. Sortis de quelque part. Contribution directe. 5. Sert aux présentations. Sujet de préoccupation ordinaire. 6. Presque mille romains. Un coin des Antilles. Bien venu. 7. As un bon emploi. Perles du petit mâtin. 8. Indique la sortie de l'église. Ancien voilier en Méditerranée. 9. Telle une discussion trop chaleureuse. 10. Bagage à main.

Verticalement
1. Obéit au doigt, mais pas à l'œil. 2. Sa vie ne tient qu'à un souffle. 3. Coule une vie tranquille. Paresseux de nature. Opposant à tout progrès. 4. Revenus à la ligne. Bout de fromage. 5. Il comprend plus d'une tête. Démonstratif. 6. Les bœufs, avant la charrue. Arrivés à terme. 7. Oncle éloigné. Ville touristique sur le lac Majeur. 8. Le titane. Ouvre la gamme. Respecté, voire craint. 9. Privé de liberté. 10. Courant international. Nourriture jetée à l'eau.

Solutions du n° 1602

Horizontalement 1. Tourmentin. 2. Assaisonné. 3. Hantés. Tan. 4. Ise. Rai. BE. 5. Enerver. 6. Is. Astérix. 7. Etui. Es. Té. 8. Nestor. Ben. 9. Niera. Maso. 10. En. Aspic.

Verticalement 1. Tahitienne. 2. Osas. Stein. 3. Usnée. Usé. 4. Rat. Naîtra. 5. Mieres. OAS. 6. Essarter. 7. No. Ives. Mi. 8. TNT. Er. Bac. 9. Inabrités. 10. Néné. Xénon.

PMU On parie que vous allez gagner
VOUS AVEZ TOUT À Y GAGNER!
Neuchâtel – Le Longchamp
Peseux – Café Convivio 2000
Neuchâtel – Café Clos-de-Serrières
www.pmur.ch

ADRESSES UTILES

URGENCES

- **Urgences sanitaires et ambulance: 144**
- **Police: 117**
- **Feu: 118**
- **Intoxication: 145**

NEUCHÂTEL

- **Pharmacie de service**
  de la Gare, tous les jours jusqu'à 20h30, di et jours fériés 8h30-20h30. En dehors de ces heures, le 144 renseigne
- **Dépannage eau, gaz, électricité**
  032 843 90 00
- **Bibliothèque publique et universitaire**
  Di et lu fermée. Lecture publique: ma 10h-19h, me 12h-19h, je 10h-19h, ve 12h-19h, sa 9h-17h. Ma 10h-19h; me 12h-19h; je 10h-19h; ve 12h-19h. Fonds d'étude: ma-ve 10h-12h/14h-19h, sa 9h-12h. Salle de lecture: ma-ve 8h-22h, sa 8h-17h. Ma-ve 10h-12h/14h-18h. Salle Rousseau: ma, je, ve sur demande; me, sa 14h-17h.
- **Bibliothèque à domicile**
  Service gratuit de la Croix-Rouge, tél. 032 725 42 10
- **Bibliothèque des pasteurs**
  Ma-ve 8-11h30, ma 13h30-17h15
- **Bibliothèque Pestalozzi**
  Ma-ve 10-12h/14-18h, sa 9-12h.
- **Ludothèque Pestalozzi**
  Ma-je 14-18h
- **Bibliomonde**
  Livres en langues étrangères, lu 14-17h, ma 9-11h/14-17h, me 14-17h, je 16-19h, ve 14-17h, sa 10-12h
- **Le Discobole**
  Prêt de disques. Ouvert ma, me, ve 14-18h30, sa 9h-11h30
- **Patinoires du Littoral**
  Halle couverte: Sa 13h45-16h30. Di 10h15-11h45/13h45-16h30. Hockey libre, piste entière: Di 12h-13h30
- **Piscine du Nid-du-Crô**
  Intérieure: lu-ve 8h-22h, sa 8h-21h, di 9h-20h

AUVERNIER

- **Bibliothèque pour enfants**
  Ve 15h30-17h, me 14-15h30
- **Bibliothèque publique**
  ma 9-11h, je 14-16h

BEVAIX

- **Bibliothèque communale**
  Ma 14h-19h, je 9h-11h/14h-18h

BÔLE

- **Bibliothèque des jeunes**
  Collège. lu/je 15h15-17h15

BOUDRY

- **Bibliothèque communale**
  Ma 15h-18h. Me 14h-18h. Je 15h-19h
- **Ludothèque de la Basse-Areuse**
  Ma 14h-16h30, me 15h30-18h, je 16h-18h30

COLOMBIER

- **Bibliothèque communale**
  Me 14-18h, je 16-20h

CORCELLES-CORMONDRÈCHE

- **Bibliothèque communale**
  lu 16h-18h, me 17h-19h, je 15h-18h

CORTAILLOD

- **Bibliothèque communale**
  Ma 15h30-18h30, me 14-17h, ve 15h30-17h30

GORGIER-LA BÉROCHE

- **Bibliothèque intercommunale**
  Me-ve 15-19h

PESEUX

- **Bibliothèque jeunesse**
  Lu 13h30-17h, ma 14-17h, me 8-10h/13h30-17h, ve 8-12h
- **Bibliothèque adultes**
  Maison de commune, ma 10-12h, me 17-19h, je 17-20h

SAINT-AUBIN

- **Ludothèque ZigZagZoug**
  Je 15h-17h, sa 9h-11h

LITTORAL-EST

- **Pharmacie de garde**
  Pharmacie du Landeron, sa 8h-12h/13h30-16h; di 11h-12h/17h30-18h30. En dehors de ces heures, 0 844 843 842
- **Permanence médicale**
  0900 501 501, 2.-fr/min.

LE LANDERON

- **Bibliothèque des Deux Thielles**
  lu 13h30-17h, ma 9h30-11h30/13h30-16h, me 15-17h, je 15-19h, ve 10-12h

LA TÈNE

- **«La ludotène»**
  lu/je 15h30-18h
- **Bibliothèque-médiathèque**
  Ma 10h-12h/15h-19h, me 15h-18h, je 15h30-19h, ve 9h-12h

VAL-DE-RUZ

- **Hôpital de Landeyeux**
  032 854 45 45. Policlinique chirurgicale: lu-ve 8-19h
- **Pharmacie de service**
  Marti, Cernier, 032 853 21 72, sa dès 16h; di 11h-12h/18h-18h30
- **Médecin de garde** *144*

FONTAINEMELON

- **Bibliothèque communale**
  Lu 19h-21h, je 13h30-15h30
- **Bibliothèque des jeunes**
  Lu/je 15h-17h30
- **Ludothèque de la Colombine**
  Lu/je 15h-17h30, sa 9h30-11h30

LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE

- **Bibliothèque communale**
  Je 19h-20h
- **Bibliothèque des jeunes**
  Je 15h30-17h

VAL-DE-TRAVERS

- **Médecin de garde**
  Dr Ribolzi, Fleurier, 032 861 50 20, de sa 8h à di 22h
- **Pharmacie de service**
  Pharmacie Centrale, Fleurier, 032 861 10 79, de sa 16h à lu 8h
- **Hôpital Couvet:**
  032 864 64 64
- **Foyer d'accueil L'Etoile**
  032 863 21 91

COUVET

- **Bibliothèque communale**
  Lu 17h-19h, me 15h-17h, ve 14h-16h
- **Ludothèque**
  Lu/je 17h-18h30.

FLEURIER

- **Bibliothèque communale**
  Lu/ma 17h-20h, je 15h-18h

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Pharmacie de garde**
  Pharmacie de la Gare, Place de la Gare, lu-sa jusqu'à 19h, di et jours fériés, 9h-13h/15h-19h. En dehors de ces heures le 144 renseigne
- **Dépannage eau, gaz, électricité**
  032 843 90 00
- **Bibliothèque de la ville**
  Service de prêt, discothèque et salle de lecture: lu 13h-20h, ma 10h-20h, me et je 10h-19h, ve 13h-19h, sa 10h-16h
- **Bibliothèque des jeunes I**
  Ronde 9. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h
- **Bibliothèque des jeunes II**
  Président Wilson. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h
- **Ludothèque**
  Lu /je 15h30-18h; ma 15h30-19h
- **«Le Papyrus»**
  Bibliothèque chrétienne. Jardinière 90, ma, je 16h-18h30

LE LOCLE

- **Pharmacie de garde**
  Casino, Daniel-JeanRichard 39, sa jusqu'à 18h; di 10h-12h/18h-19h. En dehors de ces heures: 144
- **Dépannage eau, gaz, électricité**
  032 843 90 00
- **Bibliothèque de la ville**
  Lu-ma-me-ve 14h30-18h30, je 14h30-20h, sa 10-12h
- **Bibliothèque des jeunes**
  Lu-ve 13h30-18h, sa 10-12h
- **Ludothèque**
  Lu /ma /je /ve 15h30-17h30, sa 9h-11h

JURA BERNOIS

- **Pharmacies de garde**
  Saint-Imier, Pharmacie Pilloud, 032 941 21 94, sa 13h30-16h/19h-19h30; di 11h-12h/19h-19h30
  Tramelan, Schneeberger, 032 487 42 48
- **Médecins de garde**
  De La Ferrière à Péry, 032 941 37 37.
  Tramelan, 032 493 55 55.
- **Médiathèque**
  Tramelan, CIP. Lu/me 14-20h, ma/je 14-18h, ve et veilles de jours fériés 14-17h

JURA

- **Pharmacies de garde**
  Saignelégier, Pharmacie des Franches-Montagnes, 032 951 12 03
  Le Noirmont, Pharmacie Saint-Hubert, 032 953 12 01.

Adresses LITTORAL-OUEST

- **Accueil et placement d'animaux**
  Colombier, Cottendard, refuge de la fondation neuchâteloise d'accueil pour animaux, 841 38 31 ou 861 46 35. Société protectrice des animaux de Neuchâtel, 841 44 29 ou 753 45 38
- **Infirmières indépendantes**
  A domicile et soins palliatifs, 7/7, 079 33 22 600
- **NOMAD Basse-Areuse**
  Aide et soins à domicile. Longueville 1, Colombier, 032 886 82 80 (Auvernier, Bôle, Boudry/Areuse, Champ-du-Moulin, Cortaillod, Colombier, Rochefort)
- **NOMAD Bevaix - La Béroche - César**
  Aide et soins à domicile. Temple 16, Case postale 149 , Saint-Aubin-Sauges. 032 836 26 60 (Saint-Aubin-Sauges, Gorgier-Chez-le-Bart, Bevaix, Vaumarcus, Fresens, Montalchez)
- **Service de transports bénévoles**
  Colombier et Bôle, 079 415 13 49. Peseux, Corcelles, Cormondrèche, 079 735 32 08, lu, me, ve 9h-11h. Auvernier, 032 731 56 73, lu-ve, 9h-11h. Béroche, 079 390 91 41 (lu, me, ve 9h-11h). Bevaix, 076 610 62 60.Rochefort et Montmollin, 032 855 10 87

Adresses LITTORAL-EST

- **Centre de rencontres**
  Marin-Epagnier, Espace-Perrier, salle Epagnier, me 20h15
- **Infirmières indépendantes à domicile**
  7/7, 078 824 46 72
- **Maison des jeunes**
  Marin-Epagnier, me 13h30-21h30, je 15h30-21h30, ve 15h30-22h30, sa 13h30-21h30, di 13h30-18h30. Rens. 079 658 13 14
- **NOMAD Entre-deux-Lacs**
  Aide et soins à domicile. Bourguillards 7, Case postale 23, Saint-Blaise (Hauterive, Saint-Blaise, La Tène, Lignières, Enges, Cornaux, Cressier, Le Landeron)
- **Services bénévoles**
  Cornaux, Cressier, 079 822 71 06, heures de repas. Marin-Epagnier, 032 756 02 80, 8h30 à 10h. Le Landeron, Lignières, 079 379 52 39, lu/me 8h-12h. Saint-Blaise, Hauterive, 079 374 77 66, 9-11h.

Adresses VAL-DE-TRAVERS

- **Accueil familial de jour**
  tél. 032 866 13 30
- **Baby-sitting**
  Môtiers, tél. 032 861 29 80 ou 861 33 94
- **CAPTT**
  Centre d'aide et de prévention du traitement de la toxicomanie. Fleurier, rue du Guilleri 8, 032 860 12 12, lu-ve 8h-12h/14h-18h30
- **Cora**
  Centre œcuménique de rencontre et d'animation. Fleurier, Grand-rue 7, lu-je 8h-12h/13h30-17h, ve 8h-12h, tél. 032 861 35 05, fax 032 861 43 36
- **Croix-Rouge Suisse**
  Consultation de puériculture au Cora. Grand-rue 7, Fleurier, je 14h-19h. Permanence téléphonique, lu au ve 8h-9h30, 032 886 886 6
- **NOMAD Val-de-Travers**
  Aide et soins à domicile. Hôpital 3, Couvet. 032 864 66 22

Adresses RÉGION

- **Alcoolisme**
  La Croix-Bleue, 032 725 02 17
  SOS Alcool 24h/24, 0848 805 005
- **ANAAP (psychiatrie)**
  Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique. Permanence psycho-sociale, après-midi: Neuchâtel, Plan 19; La Chaux-de-Fonds, Beau-Site 29. Groupes d'entraides, groupe des proches, 032 721 10 933
- **ANPP (psychologie)**
  Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-pychothérapeutes: 032 767 93 03. E-mail: info@anpp.ch
- **Asloca**
  Neuchâtel. Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, répondeur, 724 54 24, fax 724 37 26
- **Aspedah**
  Parents d'enfants hyperactifs et/ou avec déficit d'attention. Lu 9h-12h. Je 14h-16h. Tél. 021 703 24 20
- **Association Alzheimer**
  032 886 83 59; tlj 8h-11h30/14h-16h30, sauf ve am. Groupes de contact, lieux de rencontre, présence à domicile, séminaires, groupe d'entraide pour jeunes proches, www.alz.ch/ne
- **Association Dyslexie**
  Antenne neuchâteloise. Permanence vendredi matin, 032 725 38 92
- **Ass. Antenne Handicap Mental**
  Numa-Droz 68, La Chaux-de-Fonds. Aide et conseil aux personnes handicapées et leurs proches. Rens: 032 914 10 10. www.antenne-handicap.com
- **Association lecture et compagnie**
  Nos lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution. Case postale, 2035 Corcelles. 032 731 70 41 ou 032 842 68 01
- **Ass. neuch. de services bénévoles**
  Rue Louis-Favre 1, Neuchâtel, tél. 724 06 00, lu-ve 8h30-11h30: information, formation dans les domaines des visites, transports
- **Ass. suisse maladie de Parkinson**
  Groupe neuchâtelois. Le 3e jeudi tous les 2 mois. 032 753 10 61. Parkinfon: ligne gratuite 0800 80 30 20, ouverte chaque 3e mercredi du mois de 17h à 19h
- **Autorité de conciliation**
  En matière de santé. Difficultés entre patients et soignants. Rue du Château 12, Neuchâtel, 032 889 51 41.
  Demandes à adresser par écrit
- **Cancer**
  Ligue neuchâteloise contre le cancer: permanence lu-ve 8h-11h30 ou sur rendez-vous, 032 721 23 25. Vivre comme avant, cancer du sein: d'anciennes opérées à votre écoute, visite sur demande, 032 721 23 25/032 751 18 13/032 724 32 19
- **Caritas Neuchâtel**
  Espace des Montagnes. Collège 11, La Chaux-de-Fonds. Programme d'insertion et lieu d'accueil. Lieu d'accueil: lu et me 14h-17h. 032 886 80 60. Epicerie. Collège 13. Lu-ve 8h30-12h/13h30-18h. Sa 8h30-16h. 032 964 12 70
- **Cartons du cœur**
  Littoral et VDR 032 731 48 38.
  Montagnes 032 964 17 27. VDT 032 861 30 30
- **Centre psycho-social neuchâtelois**
  La Chaux-de-Fonds, consultations, rue Sophie-Mairet 29, tél. 032 967 20 61, lu-ve 8h-12h, 14h-18h; sa 8h-12h; di médecin de service et hôpital. Neuchâtel, rue Verger-Rond, tél. 032 722 12 21
- **Centrevue**
  Interventions sociales et réadapt. pour personnes handicapées de la vue, rue de Corcelles 3, 2034 Peseux, 032 731 46 56 sur rdv. Expos articles le ma de 14 à 17h
- **Chambre immobilière neuchâteloise**
  Association de défense des propriétaires, sur rendez-vous, 729 99 90, fbg du Lac 2, Neuchâtel
- **COLIN**
  Centre d'examen des orthophonistes /logopédistes indépendants neuchâtelois. 079 336 17 45. www.lecolin.ch
- **Croix-Bleue** *032 725 02 17*
- **Insieme Neuchâtel**
  Association de parents de personnes mentalement handicapées. Av. L.-Robert 128, La Chaux-de-Fonds, 032 926 85 60. Fermé le mercredi. Hôtel des Associations, rue Louis-Favre 1, Neuchâtel. 032 544 40 16. Lu 8h30-12h. Ma 7h30-11h30.
  www.insieme-ne.ch - info@insieme-ne.ch
- **Job Service**
  Serv. public gratuit, spécialisé dans l'insertion professionnelle des jeunes. Quai Philippe-Godet 18, 2000 Neuchâtel, 032 725 35 55
- **La Leche League**
  Soutien et accompagnement à l'allaitement et le maternage, 032 751 51 31
- **Ligue NE contre le rhumatisme**
  Conseil social c/o Pro Infirmis, rue de la Maladière 35, tél 032 722 59 60, fax 032 722 59 70. Secrétariat administratif et cours 032 913 22 77
- **MédiaNE**
  Association de médiation. Permanence, je 17h30-19h, Hôtel des Associations, L.-Favre 1, Neuchâtel. 032 725 18 18.
  www.medialogue.ch
  mediane@mediane.ch
- **Mouvement de la condition paternelle**
  Conseils dans les cas de séparation et divorce, CP 261, 2034 Peseux
- **NOMAD Stomathérapie Canton**
  Pont 25, La Chaux-de-Fonds. 032 886 82 50.
  stomatherapie.administration@ne.ch
- **NOMAD Magasin matériel de soins**
  Pont 25, La Chaux-de-Fonds. 032 886 82 50
- **Parents information**
  Service téléphonique anonyme et confidentiel chaque jour ouvrable, 032 725 56 46 ou 032 913 56 16. Lu 9-11h/18-22h, ma/me/ve 9-11h, je 14-18h. (voir aussi ANAAP)
- **Pro Senectute Arc Jurassien**
  Au service des aînés: conseil social, 032 886 83 40; service des repas. 032 886 83 30
- **Sages-femmes à domicile**
  Pour tout le canton, les Franches-Montagnes et le Jura bernois tous les jours de 8h-20h, 079 280 48 28
- **S.A.S**
  Service d'Action Sociale privé. En faveur des victimes de violences, hommes et femmes
  et en cas de conflits. 032 753 03 32 www.lesas.ch et info@lesas.ch
- **Sclérose en plaques**
  Centre romand, Lausanne, 021 614 80 80
- **Serei**
  Service d'entraide pour handicapés, lu-ve, Ronde 30, La Chaux-de-Fonds, 032 886 81 00, fax 032 722 07 44 ou 032 426 13 65 (Bassecourt)
- **Savc**
  Service pour les auteurs de violences conjugales, 032 886 80 08
- **Solidarité-femmes** *032 968 60 10*
- **SOS Racisme** *0800 55 44 43*
- **SOS Racket-violence** *079 270 92 06*
- **TIM**
  Ton infirmière à la maison. Association neuchâteloise de soins pédiatriques à domicile. Permanence 24h/24, 079 476 66 33
- **Vivre sans fumer**
  Prévention et aide à l'arrêt, 032 724 12 06, lu-ve 8-12h/13h30-17h, www.vivre-sans-fumer.ch

Adresses NEUCHÂTEL

- **Accompagnement**
  des personnes en fin de vie. Service bénévole: 079 483 73 93
- **Accueil familial de jour**
  District de Neuchâtel et de Boudry, Tivoli 28, CP 26, Neuchâtel, 032 717 74 56, permanence tél. lu 8h-11h30/14h-17h, ma 14h-17h, je 8h-11h30
- **ADCN (chômage)**
  Association pour la défense des chômeurs de Neuchâtel. Maison des Associations, rue Louis-Favre 1, tél. et fax 032 725 99 89
- **Entraide ADRA**
  Fbg. de l'Hôpital 39, vestiaire: ma 13h30-17h30. Repas de midi, ma/je, jusqu'au 09.04, tél. 032 751 31 62
- **Alcoolisme**
  CENEA (Centre neuchâtelois d'alcoologie), 032 889 62 10. Alcooliques anonymes: 0848 848 846. SOS Alcoolisme: 0848 805 005
- **Al-Anon**
  Aide aux familles d'alcooliques: 0848 848 833, (24h/24h)
- **Apen**
  Association des parents d'élèves de la ville de Neuchâtel, CP 1625, 2000 Neuchâtel apen@bluemail.ch
- **Avivo**
  Association de défense et de détente des retraités et préretraités, Louis-Favre 1, tél. répondeur 032 725 78 60, permanence hebdomadaire: mardi de 9h à 11h
- **BastA**
  Bureau d'aide pour Auteur-e-s de violences. 032 863 30 60, association.basta@gmail.com
- **Boutique d'information sociale**
  Rue St-Maurice 4, lu-ve 9h30-11h30/14h-16h, 032 717 74 12
- **Caritas Neuchâtel**
  Service social et administration, Vieux-Châtel 4, Neuchâtel, 032 886 80 70
- **Centre de consultations Lavi**
  Aide aux victimes d'infractions, rue J.-L. Pourtalès 1, 032 889 66 49 ou La main tendue (143) ou la police (117)
- **Centre d'orthophonie**
  Rue St-Maurice 4. Le centre répond du lu au ve 8h30-11h30/14h-17h au 032 717 78 20
- **Centre social protestant**
  Parcs 11, lu-ve, 032 722 19 60
- **Consultations conjugales**
  032 886 80 10
- **Consultations juridiques**
  Ordre des avocats, Beaux-Arts 11, me 16-19h, sans rendez-vous
- **La Courte échelle**
  Lieu d'accueil enfants-parents, Fausses-Brayes 3, lu, ma 14h30 -17h30; me, je 9h-11h30. 032 724 45 15
- **Croix-Rouge Suisse**
  Transport pour malades: 032 886 886 0. Garde de malades à domicile: 032 886 886 3. Garde d'enfants malades à domicile: 032 886 886 5. Consultations pour nourrissons et futurs parents: Centre de puériculture, av. du 1er-Mars 2a , lu et ve 14h-17h, me 10h-11h30 et 18h-20h. Permanence tél. lu au ve 8h-9h30 (dès le 1.12, 8h-10h) tél. 032 886 886 6. Bénévoles et aides aux proches: 032 886 886 0
- **Diabète**
  Secrétariat lu-ve 14h-17h, 032 913 13 55, Paix 75, 2301 La Chaux-de-Fonds
- **Dispensaire des rues**
  Soins médicaux, infirmiers et paramédicaux; douche et buanderie, écoute, rue Fleury 22, lu-me 14h-18h, ve 14h-16h, 721 10 25. (répondeur)
- **Drop-in**
  Toxicomanie/drogue: Fausses-Brayes 5, lu-ve 8h30-12h/14h30-19h, 032 724 60 10, fax 032 729 98 58
- **Espace des Solidarités**
  Lieu d'accueil et repas à domicile. Louis-Favre 1. 032 721 11 16
- **Femmes**
  Informations et consultations juridiques. Permanence téléphonique, 032 753 08 76
- **FRC**
  Conseil Fédération romande des consommateurs, rue Louis-Favre 1, ma 14-17h, 724 40 55
- **Groupe d'entraide (schizophrénie)**
  Pour proches des malades souffrant de schizophrénie. 032 753 63 20
- **Information allaitement**
  032 753 53 95 et 032 757 20 26
- **Intégration des migrants**
  Conseils et informations. Service de la cohésion multiculturelle. Beaux-Arts 13. 032 889 48 50 pour rdv. Ma, me, je 14h-17h sans rdv
- **Jeunes handicapés**
  Service de dépannage, ma (19h-21h) 032 725 52 06; me-ve (9-11h) 032 835 14 55; je (14-17h) 032 926 85 60
- **La Margelle**
  Lieu d'écoute pour tous, Ancien Hôtel-de-Ville 7, 032 724 59 59
- **Médiations familiale**
  Association neuchâteloise, Fbg de l'Hôpital 23, 2000 Neuchâtel, 032 886 80 15
- **Mouvement des aînés**
  Louis-Favre 1. 8h-11h30, 721 44 44
- **NOMAD Neuchâtel et environs**
  Aide et soins à domicile. Pass. M.-de-Meuron 6, Neuchâtel. (Neuchâtel, Corcelles-Cormondrèche, Peseux). 032 886 85 00
- **Planing familial**
  Rue St-Maurice 4, lu/ma/ve 14h-18h, me 13h-19h, ou sur rendez-vous, 717 74 35
- **Procap**
  Association suisse des invalides, Passage Max-Meuron 6. Lu/ma 8h30-11h30/14h-17h, je 14h-17h, ve 8h30-11h30, 032 724 12 34, répondeur
- **Pro Infirmis**
  Au service des personnes handicapées: Maladière 35, lu-ve 8h-12h, 14h-17h, 032 722 59 60, fax 722 59 70
- **ProSenectute**
  Au service des aînés, conseil social, repas à domicile. Côte 48a. 032 886 83 40
- **Rateau-ivre**
  Bistro-ados, destiné aux adolescents de 12 à 18 ans, rue du Râteau, ma-ve 15h30-18h30, tél. 725 26 65 ou 724 60 10
- **Recif**
  Lieu de rencontres et d'échanges interculturels pour femmes réfugiées, immigrées et suisses (rue Coquemène 1, 730 33 50), ma-je 14h-17h. Cours de français et de couture
- **Sclérose en plaques**
  Groupe régional neuchâtelois. 032 753 35 13
- **Sida**
  Groupe sida Neuchâtel, tests anonymes: Grand-Rue 18, Peseux, 032 737 73 37
- **SOS futures mamans**
  032 842 62 52
- **Volontariat en vielle de Neuchâtel**
  Entraide bénévole, ruelle Fleury 22, permanences téléphoniques, lu-ve 9h-10h30, 032 724 68 00

AVIS MORTUAIRES

LE LANDERON

Merci à toi… jusqu'au bout,
tu nous as appris à vivre et à mourir.
S'émerveiller de tout, ne s'attacher à rien…

Georges Schaller, son époux,

Ses enfants:
Marie-Claude Schaller et Michel Bueche, à Diesse,
Françoise et Dominique Voillat-Schaller, au Landeron,
Danièle Lehnherr-Schaller, à Neuchâtel,

Ses petits-enfants et son arrière-petite-fille:
Renaud Schaller
Eponine et Margaux Voillat
Jérémie, son amie Janet et leur fille Lyloo,
Camille et Thibault Lehnherr

Ses beaux-frères et belles-sœurs:
Jean-Marie et Mimi Schaller-Lovis, à Troinex,
leurs enfants et petits-enfants,
Pierre et Hedwige Schaller-Bron, à Vicques,
leurs enfants et petits-enfants,
Marie-Thérèse et Roland Steulet-Schaller, à Rossemaison,
leurs enfants et petits-enfants,

Les familles parentes, les alliés et amis

ont la grande tristesse de faire part du décès de

Madame

Hélène SCHALLER

née Schaller

qui s'est endormie paisiblement, entourée des siens, le 23 octobre 2009 dans sa 79e année.

Hélène repose à la Chapelle du cimetière du Landeron.

Présence de la famille le dimanche 25 octobre de 17h30 à 19 heures pour lui dire un dernier adieu.

La cérémonie religieuse, suivie de l'inhumation, aura lieu dans l'intimité de la famille et des proches.

Un grand merci au Docteur Jacques Aubert et au personnel du Home Bellevue, pour leurs bons soins.

Au lieu de fleurs, vous pouvez penser à la Fondation du Home Bellevue, Le Landeron, CCP 20-6164-9, décès Hélène.

Adresse de la famille: Georges Schaller, 35, Chemin des Sauges, 2525 Le Landeron

Cet avis tient lieu de faire-part.

028-641183

Les membres du personnel
du home médicalisé Bellevue au Landeron
ont le chagrin de faire part du décès de

Madame

Hélène SCHALLER

épouse de Monsieur Georges Schaller,
président du Conseil de Fondation

Nous exprimons notre profonde sympathie
à Monsieur Schaller et à sa famille

028-641212

AVIS MORTUAIRES

Tu as été une maman et une femme attentionnée.
Toi qui nous as couvert d'amour, il est certain
que tu nous manqueras toujours.

Sa fille:
Sonia Suter et son compagnon Eric D'Hooghe, à Serrières;
Son mari:
Michel Bernasconi, à Colombier:
Antonio et Anouck Bernasconi-Pedretti, à Savagnier,
Manuela et Stéphane Marti-Bernasconi et leurs enfants, à Poliez-le-Grand,
Patricia Bernasconi et son ami Alain, à Penthéréaz;
Ses sœurs et frères, et famille,
ainsi que les familles parentes, alliées et amies,
ont le chagrin de faire part du décès de

Madame

Julia BERNASCONI

née Caluori

enlevée à l'affection des siens, le 20 octobre 2009, suite à une cruelle et violente maladie supportée avec grand courage.

L'incinération a eu lieu dans l'intimité.

Adresse de la famille: Sonia Suter
Rue des Amandiers 10
2000 Neuchâtel

Pour honorer sa mémoire, vous pouvez penser à la Ligue neuchâteloise contre le cancer, à Neuchâtel, CCP 20-6717-9, mention: deuil Julia Bernasconi.

Un merci particulier s'adresse au personnel du service de Médecine 3 de l'Hôpital Pourtalès pour son attention et son accompagnement.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

028-641110

La direction et le personnel
de S.G.I.P. SA – Lausanne
ont le profonde tristesse d'annoncer le décès de

Madame

Julia BERNASCONI

belle-maman de notre dévouée employée et collègue
Patricia Bernasconi

PESEUX

Le cœur d'une mère est un trésor
que Dieu ne donne qu'une fois.

Micheline Bornet, à Sion:
Alain Bornet et son amie Valérie, à Blonay,
Sandrine Bornet, à Nendaz;
Jean-Paul Morel et son amie Ariane Schaublin, à Peseux:
Joël Morel et son amie Evina, à Fontainemelon,
Jérôme Morel, à Peseux;
Marcelle Morel, à Neuchâtel, et ses enfants;
Jacqueline Morel, à Neuchâtel, ses enfants et petits-enfants;
Micheline et Jean-Pierre Hurni, à Peseux, leurs enfants et petits-enfants,
ainsi que les familles parentes, alliées et amies,
ont la grande tristesse de faire part du décès de

Madame

Lucette MOREL

née Lüder

leur très chère maman, grand-maman, belle-sœur, tante, cousine, parente et amie, enlevée subitement à la tendre affection des siens, dans sa 87e année.

2034 Peseux, le 21 octobre 2009
Rue de Neuchâtel 11

Que ton repos soit doux comme
ton cœur fut bon.

Le culte sera célébré au temple de Peseux, lundi 26 octobre à 14 heures, suivi de l'incinération sans suite.

Domicile mortuaire: Pavillon du cimetière de Neuchâtel.

Adresse de la famille: Jean-Paul Morel
Avenue Fornachon 29, 2034 Peseux

Un grand merci à la direction et au personnel du home Le Foyer de La Côte, à Corcelles, pour leur gentillesse et dévouement.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

028-641201

Le Parti libéral-radical
Section de Peseux
a l'immense regret de faire part du décès de

Madame

Lucette MOREL

maman de Monsieur Jean-Paul Morel, conseiller général
et membre actif de notre section

Nous adressons notre vive sympathie à toute sa famille.

AVIS MORTUAIRES

COUVET

C'est doux la nuit de regarder le ciel.
Quand tu regarderas les étoiles,
puisque j'habiterai dans l'une d'elles,
puisque je rirai dans l'une d'elles.
A. de Saint-Exupéry

Jeanine Béguin-Langenegger à Saint-Aubin, ses enfants
Marie Béguin à Saint-Aubin
Vincent Béguin à Saint-Aubin
Denise Girod-Langenegger à La Côte-aux-Fées, ses enfants
Cédric Girod à Saint-Aubin, son amie Chantal
Sébastien Girod et sa fille Kiara à Cortaillod
Françoise et François Lejeune-Langenegger à Audeux (F), leurs filles
Valérie Lejeune à Audeux (F)
Stéphanie Lejeune à Besançon (F) et sa fille Jade
Claire Lejeune à Besançon (F)
Vittoria et Roberto Romanin à Udine (I) et famille
Antonio et Ana De Stefano à Tolmezzo (I) et famille
ainsi que les familles parentes, alliées et amies en Suisse, en Italie, en Belgique, en France et en Espagne ont le profond chagrin de faire part du décès de

Madame

Rina LANGENEGGER

née Agostinis

enlevée à leur tendre affection à l'âge de 72 ans.

Couvet, le 22 octobre 2009

Mandi Stella

La cérémonie d'adieu aura lieu au Temple de Couvet, le mardi 27 octobre à 14 heures, suivie de l'inhumation au cimetière de Couvet.

Rina repose à l'Hôpital du Val-de-Travers à Couvet.

Adresse de la famille: Madame Jeanine Béguin
Poste 3, 2024 Saint-Aubin

Un grand merci à tout le personnel de l'Hôpital de La Chrysalide à La Chaux-de-Fonds, pour sa gentillesse et son dévouement.

Cet avis tient lieu de faire-part.

Les autorités, la direction, les enseignant-e-s, les collaborateurs-trices, ainsi que les élèves du Centre scolaire secondaire «Les Cerisiers» à Gorgier
ont le regret de faire part du décès de

Madame

Rina LANGENEGGER

maman de Madame Jeanine Béguin, enseignante au collège
et grand-maman de Marie et de Vincent,
élèves du collège en 8MA2 et 7MA3

Nous exprimons à tous ses proches notre profonde sympathie.

028-641197

Ce que la chenille croit être la fin du monde,
le sage l'appelle un papillon.
Richard Bach

La famille et les proches ont la tristesse de faire part du décès de

Madame

Klara BLASER

enlevée à leur affection, dans sa 91e année.

2000 Neuchâtel, le 23 octobre 2009
(Home Clos-Brochet)

La cérémonie aura lieu à la chapelle du Centre funéraire de Beauregard, à Neuchâtel, mardi 27 octobre à 10 heures, suivie de l'incinération.

Klara repose au pavillon du Centre funéraire de Beauregard.

Adresse: Madame Suzanne Rondalli
Faubourg Ph.-Suchard 50, 2017 Boudry

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Les autorités, la direction, les enseignant-e-s, les collaborateurs-trices, ainsi que les élèves de la classe de 9MO1 du Centre scolaire secondaire «Les Cerisiers» à Gorgier
ont le regret de faire part du décès de

Monsieur

Ralph HIRSCHI

papa de Noé, élève de 9MO1, et de Léo, ancien élève du collège

Nous exprimons à tous ses proches notre profonde sympathie.

028-641198

En bref

■ LA CHAUX-DE-FONDS
Collision et hydrocarbures sur la chaussée

Hier à 13h20, une voiture, conduite par une habitante du Locle de 29 ans, circulait sur la rue de la Promenade à La Chaux-de-Fonds. A l'intersection avec la rue du Manège, une collision se produisit avec une voiture conduite par une habitante de La Chaux-de-Fonds, âgée de 19 ans, qui circulait sur cette dernière rue en direction est. Les pompiers du SIS des Montagnes neuchâteloises se sont rendus sur place afin de nettoyer les hydrocarbures sur la chaussée. Dégâts matériels. /comm

SIS

■ NEUCHÂTEL
Quatre chutes

Entre jeudi à 17h et hier à la même heure, le Service d'incendie et de secours (SIS) de Neuchâtel est intervenu, au total, à neuf reprises. – Les ambulances ont été sollicitées à neuf reprises pour: une urgence médicale, rue des Parcs, à Neuchâtel, jeudi à 17h50; une urgence médicale, avec l'intervention du Smur, rue de la Prairie, à Bôle, jeudi à 19h20; une chute sur rue, place Pury, à Neuchâtel, jeudi à 19h20; un transfert du NHP à l'hôpital de la Providence, jeudi à 20h45; une chute, au Centre neuchâtelois de psychiatrie de Perreux, à Boudry, jeudi à 23h50; un transfert du NHP au Centre neuchâtelois de psychiatrie de Perreux, hier à 3h20; un malaise, rue de l'Hôpital, à Neuchâtel, hier à 7h30; une chute, route des Perveuils, à Marin, hier à 11h30; une chute, sans transport, place du Port, à Neuchâtel, hier à 15h20. /comm

AVIS DE NAISSANCES

Coucou, c'est moi

Antoine

Je suis né le 12 octobre 2009
et je fais déjà le plus grand
bonheur de mes parents

Sarah Jeanneret & Adriano
Da Cunha, Colombier

Joanne et Benjamin
ont la joie de vous faire part
de la naissance de

Aloïs Anaxandre

le 15 octobre 2009

Joanne et Benjamin
Prongué Delley
Les Clos 1
2035 Corcelles

028-641104

Lucie, Esteban et
Valentin ont le plaisir
de vous annoncer la naissance
de leur petit frère

Timéo

le 21 octobre 2009

Famille Joye-Bidal
2207 Coffrane

028-641187

Délai jusqu'à 19 heures
Remise des textes:
jusqu'à 17h du lundi au vendredi:
PUBLICITAS
tél. 032 729 42 42 - fax 032 729 42 43
dès 17h, week-end et jours fériés:
L'EXPRESS
tél. 032 723 53 97 - fax 032 723 53 09
e-mail: carnet@lexpress.ch

AVIS MORTUAIRES

En souvenir de

Laurette SYLVESTRE-ROLLIER

2008 – 24 octobre – 2009

Salut Tati
Tu est partie sans bruit.
Tu nous manques cruellement
Nous t'aimons tellement.
Notre seul espoir
Le bonheur d'un heureux revoir.

Tes neveux bien-aimés et famille

028-641093

1999 – 24 octobre – 2009

Alfred ZEMP

Malgré ton absence, tu es toujours présent dans nos pensées et dans nos cœurs. Que ceux qui t'ont connu aient une pensée pour toi en ce jour.

Evelyne, Carole, Stéphane, Claude, Benjamin, Jérémy, Vanessa, Justin, Léa et Grégory

028-641056

REMERCIEMENTS

La famille de

Josette BULLIARD

remercie de tout cœur les personnes qui l'ont soutenue durant ce pénible moment, par leur présence, leurs messages, leurs dons.

Votre soutien et marques d'amitiés nous ont beaucoup touchés.

Merci

028-640822

EMERY Pompes Funèbres
Ecoute et disponibilité
032 841 18 00
Un accompagnement digne pour aborder le deuil
2013 Colombier www.emery-pf.ch

Pompes Funèbres Wasserfallen
Depuis 1939
JOUR & NUIT
Faubourg du Lac 11 - NEUCHÂTEL
032 725 40 30
www.pf-wasserfallen.ch
CONSEILS EN PRÉVOYANCE FUNÉRAIRE

TSR1

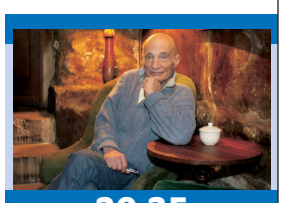
20.50
In Her Shoes

7.00 Le journal
7.10 EuroNews
7.30 Santé
7.55 Toute une histoire
9.00 Signes
9.35 **Le Temps d'aimer et le Temps de mourir ★★**
Film. Guerre. EU. 1958. Réal.: Douglas Sirk. 2 h 10.
11.45 Les derniers jours de... James Dean.
12.45 Le journal
13.10 Faut pas croire
Invité: Jean-Claude Kaufmann.
13.35 La boîte à musique
14.00 Mon oncle Charlie
14.25 Mes amis, mes amours, mes emmerdes
16.15 Family Mix
16.45 Les Frères Scott
18.20 Al dente
19.30 Le journal
20.10 Identités

20.50 In Her Shoes★★
Film. Comédie dramatique. EU. 2005. Réal.: Curtis Hanson. 2 h 10. Avec : Cameron Diaz, Toni Collette, Shirley MacLaine, Anson Mount. A la suite d'une violente dispute, deux soeurs que tout oppose retrouvent leur grand-mère.

23.00 Jarhead, la fin de l'innocence ★★
Film. Guerre. EU - All. 2005. Réal.: Sam Mendes. 2 h 10. Avec : Jake Gyllenhaal, Peter Sarsgaard, Jamie Foxx, Scott MacDonald. Le destin d'un Américain, engagé dans les marines et envoyé au Moyen-Orient pendant la guerre du Golfe.
1.10 Wonderland ★
Film. Drame. Can - EU. 2003. Réal.: James Cox.

TSR2



20.35
Hommage à...

6.30 Mabule
9.25 Adrenaline
9.40 Slalom géant dames
Ski alpin. Coupe du monde. 1re manche. En direct. A Sölden (Autriche).
10.45 Quel temps fait-il ?
11.30 tsrinfo
12.10 Motorshow
12.40 Slalom géant dames
Ski alpin. Coupe du monde. 2e manche. En direct. A Sölden (Autriche).
13.45 Psych
15.15 Ugly Betty
16.00 MusicOmax
Invité: Joseph Gorgoni.
17.15 Un cas pour deux
18.15 Malcolm
18.40 Vanished
19.30 Le journal
20.00 Banco Jass
20.10 Les Pique-Meurons
Double jeu.

20.35 Hommage à Bernard Haller
Emission spéciale. Prés.: Philippe Robin. 1 h 45. Depuis le Palais Mascotte, à Genève. En hommage à l'humoriste et comédien Bernard Haller, décédé le 23 avril 2009 à Genève.

23.05 Nouvo
23.20 MusicOmax
Magazine. Musique. Prés.: Judith Repond et Pierrick Destraz. 1 h 15. Invité: Joseph Gorgoni.
0.35 Nip/Tuck
1.20 Al dente
2.05 Motorshow
2.30 Santé
Douleurs du dos.
2.55 Faut pas croire
3.20 Sport dernière (passage à l'heure d'hiver)
4.00 Le journal

TF1

20.45
Ushuaïa nature

6.00 Kid Clones
6.15 Esprit fantômes
6.40 TFou
8.30 Shopping avenue matin
9.15 Téléshopping samedi
10.00 Télévitrine
10.35 Le Destin de Bruno
12.00 Attention à la marche !
Spéciale parents / enfants.
12.50 Les prénoms en musique
13.00 Journal
13.40 Reportages
Inédit. Les routiers du fleuve.
14.15 Alerte : avalanche !
Film TV. Catastrophe. EU. 2004. Réal.: Mark Roper.
16.05 Les Frères Scott
17.50 Tous ensemble
18.45 50mn Inside
20.00 Journal

20.45 Ushuaïa nature
Magazine. Nature. Prés.: Nicolas Hulot. 1 h 45. Des mondes de cristal. Nicolas Hulot s'immerge dans l'univers fascinant des abîmes et des abysses, à la rencontre des créatures qui peuplent les ténèbres océaniques.

22.30 New York unité spéciale
Série. Policière. EU. 3 épisodes. Une jeune femme est arrêtée pour avoir causé un scandale dans une pharmacie: elle voulait une pilule du lendemain après avoir été violée par un inconnu dans une ruelle.
0.55 New York police judiciaire
2.35 Le Livre magique
Film TV. Fantastique. Can. 2001. 4/4.

France 2

20.35
Le plus grand cabaret...

7.00 Télématin
9.05 Thé ou café
Inédit. Invité: Alain Robert.
9.50 Côté match week-end
10.15 Hannah Montana
10.45 Chante
11.35 Drôle de trip
12.00 Tout le monde veut prendre sa place
13.00 Journal
13.15 13h15, le samedi...
13.55 Verdict
14.50 Miss Marple
Film TV. Policier. Can. 2007. Réal.: David Grindley. 1 h 45. Inédit.
16.35 Nestor Burma
Film TV. Policier. Fra. 1991. Réal.: Gérard Marx. 1 h 25.
18.05 ADN
18.55 Mot de passe
Inédit. Invités: Sofia Aram, Bruno Madinier.
20.00 Journal

20.35 Le plus grand cabaret du monde
Divertissement. Prés.: Patrick Sébastien. 2 h 10. Invités: Muriel Robin, Lorie, Pascal Légitimus, Laurent Luyat, Michel Leeb, Marisa Berenson, Annie Grégorio, Vanessa Demouy, Charles Dumont.

22.55 On n'est pas couché
Talk-show. Prés.: Laurent Ruquier. 2 h 30. Inédit.
1.30 Panique dans l'oreillette
Invités vedettes: Mathilda May, Guy Bedos. Invités: Pascale Lévêque, Sibylle Blanc, Pascal Légitimus, Myriam Bru, Dominique, Ilhem, Victoria Bedos...
2.30 Thé ou café (passage à l'heure d'hiver)

France 3

20.35
A tort ou à raison

6.00 EuroNews
6.35 Toowam
8.30 Chouette Toowam
10.30 Votre télé et vous
11.05 Magazines régionaux
12.00 12/13
12.50 30 millions d'amis
13.30 Les grands du rire
Inédit. Etoile de légende: Brigitte Bardot.
14.35 Côté jardin
15.00 En course sur France 3
15.25 Documentaires de votre région
16.20 Magazines de votre région
16.55 C'est pas sorcier
17.25 Des chiffres et des lettres
18.00 Questions pour un champion
18.45 Nouvelle adresse
18.50 19/20
20.00 Tout le sport
20.10 Zorro

20.35 A tort ou à raison
Série. Juridique. Blg. 2009. 2 épisodes. Avec : Marianne Basler, Alexandra Vandernoot, Bernard Yerlès, Olivier Minne. Une jeune Tunisienne s'adresse au cabinet de Florence Scola. Cette cliente redoute l'expulsion de son mari.

22.20 Soir 3
22.50 Femmes pilotes de chasse : du rêve à la réalité
Documentaire. Société. Fra. 2009. Réal.: Jean-Baptiste Gallot et Stéphane Rodriguez. 1 h 50. Sur 350 pilotes de chasse en activité, elles sont 11 femmes.
0.40 Les Oubliées ★★★
1.30 Le Couronnement de Poppée (actes II et III)
Opéra.

M6

20.40
Kaamelott

6.00 M6 Music
6.30 M6 Kid
Au sommaire: «Atomic Betty». - «Le Manège enchanté». - «Barbapapa». - «Les Schtroumpfs». - «Emile et Mila».
8.00 Absolument stars
9.05 M6 boutique
Best of: stock affaires.
10.40 Cinésix
10.55 Un dîner presque parfait
14.00 66 Minutes
15.30 Maman cherche l'amour (saison 2)
17.40 Accès privé
18.50 90210 Beverly Hills : nouvelle génération
Inédit. Le bal.
19.45 Le 19.45
20.05 Bon... et à savoir
Inédit. Au sommaire: «L'univers sucré des crèmes dessert». - «Les cucurbitacées». - «Les secrets du comté».

20.40 Kaamelott
Série. Comédie. Fra. 2009. 3 épisodes. Avec : Alexandre Astier, Jacques Chambon, Philippe Meirieu, Patrick Chesnais. Manilius a été arrêté et envoyé aux geôles. De son côté, Arturus a chargé Merlin de faire le tour de la Bretagne.

23.30 Prison Break
Série. Carcérale. EU. 2 épisodes. Avec : Wentworth Miller, Dominic Purcell, William Fichtner, Sarah Wayne Callies. Le Cartel est démantelé. Michael et Lincoln pensent à l'avenir. Depuis sa cellule, Krantz tente de leur nuire. Il parvient à faire arrêter Sara pour le meurtre de Christina Scofield.
1.15 Wanted
2.10 M6 Music

F5 / ARTE

20.45
La fin de la...

6.45 Debout les zouzous
9.50 C'est notre affaire
10.30 Silence, ça pousse !
11.05 Question maison
11.55 C à vous
12.55 Les escapades de Petitrenaud
Laurent Tarridec.
13.25 Talents des cités
13.30 7 minutes pour une vie
14.00 La couleur du son
15.00 Jangal, enquête
Réunion, les fleurs du mal.
16.00 Carnets d'expédition
16.50 Empreintes
Elisabeth Badinter.
17.00 Planète bleue
17.55 Cinémas-magazine
19.00 Arte reportage
19.45 Arte info
20.00 360°, GEO
Inédit. Japon, les reines de la mer.

20.45 La fin de la Nouvelle-France
Documentaire. Fiction. Fra - Can. 2009. Réal.: Brian McKenna et Olivier Julien. 1 h 25. Inédit. Le 13 septembre 1759: aux portes de la ville de Québec, deux empires, deux armées, se font face.

22.10 Metropolis
Magazine. Culturel. 45 minutes. Au sommaire: «L'art contemporain en vedette à la FIAC, du 22 au 25 octobre 2009». - «L'exposition Xavier Veilhan au château de Versailles». - «La Biennale de Lyon».
22.55 Le dessous des cartes
23.10 Arte video night suivi de Die Nacht/La Nuit
2.00 Tracks

TV5MONDE

18.25 Le bar de l'Europe. **18.35** Aux frontières de la Chine. Khara Khoto: citadelle des sables. **19.30** Journal (TSR). **20.00** Nec plus ultra. **20.30** Journal (France 2). **21.00** A vous de juger. **23.00** TV5MONDE, le journal. **23.10** TV5MONDE, le journal Afrique.

TCM

17.00 Les supers nanas. **18.00** Tom et Jerry. Film TV. Animation. **19.20** Ce que j'aime chez toi. **19.45** Ce que j'aime chez toi. **20.10** Camp Lazlo. **20.40** Le Mépris ★★★. Film. Drame. **22.20** «Plan(s) rapproché(s)». **22.30** Mogambo ★★. Film. Aventure.

ZDF

17.45 Menschen, das Magazin. **18.00** Hallo Deutschland. **18.30** Leute heute. **19.00** Heute. **19.25** Unser Charly. **20.15** Ein starkes Team. Inédit. Film TV. **21.45** Heute-journal. **22.00** Das aktuelle sportstudio. **23.15** Telefon ★. Film. Espionnage.

RTPI

16.30 Liga dos últimos. **17.30** Atlântida. Madeira. **19.00** Grande reportagem-sic. **19.30** Africa do sul contacto. **20.00** T2 para 3 «remodelado». **20.30** Salvador. **21.00** Telejornal. **22.00** A voz do cidadão. **22.15** Um lugar para viver. **23.00** Dá-me música.

TMC

13.10 TMC infos tout en images. **13.25** New York police judiciaire. **15.50** Life. **17.40** Incroyable mais vrai, le mag'. Inédit. **18.30** TMC Reportages. Inédit. **19.30** Fan des années 90. Inédit. **20.40** Disparition. **23.40** Les maçons du coeur. **0.25** Trois voeux.

RTL 9

16.55 Dragon, l'histoire de Bruce Lee ★. Film. Biographie. **18.40** Friends. **20.35** L'Homme de la loi ★. Film. Western. **22.15** C'est ouf !. **22.30** UFC Unleashed : le show hebdo. Sport de combat. **23.20** European Poker Open. **0.15** Enquêtes très privées.

Canal Alpha

8.00, 8.30, 8.50, 9.30, 10.20 Journal régional de la semaine **8.20** Le Canal sportif, clin d'œil **9.10** Magazine Comme chez vous **9.50** Magazine d'actualité Le Mini Mag **10.00** Magazine Ma foi c'est comme ça **10.15** Le Mini Mag **10.40** Magazine d'actualité Antipasto **11.00** Boucle

EUROSPORT

7.00 Grand Prix de Malaisie. Motocyclisme. **10.00** Slalom géant dames. Ski alpin. **10.50** Tournoi WTA de Moscou. Tennis. **15.00** World Series by Renault 2009. Automobile. **22.00** Steffen Kretschmann (All)/Cisse Salif (Mal). Boxe. **5.00** Grand Prix de Malaisie.

RSI1

18.35 Strada Regina. **19.00** Il Quotidiano. **19.25** Festa mobile. **19.50** Lotto Svizzero. **20.00** Telegiornale. **20.40** Gags. **21.00** Spanglish : Quando in famiglia sono in troppi a parlare ★. Film. Comédie dramatique. **23.10** The Closer.

RSI2

18.20 Le folli notti del dottor Jerryl ★★. Film. Comédie. EU. 1963. Réal.: Jerry Lewis. 1 h 45. **20.05** Sport Club. **21.00** Superalbum. **22.45** FC Aarau/Bellinzone. Football. Championnat de Suisse Super League. 13e journée. **23.20** Sportsera. Hockey.

RAI1

17.00 TG1. **17.10** A sua immagine. **17.40** TG1. **17.45** Passaggio a Nord Ovest. **18.50** L'eredità. Variétés. **20.00** Telegiornale. **20.30** Rai TG Sport. **20.35** Affari tuoi. Speciale per due: Lotteria. **23.05** TG1. **23.10** Casomai ★. Film. Comédie dramatique.

SAT1

17.00 Niedrig und Kuhnt, Kommissare ermitteln. **18.00** Lenssen & Partner. **19.00** K 11, Kommissare im Einsatz. **20.00** Sat.1 Nachrichten. **20.15** Zathura, Ein Abenteuer im Weltraum ★. Film. Aventure. **22.20** Genial daneben, die Comedy-Arena.

TVM3

16.55 Pas si bête. **17.00** TVM3 Tubes + M3 Pulse en direct. **18.00** Cinéma week-end Rubrique. **18.10** TVM3 Hits. **18.20** Star People. **18.30** Référence R'n'B. **20.00** Les clefs de l'avenir. **22.15** DVDWOOD. **22.45** Clubbing + M3 Pulse en direct + M3 Love en direct.

CANAL+

18.15 Jour de rugby. **19.00** Salut les Terriens !(C). **20.15** Action discrète(C). **20.25** Groland Magzine(C). **20.50** Course à la mort ★. Film. Action. Inédit. **22.35** Match of Ze Day. Le meilleur de La Premier League. **23.00** Jour de foot.

SF1

18.45 Samschtig-Jass. **19.20** Ziehung des Schweizer Zahlenlottos. **19.30** Tagesschau. **19.50** Meteo. **20.00** Wort zum Sonntag. **20.10** Benissimo. **21.50** Tagesschau. **22.00** Meteo. **22.05** Sportaktuell. **23.00** Der Wolf. Das vermisste Mädchen.

SF2

17.55 SOS : Petter ohne Netz ★. Film. Drame. **19.30** Tagesschau. **20.00** Starsky & Hutch ★★. Film. Comédie policière. **21.50** Stolz und Vorurteil ★★. Film. Comédie sentimentale. **23.55** Pitch Black : Planet der Finsternis ★. Film. Science-fiction.

RAI2

5.55 Agenzia RiparaTorti. **17.10** Sereno variabile. **18.00** TG2. **18.05** Meteo. **18.10** Primeval. **19.00** X Factor. **19.30** Law & Order. **20.25** Estrazioni del Lotto. **20.30** TG2. **21.05** Cold Case, Delitti irrisolti. **22.40** Sabato Sprint. **23.15** TG2. **23.25** TG2-Dossier.

MTV

19.20 Mon incroyable anniversaire. **19.45** Room Raiders 2.0. **20.10** Punk'd. **20.40** Mon incroyable anniversaire. **21.05** Mon incroyable anniversaire. **21.30** South Park. **23.20** Les Girls de Playboy. **23.40** Les Lascars. **23.45** Shake ton Booty.

SWR

19.15 Landesschau, Kul-Tour. **19.45** Aktuell. Mit **20.15** SamstagAbend. Hotelgeschichten. **21.45** Aktuell. **21.50** Schätze des Landes. Luxus auf Römisch: die Villa Rustica in Borg. **22.20** Frank Elstner, Menschen der Woche. **23.35** Satire-Gipfel.

PLANETE

17.45 Des trains pas comme les autres. **18.45** A la recherche de la vérité. **19.35** Des nounous pour animaux. **20.40** Rendez-vous en terre inconnue. Edouard Baer chez les Dogons. **22.25** Les secrets du Parthénon. **23.50** Strip de velours.

ARD

19.57 Glücksspirale. **20.00** Tagesschau. **20.15** Hansi Hinterseer. Rund um den schönen Bodensee. **22.00** Ziehung der Lottozahlen. **22.05** Tagesthemen. **22.25** Das Wort zum Sonntag. **22.30** Der weisse Hai ★★★. Film. Suspense.

TVE I

15.50 Programa a determinar. **18.00** Noticias 24 horas Telediario internacional. **18.30** Cine de barrio. **18.40** Programa a determinar. **20.00** Días de cine. **21.00** Telediario 2a Edicion. **21.30** El tiempo. **21.35** Informe semanal. **22.30** Programa a determinar.

MEZZO

18.35 Concert des Berlin Chamber Players. Concert. Classique. **20.05** Divertimezzo. **20.30** Rigoletto. Opéra. 2 h 3. Avec : Ingvar Wixell, Luciano Pavarotti, Ferrucio Furlanetto, Edita Gruberova. **22.35** Récital Liszt. Concert. Classique.

BBC PRIME

16.10 Model Gardens. **16.30** The Weakest Link. **17.15** Holby City. **19.15** Only Fools and Horses. **20.15** Saxondale. **20.45** 2point4 Children. **21.45** The Life & Times of Vivienne Vyle. **22.45** Jam and Jerusalem. **23.45** Only Fools and Horses. Tea for Three.

RTLD

17.45 Das Supertalent, Backstage. Hinter den Kulissen der Event-Show. **18.45** RTL aktuell Weekend. **19.03** RTL aktuell Weekend, das Wetter. **19.05** Explosiv Weekend. **20.15** Das Supertalent. **22.15** Willkommen bei Mario Barth. **23.30** Upps, die Superpannenshow.

RADIOS

La Première

6.00 Journal **8.37** Miam Miam **9.10** Prise de terre **10.03** L'Agora **11.03** Le kiosque à musiques **12.30** Journal **12.40** 15 minutes **13.03** Les hommes et les femmes, mode d'emploi **14.03** De quoi j'me mêle **15.03** Comme un soleil **16.03** Aqua concert **17.03** La librairie francophone **18.00** Forum **19.03** Sport première **22.30** Journal **22.40** 15 minutes **23.03** Drôles d'histoires **0.03** La soupe **1.30** Médialogues

Espace 2

6.03 Matinales **9.03** Vingt mille lieux sur la terre **10.00** L'humeur vagabonde **12.03** Dare-dare **13.00** Journal **13.30** L'horloge de sable **15.30, 18.03** Disques en lice **19.03** Avant-scène **20.00** A l'Opéra **0.03** Les nuits d'Espace 2

TSR1

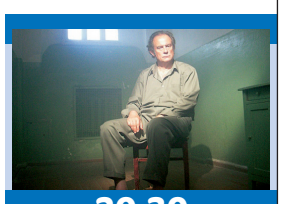
20.55
Les Experts

9.40 EuroNews
10.00 Liturgie orthodoxe russe
11.00 Vu à la télé
11.30 Himalaya, le chemin du ciel
12.25 Grand angle
12.45 Le journal
13.10 Pardonnez-moi
13.40 Private Practice
14.20 A gauche en sortant de l'ascenseur ★
Film.
15.50 Burn Notice
16.35 90210 Beverly Hills : nouvelle génération
17.25 Gossip Girl
18.05 Le flash du dimanche
18.10 Ensemble
Pro Juventute.
18.25 Sport Dimanche
19.30 Le journal du dimanche
20.00 Mise au point
Au sommaire: «Au nom du fils».

20.55 Les Experts
Série. Policière. EU. 2 épisodes. Avec : Laurence Fishburne, Marg Helgenberger, George Eads, Paul Guilfoyle. Alors que les experts enquêtent sur le meurtre d'une famille, Catherine rouvre un dossier vieux de neuf ans.

22.35 L Word
Série. Sentimentale. EU - Can. 2 épisodes. Avec : Jennifer Beals, Leisha Hailey, Mia Kirshner, Cybill Shepherd. Sous le choc lorsqu'elle rencontre le mari de Phyllis, Alice décide de rompre. De son côté, Tina découvre qu'Angus a une relation avec Hazel, la fille au pair.
0.30 Sport Dimanche
1.20 Le journal du dimanche

TSR2



20.30
L'affaire Farewell

9.20 Adrenaline
9.40 Slalom géant messieurs
Ski alpin. Coupe du monde. 1re manche. En direct.
10.45 Grand Prix de Malaisie
Motocyclisme. Championnat du monde de vitesse 2009.
12.40 Slalom géant messieurs
Ski alpin. Coupe du monde. 2e manche. En direct.
13.50 Motorshow
14.20 L'Iran, une révolution cinématographique
16.00 Hommage à Bernard Haller
17.40 Café des Sports
18.00 Grand format sport
18.25 Faut pas croire
18.55 Pardonnez-moi
19.30 Le journal
20.00 Svizra Rumantscha

20.30 L'affaire Farewell
Documentaire. Histoire. Fra. 2008. 1 et 2/2. Au début des années 80, au moment où François Mitterrand et Ronald Reagan arrivent au pouvoir, une taupe soviétique fait des révélations aux services secrets français.

22.20 Le Commissariat
Film TV. Histoire. Fra. 2008. Réal.: Michel Andrieu. 1 h 35. Avec : Jacques Bonnaffé, Sophie Quinton, Benjamin Bellecour, Philippe Dormoy. Un fonctionnaire méthodique du régime de Vichy chargé de la politique antisémite du IIIe Reich rencontre une militante qui prend cause pour les Juifs.
23.55 Vu à la télé
0.20 Mise au point

TF1

20.45
Pirates des Caraïbes

6.05 Esprit fantômes
6.30 TFou
10.20 Auto Moto
11.00 Téléfoot
Inédit. Le meilleur du football mondial.
12.05 Attention à la marche !
Inédit. Spéciale people.
12.55 Les prénoms en musique
13.00 Journal
13.25 Walker, Texas Ranger
14.15 Terminator : les chroniques de Sarah Connor
Inédit. Voyage dans le temps.
15.10 Monk
16.00 New York unité spéciale
16.55 Les Experts : Manhattan
17.50 Combien ça coûte ?, l'hebdo
18.45 Sept à huit
20.00 Journal

20.45 Pirates des Caraïbes...★★
Film. Aventure. ...le secret du coffre maudit. EU. 2006. Réal.: Gore Verbinski. 2 h 40. Inédit. Avec : Johnny Depp, Orlando Bloom, Keira Knightley, Tom Hollander.

23.25 Les Experts
Série. Policière. EU. 2 épisodes. Grissom, Sara et Nick enquêtent sur un violent incendie qui a causé la mort d'un homme et grièvement brûlé une femme.
1.10 Vice Squad
2.05 Le club de l'économie
2.45 Le blog politique
3.05 Reportages
3.40 Histoires naturelles
4.30 Musique

France 2

20.35
Vipère au poing

9.30 Orthodoxie
10.00 Présence protestante
Inédit. Culte célébré au Mazet-Saint-Voy (Haute-Loire).
10.30 Le jour du Seigneur
11.00 Messe
Inédit. En l'église Saint-Pierre à Waremme, en Belgique.
11.50 C'est aussi de l'info
12.05 Tout le monde veut prendre sa place
13.00 Journal
13.20 13h15, le dimanche...
14.15 Vivement dimanche
Inédit. Invité: Franck Dubosc.
16.30 Grandeurs nature
17.30 Stade 2
18.50 Vivement dimanche prochain
20.00 Journal

20.35 Vipère au poing★
Film. Drame. Fra - GB. 2004. Réal.: Philippe de Broca. 1 h 40. Avec : Catherine Frot, Jacques Villeret, Jules Sitruk, William Touil. Jean et Ferdinand sont élevés par leur grand-mère, tandis que leurs parents séjournent à l'étranger.

22.15 Stade 2 dernière
22.20 Faites entrer l'accusé
Magazine. Société. Prés.: Christophe Hondelatte. 1 h 30. Roland Moog: meurtre au cinéma. Carole Prin a été asassinée en 1995 alors qu'elle était sur le point d'accoucher. Son compagnon l'a abattue d'une balle dans la nuque.
23.50 Journal de la nuit
0.05 Histoires courtes

France 3

20.35
Inspecteur Barnaby

6.00 EuroNews
6.35 Toowam
8.55 Bunny Tonic
10.55 C'est pas sorcier
Inédit. Hérisson: une vie qui ne manque pas de piquant.
11.35 La vie d'ici
12.00 12/13
12.50 30 millions d'amis
13.30 Faits divers, le mag
14.25 Côté maison
15.00 En course sur France 3
15.20 Inspecteur Lewis
Film TV. Policier. GB. 2007. Réal.: Bill Anderson. 1 h 35. 1/4.
16.55 Chabada
Inédit. Invités: Serge Lama, Maurane, Corneille.
17.55 Questions pour un super champion
18.50 19/20 national
20.10 Zorro

20.35 Inspecteur Barnaby
Film TV. Policier. GB. 2009. Réal.: Richard Holthouse. 1 h 33. Inédit. La somnambule. Avec : John Nettles, Jason Hughes, Jane Wymark, Barry Jackson. Persuadée qu'un intrus s'est introduit chez elle, Connie Bishop alerte la police.

22.15 Soir 3
22.50 Adopte-moi
Documentaire. Société. Fra. 2008. Réal.: Gilles de Maistre. 3 et 4/4. Inédit. Au Burkina Faso, Karine et Eric retrouvent Henri - très impressionné - à l'orphelinat de Ciai. La première rencontre s'avère difficile.
0.40 Le Veuf ★
Film.
2.10 Soir 3
2.35 Vie privée, vie publique, l'hebdo

M6

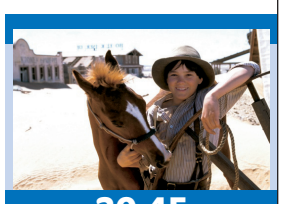
20.40
Zone interdite

7.00 M6 boutique
7.30 Absolument stars
9.30 M6 Kid
11.55 Turbo
Inédit. Spéciale salon de Tokyo.
13.15 Sport 6
13.25 Accès privé
14.40 Nouveau look pour une nouvelle vie
15.30 Coupable, non coupable
17.20 66 Minutes
18.40 D&CO
19.45 Le 19.45
20.00 E=M6
Inédit. Petits espaces: gagnez des mètres carrés! Au sommaire: «Effets d'optique et déco: la science a son mot à dire!». - «Le mobilier escamotable, c'est génial!». - «La maison qui grandit!». - «Tous les nouveaux trucs pour gagner des mètres carrés».
20.30 Sport 6

20.40 Zone interdite
Magazine. Société. Prés.: Mélissa Theuriau. 2 h 5. Nouveaux produits, nouvelles habitudes: révélations sur nos assiettes. Très prisées, de nombreuses enseignes de restauration rapide ne respectent pas toujours les normes d'hygiène.

22.45 Enquête exclusive
Magazine. Information. Prés.: Bernard de La Villardière. 1 h 30. Brigade des moeurs: jeunes filles en danger. Depuis la loi Sarkozy de 1993, la prostitution a beau être moins visible, elle n'en continue pourtant pas moins de se développer.
0.15 100% Foot
1.30 Météo
1.35 M6 Music/ Les nuits de M6

F5 / ARTE



20.45
Crinière au vent...

7.25 Silence, ça pousse !
7.55 Empreintes
8.55 La grande librairie
9.55 Fourchette et sac à dos
Destination Cameroun.
10.55 Echappées belles
12.00 Les escapades de Petitrenaud
12.35 Médias, le magazine
13.40 Superscience
14.35 Au coeur des tribus
15.30 Marcel Cerdan, une légende française
16.40 Les lourds dossiers du light
17.40 C politique
19.00 Lang Lang interprète Beethoven
Concert.
19.45 Arte info
20.00 Karambolage
20.15 Architectures

20.45 Crinière au vent, une âme indomptable★
Film. Aventure. EU. 1999. Réal.: Sergei Bodrov. 1 h 20. Avec : Chase Moore, Maria Geelbooi, Jan Decleir, Arie Verveen. 1914. Un garçon d'écurie, prend en charge un poulain séparé de sa mère.

22.05 La quête du cheval idéal
Documentaire. Animaux. All. 2009. Réal.: Wolfgang Bergmann. 1 h 35. Inédit. Lors des Jeux olympiques de Pékin, en 2008, près d'un cheval sur deux engagés dans les compétitions provenait d'une écurie allemande.
23.40 Un dialogue triangulaire
1.30 Barbe Bleue
Film TV.

TV5MONDE

17.00 Kiosque. **18.00** Flash. **18.10** Internationales. **19.00** Acoustic. **19.30** Journal (TSR). **20.00** Lumière et caméra. **20.30** Journal (France 2). **21.00** On n'est pas couché. **23.40** TV5MONDE, le journal. **23.50** TV5MONDE, le journal Afrique.

TCM

17.00 Les supers nanas. **17.35** Les supers nanas Zeta. **18.00** Scooby-Doo. Film TV. Animation. EU. 1972. 1 et 11/16. **19.20** Ce que j'aime chez toi. **20.10** Camp Lazlo. **20.40** Autant en emporte le vent ★★★. Film. Drame. EU. 1939. Réal.: Victor Fleming. 3 h 30.

ZDF

19.10 Berlin direkt. **19.30** Der geheime Azteken-Code. **20.15** Rosamunde Pilcher : Wiedersehen in Rose Abbey. Film TV. Sentimental. Inédit. **21.45** Heute-journal. **22.00** Protectors, Auf Leben und Tod. Film TV. Policier. Inédit. **23.50** Heute.

RTPI

13.30 Contra Informação. **14.00** Jornal da tarde. **15.00** Só visto !. **16.00** Programa a designar. **18.00** Da terra ao mar. **18.30** A Alma e a gente. **19.00** Europa contacto. **19.30** Os reis da selva. **21.00** Telejornal. **22.00** As escolhas de Marcelo Rebelo de Sousa.

TMC

16.25 S.O.S. vol 534 ★. Film TV. Catastrophe. **17.55** Une femme d'honneur. Film TV. Policier. **19.40** Les maçons du coeur. Inédit. **20.40** Life. Inédit. **22.15** Les bidasses s'en vont en guerre ☆. Film. Comédie. **23.50** Incroyable mais vrai, le mag'.

RTL 9

17.10 Malice ★. Film. Thriller. **19.05** Friends. **19.30** Antoine Saout, l'as de Vegas. **19.35** WWE Superstars. **20.35** Rio Lobo ★★. Film. Western. **22.40** World Series of Poker 2009. **23.40** Los Angeles 2013 ★★. Film. Science-fiction. **1.25** Fantasmes.

Canal Alpha

8.00, 8.50, 9.30, 10.20 Journal régional de la semaine **8.20** Magazine Le Canal sportif et clin d'œil **910** Magazine Comme chez vous **9.50** Magazine d'actualité Le Mini Mag **10.00** Magazine Ma foi c'est comme ça **10.40** Magazine d'actualité Antipasto **11.00** Boucle

EUROSPORT

6.15 Grand Prix de Malaisie. Motocyclisme. **9.35** Slalom géant messieurs. Ski alpin. **11.00** Tournoi WTA de Moscou. Tennis. **14.00** World Series by Renault 2009. Automobile. **15.30** Championnat du monde 2009. Superbike. **16.30** Montpellier/Ivry. Handball.

RSI1

18.10 Il giardino di Albert. **19.00** Il Quotidiano. **19.15** Controluce. **20.00** Telegiornale. **20.30** Insieme. Pro Juventute. **20.35** Meteo. **20.40** Gags. **21.05** Storie. **23.00** Telegiornale notte. **23.10** Meteo notte. **23.20** Menzogne e ricatto. Film TV. Drame.

RSI2

18.40 Slalom géant messieurs. Ski alpin. Coupe du monde. 2e manche. A Sölden (Autriche). **19.30** La domenica sportiva. **20.15** Kyle XY. Materia grigia. **21.05** Dr House. **22.35** ReGenesis. Il selvaggio e l'innocente. **23.30** La domenica sportiva.

RAI1

14.00 Domenica in. **15.30** Domenica in. 7 giorni. **18.50** L'eredità. Variétés. **20.00** Telegiornale. **20.35** Rai TG Sport. **20.40** Affari tuoi. **21.30** Le segretarie del sesto. Film TV. Drame. Ita. Réal.: Angelo Longoni. 1 h 55. 1/2. **23.25** TG1. **23.30** Speciale TG1.

SAT1

17.00 Zathura, Ein Abenteuer im Weltraum ★. Film. Aventure. **19.00** Nur die Liebe zählt. **20.00** Sat.1 Nachrichten. **20.15** Navy CIS. **21.15** Criminal Minds. **22.15** STARS & stories («Super Single» en Suisse). **22.45** Planetopia. **23.35** Navy CIS.

TVM3

15.05 TVM3 Tubes. **15.30** Playlist. **16.00** TVM3 Music + M3 Pulse en direct. **17.00** TVM3 Hits. **18.55** Pas si bête. **19.00** Colbie Caillat dans Studio TVM3. **19.45** Cinéma week-end Rubrique. **20.00** Les clefs de l'avenir. **22.00** TVM3 Hits + M3 Love en direct.

CANAL+

17.25 Cold Case. **18.10** Zapping(C). **18.25** Pop com(C). **19.25** Canal Football Club(C). **20.55** Le grand match(C). **21.00** Marseille/Paris-SG. Football. Championnat de France Ligue 1. 10e journée. En direct. **23.00** L'équipe du dimanche.

SF1

18.00 Tagesschau. **18.15** Tapetenwechsel. **18.50** g & g weekend. **19.20** Mitenand. Pro Juventute. **19.30** Tagesschau. **19.55** Meteo. **20.05** Die grössten Schweizer Hits. Liebesgeschichten. **22.20** Giacobbo/Müller. **23.05** Tagesschau.

SF2

16.50 Geheimnisvolle Welt. **17.30** MotorShow tcs. **18.00** Tagesschau. **18.05** Meteo. **18.15** Sportpanorama. **19.30** Tagesschau. **20.00** James Bond 007 : Casino Royale ★★★. Film. Espionnage. **22.30** Cash-TV. **23.00** Dexter. **23.55** MotorShow tcs.

RAI2

17.05 Stadio Sprint. **18.00** TG2. **18.03** Meteo. **18.05** 90° minuto. Tous les résultats du championnat italien. **19.00** Numero Uno. **19.25** E-Ring. Prima missione. **20.30** TG2. **21.00** NCIS. La resa dei conti. **21.50** Harper's Island. **22.35** La Domenica Sportiva.

MTV

19.20 Mon incroyable anniversaire. **19.45** Room Raiders 2.0. **20.10** Punk'd. **20.40** Ma life. Mes parents me foutent la honte. **21.30** MTV Live. Concert. Pop/Rock. **22.00** Diary of. **22.25** South Park. **22.55** South Park. **23.20** Les Girls de Playboy. **23.45** Love Link.

SWR

19.15 Die Fallers. Herzenssachen. **19.45** Aktuell. Mit **20.00** Tagesschau. **20.15** SonntagsTour. In der Südeifel. **21.15** Spass aus Mainz. Das Wort. **21.45** Sport im Dritten. Mit Nachrichten. **22.45** Grossstadtrevier. Zartbitter. **23.35** Wortwechsel.

PLANETE

16.05 Des nounous pour animaux. **16.40** Les spectres de la Grande Armée. **17.35** La bataille d'Azincourt. **18.35** Planète 2049. **19.10** Faites entrer l'accusé. **20.40** Les ailes de la guerre. **22.20** Profession : femme de ménage.

ARD

19.20 Weltspiegel. **20.00** Tagesschau. **20.15** Tatort. Film TV. Policier. **21.45** Anne Will. **22.45** Tagesthemen. Mit **23.05** Ttt, titel thesen temperamente. **23.35** Robert Altman's Last Radio Show ★★. Film. Comédie dramatique.

TVE I

18.00 Noticias 24 horas Telediario internacional. **18.30** Tres14. **19.00** Redes 2.0. **19.30** Ciudades para el siglo XXI. **20.00** Cronicas. **21.00** Telediario 2a Edicion. **21.45** El tiempo. **21.50** Cuéntame cómo pasó. **23.20** 50 años de... **23.50** Repor.

MEZZO

17.00 Madame Butterfly. Opéra. **19.20** The Dark Side of the Moon. Portrait de Giacomo Puccini. **20.20** Divertimezzo. **20.30** La Bayadère. Ballet. **22.40** Svetlana Zakharova, tsarine de la danse. Documentaire. Art. **23.10** Divertimezzo.

BBC PRIME

16.10 The Weakest Link. **17.00** Casualty. **18.40** Ancient Rome, the Rise & Fall of an Empire. **20.20** The Inspector Lynley Mysteries. **21.05** The Alan Clark Diaries. **21.35** Spine Chillers. **22.05** Doctor Who. **22.50** Doctor Who Confidential.

RTLD

19.03 RTL aktuell Weekend, das Wetter. **19.05** Schwiegertochter gesucht. **20.15** ...und dann kam Polly ★. Film. Comédie sentimentale. **21.55** Spiegel TV Magazin. **22.40** Migranten auf Streife, Deutschlands neue Polizei. **23.10** Recht & Ordnung.

RADIOS

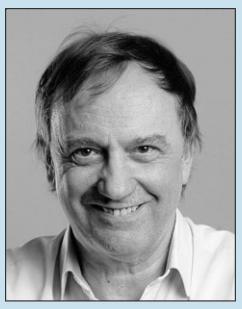
La Première

6.03 Journal **9.06** De quoi j'me mêle **10.06** Synopsis **11.03** La soupe **12.30** Journal **13.03** Comme un soleil **14.03** Airs de rien **15.03** Impatience **16.03** L'histoire de Jack Rose **17.03** Presque rien sur presque tout **18.00** Forum **19.03** Histoire vivante **20.03** Hautes fréquences **21.03** Le meilleur des mondes **22.03** Miam Miam **22.30** Journal **22.40** Haute définition **23.03** Intérieurs **0.03** Aqua concert **1.03** Devine qui vient dîner

Espace 2

6.03 Initiales **9.06** Messe **10.03** Culte **11.03** Le meilleur des mondes **12.03** Midi dièse **13.00** Journal **13.30** Comme il vous plaira **16.00** L'écoute des mondes **17.03** L'heure musicale **19.03** Chant libre **20.00** Sonar **22.00** Musique aujourd'hui **0.03** Les nuits d'Espace 2

AIR DU TEMPS
FRANCIS CHOFFAT



Une raclette à discrétion pour les gogos

En séjour d'une semaine dans un centre thermal dont nous tairons le nom, nous avons été invités à une soirée gratuite, offerte dans le cadre du forfait Fitness+Wellness (en français dans le texte). La salle est pleine. Un employé s'apprête à chauffer le gril contenant des demi-meules de raccard. Comme l'employé est seul à se brûler les doigts, de pauvres serveuses font les navettes en courant de table en table, livrant les assiettes garnies de deux minuscules pommes de terre. Les clients salivent. Un buffet de salades trône dans l'arrière-salle pour faire patienter ce beau monde.

Un musicien interprète quelques morceaux sur son clavier électronique dans une ambiance bon enfant. Le hic, c'est que la portion de fromage fondu descend dans le gosier plus rapidement que la livraison. Faites le calcul: deux sommelières pour 80 personnes et un seul racleur...

La carte d'invitation précisait «Soirée raclette à gogo», donc «à discrétion». En moyenne, chaque convive a englouti deux portions de fromage. Les pauvres touristes venus en Valais pour déguster la fameuse raclette suisse vantée dans les prospectus n'auront en mémoire et dans l'estomac qu'une salade de carottes râpées et deux patates. Râpée aussi la soirée quand le musicien a entonné: «Bonsoir Mesdames, bonsoir Messieurs, c'est l'heure d'aller rêver.» Minuit était arrivé plus vite que le service. Le four à raclette était déjà débranché avec les restes d'une meule attendant la prochaine soirée dédiée aux gogos...

MÉTÉO

Samedi 24 octobre 2009
Saint Salomé

Ils sont nés à cette date:
Gilbert Bécaud, chanteur
Wayne Rooney, footballeur

Lever: **8 h 03**
Coucher: **18 h 29**

Lever: **14 h 17**
Coucher: **22 h 54**
Premeir quartier: **26.10**

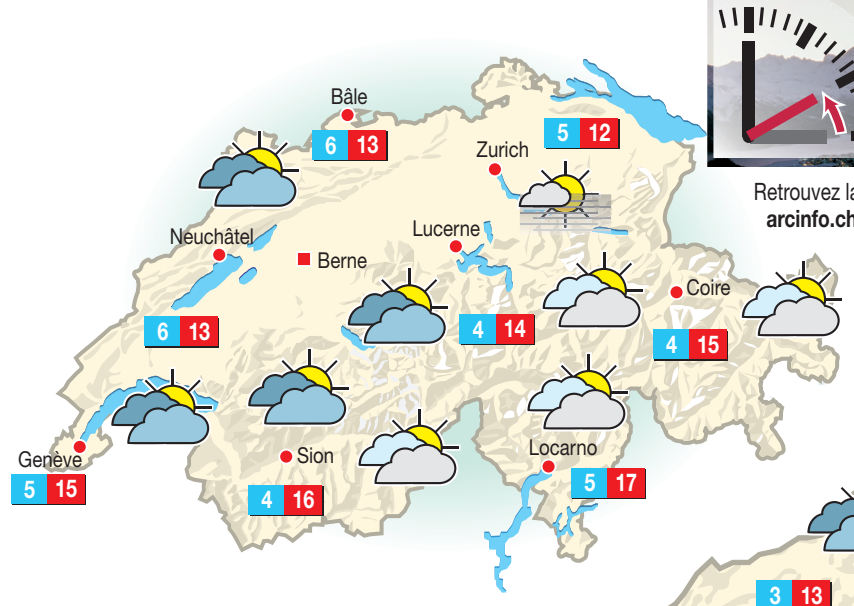
Retour à l'heure d'hiver

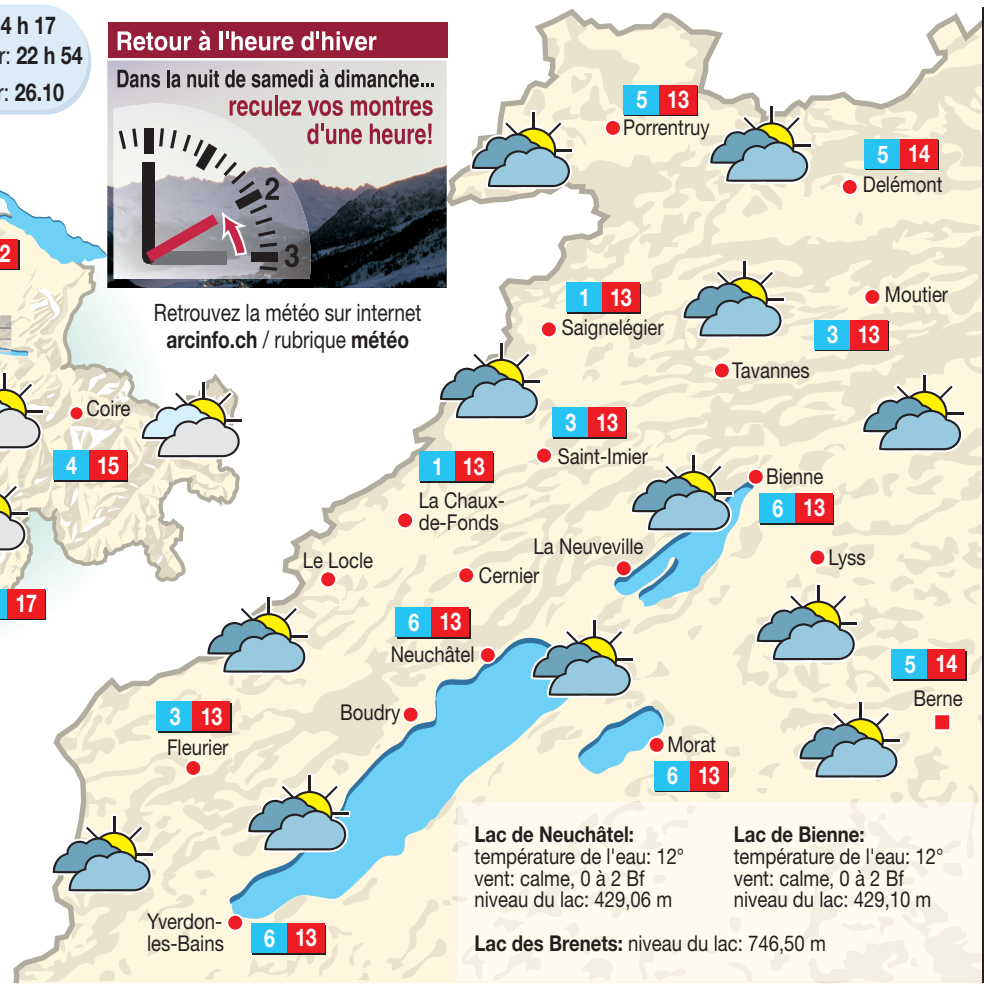
Retrouvez la météo sur internet **arcinfo.ch** / rubrique **météo**

Le bal des p'tits gris, une douce ambiance

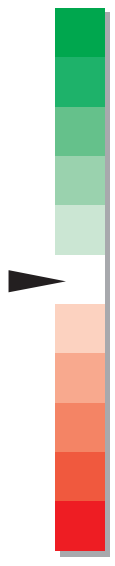
par Jean-François Rumley

Situation générale. Une dépression toute neuve accourt sur le continent mais elle fait de son mieux pour ménager vos nerfs. Le front chaud qui gagne le Jura est un distributeur automatique de degrés tout en vous préservant des gouttes jusqu'au soir.
Le front froid veut se montrer moins aimable avec des pluies demain.
Prévisions pour la journée. Le roman commence bien avec du bleu s'il n'y a pas de stratus. Les chapitres suivants sont de longues litanies de grisaille, des nuages d'altitude denses. Regagnez vos pénates et boudez la fin, elle n'est pas à l'eau de rose mais à l'eau tout court. Le mercure vous évite des frissons avec 13 degrés.
Les prochains jours. Tristounet demain puis ensoleillé et doux.





Qualité de l'air



Tous les petits degrés présents compensent bien la trop grande discrétion des braves rayons d'Apollon.

	Aujourd'hui	Demain	Lundi	Mardi	Mercredi
En montagne (1000 m)	13 / 1	13 / 9	13 / 5	15 / 2	16 / 4
En plaine (500 m)	13 / 6	14 / 12	13 / 10	13 / 7	13 / 7

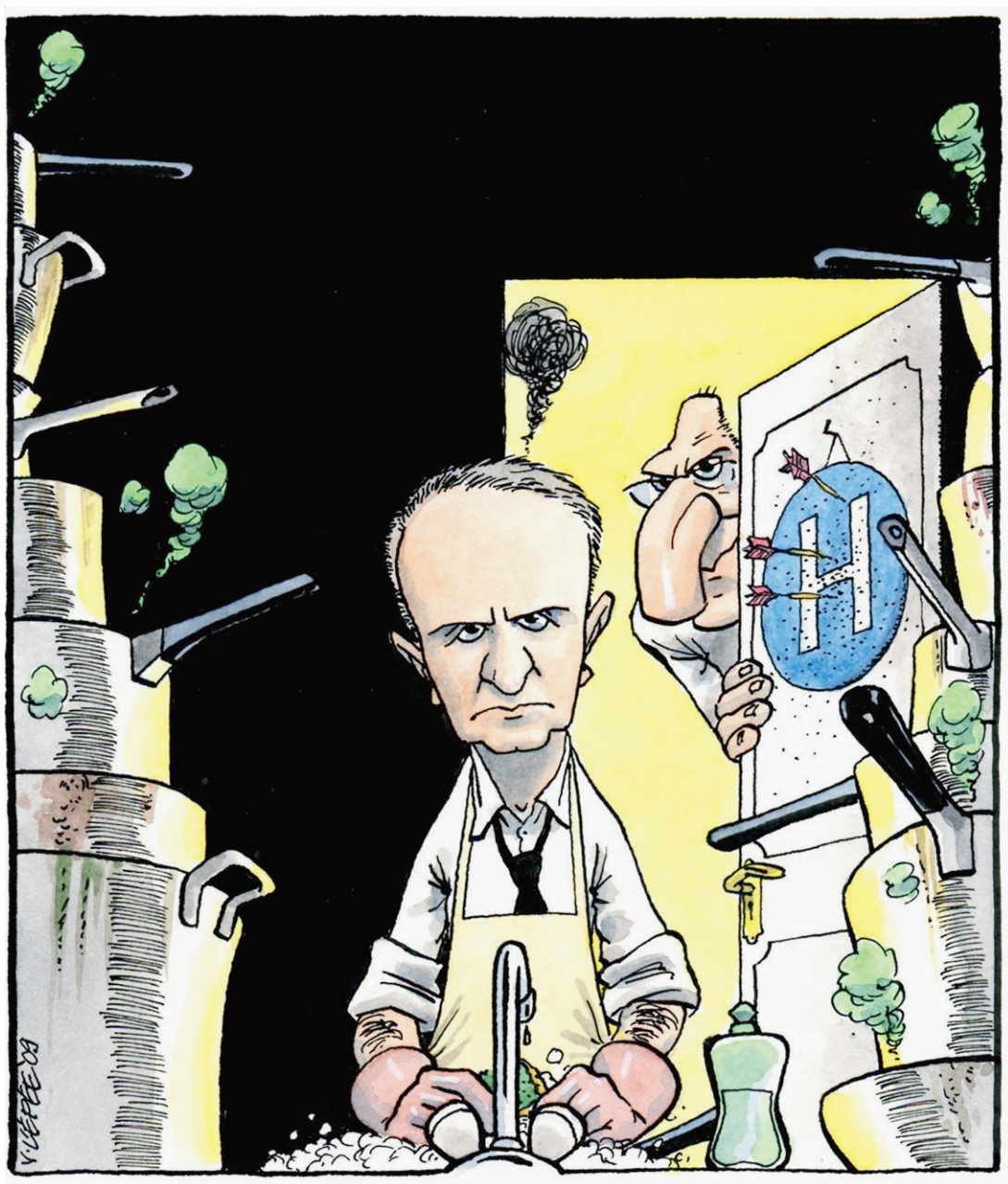
HIER À 14 HEURES

En Suisse			Sion	très nuageux	10°	Madrid	beau	18°
Bâle	pluie	11°	Zurich	pluie	9°	Moscou	très nuageux	9°
Berne	pluie	10°	**En Europe**			Nice	beau	19°
Genève	très nuageux	12°	Berlin	très nuageux	8°	Paris	très nuageux	14°
Locarno	nuageux	16°	Lisbonne	beau	20°	Rome	très nuageux	18°
Nyon	très nuageux	12°	Londres	très nuageux	15°	Vienne	très nuageux	13°

Dans le monde			New Delhi	beau	28°	Atlanta	très nuageux	17°
Alger	peu nuageux	23°	Hongkong	beau	28°	Chicago	pluie	10°
Le Caire	beau	26°	Sydney	très nuageux	19°	Miami	beau	25°
Las Palmas	beau	26°	Pékin	beau	14°	Montréal	très nuageux	0°
Nairobi	très nuageux	23°	Tel Aviv	beau	27°	New York	très nuageux	13°
Tunis	beau	22°	Tokyo	très nuageux	17°	Toronto	pluie	3°

LE COUP DE GRIFFE DE VINCENT L'ÉPÉE

L'héritage Couchepin



HOMONYME

Dur de s'appeler Harry Potter

Pas facile de s'appeler pour de vrai Harry Potter! Dans une interview au quotidien anglais «Daily Mail», relayée par le site Première.fr, le jeune Potter et sa mère racontent qu'ils ont été objets d'attaques depuis son enfance. «Les gens ont toujours pensé qu'il a été appelé comme ça après la nomination du prince Harry. C'était d'ailleurs son surnom quand il était petit et à l'époque, il n'y avait pas de chose comme Harry Potter et je n'avais pas idée que ce nom deviendrait aussi connu», a affirmé la mère du héros anonyme.

Mais dès la sortie du premier volet de la saga, les choses ont commencé à se gâter pour le fils, qui raconte ses misères quotidiennes de la part de la police, des compagnies de téléphone, des bus qui refusent de lui délivrer des cartes, des vendeurs de billets de football qui refusent de l'enregistrer ou même de sa propre copine, qui a demandé à voir son passeport, lors de leur première rencontre!

«J'ai entendu tous les jeux de mots possibles sur ma baguette», ajoute l'employé de banque, qui même dans son travail est obligé de prendre des précautions pour ne pas distraire, à ses dépens, les clients: «Commencer une conversation en mentionnant mon nom n'est jamais un bon début, cela distrait trop les gens» raconte-t-il, ajoutant qu'il doit ainsi être le seul banquier à se présenter uniquement par son prénom. /réd

DANIEL RADCLIFFE *S'appeler Harry Potter, c'est lourd à porter.* (ARCHIVES DAVID MARCHON)

PUBLICITÉ

VOUS APPRÉCIEZ VINCENT L'ÉPÉE CHAQUE SAMEDI DANS L'EXPRESS?
RETROUVEZ-LE EN CONCENTRÉ EN SOUSCRIVANT DÈS MAINTENANT LE LIVRE «À LA POINTE DE L'ÉPÉE
AU PRIX ABONNÉ DE FR. 24.90* (NON ABONNÉ: FR. 29.90)*
*Frais de port inclus
Souscription sur le site internet: **www.arcinfo.ch/lepee**

Vous cherchez un emploi?
L'Express du samedi + Les rendez-vous de emploi 1 an pour Fr. 95.–
L'EXPRESS arc PRESSE
http://abonnement.arcinfo.ch

LES RENDEZ-VOUS DE L'EMPLOI

> 44 OFFRES

UNE NOUVELLE LANGUE = UN NOUVEAU JOB
INTERLANGUES
www.interlangues.org
Nous vous conseillons sans engagement
Neuchâtel Grand-Rue 1a 032 724 07 77
La Chaux-de-Fonds Av. Léopold-Robert 76 032 968 72 68
028-625230/DUO

L'EXPRESS
FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL, FONDÉ LE 2 OCTOBRE 1738
Samedi 24 octobre 2009
Supplément du journal L'Express - Paraît chaque samedi, ne peut pas être vendu séparément
www.pilote.ch

Carrière *Organisé par le BPW Club Neuchâtel, le concours «Rêve d'avenir» permettra à des femmes diplômées et ambitieuses, de réaliser une formation et un stage, visant à «booster» leur carrière. Dix postulations ont été retenues. Tour d'horizon sur le deuxième volet des candidates en lice.*

Deuxième volée de candidates

LAURE-ANNE PESSINA

Ana

«Je souhaite me réorienter professionnellement, car travailler dans mon domaine en Suisse, m' est impossible.»

Ana Dominguez Barrot, 39 ans, est arrivée en Suisse il y a trois ans. Malgré un master de psychopédagogue et des formations postgrade (Argentine), les exigences linguistiques liées à la profession la pénalisent pour trouver un emploi en Suisse. Ayant toujours été très active dans le domaine du travail depuis ses 15 ans, elle souhaite à présent perfectionner son français et trouver un stage en ressources humaines ou dans le domaine socio-éducatif.

Alsu

«Les portes du marché de l'emploi ne s'ouvrent pas facilement pour une femme qui a vécu à l'étranger.

Alsu Balmer, d'origine russe, possède une formation d'économiste, doublée d'un diplôme d'ingénieur-mathématicien. A 41 ans, elle ne trouve pas d'emploi adapté à ses compétences. Soit elle est trop qualifiée, soit elle ne dispose pas de l'expérience nécessaire pour certains postes. Son rêve professionnel:obtenir le certificat suisse de comptable (SEC), ainsi que le brevet fédéral de spécialiste en finance et comptabilité.

Saida

«J'ai ressenti un blocage lorsqu'il fallait suivre un projet dans sa globalité, et non seulement sur sa partie technique.»

Ingénieure en hydraulique, Saida Lafrikh, 37 ans, est d'origine marocaine. Spécialisée dans l'exploitation des barrages, les réseaux d'eau potable et d'évacuation, ainsi que les études routières, elle souhaite élargir son champ de compétences, afin d'accéder à des poste à responsabilités. Son but: apprendre l'allemand de manière intensive et suivre une formation de haut niveau en gestion.

Jenny

«J'ai cru, de manière un peu naïve, qu'avec un master en droit toutes les portes allaient s'ouvrir.»

A 28 ans, Jenny Nogueira, master de droit en poche, cherche un poste dans un environnement international (Hautes instances internationales, fondations, ONG). Seulement son diplôme ne suffit pas et la jeune femme, d'origine espagnole, bute sur les exigences linguistiques. Son ambition: effectuer un stage de neuf mois dans un pays anglophone et obtenir le Cambridge Certificate Advanced.

Rachel

«Mon rêve: devenir cette thérapeute qui permet à l'autre de prendre possession de lui-même»

Rachel Bouille Baborowski, 38 ans, est psychologue et Dr. en Biologie. Afin d'utiliser pleinement toutes ses connaissances, elle souhaite se spécialiser dans la psychologie systémique. Un stage dans un service médico-psychologique pour enfants et adolescents lui ouvrirait les portes de la formation continue qu'elle souhaite suivre: le certificat en méthodes d'intervention et de thérapie d'orientation systémique.

Le BPW en bref

Fondé le 20 janvier 2005 et actuellement composé de plus de 120 membres, le BPW Club Neuchâtel regroupe des femmes actives dans tous les domaines. Il a pour objectif principal de développer un réseau fort de soutien entre femmes cadres de la région neuchâteloise, afin que celles-ci exploitent leur potentiel et obtiennent des positions cadres dans les domaines les plus variés de l'économie. Il est présidé par Virginie Carniel, directrice de Nolaris SA, la société du CSEM spécialisée dans lesprojets solaires.

Entreprise active dans le milieu horloger haut de gamme recherche un collaborateur

Technico-commercial (H/F)

Expérience requise dans cette activité

Tâches principales:
Prospection de nouveaux clients
Suivi de la clientèle existante

Nous demandons:
Connaissances indispensables des composants de mouvements et de l'habillement
Familiarisé avec la sous-traitance horlogère
Maîtrise des outils informatiques Word et Excel
Excellente présentation
Motivation, entregent

Nous offrons:
Excellentes conditions de travail
Salaire intéressant

Les postulations accompagnées des documents usuels sont à envoyer à l'adresse ci-dessous (les dossiers ne correspondant pas au profil ne seront pas traités):

Pro Plating SA
Bd des Eplatures 46E
2300 La Chaux-de-Fonds
132-226109/DUO

Petite entreprise de VPC situé à Couvet, cherche personne stable, de confiance, responsable et consciencieuse en qualité

d'employé(e) de commerce à 80%

Profil demandé:
– Vous êtes de langue maternelle suisse-allemande ou maîtrisez parfaitement l'allemand
– Vous possédez quelques notions d'anglais
– Vous êtes à l'aise en informatique
– Vous avez un esprit souple et de l'entregent

Date d'entrée: 1er décembre ou à convenir

Faire offre sous chiffres: Q 028-640723, à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1
028-640723

Bureau d'architecture souhaite s'adjoindre les compétences d'un

Jeune architecte EPF/ETH

Votre travail:
– Élaboration de projets d'architecture.
– Plans d'exécution et de détail.
– Relevés - plannings - établissement soumissions.
– Adjudications - chantiers.

Votre profil:
– Idéalement la trentaine - créatif et ambitieux.
– Disposé à prendre des responsabilités et à s'impliquer.

espace blanc sa
Marlyse Oppliquer, case postale 127,
2525 Le Landeron
marlyse@espace-blanc.ch
028-640734

017-909090
NEW WORK human resources

Mandatés par une entreprise du littoral neuchâtelois, nous sommes à la recherche, pour un poste fixe, d'un :

DEPANNEUR

Au bénéfice d'un CFC de monteur-électricien et d'un permis de conduire, vous démontrerez votre professionnalisme et votre motivation en apportant un travail de qualité.

Vous vous occuperez de petites installations, du dépannage des installations pour le courant fort et faible ainsi que du SAV.

Ce poste fixe où vous collaborerez avec une équipe dynamique a suscité votre intérêt ? Nous vous invitons à prendre contact ou à envoyer votre dossier complet au plus vite auprès de M. Raphaël Vessaz.

Toutes nos offres d'emploi sur notre site Internet : www.newwork-hr.ch

Rue St-Honoré 10 **Tél. 032 723 20 80**
2001 Neuchâtel **Fax 032 723 20 81**

E-mail **raphael.vessaz@newwork-hr.ch**
Internet **www.newwork-hr.ch**

MUNICIPALITE DE LA NEUVEVILLE
MISE AU CONCOURS

La Municipalité de La Neuveville recherche pour son service technique un

RESPONSABLE DU TELERESEAU REGIONAL

Degré d'occupation : 100 %.

Mission : assurer la maintenance du téléréseau régional et local, ainsi que participer aux activités du service électrique comprenant un service de piquet

Exigences :
- CFC de radio-électricien (éventuellement CFC de monteur-électricien)
- expérience et/ou formation dans le domaine du téléréseau et de la distribution Internet
- grande motivation
- très bon sens de l'organisation, esprit d'initiative et d'entreprise,
- facilité de contact avec les clients,
- la connaissance de l'allemand parlé serait un atout, de même qu'une expérience administrative et informatique
- âge minimal de 25 ans

Entrée en fonction : immédiate ou date à convenir.

Notre charmante localité, idéalement située au bord du lac de Bienne, offre :
- un salaire basé sur l'échelle des traitements du personnel communal
- d'excellentes conditions de travail, avec la semaine à 40 heures
- une activité professionnelle variée et intéressante dans un secteur en pleine mutation
- l'intégration au sein d'une équipe sympathique et dynamique

Renseignements : vous pouvez obtenir des renseignements sur ce poste auprès de M. Jean-Pierre Verdon, conseiller municipal, 032/751 37 15 ou 079/640 22 88.

Les offres de service avec curriculum vitae et copies de certificats seront adressées à Conseil municipal, Ressources humaines, Place du Marché 3, 2520 La Neuveville, jusqu'au 9 novembre 2009.

La Neuveville, octobre 2009 Le Conseil municipal

006-621594

cifom
centre interrégional de formation des montagnes neuchâteloises
la chaux-de-fonds www.cifom.ch

suite à la démission du titulaire, mise au concours d'un poste de

sous-directeur / sous-directrice à l'école technique du Locle

profil du poste
au sein de l'équipe de direction, la personne assure la coordination et le suivi de l'enseignement, ce qui consiste principalement à :
- élaborer les plans d'étude relatifs aux différents secteurs de l'enseignement de l'école et adapter les programmes, les méthodes et les moyens didactiques
- planifier et organiser les opérations découlant des admissions et des promotions
- établir les horaires de cours et le plan d'occupation des locaux
- participer à la définition et à la réalisation des objectifs de l'école

des missions particulières peuvent lui être confiées par le directeur

compétences requises
- intérêt marqué en matière de pédagogie et de formation professionnelle, une expérience serait un atout
- sens des responsabilités et des relations humaines, esprit d'initiative et autonomie
- à l'aise dans le travail en équipe
- une bonne connaissance de l'allemand est la bienvenue

titres requis
- diplôme universitaire, EPF ou HES, licence universitaire ou titre jugé équivalent
- éventuellement un titre pédagogique

entrée en fonction
de suite ou à convenir

obligations et traitement
légaux

renseignements
auprès de la direction de l'école technique, tél. 032 930 32 32

offre de service
à envoyer jusqu'au 10 novembre 2009 à la direction générale du CIFOM, rue de la Serre 62, 2301 La Chaux-de-Fonds, en joignant un curriculum vitae et une copie des diplômes obtenus et des certificats de travail

informer simultanément de la candidature le Service de la formation professionnelle et des lycées, Espacité 1, case postale 2083, 2302 La Chaux-de-Fonds

028-640840/ARC

L'INFO EN CONTINU
SUR LE WEB

S'informer en continu.
Voir ou revoir des émissions et des photos. Consulter des articles, des reportages et des archives. Toutes les émissions de Canal Alpha en qualité numérique. L'intégralité du contenu des quotidiens L'Express et L'Impartial.
Rendez-vous sur arcinfo.ch

ARCINFO.CH
EN LIGNE, ENSEMBLE
www.arcinfo.ch

INOX

Daniel & Laurent Giauque
Neuchâtel

Nous cherchons
pour le 1er décembre 2009 ou date à convenir

Monteur en brûleurs

Avec: Brevet fédéral ou certificat ARPEA

Véhicule d'entreprise à disposition.
Participation au service de piquet.

Merci de bien vouloir envoyer votre offre ou de prendre contact par téléphone.

Chemin des Brandards 48
2000 Neuchâtel
Tél. 032 731 14 81
d_l.giauque@sunrise.ch

028-640634

FP Finances Services SA recherche pour un de ses clients du secteur de la construction région Lausannoise

Un(e) comptable qualifié(e)

âge idéal 35-45 ans, bonne connaissance de la gestion d'entreprise, analyses, budgets. Date d'entrée de suite ou à convenir.

Faire offre avec curriculum vitae et prétentions de salaire.

FP Finances Services SA
Rue de l'Industrie 59
1030 Bussigny

022-992585

028-607888/DUO

JOB WATCH

LE PORTAIL HORLOGER DE L'EMPLOI

Candidats:
Inscription gratuite et confidentielle

WWW.JOBWATCH.CH

JOBUP.CH
N°1 de l'emploi en Suisse romande
plus de **4'000** annonces sur
www.jobup.ch

018-604321/DUO

Fortement sollicités par nos clients actifs dans les régions de Neuchâtel et Fribourg, nous cherchons des partenaires de confiance dans le domaine d l':

Industrie pharmaceutique

Motivé, consciencieux et ouvert d'esprit,
idéalement vous êtes laborant en chimie et en biologie, opérateur de production spécialisé dans le domaine pharma, technicien de maintenance ou autre

A la recherche de challenges et d'activités intéressantes??

Faites-nous parvenir votre dossier par courrier ou par mail. Notre conseiller Laurent Clément se réjouit de fixer un rendez-vous avec vous

laurent.clement@maxstuder.ch

E-mail: info@maxstuder.ch - Site: http://www.maxstuder.ch

196-237707

MAX Studer SA INTERIM
Rue des Remparts 9 - 1400 **Yverdon - 024 424 20 20**

Hôpital de la Providence
2001 Neuchâtel

engage pour son service de chirurgie orthopédique un/une

Infirmier(ère) à 100%

Nous demandons:

- Diplôme d'infirmière reconnu
- Une expérience en service de chirurgie serait un atout
- Sens de l'organisation et du travail en équipe
- Désir de s'engager dans la promotion de soins de qualité
- Disponibilité et flexibilité

Nous offrons:

- Une activité variée dans une équipe pluridisciplinaire
- Suivi des patients hospitalisés et ambulatoires
- Des possibilités de formation continue
- Un cadre de travail agréable dans des locaux modernes et spacieux
- Des conditions contractuelles liées à la CCT 21

Entrée en service: 01.12.2009 ou à convenir

Délai de postulation: 6 novembre 2009

Pour tous renseignements, veuillez prendre contact avec la Direction des soins (Mme Micheline Mantegani, tél. 032/720.34.40)

Les offres manuscrites avec curriculum vitae et documents usuels sont à envoyer à : Hôpital de la Providence, Direction, Fbg de l'Hôpital 81, 2001 Neuchâtel.

028-641039/DUO

Hôpital de la Providence
2001 Neuchâtel

Afin de compléter l'équipe infirmière de notre service d'anesthésie, nous mettons au concours le poste d'

Infirmier(ère) anesthésiste responsable

des services d'anesthésie et salle de réveil
Taux d'activité : 80 à 100%

Profil du poste:

Gestion de l'équipe d'anesthésie-salle de réveil, en charge de:

- Assurer le programme quotidien en chirurgie adulte (activité principale en orthopédie et ophtalmologie)
- Suivre les patients dans le traitement de la douleur
- Participer à la programmation et la planification du programme opératoire
- Assurer la gestion du service et le leadership de l'équipe
- Participer à l'encadrement des étudiants en stage

Nous demandons:

- Diplôme d'infirmier(ère)
- Spécialisation en anesthésie
- Formation post-grade en gestion ou désir de l'acquérir en cours d'emploi
- Désir de vous investir dans une petite équipe pluridisciplinaire
- Flexibilité et engagement

Nous offrons:

- Une formation continue pour le développement de vos compétences
- Un encadrement personnalisé
- Un cadre de travail agréable, dans des locaux modernes et spacieux
- Service de semaine, sans garde

Entrée en service: 1er janvier 2010 ou à convenir

Délai de postulation: 15 novembre 2009
Pour tous renseignements, veuillez prendre contact avec Mme Micheline Mantegani, direction des soins, tél. 032 720 34.40

Les offres manuscrites avec curriculum vitae et documents usuels sont à envoyer à : Hôpital de la Providence, Direction, Fbg de l'Hôpital 81, 2001 Neuchâtel.

028-641040/DUO

Un testament en faveur du WWF.
Une décision qui vous appartient.

Soutenez notre engagement en faveur de la nature.
Téléphone 022 939 39 90. www.wwf.ch/héritages

Nous sommes des personnes souhaitant réintégrer la vie professionnelle. En tant que main-d'œuvre avec un handicap léger ou surmonté, nous recherchons

un expert en comebacks (h/f)

qui facilitera notre retour sur le marché du travail. Vous pourrez compter sur des collaboratrices et collaborateurs particulièrement motivés, mais aussi sur des avantages financiers. Que vous soyez responsable RH, directrice/directeur ou employeur, n'hésitez pas à poser votre candidature pour ce poste très intéressant. Appelez simplement notre «représentant», l'office AI le plus proche de chez vous, et vous découvrirez d'attrayantes perspectives.
Ou informez-vous sur **www.jobs-ai.ch**

Un emploi. Deux gagnants.

Une initiative des employeurs, des salariés et de l'AI.

AI Assurance-invalidité

005-724721

"Connaître l'actualité de ma branche"

> Pierre, 49 ans, éditeur

www.pressesuisse.ch L'ADRESSE DE CEUX QUI VIVENT LA PRESSE

ne.ch RÉPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL

OFFRES PUBLIQUES D'EMPLOI DES DÉPARTEMENTS DE L'ADMINISTRATION CANTONALE

ÉDUCATION, CULTURE ET SPORTS

En raison du changement de fonction de l'actuel titulaire, le Département de l'éducation de la culture et des sports met au concours le poste de

Chef ou cheffe de service

du nouveau Service des formations post-obligatoires

Ce service regroupera dès le 1er janvier 2010 l'ensemble des formations professionnelles initiales et supérieures, les formations générales (lycées et écoles de culture générale) ainsi que les formations dispensées dans les hautes écoles (Université, HES, HEP).
Il exerce le rôle de représentant de l'autorité de surveillance (réglementaire, administrative et financière) auprès des écoles et institutions dont il a la responsabilité; notamment les centres de formation professionnelle (CIFOM, CPLN, CPMB), les lycées (LBC, LDDR, LJP), l'Université de Neuchâtel, la HEP-BEJUNE et les HES (HES-SO/HE-Arc).
Activités du service: Organisation et surveillance des apprentissages ainsi que des examens de fin d'apprentissage; organisation des cours de formateurs en entreprises; responsabilité de toutes les écoles et établissements dispensant des formations suivant la scolarité obligatoire dans le canton de Neuchâtel: Formations des degrés secondaire 2, tertiaires A et B et formations continues ainsi que de la recherche; relations avec les organisations du monde du travail actives dans la formation; représentation du canton au sein des instances intercantonales et fédérales concernées; relations avec les autres entités du Département de l'éducation de la culture et des sports et les services d'autres départements notamment dans le cadre de la collaboration interinstitutionnelle.
Profil souhaité: Formation universitaire ou jugée équivalente avec si possible une formation complémentaire en gestion publique; expérience professionnelle de direction (de 5 ans au moins) dans un domaine similaire; aptitude à travailler de manière autonome, capacités d'adaptation, de communication, de négociation et d'engagement; facilité de rédaction; maîtrise des langues (allemand et anglais); aptitude à la planification et à la gestion de projets; capacités d'analyse et de synthèse; intérêt pour la gestion publique; connaissance des systèmes de formation et intérêt pour le développement de la recherche et les relations entre formation et économie; résistance au stress.
Afin de renforcer la présence des femmes au sein des fonctions supérieures de l'administration cantonale, les candidatures féminines sont vivement encouragées.
Lieu de travail: La Chaux-de-Fonds
Entrée en fonction: Janvier 2010 ou à convenir
Délai de postulation: 6 novembre 2009
Renseignements: M. Jacques-André Maire, chef du Service de la formation professionnelle et des lycées, tél. 032 889 79 25

Les places mises au concours dans l'Administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.
Pour les postes mis au concours ci-dessus, les offres de service précisant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées à l'adresse suivante

Service des ressources humaines de l'Etat, rue du Musée 1, case postale 2316, 2001 Neuchâtel.

028-640911/DUO

Vous avez du talent.

Nous avons du travail

Nous cherchons pour notre client, société du canton de Neuchâtel, un(e):

Collaboratrice Administrative
Poste fixe à 100%

VOTRE PROFIL:
- CFC de commerce ou équivalent
- Expérience gérance d'immeuble indispensable
- Excellente maîtrise de la langue française (oral/écrit)
- MS Office excellente maîtrise
- Grande aisance avec les chiffres
- Capacité à travailler de manière autonome

VOTRE MISSION:
Prise en charge de toutes les tâches administratives relatives à la gérance d'immeuble (contacts divers, courriers, établissement de documents officiels)

Ce poste correspond à vos motivations ainsi qu'à vos compétences professionnelles? Joséphine Tremblay se réjouit de traiter votre dossier de candidature lequel comprendra obligatoirement une lettre de motivation manuscrite.

Kelly Services (Suisse) SA, Joséphine Tremblay, Rue St-Honoré 2, 2000 Neuchâtel, joséphine.tremblay@kellyservices.ch, Tél. 032 729 80 80

KELLY SERVICES Talent at work

www.kellyservices.ch

127-884051

Home médicalisé Les Charmettes

Rue des Charmettes 8
2000 Neuchâtel

cherche pour compléter ses équipes de soins, **de suite**

un(e) infirmier(ière) diplômé(e)

préférence pour le travail de nuit
à un taux d'activité réduit

Profil exigé:
- une formation d'infirmier(ière) en soins généraux ou en psychiatrie ou équivalent
- une pratique professionnelle d'au moins 2 ans
- intérêt marqué pour la gériatrie
- intérêt pour la gestion d'équipe
- le sens des responsabilités.

Conditions de travail : CCT Santé 21.

Renseignements auprès de Monsieur Jean Van Hoecke, infirmier-chef, tél. 032 732 91 91

Adresser les offres, copies de certificats, diplômes et curriculum vitae à la Direction du Home, Charmettes 8, 2000 Neuchâtel ou par e-mail à l'adresse suivante: Home.lesCharmettes@ne.ch

028-640939

La Fondation Les Perce-Neige
cherche pour son secteur
Enfance et Adolescence

Un/e éducateur/trice - enseignant/e à 40%

Type de contrat: Contrat à durée indéterminée

Description du poste: responsabilité d'une classe de 3 élèves atteints de troubles envahissants du développement, avec ou sans retard scolaire. Degré 2ème et 3ème années primaires. Travail en réseau et en pluridisciplinarité.

Conditions de travail: selon CCT-ES.

Exigences: Justifier d'une formation pédagogique reconnue (si possible avec formation complémentaire en enseignement spécialisé), ou IPC division scolaire, ou IPC division clinique avec enseignement spécialisé. Aptitude à appliquer des programmes scolaires individualisés répondant aux besoins de chaque élève. Capacité à enseigner auprès d'élèves en difficultés comportementales. Intérêt pour une prise en charge éducative adaptée aux différentes pathologies. Aptitude à travailler en équipe. Souplesse et ouverture.

Entrée en fonction: 1.1.2010

Lieu d'activité: Cressier

Les offres, accompagnées d'un dossier de candidature complet, sont à adresser jusqu'au 15.11.2009 à:

Madeleine Ackermann, Centre pédago-thérapeutique
Clos Rousseau, Saint-Martin 21, 2088 Cressier

Pour tout renseignement: 076 534 25 37.

028-640770/DUO

MIKRON® Assembly Technology

«Engineering Intelligence for Customer Productivity»

Prêt à vous investir au sein d'une société de haute technologie?

Un poste à la hauteur de vos ambitions, avec possibilité de progression au sein d'une société attentive au besoin de formation continue de ses collaborateurs. L'opportunité de relever de nombreux défis dans un environnement technique en constante évolution.

Nous recherchons actuellement pour notre site de Boudry

Plusieurs POLYMECANICIENS OPTION USINAGE

Usinage de pièces unitaires et petites séries
Programmation sur FAO Mastercam

CFC de mécanicien ou de polymécanicien ou titre équivalent
Maîtrise programmation CNC
Bonne expérience de l'usinage et du fraisage

Poste fixe – taux d'activité à 100% - Horaire de travail 2x8h00
Engagement de suite ou à convenir
Très bonnes prestations sociales

Soumettez votre dossier de candidature accompagné d'une lettre de motivation à l'attention du Département des Ressources Humaines, Mme Sylvie Leggiadro, Route du Vignoble 17, 2017 Boudry ou par e-mail sylvie.leggiadro@mikron.com

C'est avec un engagement passionné et un savoir-faire étendu que les équipes de projets Mikron, composées de spécialistes expérimentés et multilingues développent et produisent des systèmes d'assemblage à haute performance, précis et fiables, entièrement adaptés aux spécifications de ses clients actifs dans les segments pharmaceutique, cosmétique, automobile, biens de consommation, composants industriels, appareillage électrique et électronique. Avec plus de 1000 collaborateurs, le Groupe Mikron est actif à travers le monde entier. Précision, force d'innovation et qualité sont des valeurs qui caractérisent l'entreprise depuis toujours.

www.mikron.com

028-640951/DUO

---

viteos
toutes vos énergies

Viteos SA a été créée au mois de décembre 2007. Cette nouvelle société est le résultat de la fusion des Services industriels de Neuchâtel, de SIM Services industriels des Montagnes neuchâteloises SA et de GANSA. Viteos SA assure la fourniture de 50% de l'eau, de 50% de l'électricité, de 80% de la chaleur distribuée par des chauffages à distance et de 100% du gaz naturel sur le territoire neuchâtelois. Elle est également active au niveau des prestations liées à ces énergies et fluide.

Afin de compléter ses effectifs, la Direction de Viteos S.A. met au concours le poste de:

Contrôleur / conseiller en sécurité électrique (h/f) pour notre secteur contrôle et métrologie Littoral

(taux d'activité 100%)

Profil des candidats:
Ce poste requiert le sens des responsabilités, un esprit d'initiative et d'ouverture, de l'entregent et de la disponibilité.

Domaine d'activité:
- Contrôle installations électriques selon l'OIBT
- Pose et dépose des appareils de tarification
- Application tarifaire.
- Conseils et aide technique à la clientèle.

Exigences:
- Brevet fédéral de contrôleur / conseiller en sécurité électrique ou maîtrise fédérale d'installateur-électricien.
- Bonne maîtrise des outils informatiques.
- Aptitude à rédiger des rapports et autres documents.
- Quelques années d'expérience dans le domaine du contrôle des installations électriques seraient un atout supplémentaire.
- Permis de conduire catégorie B exigé.

Lieu de travail: Neuchâtel

Nous offrons:
Une intégration à une équipe de professionnels compétents et enthousiastes oeuvrant dans un domaine plein d'avenir et respectueux de l'environnement. Les avantages sociaux sont garantis par une convention collective de travail.

Formation: possibilité de formation spécifique en cours d'emploi

Entrée en fonction: immédiate ou à convenir

Renseignements: des informations complémentaires peuvent être obtenues auprès de P. Testaz ou A. Marguccio, responsables du secteur contrôle et métrologie électricité au 032 886 00 62.
Les candidat-e-s sont prié-e-s d'adresser leurs offres accompagnées d'un curriculum vitae et autres documents usuels à: Viteos S.A., département des ressources humaines, rue du Collège 30, 2300 La Chaux-de-Fonds.

028-641036/DUO

DIRECTION DE VITEOS S.A.

Vous avez du talent.

Nous avons du travail

Notre client, une manufacture horlogère de haut de gamme située dans le canton de Neuchâtel, recherche pour répondre à la croissance de sa structure, plusieurs:

- **OPÉRATEURS/TRICES RÉGLEURS/EUSES CNC**
  Programmation et réglages sur machines CNC
  Expérience indispensable
- **OPÉRATEURS/TRICES EN HORLOGERIE**
  Travaux d'assemblage mouvement
  Maîtrise de la brucelle, du binoculaire, du micros
  Habile et minutieux/euse
- **OPÉRATEURS/TRICES DÉCOR MACHINES**
  Travaux fins avec brucelle et micros
  Contrôle

Si l'un de ces postes vous correspond, alors n'hésitez pas à envoyer votre dossier complet ou prendre contact avec Luca Pennarossa

Kelly Services (Suisse) SA, Luca Pennarossa
Rue St-Honoré 2, 2000 Neuchâtel
luca.pennarossa@kellyservices.ch
Tél. 032 729 80 80

KELLY SERVICES
Talent at work

www.kellyservices.ch

127-883915

Notre client, une entreprise industrielle de la région Bienne - Seeland recherche pour compléter son équipe un H / F:

RESPONSABLE COMPTABILITÉ FINANCIÈRE

- Formation employé commerce ou équivalente
- Brevet fédéral de spécialiste en comptabilité et finances (un atout)
- Expérience d'au moins 4 ans dans un poste similaire
- Langue français, maîtrise de l'allemand et de l'anglais

Tous les dossiers seront étudiés avec la plus grande discrétion. Ils sont à envoyer par mail à profiljob@bluewin.ch ou par courrier à ProfilJob, Jonchères 14, 2610 St-Imier.

132-226259

028-640977/DUO

Petite entreprise dans les Montagnes neuchâteloises cherche pour date à convenir

Secrétaire 50%

Français/allemand, utilisation de l'informatique, Suisse ou permis C, autonome

Ecrire sous chiffre C 028-640977, à Publicitas SA, case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

033-976040

labor team w ag

Wir sind ein medizinisches Privatlabor in den Bereichen Klinische Chemie, Hämatologie, Klinische Immunologie, Allergologie, Serologie, Medizinische Mikrobiologie, Virologie, Zytologie und Pathologie.

Zur Erweiterung unseres Teams suchen wir motivierte

Medizinische Praxisassistentinnen
die ihr Fachwissen als
Ärzteberaterin (100%)
in der französisch sprechenden Schweiz einsetzen möchten.

Sie verfügen über eine Grundausbildung als medizinische Praxisassistentin und haben einige Jahre Berufserfahrung als MPA. Ihre Zweisprachigkeit (Französisch **und** Deutsch) können sie täglich einsetzen.

Ihre Begeisterung und Ihr Erfolgswille werden mit einer selbständigen Arbeit belohnt. Sie sind direkt der Geschäftsleitung unterstellt und gestalten Ihre Arbeit eigenverantwortlich innerhalb der vorgegebenen Richtlinien.

Fachtechnische Unterstützung erhalten Sie durch ein aufgestelltes Team von erfahrenen Laborspezialisten.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung.

labor team w ag, Herr Ernst Rheiner
Blumeneggstrasse 55, CH-9403 Goldach
e-mail: ernst.rheiner@team-w.ch, Tel.: 071 844 45 02

Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Office fédéral des routes OFROU

L'Office fédéral des routes (OFROU), dont le siège principal se trouve à Ittigen, est l'autorité suisse compétente en matière d'infrastructure et de circulation routières.

Ingénieur responsable du contrôle de l'exploitation

Récemment créé, le domaine Exploitation de la division Infrastructure routière est chargé d'assurer l'entretien courant des routes nationales et la sécurité du réseau. Il travaille en collaboration directe avec de nombreux prestataires de services publics et privés ainsi qu'avec les spécialistes des 5 filiales de l'OFROU.
En tant que responsable de la gestion du contrôle de l'exploitation, vous concevez et mettez en place des solutions garantissant un entretien des routes nationales efficace, sécuritaire et de qualité. Avec l'aide des spécialistes des filiales de l'OFROU, vous développez les standards de l'exploitation (pour la gestion et l'entretien des espaces verts, les services électromécanique et technique, le service hivernal, etc.) et proposez des outils permettant la réalisation et le suivi de prestations de manière coordonnée en Suisse. Vous travaillez directement avec l'ensemble des prestataires suisses alémaniques, francophones et italiens, de manière à optimiser les coûts de l'exploitation, à maîtriser les risques et les délais, à assurer la qualité des prestations fournies et à satisfaire les usagers. Vous veillez de ce fait à ce que l'entretien courant des routes nationales respecte la législation ainsi que les normes et les directives techniques en la matière. Vous pilotez les tâches des spécialistes des filiales, assurez leur formation ainsi que la coordination de leurs activités avec celles des prestataires de services.

Ce poste varié et exigeant demande un diplôme d'ingénieur EPF ou HES en génie civil, en électricité ou en environnement ou une formation équivalente. Grâce à votre solide expérience dans la conduite de projet ou la direction des chantiers de construction ou de génie civil, vous êtes à l'aise pour mener de manière autonome des projets jusqu'à leur mise en service. Dans l'idéal vous avez une expérience dans le domaine de l'exploitation des routes. Habitué à traiter avec de multiples partenaires vous savez vous imposer tout en faisant preuve d'entregent. Votre esprit d'équipe, votre sens de l'organisation, votre aptitude au travail interdisciplinaire et votre esprit didactique complètent votre profil.
Si vous souhaitez évoluer dans un environnement dynamique et stimulant où vous pourrez appliquer et accroître vos connaissances et vos compétences et que vous avez de l'habileté à vous exprimer et à négocier dans les langues officielles concernées, n'hésitez pas à nous envoyer votre candidature.

Veuillez envoyer votre candidature à l'adresse suivante:
Office fédéral des routes OFROU,
domaine Personnel, Mühlestrasse 2,
3003 Berne-Ittigen
Pour tout renseignement supplémentaire, adressez-vous à Madame Anne Gillardin, Responsable du domaine Exploitation,
Tél.: 031 323 78 37.

Vous trouverez d'autres annonces intéressantes de la Confédération à l'adresse suivante:
www.emploi.admin.ch

001-292992

017-909085

D.S.I.G. SARL – 1564 DOMDIDIER / FR, s'est développé tout au long des dernières années en tant que LEADER SUR LE MARCHE SUISSE ROMAND pour la réalisation de TRAVAUX DE DESSINS TECHNIQUES POUR LE SECTEUR DE LA CONSTRUCTION. Nous sommes un partenaire compétent qui crée, développe et livre des gammes de produits (tous types de dessins, plans de coffrages, armature, préfa, charpente métallique, plans de situation, terrassement etc.) variés à une clientèle exigeante (bureaux d'ingénieurs / grandes entreprises).

Dans le cadre de sa stratégie de développement, nous sommes à la recherche d'un collaborateur avec une fonction de cadre qui prendra en main la responsabilité d'une équipe de production ainsi que l'évolution des produits existants, ainsi que des collaborateurs ou collaboratrices disposant d'une solide formation de DESSINATEUR EN BETON ARME / ARMATURES pour fonctionner en qualité de

1 CHEF DE SECTEUR
ET
2 DESSINATEURS (TRICES) BETON ARME
avec formation et / ou expérience SUR BACAD/AUTOCAD etc.

Disponible de préférence à court - moyen terme, votre sens pratique et de négociation sont fortement développés. La **société D.S.I.G. S.à.r.l. (www.dsig.ch)** vous offre des conditions d'engagement modernes, une ambiance de PME agréable ainsi qu'une rémunération fixe de bon niveau, donc à la hauteur des ambitions.

Si vous vous sentez interpellé par notre message, alors n'hésitez pas et envoyez-nous directement votre dossier complet comportant votre CV ainsi qu'une lettre de motivation manuscrite soit à l'adresse mentionnée ci-dessous, soit encore sur notre messagerie électronique. Nous nous réjouissons de faire votre connaissance.
Il ne sera répondu qu'aux dossiers correspondant au profil.

Route de l'Industrie 20
1564 Domdidier

admin@dsig.ch
www.dsig.ch

Tél 026 676.90.10
Fax 026 676.90.11

006-621641

FLEURY

Notre société développe et construit des moyens de production modernes pour l'usinage de pièces d'horlogerie. En même temps, nous fabriquons sur nos machines CNC des platines et des ponts pour les marques de montres les plus réputées. Pour renforcer notre équipe, nous cherchons un(e) collaborateur/ collaboratrice compétent(e) et motivé(e) comme:

Responsable de projet gestion qualité

Tâches:
- Développement et mise en place des processus et des procédures d'entreprise pour la fabrication de machines et pièces
- Garantir la traçabilité, l'assurance qualité, l'amélioration continue
- Contacts avec nos clients et fournisseurs pour toutes questions de qualité
- Conduire des audits internes

Profil souhaité:
- Diplôme d'ingénieur HES ou EPF
- Manager de projet expérimenté
- Expérience dans un cadre de travail habitué aux exigences de la qualité
- Autonome et travaillant de manière systématique
- Dynamique et grand engagement

Vous êtes intéressés?
Visitez notre site internet www.fleurysa.ch, vous trouverez des informations plus détaillées sur notre société. Nous vous offrons un cadre de travail agréable, dans une entreprise dynamique avec des moyens de travail et de production modernes. Les personnes intéressées et au bénéfice des qualifications requises sont priées d'envoyer leur dossier de candidature complet à Fleury SA, Faubourg du Jura 44, CH-2502 Bienne

Fleury SA ■ Faubourg du Jura 44 ■ CH-2502 Bienne
Tél. 032 341 33 83 ■ Fax 032 341 01 79 ■ www.fleurysa.ch

Nous sommes la société internationale la plus renommée sur le plan de la publicité et des relations publiques et recherchons pour soutenir notre service téléphonique des

Téléopératrices - Français - bilingues Français-Italien

Nous vous offrons dans notre bureau de Neuchâtel :
- un tarif horaire fixe et intéressant
- un bonus sur les rendez-vous fixés
- une prime sur le chiffre d'affaires réalisé
- une bonne entente collégiale au sein d'une petite équipe
- travail entre 70 et 95%

Vous aimez :
- le contact et l'esprit d'équipe

Vous êtes :
- intéressée
- dynamique

Vous avez entre 20 et 40 ans.

Vous êtes intéressée ?
Contactez-nous. Mme Brunelli se fera un plaisir de vous renseigner au n° 032.725.76.61.

FORTUNA Publicité SA
Saint-Honoré 12 • 2000 Neuchâtel

008-180680

ARCHITECTE EPF/HES

Pour renforcer la direction, **nous cherchons une personne expérimentée faisant preuve:**
- d'autonomie: répondant de l'avant-projet à la réalisation,
- de coopération: travail en équipe,
- d'entregent: suivi des réunions et des rencontres.

Vos compétences spécifiques:
- maîtrise des coûts et des délais,
- suivi de chantiers et exigence dans l'exécution des détails,
- bonnes connaissances des outils informatiques et des normes.

Nous nous réjouissons de recevoir votre postulation jusqu'au **16 novembre**.

stephane.bernauer@bluewin.ch

028-640855/DUO

MAFFIOLI EMPLOIS & Cie

POSTES FIXES

Trademark Counsel angl./all./fr.

Assistant/e des ventes
aisance en espagnol expérience dans horlogerie.

Assistante RH
langue maternelle allemande, bonnes connaissances français et anglais.

Customer service angl./fr.

Comptable fr./angl.

POSTES TEMPORAIRES

Assistante administrative fr./angl.

Assistante achats fr./angl.

Réceptionniste fr./angl./all.

Etudiant/e
pour week-ends et éventuel. le soir pour check de testings

Ces places de travail (fixes et temporaires) sont à pourvoir au sein de solides entreprises.

Anne Mathys attend votre dossier qui sera traité en toute confidentialité
032 720 20 35
anne.mathys@maffioli.ch

MAFFIOLI EMPLOIS & Cie
Grand-Rue 6 • 2000 Neuchâtel

028-640958

006-621864

Mon Repos, institution de soins à La Neuveville, recrute un/e

ASSISTANT/E SOCIO-EDUCATIF/VE

80 % immédiatement ou date à convenir

Informations détaillées sur

www.mon-repos.ch

Lamineries
MATTHEY SA

Notre entreprise, active au niveau international, se profile incontestablement comme un leader mondial dans le domaine du laminage de précision. Afin de soutenir notre stratégie de développement nous cherchons à temps complet un/une :

Responsable Qualité & Sécurité

Vos responsabilités et missions
- ✔ Rattaché à la Direction, vous prenez la responsabilité du département Qualité & Sécurité
- ✔ Responsable du suivi et de l'évolution de notre système de Management de la Qualité ISO 9001 : 2000
- ✔ Gérer les dérogations, les non-conformités internes et externes
- ✔ Etablir et suivre les actions correctives et préventives
- ✔ Mettre au point les procédures nécessaires à notre certification ISO 13485 : 2003
- ✔ Assurer la gestion des audits internes et externes.
- ✔ Garantir la formation et la sensibilisation du personnel à la démarche Qualité

Vos qualités :
- ✔ De formation technique (ingénieur HES ou équivalent)
- ✔ Expérience professionnelle de plusieurs années en tant que responsable Qualité dans un domaine proche de la transformation des métaux
- ✔ Vous parlez couramment le français et vous maîtrisez l'allemand et l'anglais.
- ✔ Vous êtes reconnu pour votre esprit d'initiative, votre rigueur et vos qualités relationnelles.

Vous recherchez une entreprise dotée d'un savoir-faire unique et reconnu où vous pourrez allier vos compétences techniques avec la gestion de la qualité ? Merci de nous faire parvenir votre CV, photo et lettre de motivation à l'adresse rh@matthey.ch ou à Lamineries MATTHEY SA, Département RH, Route de Neuchâtel 6, CH-2520 La Neuveville.

006-621822

---

2 quotidiens + 1 site internet = 3 chances de succès!

L'EXPRESS arc PRESSE
L'Impartial arc PRESSE
PILOTE.CH

Minie

A la date de votre choix, du lundi au samedi dans *L'Express* et *L'Impartial*, puis 14 jours en ligne sur pilote.ch.

Bulletin à découper

Commande Minie annonce

	Privé	Commercial
	Fr. 18.00	Fr. 37.00
	Fr. 24.50	Fr. 53.00
	Fr. 31.00	Fr. 69.00
	Fr. 37.50	Fr. 85.00
	Fr. 44.00	Fr. 101.00
	Fr. 50.50	Fr. 117.00
	Fr. 57.00	Fr. 133.00
	Fr. 63.50	Fr. 149.00
	Fr. 70.00	Fr. 165.00
	Fr. 76.50	Fr. 181.00
	Fr. 83.00	Fr. 197.00
	Fr. 89.50	Fr. 213.00

Lettres, ponctuations et espaces: chacun une case. Délai de parution: 2 jours avant 12 h. Les abréviations ne sont pas acceptées. (TVA en sus.)

❑ **Cochez la rubrique qui convient:** ❑ Immobilier à vendre. ❑ Immobilier à louer. ❑ Demande de location. ❑ Demande d'achat. ❑ Véhicules d'occasion. ❑ Animaux. ❑ Cherche à acheter. ❑ Perdu/trouvé. ❑ Rencontre. ❑ Divers. ❑ A vendre. ❑ Vacances. ❑ Demande d'emploi. ❑ Offre d'emploi.

❑ **Cochez si nécessaire:** ❑ Sous chiffres: 2 lignes + taxe de Fr. 37.–

Date(s) de parution:

Entreprise: Nom: Prénom:

Rue/No: NPA/Localité: Signature:

PUBLICITAS
Neuchâtel: rue Saint-Maurice 4, téléphone: 032 729 42 42 **La Chaux-de-Fonds:** rue Neuve 14, téléphone: 032 910 20 50